

T.C. Resmî Gazete

Cumhurbaşkanlığı İdari İşler Başkanlığı
Hukuk ve Mevzuat Genel Müdürlüğüne Yayınlanır

29 Ekim 2021
CUMA

Sayı : 31643

YÜRÜTME VE İDARE BÖLÜMÜ



CUMHURBAŞKANLIĞI KARARNAMESİ

BAZI CUMHURBAŞKANLIĞI KARARNAMELERİNDE DEĞİŞİKLİK YAPILMASI HAKKINDA CUMHURBAŞKANLIĞI KARARNAMESİ

Kararname Numarası: 85

MADDE 1- 1 sayılı Cumhurbaşkanlığı Teşkilatı Hakkında Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin Altıncı Kısımının Dördüncü Bölümünün başlığı “Çevre, Şehircilik ve İklim Değişikliği Bakanlığı” şeklinde değiştirilmiştir.

MADDE 2- 1 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin 97 nci maddesinin birinci fıkrasının birinci cümlesinde yer alan “Çevre ve Şehircilik” ibaresi “Çevre, Şehircilik ve İklim Değişikliği” şeklinde değiştirilmiş, (b) bendinde yer alan “Çevrenin korunması, iyileştirilmesi” ibaresinden sonra gelmek üzere “, çölleşme ve erozyonla mücadele” ibaresi eklenmiş, (e) bendinde yer alan “Denizcilik ve Haberleşme” ibaresi “ve Altyapı” şeklinde değiştirilmiş, (ö) bendinden sonra gelmek üzere aşağıdaki bentler eklenmiş ve sonraki bent buna göre teselsül ettirilmiştir.

“p) Toprağın korunması, tabii kaynakların geliştirilmesi ve iklim değişikliği ile mücadele amacıyla; çölleşme ve erozyonla mücadele, çığ, heyelan ve sel kontrolü ile entegre havza ıslahı plan ve projelerini yapmak, yaptırmak, bu plan ve projeleri uygulamak,

r) Çölleşme ve erozyonla mücadele amacıyla su havzalarının geliştirilmesine yönelik ulusal ve bölgesel düzeyde planlama yapmak, politika ve stratejilerin belirlenmesi amacıyla çalışmalar yapmak,

s) Çölleşme, erozyon ve iklim değişikliği ile mücadele kapsamında; ağaçlandırma ve ormanla ilgili görevleri yürüten kurumlarla koordinasyon sağlanarak gerekli hallerde orman sınırları dışında özel ağaçlandırma dahil her tür çalışmayı yapmak/yaptırmak, bu maksatla dış mekânlarda kullanılan ağaç veya bitki türlerinin üretimine yönelik fidanlık kurmak/kurdurmak ve bu amaçlar doğrultusunda yatırım yapacak olan gerçek veya tüzel kişileri desteklemek,”

MADDE 3- 1 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin 98 inci maddesinin birinci fıkrasında yer alan “Çevre ve Şehircilik” ibaresi “Çevre, Şehircilik ve İklim Değişikliği” şeklinde değiştirilmiştir.

MADDE 4- 1 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin 99 uncu maddesinin birinci fıkrasının (ğ) bendinden sonra gelmek üzere aşağıdaki bent eklenmiş ve sonraki bentler buna göre teselsül ettirilmiştir.

“h) Çölleşme ve Erozyonla Mücadele Genel Müdürlüğü,”

MADDE 5- 1 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin 103 üncü maddesinin birinci fıkrasının (e) bendinde yer alan “Atom Enerjisi” ibaresi “Enerji, Nükleer ve Maden Araştırma” şeklinde değiştirilmiş ve (m) bendi yürürlükten kaldırılmıştır.

MADDE 6- 1 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin 108 inci maddesinden sonra gelmek üzere aşağıdaki madde eklenmiştir.

“Çölleşme ve Erozyonla Mücadele Genel Müdürlüğü

MADDE 108/A- (1) Çölleşme ve Erozyonla Mücadele Genel Müdürlüğünün görev ve yetkileri şunlardır:

a) Toprağın korunması, tabii kaynakların geliştirilmesi ve iklim değişikliği ile mücadele amacıyla; havza bütünlüğü esas alınarak çölleşme ve erozyonla mücadele, çığ, heyelan ve sel kontrolü ile entegre havza ıslahı plan ve projelerini yapmak, yaptırmak, bu plan ve projelerin gerektirdiği etüt ve proje işlerini yürütmek, projeleri uygulamak, uygulanmasını izlemek, kurumlara proje desteği sağlamak, bu iş ve işlemlerle ilgili politika ve stratejilerin belirlenmesi amacıyla ilgili kurum ve kuruluşlar arasında işbirliği ve koordinasyon sağlamak,

b) Çölleşme ve erozyonla mücadele amacıyla su havzalarının geliştirilmesine yönelik ulusal ve bölgesel düzeyde planlama yapmak, politika ve stratejiler belirlemek,

c) Çölleşme, erozyon ve iklim değişikliği ile mücadele kapsamında; ağaçlandırma ve ormanla ilgili görevleri yürüten kurumlara koordinasyon sağlanarak gerekli hallerde orman sınırları dışında özel ağaçlandırma dahil her tür çalışmayı yapmak/yaptırmak, bu maksatla dış mekânlarda kullanılan ağaç veya bitki türlerinin üretimine yönelik fidanlık kurmak/kurdurmak ve bu amaçlar doğrultusunda yatırım yapacak olan gerçek veya tüzel kişileri desteklemek,

ç) Üniversiteler ve Ar-Ge kuruluşlarıyla birlikte araştırma ve geliştirme faaliyetleri yürütmek, izleme ve değerlendirme sistemleri kurmak, eğitim, yayın ve tanıtım faaliyetlerinde bulunmak,

d) Görev alanına giren konularda etüt, araştırma, iş tanımı, analiz ve birim fiyat tespiti yapmak, yaptırmak, onaylamak, uygulama esaslarını tespit etmek,

e) Çölleşme ve erozyonla mücadele ile iklim ve çevre amaçlı kullanıma uygun uydu gönderimi veya uydu verilerinin teminine ilişkin iş ve işlemleri yürütmek,

f) Görev alanına giren konularda ülkemizin taraf olduğu uluslararası sözleşmeler ile kararların ulusal düzeyde uygulanmasını izlemek ve değerlendirmek, ilgili kurum ve kuruluşlar arasında koordinasyonu sağlamak,

g) Bakan tarafından verilen diğer görevleri yapmak.”

MADDE 7- 1 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin Altıncı Kısmının Dördüncü Bölümüne aşağıdaki geçici madde eklenmiştir.

“Atıflar

GEÇİCİ MADDE 1- (1) Mevzuatta Çevre ve Şehircilik Bakanlığına yapılan atıflar Çevre, Şehircilik ve İklim Değişikliği Bakanlığına, Çevre ve Şehircilik Bakanına yapılan atıflar ise Çevre, Şehircilik ve İklim Değişikliği Bakanına yapılmış sayılır.

(2) Çevre ve Şehircilik Bakanlığına yapılan atamalar Çevre, Şehircilik ve İklim Değişikliği Bakanlığına yapılmış sayılır.”

MADDE 8- 1 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin 174 üncü maddesinin birinci fıkrasının (j) bendinde yer alan “Hava Yönetimi” ibaresi “Uyum” şeklinde değiştirilmiştir.

MADDE 9- 1 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin 410 uncu maddesinin birinci fıkrasının (ç) bendinde yer alan “çölleşme ve erozyonla mücadele,” ibaresi yürürlükten kaldırılmıştır.

MADDE 10- 1 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin 412 nci maddesinin birinci fıkrasının (f) ve (ö) bentleri yürürlükten kaldırılmış, (i) bendinden sonra gelmek üzere aşağıdaki bent eklenmiş ve sonraki bentler buna göre teselsül ettirilmiştir.

“j) Bilgi Teknolojileri Genel Müdürlüğü,”

MADDE 11- 1 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin 417 nci maddesinin birinci fıkrasının (i) bendinde yer alan “çevre, kuraklık, çölleşme, diğer” ibaresi “çevre kirliliği, kuraklık, çölleşme ve benzeri sebeplerden kaynaklanan” şeklinde değiştirilmiştir.

MADDE 12- 1 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin 419 uncu maddesi yürürlükten kaldırılmıştır.

MADDE 13- 1 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin 420 nci maddesinin birinci fıkrasının (a) bendinde yer alan “Çevre ve Şehircilik” ibaresi “Çevre, Şehircilik ve İklim Değişikliği” şeklinde değiştirilmiştir.

MADDE 14- 1 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin 423/A maddesinden sonra gelmek üzere aşağıdaki madde eklenmiştir.

“Bilgi Teknolojileri Genel Müdürlüğü

MADDE 423/B- (1) Bilgi Teknolojileri Genel Müdürlüğünün görev ve yetkileri şunlardır:

a) Bakanlığın hedef ve politikaları doğrultusunda iş modelleri ve yürütülen iş süreçlerine uygun olarak bilişim hedeflerini belirleyerek tasarlamak ve yayımlamak, iş planlarını, mali planları ve kaynak planlarını hazırlamak, bu hususlarda gerekli bilişim standartlarını tespit etmek,

b) Bilişim çözümlerinin sürdürülebilirliğinin sağlanması için Bakanlıkça belirlenen eylem planlarında yer alan bilgi teknolojileri ile ilgili stratejilerin Bakanlık teşkilatı ile bağlı, ilgili ve ilişkili kuruluşlar nezdinde koordine ederek uygulanmasını sağlamak ve mevzuat oluşturma çalışmalarına katılmak,

c) Bakanlık hizmetlerine ilişkin veri ve bilgi akışını içeren her türden bilgi sistemleri ve projelerini yapmak ve yaptırmak, ulusal ve uluslararası kapsamda, sistemler arası çevrimiçi ve çevrimdışı veri akışını, paylaşımını ve koordinasyonu sağlamak ve buna ilişkin usul ve esasları belirlemek,

ç) Bakanlığın bilişim altyapısının kurulumu, bakımı, ikmali, geliştirilmesi ve güncellenmesi ile ilgili işleri yürütmek, haberleşme ve siber güvenliği sağlamak, güvenlik politikaları geliştirmek, güvenlik katmanları oluşturmak,

d) Bilişim çözümlerinin gerektirdiği lojistik, idari ve teknik desteği sağlamak,

e) Bakanlığın internet sayfaları, elektronik imza ve elektronik belge uygulamaları ile ilgili teknik çalışmaları yapmak,

f) Bakanlık mekânsal veri altyapısının oluşturulması, geliştirilmesi ve işlenmesi ile Bakanlığın ihtiyaç duyacağı her türlü verinin iletilmesi ve temin edilmesi konularında çalışmalar yürütmek,

g) Bakanlık konularına ait bilgi sistemleri ve teknolojileri, yapay zekâ, büyük veri alanlarında uluslararası gelişmeleri izlemek, ülke uygulamalarını ve tecrübelerini paylaşmak, gerektiğinde uluslararası kuruluşlarla işbirliği yapmak, edinilen tecrübeleri gerekli uygulamalara yansıtma,

ğ) Bakan tarafından verilen diğer görevleri yapmak.”

MADDE 15- 1 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin 430 uncu maddesi yürürlükten kaldırılmıştır.

MADDE 16- 1 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin Altıncı Kısımının Onbeşinci Bölümüne aşağıdaki geçici madde eklenmiştir.

“Atıflar

GEÇİCİ MADDE 1- (1) Mevzuatta Bilgi İşlem Dairesi Başkanlığına ve yöneticisine yapılan atıflar Bilgi Teknolojileri Genel Müdürlüğüne ve yöneticisine yapılmış sayılır.”

MADDE 17- 1 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin 522 nci maddesinin birinci fıkrasının (b) ve (ı) bentlerinde yer alan “Çevre ve Şehircilik” ibareleri “Çevre, Şehircilik ve İklim Değişikliği” şeklinde değiştirilmiştir.

MADDE 18- 4 sayılı Bakanlıklara Bağlı, İlgili, İlişkili Kurum ve Kuruluşlar ile Diğer Kurum ve Kuruluşların Teşkilatı Hakkında Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin Onüçüncü Bölümünün başlığı “Göç İdaresi Başkanlığı” şeklinde değiştirilmiştir.

MADDE 19- 4 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin 158 inci maddesinde yer alan “Genel Müdürlüğünün” ibaresi “Başkanlığının” şeklinde ve “Genel Müdürlüğü” ibaresi “Başkanlığı” şeklinde değiştirilmiştir.

MADDE 20- 4 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin 158 inci maddesinden sonra gelmek üzere aşağıdaki maddeler eklenmiştir.

“Tanımlar

MADDE 158/A- (1) Bu Bölümde geçen;

- a) Bakan: İçişleri Bakanını,
 - b) Bakanlık: İçişleri Bakanlığını,
 - c) Başkan: Göç İdaresi Başkanını,
 - ç) Başkanlık: Göç İdaresi Başkanlığını,
- ifade eder.

Teşkilat

MADDE 158/B- (1) Başkanlık; merkez, taşra ve yurtdışı teşkilatından oluşur.”

MADDE 21- 4 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin 159 uncu maddesinde yer alan “Genel Müdürlüğün” ibareleri “Başkanlığın” şeklinde değiştirilmiş, aynı maddenin birinci fıkrasının (a) bendinden sonra gelmek üzere aşağıdaki bent eklenmiş ve sonraki bentler buna göre teselsül ettirilmiştir.

“b) Göç Kurulunun sekretarya hizmetlerini yürütmek, Kurul kararlarının uygulanmasını takip etmek.”

MADDE 22- 4 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin 160 ıncı maddesi başlığı ile birlikte aşağıdaki şekilde değiştirilmiştir.

“Başkan

MADDE 160- (1) Başkan, Başkanlığın en üst amiri olup Bakana karşı sorumludur.

(2) Başkanın görevleri şunlardır:

- a) Başkanlığı mevzuat hükümlerine, Cumhurbaşkanınca belirlenen politikalara uygun olarak yönetmek.
- b) Başkanlığın görev alanına giren hususlarda gerekli mevzuat çalışmalarını yürütmek, belirlenen strateji, amaç ve performans ölçütleri doğrultusunda Başkanlığı yönetmek.
- c) Başkanlığın faaliyet ve işlemlerini denetlemek, yönetim sistemlerini gözden geçirmek, kurumsal yapı ile yönetim süreçlerinin etkililiğini gözetmek ve yönetimin geliştirilmesini sağlamak.

ç) Başkanlığı orta ve uzun vadeli strateji belirleme çalışmalarını yürütmek, bu amaçla uluslararası kuruluşlar, üniversiteler ve sivil toplum kuruluşlarıyla işbirliği yapılmasını sağlamak.

d) Faaliyet alanına giren konularda kamu kurum ve kuruluşlarıyla işbirliği ve koordinasyonu sağlamak.

(3) Başkanlığın yönetim ve koordinasyonunda Başkana yardımcı olmak üzere, iki başkan yardımcısı atanabilir. Başkan yardımcıları, Başkan tarafından verilen görevleri yerine getirir ve Başkana karşı sorumludur.”

MADDE 23- 4 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin 161 inci maddesi aşağıdaki şekilde değiştirilmiştir.

“MADDE 161- (1) Başkanlığın hizmet birimleri şunlardır:

- a) Yabancılar Genel M¼d¼rl¼đ¼.
- b) Uluslararası Koruma Genel M¼d¼rl¼đ¼.
- c) D¼zensiz G¼çle M¼cadele ve Sınır Dışı İşleri Genel M¼d¼rl¼đ¼.
- ç) Uyum ve İletifim Genel M¼d¼rl¼đ¼.
- d) Y¼netim Hizmetleri Genel M¼d¼rl¼đ¼.
- e) Rehberlik ve Denetim Başkanlığı.
- f) Dış İlişkiler Dairesi Başkanlığı.
- g) Hukuk M¼řavirliđi.
- đ) Basın ve Halkla İlişkiler M¼řavirliđi.
- h) ¼zel Kalem M¼d¼rl¼đ¼.

(2) Başkanlığın hizmet birimlerinin g¼revleri şunlardır:

a) Yabancılar Genel M¼d¼rl¼đ¼:

- 1) D¼zenli g¼çle ilgili iş ve işlemleri y¼r¼tmek.
- 2) 5543 sayılı Kanunda Bakanlığa verilen g¼revleri y¼r¼tmek.
- 3) T¼rkiye’de bulunan vatansız kişilerle ilgili iş ve işlemleri y¼r¼tmek.
- 4) İlgili mevzuat kapsamında yabancıların sınır kapılarındaki iş ve işlemlerini y¼r¼tmek ve koordinasyonu sağlamak.

5) Başkan tarafından verilen diğer g¼revleri yapmak.

b) Uluslararası Koruma Genel M¼d¼rl¼đ¼:

- 1) Uluslararası korumaya ilişkin iş ve işlemleri y¼r¼tmek.
- 2) Geçici korumaya ilişkin iş ve işlemleri y¼r¼tmek.
- 3) Menşe ¼lkelerle ilgili bilgileri toplamak ve g¼ncellemek.
- 4) Kabul ve barınma merkezleri ile geçici barınma merkezleri işletmek veya işlettirmek.
- 5) İnsan ticaretiyle m¼cadele ve mağdurların korunmasına ilişkin iş ve işlemleri y¼r¼tmek.

6) İnsan ticaretiyle m¼cadele ve mağdurların korunmasına ilişkin projeleri y¼r¼tmek.

7) İnsan ticaretiyle m¼cadele ve mağdurların korunmasına ilişkin kamu kurum ve kuruluşları, uluslararası kuruluşlar, ¼niversiteler ve sivil toplum kuruluşlarıyla işbirliği ve koordinasyonu sağlamak.

8) İnsan ticareti mağdurları sığınma evleri ile bu kapsamda ihtiyaç duyulabilecek diğer merkezleri işletmek veya işlettirmek.

9) İnsan Ticaretiyle M¼cadele Koordinasyon Kurulunun sekretarya hizmetlerini y¼r¼tmek, Kurul kararlarının uygulanmasını takip etmek.

10) Başkan tarafından verilen diğer g¼revleri yapmak.

c) D¼zensiz G¼çle M¼cadele ve Sınır Dışı İşleri Genel M¼d¼rl¼đ¼:

1) D¼zensiz g¼çle ilgili iş ve işlemleri y¼r¼tmek.

2) D¼zensiz g¼çle m¼cadele edilebilmesi amacıyla kolluk birimleri ve ilgili kamu kurum ve kuruluşları arasında koordinasyonu sağlamak, tedbirler geliştirmek, alınan tedbirlerin uygulanmasını takip etmek.

3) T¼rkiye’nin taraf olduğu geri kabul anlaşmalarına ilişkin h¼k¼mleri y¼r¼tmek.

4) Geri gönderme merkezlerini işletmek veya işlettirmek.

5) Başkan tarafından verilen diğer görevleri yapmak.

ç) Uyum ve İletişim Genel Müdürlüğü:

1) Yabancıların toplumla olan karşılıklı uyumlarına ilişkin iş ve işlemleri yürütmek.

2) Başkanlığın görev alanıyla ilgili konularda kamuoyunu bilgilendirmek ve toplumsal bilinci artırmaya yönelik çalışmalar yapmak.

3) Yabancılarla yönelik uyum faaliyetlerinde kamu kurum ve kuruluşları, mahalli idareler, sivil toplum kuruluşları, üniversiteler ile uluslararası kuruluşlarla gerektiğinde işbirliği yapmak.

4) Yabancılarla yönelik iletişim merkezinin işletilmesi, koordinasyonu ve denetimini sağlamak.

5) Kurumsal iletişim çalışmalarını planlamak ve yürütmek.

6) Göç alanında belirlenen politika ve stratejilerin uygulanmasını izlemek ve koordine etmek.

7) Göç Kurulunun sekreteryaya hizmetlerini Başkanlık adına yürütmek, Kurul kararlarının uygulanmasını takip etmek.

8) Göç alanına ilişkin projeleri yürütmek, izlemek ve koordine etmek.

9) Kamu kurum ve kuruluşlarının göç alanına yönelik faaliyetlerinin programlanmasına ve projelendirilmesine yardımcı olmak, proje tekliflerini değerlendirmek ve onaylamak, yürütülen çalışma ve projeleri izlemek, bu çalışma ve projelerin uluslararası standartlara uygun şekilde yürütülmesine destek vermek.

10) Göç alanına ilişkin inceleme, araştırma ve etki analizleri yapmak, yaptırmak ve değerlendirmek.

11) Yıllık göç raporunu hazırlamak ve yayımlamak.

12) Göç alanına ilişkin ulusal ve uluslararası istatistiklerin derlenmesi, raporlanması, analiz edilmesi çalışmalarını yürütmek.

13) Başkan tarafından verilen diğer görevleri yapmak.

d) Yönetim Hizmetleri Genel Müdürlüğü:

1) Başkanlığın görev alanıyla ilgili bilgi sistemleri kurmak, işletmek ve işlettirmek.

2) 6458 sayılı Kanun ve bu Bölüm kapsamındaki kişisel verilerin alınması, korunması, saklanması ve kullanılmasına ilişkin altyapı iş ve işlemlerini yürütmek.

3) Başkanlık birimleri arasında haberleşmeyi yürütmek, elektronik evrakın kayıt, tasnif ve dağıtımını sağlamak, bilişim ve haberleşme ihtiyaçları ile bağlantılı yazılımları temin etmek, oluşturmak ve geliştirmek.

4) Taşıyıcılardan ülkemize giriş-çıkış yapan ve ülkemiz sınırları içerisinde seyahat eden yolculara ve mürettebata ilişkin uluslararası düzeyde standartları belirlenmiş olan yolcu verilerinin alınması, korunması, saklanması ve kullanılması ile ilgili iş ve işlemleri yürütmek.

5) Başkanlığın bilgi güvenliğine ilişkin iş ve işlemlerini yürütmek ve gerekli tedbirleri almak.

6) İlgili kurum ve kuruluşlarla gerekli bilişim entegrasyonuna ve veri paylaşımına ilişkin iş ve işlemleri yürütmek.

7) Başkanlığın insan gücü politikası ve planlaması ile insan kaynakları sisteminin geliştirilmesi ve performans ölçütlerinin oluşturulması konusunda çalışmalar yapmak ve tekliflerde bulunmak.

8) Başkanlık personelinin atama, nakil, terfi, emeklilik ve benzeri özlük işlemlerini yürütmek.

9) 10/12/2003 tarihli ve 5018 sayılı Kamu Malî Yönetimi ve Kontrol Kanunu, 22/12/2005 tarihli ve 5436 sayılı Kanun ve diğer mevzuatla strateji geliştirme ve mali hizmetler birimlerine verilen görevleri yapmak.

10) 5018 sayılı Kanun hükümleri çerçevesinde kiralama ve satın alma işlerini yürütmek, temizlik, güvenlik, aydınlatma, ısıtma, onarım, taşıma ve benzeri hizmetleri yapmak veya yaptırmak.

11) Başkanlığın taşınır ve taşınmazlarına ilişkin işlemleri ilgili mevzuat çerçevesinde yürütmek.

12) Genel evrak ve arşiv faaliyetlerini düzenlemek ve yürütmek.

13) Başkanlığın sivil savunma ve seferberlik ile afet ve acil durum hizmetlerini planlamak ve yürütmek.

14) 9/10/2003 tarihli ve 4982 sayılı Bilgi Edinme Hakkı Kanununa göre yapılacak bilgi edinme başvurularını etkin, süratli ve doğru bir şekilde sonuçlandırmak üzere gerekli tedbirleri almak.

15) Kabul ve barınma merkezleri, geri gönderme merkezleri, insan ticareti mağdurları sığınma evleri ve ihtiyaç duyulan diğer merkezlerin temin, yapım, onarım ve tefrişat işlemlerini gerçekleştirmek.

16) Başkanlığın görev alanıyla ilgili eğitim faaliyetlerini planlamak ve uygulamak.

17) Seminer, sempozyum, konferans ve benzeri etkinlikler düzenlemek.

18) Başkan tarafından verilen diğer görevleri yapmak.

e) Rehberlik ve Denetim Başkanlığı:

1) Başkanlık teşkilatı ile 6458 sayılı Kanun çerçevesindeki yetkili aracı kurumların her türlü işlem ve faaliyetlerine ilişkin denetim, inceleme ve soruşturma işlemlerini yapmak.

2) Başkanlık merkez, taşra ve yurtdışı teşkilatında istihdam edilen personelin iddia edilen uşulsüzlük ve disiplinsizlikleri ile ilgili olarak araştırma, inceleme ve soruşturma yapmak.

3) Denetime ilişkin standartları belirlemek ve geliştirmek, rehberler hazırlamak.

4) Başkanlık merkez, taşra ve yurtdışı teşkilatının işlem ve faaliyetlerinin hukuka uygun yürütülmesine, verimlilik, etkililik ve tutumluluğun sağlanmasına yönelik rehberlik hizmetleri vermek, yürütülen eğitim ve rehberlik çalışmalarına katkı sağlamak, personelin yıllık genel hizmet içi eğitim programlarına ve bunların uygulanmasına ilişkin olarak görüş bildirmek.

5) Başkanlık merkez, taşra ve yurtdışı teşkilatının görev, hizmet ve amaçlarını daha iyi gerçekleştirmesi ile mevzuata, kalkınma planı, stratejik plan ve programlara uygun çalışmasını temin etmeye yönelik olarak incelemeler yapmak ve uygulamada görülen aksaklıklar hakkında öneriler sunmak.

6) Başkan tarafından verilen diğer görevleri yapmak.

f) Dış İlişkiler Dairesi Başkanlığı:

1) Başkanlığın görev alanıyla ilgili konularda diğer ülkeler ve uluslararası alanda faaliyet gösteren kuruluşlarla iletişim ve işbirliğini yürütmek, gerekli bağlantıyı ve koordinasyonu sağlamak, yeni işbirliği alanlarına yönelik çalışmalar yapmak.

2) Başkanlığın görev ve faaliyet alanına giren konularda Avrupa Birliği ile ilişkilerin yürütülmesini sağlamak.

3) Başkanlık personelinin yurtdışında geçici görevlendirilmeleriyle ilgili işlemleri yürütmek.

4) Başkanlığın görev alanıyla ilgili ülkeye gelen yabancı heyet ve yetkililerin ziyaretlerini programlamak, uluslararası toplantı, konferans, seminer ve benzeri faaliyetlerin düzenlenmesiyle ilgili çalışma yapmak, koordinasyonu sağlamak.

5) Başkanlığın görev alanına giren konularda yabancı ülkelerde gerçekleşen faaliyet ve gelişmeleri izlemek.

6) Türkiye'deki diplomatik temsilciliklerde göç konularında görev yapan yetkililerle temasları yürütmek.

7) Başkan tarafından verilen diğer görevleri yapmak.

g) Hukuk Müşavirliği:

1) 26/9/2011 tarihli ve 659 sayılı Genel Bütçe Kapsamındaki Kamu İdareleri ve Özel Bütçeli İdarelerde Hukuk Hizmetlerinin Yürütülmesine İlişkin Kanun Hükmünde Kararname hükümlerine göre hukuk birimlerine verilen görevleri yapmak.

2) Gerekli görülmesi hâlinde insan ticareti mağduru hakkında açılacak ya da açılan her tür davaya ve çekişmesiz yargıya katılmak.

3) Başkan tarafından verilen diğer görevleri yapmak.

ğ) Basın ve Halkla İlişkiler Müşavirliği:

1) Başkanlığın basın ve halkla ilişkilerle ilgili faaliyetlerini planlamak ve bu faaliyetlerin belirlenecek usul ve ilkelere göre yürütülmesini sağlamak.

2) Başkan tarafından verilen diğer görevleri yapmak.

h) Özel Kalem Müdürlüğü:

1) Başkanın resmi ve özel yazışmalarını yürütmek.

2) Başkanın her türlü protokol ve tören işlerini düzenlemek ve yürütmek.

3) Başkanın ziyaret, davet, karşılama ve uğurlama, ağırlama, milli ve dini bayramlarla ilgili hizmetlerini düzenlemek, yürütmek ve diğer kuruluşlarla koordine etmek.

4) Başkan tarafından verilen diğer görevleri yapmak.”

MADDE 24- 4 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin 162 nci maddesinde yer alan “Genel Müdürlük” ibaresi “Başkanlık” şeklinde değiştirilmiştir.

MADDE 25- 4 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin 163 üncü maddesinde yer alan “Genel Müdürlük” ibareleri “Başkanlık” şeklinde, “Genel Müdürlüğün” ibareleri “Başkanlığın” şeklinde, “Genel Müdürlüğe” ibaresi “Başkanlığa” şeklinde ve “Genel Müdürlükçe” ibareleri “Başkanlıkça” şeklinde değiştirilmiştir.

MADDE 26- 4 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin 164 üncü maddesinde yer alan “Genel Müdürlük” ibareleri “Başkanlık” şeklinde ve “Genel Müdürün” ibaresi “Başkanın” şeklinde değiştirilmiştir.

MADDE 27- 4 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin 164 üncü maddesinden sonra gelmek üzere aşağıdaki maddeler eklenmiştir.

“İnsan Ticaretiyle Mücadele Koordinasyon Kurulu

MADDE 164/A- (1) İnsan Ticaretiyle Mücadele Koordinasyon Kurulu, ilgili İçişleri Bakan Yardımcısının başkanlığında toplanır.

(2) Kurul insan ticareti suçunu önleme ve bu suçla etkin mücadeleye ilişkin stratejilerin oluşturulması konusunda kamu kurum ve kuruluşları, uluslararası kuruluşlar ile sivil toplum kuruluşları arasında koordinasyonu sağlamakla görevlidir.

(3) Kurulun kararları, kamu kurum ve kuruluşlarının öncelikle değerlendirilir.

(4) Kurulun çalışma usul ve esasları yönetmelikle belirlenir.

Göç Araştırmaları Merkezi

MADDE 164/B- (1) Göç alanında bilimsel araştırma ve incelemelerde bulunmak, bölgesel ve uluslararası gelişmeleri değerlendirmek, bu gelişmelerin Türkiye’ye yansımalarını incelemek ve bunlara ilişkin raporlama ve yayın faaliyetlerini yürütmek; göç uygulamalarını izlemek ve önerilerde bulunmak üzere Göç Araştırmaları Merkezi kurulmuştur.

(2) Göç Araştırmaları Merkezi, göç alanına ilişkin faaliyetler yürütmek üzere kamu kurum ve kuruluşları, üniversiteler ve üniversitelerde bulunan göç araştırma merkezleri ve sivil toplum kuruluşlarıyla işbirliği yapabilir.

(3) Göç Araştırmaları Merkezinin kuruluş, görev ve yetkilerine ilişkin usul ve esaslar Bakanlıkça belirlenir.

İl ve ilçe göç koordinasyon kurulları

MADDE 164/C- (1) Gerekli görülen il ve ilçelerde, il ve ilçe göç koordinasyon kurulları oluşturulabilir. Koordinasyon kurullarının çalışma usul ve esasları Bakanlıkça belirlenir.”

MADDE 28- 4 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin 165 inci maddesinde yer alan “Genel Müdürlüğün” ibaresi “Başkanlığın” şeklinde ve “Genel Müdürlükte” ibaresi “Başkanlıkta” şeklinde değiştirilmiştir.

MADDE 29- 4 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin 166 ncı maddesinde yer alan “Genel Müdürlük” ibaresi “Başkanlık” şeklinde, “Genel Müdürlükte” ibaresi “Başkanlıkta” şeklinde değiştirilmiş, birinci fıkrasından sonra gelmek üzere aşağıdaki fıkralar eklenmiş ve sonraki fıkraya buna göre teselsül ettirilmiştir.

“(2) Başkanlıkta 27/6/1989 tarihli ve 375 sayılı Kanun Hükmünde Kararnamenin ek 24 üncü maddesine göre denetçi ve denetçi yardımcısı istihdam edilir. Bunlar mali ve sosyal hak ve yardımlar ile diğer özlük hakları bakımından 375 sayılı Kanun Hükmünde Kararnamenin ek 30 uncu maddesi uyarınca bağımsız genel müdürlük müfettiş ve müfettiş yardımcılarında denktir.

(3) Başkan, Başkan Yardımcıları ile Rehberlik ve Denetim Başkanı, mali ve sosyal hak ve yardımlar ile diğer özlük hakları bakımından 375 sayılı Kanun Hükmünde Kararnamenin ek 30 uncu maddesi uyarınca sırasıyla Sosyal Güvenlik Kurumu Başkanı, Sosyal Güvenlik

Kurumu Başkan Yardımcıları ile Sosyal Güvenlik Kurumu Rehberlik ve Teftiş Başkanına denktir.”

MADDE 30- 4 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin 167 nci maddesi aşğıdaki şekilde değiştirilmiştir.

“MADDE 167- (1) Başkanlık merkez ve taşra teşkilatında, görev alanına giren hizmetleri yürütmek üzere çalışma grupları oluşturulabilir. Gerekli görölmesi halinde, bakanlıklar, kamu kurum ve kuruluşları, üniversiteler, meslek kuruluşları, sivil toplum kuruluşları, özel sektör temsilcileri ve konu ile ilgili uzmanlar çalışma gruplarına dahil edilebilir.”

MADDE 31- 4 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin Onüçüncü Bölümüne aşğıdaki geçici madde eklenmiştir.

“Geçiş hükümleri

GEÇİCİ MADDE 1- (1) Bu maddenin yürürlüğe girdiği tarih itibarıyla Göç İdaresi Başkanlığında Genel Müdür, Genel Müdür Yardımcısı, Yabancılar Dairesi Başkanı, Uluslararası Koruma Dairesi Başkanı, İnsan Ticareti Mağdurlarını Koruma Dairesi Başkanı, Göç Politika ve Projeleri Dairesi Başkanı, Uyum ve İletişim Dairesi Başkanı, Düzensiz Göçle Mücadele Dairesi Başkanı, Bilgi Teknolojileri Dairesi Başkanı, Strateji Geliştirme Dairesi Başkanı, Personel Dairesi Başkanı, Destek Hizmetleri Dairesi Başkanı, Eğitim Dairesi Başkanı kadrolarında bulunanların görevleri hiçbir işleme gerek kalmaksızın sona erer.

(2) Mevzuatta Göç İdaresi Genel Müdürlüğüne yapılan atıflar Göç İdaresi Başkanlığına, Göç İdaresi Genel Müdürlüğüne yapılan atıflar ise Göç İdaresi Başkanına yapılmış sayılır.”

MADDE 32- 4 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin 211 inci, 220 nci, 242 nci, 332 nci, 472 nci, 473 üncü, 478 inci, 479 uncu, 513 üncü, 553 üncü, 555 inci, 634 üncü, 656 ncı ve 798 inci maddelerinde yer alan “Çevre ve Şehircilik” ibareleri “Çevre, Şehircilik ve İklim Değişikliği” şeklinde değiştirilmiştir.

MADDE 33- 4 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin 261 inci maddesinin birinci fıkrasında geçen “Tarım ve Orman” ibaresi “Çevre, Şehircilik ve İklim Değişikliği” şeklinde değiştirilmiştir.

MADDE 34- 4 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin 270/A maddesinin birinci fıkrasının (ç) bendinde yer alan “iklim ve iklim değişikliğini” ibaresi “Türkiye iklimini” şeklinde ve (d) bendinde yer alan “yapmak veya yaptırmak, iklim değişikliği” ibaresi “ve” şeklinde değiştirilmiştir.

MADDE 35- 4 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin 792 nci maddesinden sonra gelmek üzere aşğıdaki Bölüm eklenmiş ve sonraki bölüm numaraları buna göre teselsül ettirilmiştir.

“ELLİBEŞİNCİ BÖLÜM
İklim Değişikliği Başkanlığı

Amaç

MADDE 792/A- (1) Bu Bölümün amacı; küresel iklim değişikliği ve ozon tabakasının incelmeye ile ilgili tedbirlerin alınmasına ve yeşil kalkınmaya yönelik plan, politika ve stratejilerin belirlenmesine ilişkin ulusal ve uluslararası çalışmaları yapmak, gerekli müzakereleri gerçekleştirmek ve diğer kurum ve kuruluşlarla koordinasyonu sağlamak üzere kurulan İklim Değişikliği Başkanlığının teşkilat, görev, yetki ve sorumluluklarını belirlemektir.

Tanımlar

MADDE 792/B- (1) Bu Bölümün uygulanmasında;

a) Azaltım: Sera gazı emisyonlarını azaltarak ya da sera gazı emisyonlarının veya bileşenlerinin emilimini güçlendirerek iklim değişikliğinin olumsuz etkileri ile mücadele etmeyi,

b) Bakan: Çevre, Şehircilik ve İklim Değişikliği Bakanını,

c) Bakanlık: Çevre, Şehircilik ve İklim Değişikliği Bakanlığını,

ç) Başkan: İklim Değişikliği Başkanını,

d) Başkanlık: İklim Değişikliği Başkanlığını,

e) İklim değişikliği: Karşılaştırılabilir bir zaman döneminde gözlenen doğal iklim değişikliğine ek olarak, doğrudan veya dolaylı olarak küresel atmosferin bileşimini bozan insan faaliyetleri sonucunda iklimde oluşan değişikliği,

f) Koordinasyon Kurulu: İklim Değişikliği ve Uyum Koordinasyon Kurulu,

g) Sera gazı: Sera etkisini destekleyen, atmosferde bulunan, en çok ısı enerjisi tutma özelliğine sahip olan ve yerkürenin insan ve diğer canlılar açısından yaşanabilir bir ortalama yüzey sıcaklığına sahip olmasını sağlayan bileşikleri,

ğ) Sera gazı emisyonu: Kızılötesi radyasyonu emen ve yeniden salan, hem tabii hem de beşeri kaynaklı olabilen karbondioksit, metan, diazotoksit, hidroflorokarbonlar, perflorokarbonlar, sülfür heksaflorid ile Bakanlık tarafından belirlenecek diğer sera gazları ve gaz benzeri atmosfer bileşenlerini,

h) Uyum: Mevcut veya beklenen iklim değişikliğinin olumsuz etkilerini önlemeye veya muhtemel zararları en aza indirmeye ya da ortaya çıkabilecek fırsatlardan yararlanmaya yönelik süreci,

ı) Yeşil kalkınma: Sürdürülebilir kalkınma ilkesi ile birlikte doğal kaynakların verimli kullanımı ile düşük karbon emisyonunu hedefleyen, çevresel sürdürülebilirliği ve iklim sürdürülebilirliğini odağına alan kalkınma ve gelişmeyi, ifade eder.

Kuruluş

MADDE 792/C- (1) Bu Bölümde belirlenen görev ve yetkileri yerine getirmek üzere Çevre, Şehircilik ve İklim Değişikliği Bakanlığına bağlı ve merkezi Ankara’da bulunan İklim Değişikliği Başkanlığı kurulmuştur.

Teşkilat

MADDE 792/Ç- (1) Başkanlık, merkez teşkilatından meydana gelir.

(2) Başkanlığın hizmet birimleri ile bunların çalışma usul ve esasları, bu Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinde belirtilen faaliyet alanı ile görev ve yetkilere uygun olarak Bakanlık tarafından çıkarılan yönetmelikle belirlenir.

Başkanlığın görevleri

MADDE 792/D- (1) Başkanlığın görev ve yetkileri şunlardır:

a) Küresel iklim değişikliği ve ozon tabakasının incelenmesi ile ilgili tedbirlerin alınmasına ve plan, politika ve stratejilerin belirlenmesine ilişkin çalışmaları yapmak.

b) İklim değişikliğine neden olan sera gazı emisyonlarını ulusal ölçekte izlemek, kontrol etmek ve raporlamak, sera gazı emisyonlarının azaltımı konusunda sektörel politika belirleme çalışmalarını gerçekleştirmek ve gerekli mevzuat düzenlemelerini yapmak.

c) İklim değişikliği ile ilgili uluslararası müzakere süreçlerini takip etmek.

ç) Uluslararası kuruluşlar ve sözleşmeler kapsamında ülkemizin yerine getirmekle yükümlü olduğu raporları hazırlamak veya hazırlatmak.

d) Net sıfır emisyon hedefi ve döngüsel ekonomi ilkesi doğrultusunda iklim değişikliği ile mücadele ve yeşil kalkınma politikalarının belirlenmesi, strateji ve eylem planlarının hazırlanması için gerekli çalışmaları yaparak Koordinasyon Kuruluna sunmak.

e) Ulusal, yerel ve sektörel iklim değişikliğine uyum ihtiyaçlarının belirlenmesine yönelik çalışmalar yapmak, bu alanda eylem planlarını izlemek, değerlendirmek ve raporlamak.

f) İklim değişikliği etkilerinin belirlenmesine yönelik modelleme ve risk değerlendirmesi çalışmaları yapmak, risk haritaları hazırlamak veya hazırlatmak.

g) Tesis, faaliyet veya sektör seviyesinde sera gazı emisyonlarının izlenmesi, raporlanması ve doğrulanmasına ilişkin usul ve esasları belirlemek, gerekli denetim ve yaptırımları uygulamak.

ğ) Emisyon Ticaret Sistemi başta olmak üzere piyasa temelli mekanizmalar ve ekonomik araçlara yönelik çalışmalar yapmak, usul ve esasları belirlemek, gerekli denetim ve yaptırımları uygulamak.

h) Emisyon Ticaret Sistemi ile sera gazı izleme raporlama ve doğrulama sistemi ve diğer karbon fiyatlandırma araçlarından elde edilecek gelirlerin yönetimini sağlamak.

ı) İklim değişikliğiyle mücadele ve yeşil kalkınma için gerekli ulusal ve uluslararası finansman kaynaklarını araştırmak, ilgili paydaşların yararlanması ve kapasite geliştirilmesi doğrultusunda çalışmalar yapmak, teşvik mekanizmaları ve hibe programları geliştirmek, uygulamak ve izlemek.

i) İklim değişikliği konusunda teknolojileri ve yenilikçi çözümleri araştırmak ve bu kapsamda çalışmalar yürüten ulusal ve uluslararası kuruluşlarla koordinasyon sağlamak, kavramsal çalışmaları yürütmek, kılavuzlar ve rehber dokümanlar hazırlamak.

j) İklim platformu ve ilişkili çevrimiçi izleme ve değerlendirme sistemleri kapsamında gerçekleştirilen çalışmaların ulusal koordinasyonunu, izleme ve raporlamasını gerçekleştirmek.

k) Görev alanına giren Avrupa Birliği müktesebatının uyumuna yönelik çalışmaları yapmak, bu çerçevedeki projeleri yürütmek, koordine etmek ve izlemek.

l) İklim değişikliği ile mücadele kapsamında ulusal ve uluslararası projeleri hazırlamak ve uygulamak.

- m) İklim değişikliği alanında kamuoyunun bilinçlendirmesine yönelik eğitim, kapasite ve farkındalık geliştirme faaliyetleri gerçekleştirmek.
- n) Bakan tarafından verilen diğer görevleri yapmak.

Başkan

MADDE 792/E- (1) Başkan Başkanlığın en üst amiridir.

(2) Başkan bu Bölümde belirtilen hizmetlerin yürütülmesinden Bakana karşı sorumludur.

Başkan yardımcıları

MADDE 792/F- (1) Başkanlığın görevlerini yürütmede Başkana yardımcı olmak, Başkan tarafından verilen görevleri yapmak ve gerektiğinde Başkana vekâlet etmek üzere iki Başkan Yardımcısı atanabilir.

İklim Değişikliği ve Uyum Koordinasyon Kurulu

MADDE 792/G- (1) Koordinasyon Kurulu, iklim değişikliği ile ilgili plan, politika, strateji ve eylemleri belirlemek, izlemek ve değerlendirmekle görevlidir.

(2) Koordinasyon Kurulu; Bakanın başkanlığında, İklim Değişikliği Başmüzakerecisi, Dışişleri Bakanlığı, Enerji ve Tabii Kaynaklar Bakanlığı, Hazine ve Maliye Bakanlığı, İçişleri Bakanlığı, Millî Eğitim Bakanlığı, Sağlık Bakanlığı, Sanayi ve Teknoloji Bakanlığı, Tarım ve Orman Bakanlığı, Ticaret Bakanlığı, Ulaştırma ve Altyapı Bakanlığı bakan yardımcıları, Strateji ve Bütçe Başkanı, Yükseköğretim Kurulu Başkanı, İklim Değişikliği Başkanı, Türkiye Bilimsel ve Teknolojik Araştırma Kurumu Başkanı, Türkiye Çevre Ajansı Başkanı, Türkiye İstatistik Kurumu Başkanı, Türkiye Odalar ve Borsalar Birliği Başkanı, Türk Sanayicileri ve İşinsanları Derneği Başkanı, Müstakil Sanayici ve İşadamları Derneği Başkanı, Türkiye Belediyeler Birliği Başkanı olmak üzere yirmiiki üyeden oluşur. Koordinasyon Kuruluna Bakanın katılım sağlamadığı durumlarda İklim Değişikliği Başmüzakerecisi başkanlık eder.

(3) Koordinasyon Kurulunun sekreteryaya hizmetleri Başkanlık tarafından yürütülür.

(4) Koordinasyon Kurulu Başkanı, Koordinasyon Kurulu gündeminde görüşülecek konularla ilgili olarak diğer kurumların temsilcilerini toplantıya çağırabilir.

(5) Koordinasyon Kurulu, Bakanın çağırısı üzerine her yıl en az iki kez toplanır.

İklim Değişikliği Başmüzakerecisi

MADDE 792/Ğ- (1) Bakanlığın ilgili Bakan Yardımcısı, iklim değişikliği ile mücadelede uluslararası müzakere süreçlerinin yürütülmesinde İklim Değişikliği Başmüzakerecisi olarak görev yapar.

(2) Koordinasyon Kurulu tarafından belirlenen müzakere stratejilerinin yürütülmesinden İklim Değişikliği Başmüzakerecisi sorumludur.

(3) İklim değişikliği ile ilgili uluslararası toplantı ve görüşmelerde, ilgili Bakanlık ile diğer kurum ve kuruluş temsilcilerinden oluşan Türk heyetine İklim Değişikliği Başmüzakerecisi başkanlık eder.

Personel istihdamı

MADDE 792/H- (1) Başkanlıkta 14/7/1965 tarihli ve 657 sayılı Devlet Memurları Kanununun ek 41 inci maddesine göre araştırma, analiz, teftiş, denetim, inceleme ve soruşturma yetkisini haiz İklim Değişikliği Uzmanı ile İklim Değişikliği Uzman Yardımcısı istihdam edilebilir. İklim Değişikliği Uzmanı ve İklim Değişikliği Uzman Yardımcısı mali ve sosyal hak ve yardımlar ile diğer özlük hakları bakımından 27/6/1989 tarihli ve 375 sayılı Kanun Hükmünde Kararnamenin ek 30 uncu maddesi uyarınca Adalet Uzmanı ve Adalet Uzman Yardımcısına denktir.

(2) Başkanlıkta 375 sayılı Kanun Hükmünde Kararnamenin ek 25 inci maddesine göre geçici olarak personel görevlendirilebilir.

(3) Başkanlıkta, 375 sayılı Kanun Hükmünde Kararnamenin ek 26 ncı maddesine göre yabancı sözleşmeli personel istihdam edilebilir.

(4) Başkan ve Başkan Yardımcıları, mali ve sosyal hak ve yardımlar ile diğer özlük hakları bakımından 375 sayılı Kanun Hükmünde Kararnamenin ek 30 uncu maddesi uyarınca sırasıyla Türkiye İstatistik Kurumu Başkan ve Başkan Yardımcılarına denktir.

Çalışma grupları

MADDE 792/I- (1) Başkanlık, görev alanına giren konularla ilgili olarak çalışmalarda bulunmak üzere bakanlıklar, kamu kurum ve kuruluşları, meslek kuruluşları, sivil toplum kuruluşları, özel sektör temsilcileri ve konu ile ilgili uzmanların katılımı ile geçici çalışma grupları oluşturabilir.

Naklen atama

GEÇİCİ MADDE 1- (1) Bu maddenin yürürlüğe girdiği tarihte ihdas edilen İklim Değişikliği Başkanlığına ait memur kadrolarına, 31/12/2022 tarihine kadar 2 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin 11 inci maddesine göre belirlenen atama sayısı sınırı aranmaksızın naklen atama yapılabilir.”

MADDE 36- 38 sayılı Kapadokya Alan Başkanlığı Hakkında Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin 4 üncü maddesinin ikinci fıkrasında yer alan “Çevre ve Şehircilik” ibaresi “Çevre, Şehircilik ve İklim Değişikliği” şeklinde değiştirilmiştir.

MADDE 37- 49 sayılı Coğrafi Bilgi Sistemleri Hakkında Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin 3 üncü, 8 inci ve 19 uncu maddelerinde yer alan “Çevre ve Şehircilik” ibareleri “Çevre, Şehircilik ve İklim Değişikliği” şeklinde değiştirilmiştir.

MADDE 38- 2 sayılı Genel Kadro ve Usulü Hakkında Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin eki cetvellerin “ÇEVRE VE ŞEHİRCİLİK BAKANLIĞI” bölümleri “ÇEVRE, ŞEHİRCİLİK VE İKLİM DEĞİŞİKLİĞİ BAKANLIĞI” olarak, “GÖÇ İDARESİ GENEL MÜDÜRLÜĞÜ” bölümleri “GÖÇ İDARESİ BAŞKANLIĞI” olarak değiştirilmiştir.

MADDE 39- Ekli (1) sayılı listede yer alan kadrolar iptal edilerek 2 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin eki (I) sayılı Cetvelin ilgili bölümlerinden çıkarılmış, ekli (2) sayılı listede yer alan kadrolar ihdas edilerek 2 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin eki (I) sayılı Cetvelin ilgili bölümlerine eklenmiştir.

MADDE 40- 3 sayılı Üst Kademe Kamu Yöneticileri ile Kamu Kurum ve Kuruluşlarında Atama Usûllerine Dair Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin eki (I) sayılı Cetvele “İKLİM DEĞİŞİKLİĞİ BAŞKANI”, “GÖÇ İDARESİ BAŞKANI”, “GÖÇ İDARESİ BAŞKAN YARDIMCILARI” ile “GÖÇ İDARESİ BAŞKANLIĞI REHBERLİK VE DENETİM BAŞKANI” satırları, eki (II) sayılı Cetvele “İKLİM DEĞİŞİKLİĞİ BAŞKAN YARDIMCILARI” satırı eklenmiştir.

GEÇİCİ MADDE 1- (1) Bu Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin yürürlüğe girdiği tarih itibarıyla;

a) Tarım ve Orman Bakanlığının mülga Çölleşme ve Erozyonla Mücadele Genel Müdürlüğünün kullanımında olan her türlü taşınır, taşıt, araç, gereç, malzeme, demirbaş; bu Genel Müdürlüğe ait yazılı ve elektronik ortamdaki her türlü kayıtlar ve dokümanlar ile veri tabanları ve hizmet sunucuları; bu Genel Müdürlüğün yürüttüğü hizmetlerden doğan borç ve alacaklar ile hak ve yükümlülükler Çevre, Şehircilik ve İklim Değişikliği Bakanlığına devredilmiş sayılır.

b) Çevre ve Şehircilik Bakanlığı Çevre Yönetimi Genel Müdürlüğü İklim Değişikliği ve Uyum Daire Başkanlığında görev yapan 657 sayılı Kanuna tabi memurlar, kadrolarıyla birlikte İklim Değişikliği Başkanlığına devredilmiş, bu personele ilişkin kadrolar 2 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin eki (I) sayılı Cetvelin Çevre, Şehircilik ve İklim Değişikliği Bakanlığı bölümünden çıkarılmış ve İklim Değişikliği Başkanlığı bölümüne eklenmiş sayılır. Bu fıkraya göre devredilen personelden çevre ve şehircilik uzmanı ile çevre ve şehircilik uzman yardımcılarının kadro unvanları, devredildikleri söz konusu Başkanlık için düzenlenen aynı nitelikteki durumlarına uygun kadronun unvanıyla değiştirilmiş sayılır.

c) Kadroları Tarım ve Orman Bakanlığında bulunanlardan anılan Bakanlığın mülga Çölleşme ve Erozyonla Mücadele Genel Müdürlüğünde görev yapan 657 sayılı Kanuna tabi memurlar, kadrolarıyla birlikte Çevre, Şehircilik ve İklim Değişikliği Bakanlığına devredilmiş, bu personele ilişkin kadrolar 2 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin eki (I) sayılı Cetvelin Tarım ve Orman Bakanlığı bölümünden çıkarılmış ve Çevre, Şehircilik ve İklim Değişikliği Bakanlığı bölümüne eklenmiş sayılır. Bu fıkraya göre devredilen personelden tarım ve orman uzmanı ile tarım ve orman uzman yardımcılarının kadro unvanları, devredildikleri söz konusu Başkanlık için düzenlenen aynı nitelikteki durumlarına uygun kadronun unvanıyla değiştirilmiş sayılır.

(2) Bu maddeye göre devredilen personelin önceki kurumlarında ve/veya kadrolarında geçirdikleri süreler yeni kurumlarında ve/veya kadrolarında geçirilmiş sayılır.

(3) Bu madde kapsamında unvanı veya görev yaptığı birim ya da bakanlığı değişenlerden mali hakları hususunda haklarında 375 sayılı Kanun Hükmünde Kararnemenin geçici 12 nci maddesi veya ilgili diğer mevzuat hükümleri uygulananlar hakkında anılan düzenlemelerin uygulanmasına devam edilir.

(4) Bu maddenin uygulanmasına ilişkin hususlarda ortaya çıkabilecek tereddütleri gidermeye, sorunları çözmeye ve uygulamayı yönlendirmeye Cumhurbaşkanlığı yetkilidir.

MADDE 41- Bu Cumhurbaşkanlığı Kararnamesi yayımı tarihinde yürürlüğe girer.

MADDE 42- Bu Cumhurbaşkanlığı Kararnamesi hükümlerini Cumhurbaşkanı yürütür.

28 Ekim 2021

Recep Tayyip ERDOĞAN
CUMHURBAŞKANI

(1) SAYILI LİSTE

KURUMU : TARIM VE ORMAN BAKANLIĞI**TEŞKİLATI** : MERKEZ

İPTAL EDİLEN KADRONUN			
SINIFI	UNVANI	DERECESİ	ADEDİ
GİH	Bilgi İşlem Dairesi Başkanı	1	1
TOPLAM			1

KURUMU : GÖÇ İDARESİ BAŞKANLIĞI**TEŞKİLATI** : MERKEZ

İPTAL EDİLEN KADROLARIN			
SINIFI	UNVANI	DERECESİ	ADEDİ
MİAH	Genel Müdür	1	1
MİAH	Genel Müdür Yardımcısı	1	2
GİH	Genel Müdür Yardımcısı	1	2
GİH	Yabancılar Dairesi Başkanı	1	1
GİH	Uluslararası Koruma Dairesi Başkanı	1	1
MİAH	Uyum ve İletişim Dairesi Başkanı	1	1
MİAH	Düzensiz Göçle Mücadele Dairesi Başkanı	1	1
MİAH	Göç Politika ve Projeleri Dairesi Başkanı	1	1
GİH	İnsan Ticareti Mağdurlarını Koruma Dairesi Başkanı	1	1
GİH	Bilgi Teknolojileri Dairesi Başkanı	1	1
MİAH	Strateji Geliştirme Dairesi Başkanı	1	1
GİH	Personel Dairesi Başkanı	1	1
MİAH	Destek Hizmetleri Dairesi Başkanı	1	1
GİH	Eğitim Dairesi Başkanı	1	1
TOPLAM			16

(2) SAYILI LİSTE

KURUMU : ÇEVRE, ŞEHİRCİLİK VE İKLİM DEĞİŞİKLİĞİ BAKANLIĞI
TEŞKİLATI : MERKEZ

İHDAS EDİLEN KADROLARIN			
SINIFI	UNVANI	DERECESİ	ADEDİ
GİH	Genel Müdür Yardımcısı	1	2
GİH	Şube Müdürü	1	16
TOPLAM			18

KURUMU : TARIM VE ORMAN BAKANLIĞI
TEŞKİLATI : MERKEZ

İHDAS EDİLEN KADROLARIN			
SINIFI	UNVANI	DERECESİ	ADEDİ
GİH	Bilgi Teknolojileri Genel Müdürü	1	1
GİH	Daire Başkanı	1	3
TOPLAM			4

KURUMU : GÖÇ İDARESİ BAŞKANLIĞI
TEŞKİLATI : MERKEZ

İHDAS EDİLEN KADROLARIN			
SINIFI	UNVANI	DERECESİ	ADEDİ
MİAH	Göç İdaresi Başkanı	1	1
GİH	Göç İdaresi Başkan Yardımcısı	1	1
MİAH	Göç İdaresi Başkan Yardımcısı	1	1
MİAH	Düzensiz Göçle Mücadele ve Sınır Dışı İşleri Genel Müdürü	1	1
MİAH	Uluslararası Koruma Genel Müdürü	1	1
GİH	Uyum ve İletişim Genel Müdürü	1	1
GİH	Yabancılar Genel Müdürü	1	1
GİH	Yönetim Hizmetleri Genel Müdürü	1	1
GİH	Rehberlik ve Denetim Başkanı	1	1
MİAH	Daire Başkanı	1	8
GİH	Daire Başkanı	1	15
GİH	Özel Kalem Müdürü	1	1
GİH	Basın ve Halkla İlişkiler Müşaviri	1	1
GİH	Göç Araştırmaları Merkezi Müdürü	1	1
GİH	Denetçi	3	10
GİH	Denetçi	4	10

GİH	Denetçi	5	10
GİH	Denetçi Yardımcısı	8	15
GİH	Göç Uzmanı	3	40
GİH	Göç Uzmanı	4	40
GİH	Göç Uzmanı	5	40
GİH	Göç Uzman Yardımcısı	8	25
GİH	Göç Uzman Yardımcısı	9	25
GİH	Mali Hizmetler Uzmanı	5	4
GİH	Mali Hizmetler Uzman Yardımcısı	8	4
GİH	Şube Müdürü	1	5
GİH	Şube Müdürü	2	5
GİH	Şube Müdürü	3	5
GİH	Şef	3	25
GİH	Mütercim	8	5
GİH	Veri Hazırlama ve Kontrol İşletmeni	4	10
GİH	Veri Hazırlama ve Kontrol İşletmeni	5	5
GİH	Veri Hazırlama ve Kontrol İşletmeni	8	15
GİH	Veri Hazırlama ve Kontrol İşletmeni	9	24
TH	Mühendis	8	3
TH	Çözümleyici	8	2
TH	Programcı	8	2
TH	İstatistikçi	8	2
TOPLAM			366

KURUMU : GÖÇ İDARESİ BAŞKANLIĞI
TEŞKİLATI : TAŞRA

İHDAS EDİLEN KADROLARIN			
SINIFI	UNVANI	DERECESİ	ADEDİ
GİH	İl Müdür Yardımcısı	1	70
GİH	İl Müdür Yardımcısı	2	30
GİH	İl Müdür Yardımcısı	3	20
GİH	İlçe Göç İdaresi Müdürü	1	30
GİH	İlçe Göç İdaresi Müdürü	2	30
GİH	İlçe Göç İdaresi Müdürü	3	40
GİH	Merkez Müdürü	3	20
GİH	İl Göç Uzmanı	4	300
GİH	İl Göç Uzmanı	5	300
GİH	İl Göç Uzman Yardımcısı	8	100
GİH	İl Göç Uzman Yardımcısı	9	100
GİH	Şube Müdürü	1	20
GİH	Şube Müdürü	2	30

GİH	Şube Müdürü	3	50
GİH	Şef	3	100
GİH	Veri Hazırlama ve Kontrol İşletmeni	4	30
GİH	Veri Hazırlama ve Kontrol İşletmeni	8	30
GİH	Veri Hazırlama ve Kontrol İşletmeni	9	30
GİH	Mütercim	8	25
TH	Mühendis	8	10
TOPLAM			1365

KURUMU : İKLİM DEĞİŞİKLİĞİ BAŞKANLIĞI

TEŞKİLATI : MERKEZ

İHDAS EDİLEN KADROLARIN			
SINIFI	UNVANI	DERECESİ	ADEDİ
GİH	İklim Değişikliği Başkanı	1	1
GİH	İklim Değişikliği Başkan Yardımcısı	1	2
GİH	I. Hukuk Müşaviri	1	1
GİH	Daire Başkanı	1	8
GİH	Basın ve Halkla İlişkiler Müşaviri	1	1
GİH	İklim Değişikliği Uzmanı	1	10
GİH	İklim Değişikliği Uzmanı	2	4
GİH	İklim Değişikliği Uzmanı	3	6
GİH	İklim Değişikliği Uzmanı	4	6
GİH	İklim Değişikliği Uzmanı	5	6
GİH	İklim Değişikliği Uzmanı	6	6
GİH	İklim Değişikliği Uzmanı	7	6
GİH	İklim Değişikliği Uzman Yardımcısı	8	40
GİH	İklim Değişikliği Uzman Yardımcısı	9	40
AH	Avukat	3	1
AH	Avukat	5	1
AH	Avukat	7	1
AH	Avukat	9	1
GİH	Mali Hizmetler Uzmanı	6	2
GİH	Mali Hizmetler Uzman Yardımcısı	9	2
GİH	Veri Hazırlama ve Kontrol İşletmeni	3	3
GİH	Veri Hazırlama ve Kontrol İşletmeni	4	3
GİH	Veri Hazırlama ve Kontrol İşletmeni	5	1
GİH	Veri Hazırlama ve Kontrol İşletmeni	6	2
GİH	Veri Hazırlama ve Kontrol İşletmeni	7	3
GİH	Veri Hazırlama ve Kontrol İşletmeni	9	5
GİH	Memur	6	2
GİH	Memur	7	2

GİH	Memur	8	2
GİH	Memur	9	3
GİH	Memur	12	4
GİH	Sekreter	3	1
GİH	Sekreter	5	1
GİH	Sekreter	7	2
TH	Mühendis	1	3
TH	Mühendis	3	2
TH	Mühendis	4	1
TH	Mühendis	5	3
TH	Kimyager	1	1
TH	Kimyager	3	1
TH	Kimyager	5	2
SH	Biolog	1	1
SH	Biolog	3	1
SH	Biolog	5	2
YH	Hizmetli	5	1
YH	Hizmetli	8	1
YH	Hizmetli	10	2
TOPLAM			200



MİLLETLERARASI ANDLAŞMALAR

Karar Sayısı: 4682

31 Mayıs 2012 tarihinde İzmir’de imzalanan ve 7003 sayılı Kanunla onaylanması uygun bulunan ekli “Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ve Moritanya İslam Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Hava Ulaştırma Anlaşması”nın onaylanmasına, 9 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin 2 nci ve 3 üncü maddeleri gereğince karar verilmiştir.

28 Ekim 2021

Recep Tayyip ERDOĞAN
CUMHURBAŞKANI

TÜRKİYE CUMHURİYETİ HÜKÜMETİ
VE
MORİTANYA İSLAM CUMHURİYETİ HÜKÜMETİ
ARASINDA
HAVA ULAŞTIRMA ANLAŞMASI

İÇERİK

<u>MADDE</u>	<u>BASLIK</u>
1	TANIMLAR
2	HAKLARIN TANINMASI
3	TAYİN VE YETKILENDİRME
4	İŞLETME YETKİSİNİN İPTALI VEYA ASKIYA ALINMASI
5	KAPASİTE
6	TARİFELER
7	VERGİLER, GUMRUK HARÇLARI VE DİĞER ÜCRETLER
8	TRANSİT GEÇİŞ
9	KULLANICI ÜCRETLERİ
10	YEREL HİZMETLERE ERİŞİM VE YABANCI PERSONEL
11	KAZANÇLARIN DÖVİZ DÖNÜŞÜMÜ VE TRANSFERİ
12	SERTİFİKA VE LİSANSLARIN KARŞILIKLI TANINMASI
13	HAVACILIK EMNİYETİ
14	HAVACILIK GÜVENLİĞİ
15	SEYAHAT BELGELERİNİN GÜVENLİĞİ
16	BİLGİSAYARLI REZERVASYON SİSTEMLERİ (CRS)
17	SİGARA YASAĞI
18	ÇEVRENİN KORUNMASI
19	CHARTER/TARİFESİZ UÇUŞLARA UYGULANABİLİRLİK
20	KIRALAMA
21	UÇUŞ PROGRAMLARININ SUNULMASI
22	İSTATİSTİKLER
23	YASA VE YÖNETMELİKLERİN UYGULANMASI
24	İSTİŞARELER VE DEĞİŞİKLİKLER
25	İHTİLAFLARIN ÇÖZÜMÜ
26	TESCİL
27	ÇOK TARAFLI ANLAŞMALAR
28	BAŞLIKLAR
29	GEÇERLİLİK VE SONA ERME
30	YÜRÜRLÜĞE GİRİŞ
EK I	HAT ÇİZELGESİ
EK II	KOD PAYLAŞIMI

Bundan sonra "Akit Taraflar" olarak nitelendirilecek Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ve Moritanya İslam Cumhuriyeti Hükümeti.

7 Aralık 1944 tarihinde Şikago'da imzaya açılan Uluslararası Sivil Havacılık Sözleşmesine ve Uluslararası Hava Hizmetleri Transit Anlaşmasına taraf olarak,

Uluslararası hava hizmetlerine ilişkin fırsatların genişletilmesini kolaylaştırmak isteyerek,

Etkin ve rekabetçi uluslararası hava hizmetlerinin ekonomik büyümeyi, ticareti, turizmi, yatırımı ve tüketicilerin refahını arttırdığının bilincinde olarak,

Uluslararası hava hizmetlerinde en üst seviyede emniyet ve güvenliği sağlamak arzusuyla ve kişi ve mülkiyetleri tehlikeye atan hava hizmetlerini olumsuz etkileyen ve sivil havacılığın emniyeti konusunda halkın güvenini sarsan, hava araçlarının güvenliğine karşı yapılan hareket ve tehlikeler konusundaki ciddi endişelerini teyit ederek

Ülkelerinin arasında ve ötesinde hava hizmetleri kurmak ve yürütmek amacıyla bir anlaşmaya varmayı arzu ederek,

AŞAĞIDAKİ MADDELERDE ANLAŞMIŞLARDIR

MADDE 1 TANIMLAR

1. Bu Anlaşmanın amacı doğrultusunda metin içeriği aksini gerektirmediği takdirde:
 - a. "Havacılık otoriteleri" terimi; Türkiye Cumhuriyeti için, Ulaştırma Denizcilik ve Haberleşme Bakanlığı, Sivil Havacılık Genel Müdürlüğü (SHGM) ve Moritanya İslam Cumhuriyeti için Teçhizat ve Ulaştırma Bakanlığı Ulusal Sivil Havacılık Acentesi veya bahse konu her iki otorite için görevi yerine getirmeye yetkili herhangi bir kurum veya kişiyi ifade etmektedir;
 - b. "Anlaşma" terimi, bu Anlaşmayı, Eklerini ve bunlarda yapılacak herhangi bir değişikliği ifade etmektedir;
 - c. "Belirlenen hizmetler" terimi; bu Anlaşma hükümlerine göre belirlenmiş hatlarda işletilebilen uluslararası hava hizmetlerini ifade etmektedir;
 - d. "Ek" terimi, bu Anlaşmanın Eklerini veya bu Anlaşmanın 24. Maddesinin (İstisnalar ve Değişiklikler) hükümleri doğrultusunda yapılan değişiklikleri ifade eder..
 - e. "Hava hizmeti", "uluslararası hava hizmeti", "havayolu" ve "trafik amacı dışındaki duraklama" terimleri, Sözleşmenin 96. Maddesinde tanımlanan anlamlarında kullanılır;
 - f. "Kapasite" terimi
 - Hava aracı için, bu hava aracı tarafından hatta veya hattın belirli bir kısmında taşınabilen yükü
 - Belirlenmiş bir hava hizmeti için; bu hizmette kullanılan hava aracının kapasitesinin, bu hava aracı için bir hatta veya hattın bir kısmında belli bir dönemde işletilen frekans sayısının çarpımını ifade etmektedir;
 - g. "Sözleşme" terimi; 7 Aralık 1944 tarihinde Şikago'da imzaya açılan Uluslararası Sivil Havacılık Sözleşmesini ifade etmekte ve her iki Akit Tarafça yürürlüğe konması veya kabul edilmesi koşuluyla, Sözleşmenin 90. Maddesi altında kabul edilen herhangi bir Eki ve 90. ve 94. Maddeler uyarınca Sözleşmenin Eklerinde yapılan herhangi bir değişikliği içermektedir;
 - h. "Tayin edilen havayolu (havayolları)" terimi; bu Anlaşmanın 3. Maddesi ("Tayin ve Yetkilendirme") uyarınca tayin edilmiş ve yetkilendirilmiş havayolunu (havayollarını) ifade etmektedir.

- i. "Yer hizmetleri" terimi, bununla sınırlı olmamak kaydıyla yolcu, kargo ve bagaj hizmetleri ve ikram servisleri ve/veya hizmetlerinin teminini ifade etmekte ve içermektedir.
- j. "ICAO" terimi, Uluslararası Sivil Havacılık Örgütünü ifade etmektedir.
- k. "Uluslararası hava ulaşım" terimi, birden fazla Devletin ülkesi üzerindeki hava sahasının kullanıldığı hava ulaşımı ifade etmektedir.
- l. "Pazarlamacı havayolu" terimi, kod paylaşımı vasıtasıyla başka bir havayolu tarafınca işletilen hava aracı ile hava ulaşım hizmeti sunan havayolunu ifade etmektedir.
- m. "Hat Çizelgesi" terimi, mevcut Anlaşmanın 24. Maddesindeki (İstisnalar ve Değişiklikler) hükümlere uygun olarak mevcut Anlaşmaya ve ekinde belirtilen herhangi bir değişikliğe de ilave edilen hava ulaşım hizmetinin yapılacağı hatların çizelgesini ifade etmektedir.
- n. "Belirlenen hatlar" terimi, bu Anlaşmanın Ekinde onaylanmış veya onaylanacak hatları ifade etmektedir.
- o. "Yedek parçalar" terimi, hava aracına yerleştirilmek için motorların da dâhil olduğu gerekli yenileme veya tamir nesnelerini ifade etmektedir;
- p. "Tarife" terimi, hava taşımacılığında, bununla bağlantılı olan diğer ulaşım modları dâhil olmak üzere, yolcu, bagaj ve/veya posta hariç tutulmak üzere kargonun taşınması için havayolları ve acenteleri tarafından alınacak her türlü ücret, fiyat veya oranı ve bu ücret, fiyat ve oranın geçerli olduğu şartları ifade eder;
- q. "Ülke" terimi, Sözleşmenin 2. Maddesinde belirtilmiş olan anlamı içerir;
- r. "Trafik" terimi, yolcular, bagaj, kargo ve postayı ifade etmektedir;
- s. "Olağan teçhizat" terimi, çıkartılabilir yedek parçalar ve malzemeler dışında, ilk yardım ve yaşamsal teçhizatlar da dâhil uçuş sırasında kullanılan maddeleri ifade etmektedir.
- t. "Kullanıcı ücretleri" terimi, bir Akit Tarafça diğerine sağlanan havalimanları, seyrüsefer olanakları ve diğer ilgili hizmetlerin kullanımı için tahsil edilen ücret ve oranları ifade etmektedir.

MADDE 2**HAKLARIN TANINMASI**

1. Her bir Akit Taraf, diğer Akit Tarafa, tayin edilmiş havayollarının bu Anlaşma'nın Ek I'inde belirlenen hatlar üzerinde tarifeli uluslararası hava hizmetlerini yürütebilmesi için şu hakları tanımaktadır:
 - a. Diğer Akit Tarafın ülkesi üzerinden iniş yapmaksızın uçuş hakkı,
 - b. Söz konusu ülkede trafik dışındaki amaçlar için duraklama hakkı,
 - c. Birlikte veya birbirinden ayrı olarak uluslararası trafiği indirmek ve almak amacıyla bu Anlaşmanın Ek I'inde belirtilen o hat için ülkede belirlenen noktalarda duraklama hakkı
 - d. Bu Anlaşmada başka bir şekilde belirtilmiş haklar.
2. Bu Maddenin (1) paragrafındaki hiçbir husus, bir Akit Tarafın havayollarına, diğer Akit Taraf ülkesinde bu diğer tarafın ülkesindeki başka bir noktaya ücret veya kira karşılığı taşınmak üzere trafik almak ayrıcalığını verdiği şeklinde anlaşılabilir.

MADDE 3**TAYİN VE YETKİLENDİRME**

1. Her bir Akit Taraf, belirlenen hatlarda belirlenen hizmetleri işletmesi amacıyla bir veya daha fazla havayolunu tayin etme hakkına sahip olacaktır. Bu tayin, diplomatik kanallar aracılığıyla yazılı bildirim yoluyla gerçekleştirilecektir.
2. Söz konusu tayin tebliğinin alınması üzerine, diğer Akit Tarafın Havacilik otoriteleri bu Maddenin (3) ve (4) paragraflarına tabi olarak, gereken işletme iznini gecikmeksizin tayin edilen havayoluna (havayollarına) tanıyacaktır.
3. Bir Akit Tarafın Havacilik Otoriteleri, diğer Akit Tarafça tayin edilen havayolunun (havayollarının) sözü geçen hava cilik otoritelerince Sözleşmenin hükümlerine uygun şekilde uluslararası hava hizmetlerinin işletilmesinde normal ve makul bir şekilde uygulanan yasa ve yönetmeliklerin şartlarını yerine getirebilecek yeterlilikte olduğunu (olduklarını) temin etmesini isteyebilir.

4. Her bir Akit Taraf

- a. havayolunun hakiki sahipliği ve etkin kontrolünün havayolunu tayin eden Akit Tarafın kendisinde veya Akit Taraf Devletin uyruğundakilerin yetkisinde olması ve/veya
- b. havayolunu tayin eden Hükümetin, bu Anlaşmanın 13. Maddesi (Havacılık Emniyeti) ve 14. Maddesindeki (Havacılık Güvenliği) standartlarına sahip olması ve bu standartları uyguluyor olması.

hususlarında tatmin olmaması halinde, bu Akit Taraf, bu Maddenin (2.) paragrafında sözü geçen işletme yetkilerini tanımayı reddedebilir veya tayin edilen havayolunun bu Anlaşmanın 2. Maddesinde (Hakların Tanınması) belirlenen hakları kullanabilmesi için gerekli göreceği birtakım şartlar getirebilir.

5. Bir havayolu bu şekilde tayin edilip yetkilendirildiğinde, bu Anlaşmanın 5. Maddesindeki (Kapasite) ve 6. Maddesindeki (Tarifeler) geçerli hükümler uyarınca, o hizmetle ilgili olarak uzlaşılan bir kapasitenin ve saptanmış bir tarifenin yürürlükte olması koşuluyla, belirlenen hizmetleri vermeye istediği herhangi bir zamanda başlayabilir.

MADDE 4**İŞLETME YETKİSİNİN İPTALİ VEYA ASKIYA ALINMASI**

1. Her bir Akit Taraf, aşağıdaki hallerde, diğer Akit Tarafça tayin edilen havayoluna (havayollarına) verilmiş bulunan işletme yetkisini iptal etmek veya bu havayolu (havayolları) tarafından bu Anlaşmanın 2. Maddesinde (Hakların Tanınması) belirtilen hakların kullanılmasını durdurmak veya bu hakların kullanılmasında gerekli gördüğü kayıtları koymak hakkına sahip olacaktır.
 - a. Tayin edilen havayollarının hakiki sahipliği ve etkin kontrolünün tayin eden Akit Tarafın veya Akit Taraf Devletin uyruğundakilerin yetkisinde olduğu konusunda tatmin olunmaması halinde, veya,
 - b. Tayin edilen havayollarının kendisine bu hakları tanıyan Akit Tarafın kanun ve yönetmeliklerine uymaması veya,
 - c. Tayin edilen havayollarının bu Anlaşma'da belirtilen hükümlere göre işletilmesinde başarısız olunması halinde.
2. İptal, askıya alma veya bu Maddenin (1.) paragrafında belirtilen hükümlerin derhal uygulanması kanun ve yönetmeliklerin daha ileri ihlalini önlemek açısından zaruri değilse, sözü geçen hak, diğer Akit Taraf Devlet ile istişarelerden sonra kullanılabilir. Böyle bir durumda istişareler, herhangi bir Akit Tarafın talep tarihinden itibaren altmış (60) günlük bir dönem içinde başlamak durumundadır.

MADDE 5 KAPASİTE

1. Her bir Akit Tarafın tayin edilen havayolu (havayolları) Akit Tarafları kendi ülkeleri arasında belirlenen hava hizmetlerini işletmeleri için adil ve eşit imkânlardan faydalanacaktır.
2. Belirlenen hava hizmetlerinin, her bir Akit Tarafın tayin edilen havayolu (havayolları) tarafından işletilmesinde, aynı hatların tamamı veya bir kısmında diğer işletme tarafından sunulan hizmetleri haksız yere etkilemeyecek biçimde diğer Akit Tarafın tayin edilen havayolunun çıkarları dikkate alınacaktır.
3. Akit Tarafların tayin edilmiş havayollarının sağladıkları belirlenen hizmetler belirlenen hatlardaki taşımacılık için kamunun gereksinimleri ile yakından ilişkili olacak ve havayolu tayin etmiş Akit Tarafların ülkeleri arasında yolcular ve posta da dâhil olmak üzere kargo için mevcut ve makul olarak beklenen taşıma ihtiyaçlarını makul bir yük faktörü ile karşılayacak bir kapasiteyi sağlamak asıl amaçları olacaktır.
4. Belirlenen hizmetlerin işletilmesinde her bir Akit Tarafın tayin edilen havayolları tarafından sağlanacak toplam kapasite ve hizmet frekansları, hizmetler başlamadan önce Akit Tarafların havacılık otoriteleri tarafından karşılıklı olarak başlangıçta belirlenecektir. Başlangıçta belirlenen kapasite ve hizmetlerin frekansı sözü geçen otoriteler tarafından zaman zaman gözden geçirilebilir ve yeniden düzenlenebilir.

MADDE 6 TARİFELER

1. Her bir Akit Taraf, ülkesine, ülkesinden veya ülkesi üzerinden olacak uluslararası hava hizmetleri için uygulanacak tarifelerin; tayin edilen havayolları tarafından işletme maliyeti, makul kâr ve diğer havayollarının tarifeleri de dâhil olmak üzere tüm ilgili etkenlere ödenenlere göre makul seviyelerde belirlemesine izin verecektir. Akit Taraflarca müdahale aşağıdaki hallerle sınırlıdır:
 - a) Makul olmayan, ayrımcı ücret ve uygulamaları önlemek;
 - b) Pazardaki baskın konumun suistimalinden kaynaklanan çok yüksek veya kısıtlayıcı ücretlerden tüketicileri korumak; ve
 - c) Havayollarını doğrudan veya dolaylı devlet sübvansiyonundan veya desteğinden kaynaklanan düşük ücretlerden korumak

2. Bir Akit Tarafın tayin edilen havayolları tarafından paragraf (1) uyarınca belirlenen tarifeler diğer Akit Tarafın havacılık otoritelerinin onayını gerektirmeyecektir.

3. Hiçbir Akit Taraf, kendi tayin edilmiş havayolunun veya havayollarının, tarifelerinin oluşturulmasında, başka bir havayolu veya havayolları ile birlikte veya tek başına, diğer Akit Tarafın tayin edilmiş havayolu olan rakibini ciddi bir biçimde zayıflatacak veya onu hat dışı bırakabilecek bir biçimde piyasa gücünü suiistimal etmesine izin vermeyecektir.

4. Akit Taraflar, tarifelerin belirlenmesine ilişkin olarak aşağıdaki havayolu uygulamalarının daha yakından incelenmesi gerekebilecek adil olmayan rekabet uygulamaları olarak değerlendirilebileceği hususunda mutabıktır:

- a. belirlenen hatlardaki hizmetlerin sağlanabilmesindeki maliyetleri tümüyle karşılamayacak ücretlerin ve oranların oluşturulması;
- b. söz konusu uygulamaların geçici olmak yerine süreklilik arz etmesi,
- c. söz konusu uygulamaların diğer Akit Tarafın tayin edilmiş havayolu (havayolları) üzerinde önemli ekonomik etkileri olması veya önemli zarara uğratması, ve
- d. hattaki hakim konumun suiistimaline işaret eden davranışlar

5. Havacılık otoritelerinden herhangi birinin, diğer Akit Tarafın tayin edilen havayolu tarafından önerilen veya uygulamada olan tarifesinden memnun olmaması halinde, otoritelerden birinin talebi üzerine, havacılık otoriteleri sorunu istişareler yoluyla çözmeye çalışacaklardır. Hiçbir surette, bir Akit Tarafın havacılık otoritesi, diğer Akit Tarafın havayolunun tarifesinin yürürlüğe girmesini veya devamını önlemek amacıyla tek taraflı müdahalede bulunmayacaktır.

6. Yukarıdaki hükümlere bakılmaksızın, bir Akit Tarafın tayin edilen havayolları, talep üzerine diğer Akit Tarafın havacılık otoritelerine bu otoritelerin belirlediği şekil ve düzen çerçevesinde tarifelerin oluşturulmasına dair bilgi verecektir.

7. Hiçbir Akit Taraf, diğer Akit Tarafın tayin edilen havayollarına kapasite, frekans veya trafiğe ilişkin olarak, bu Anlaşmanın amaçlarına uygun olmayacak ilk ret zorunluluğu, iyileştirme oranı, itiraz etmeme ücreti veya herhangi bir şart uygulayamaz.

MADDE 7

VERGİLER, GÜMRÜK HARÇLARI VE DİĞER ÜCRETLER

1. Beraberindeki olağan teçhizatları, yedek parçaları (motor dâhil), yakıt ve yağ tedarikleri (hidrolik yağlar dâhil) ve uçakta taşınan hava aracı depoları (yiyecek, içecek, sigara ve uçuş sırasında yolcuların kullanımı veya satış için bulunan diğer ürünler)na ilaveten, herhangi bir Akit Tarafın tayin edilen havayolunun uluslararası hava hizmetlerinde işletilen hava aracı diğer Akit Tarafın ülkesine varışta, bu teçhizatlar ve tedarikler yeniden ihraç edilene veya bu ülke üzerinden yapılacak yolculuğun bir kısmında kullanılana kadar hava aracında kalmak kaydıyla her türlü gümrük harcı, denetleme ücreti ve diğer harç veya vergilerden muaf olacaktır.
2. Aşağıda sayılan maddeler de gerçekleştirilen hizmetle bağlantılı taşıma muafiyetiyle ilgili benzer harç ve vergilerden muaf tutulacaktır:
 - a. Herhangi bir Akit Tarafın otoritelerinin belirlediği sınırlar içinde, bu Akit Tarafın ülkesinde uçağa alınan ve bir Akit Tarafın uluslararası hizmetlerde bulunan hava aracına kullanım için alınan hava aracı depoları.
 - b. Diğer Akit Tarafın tayin edilen havayolu (havayolları) tarafından uluslararası hizmetlerde kullanılan hava aracının bakım ve onarımı için herhangi bir Akit Tarafın ülkesine giren yedek parçalar (motor dâhil) ve olağan hava teçhizatları.
 - c. Diğer Akit Tarafın tayin edilen havayolu tarafından uluslararası hizmetlerde işletilen hava aracına tedarik için, bunların uçağa alındığı Akit Tarafın ülkesinin üzerindeki uçuşların bir kısmında kullanılacak olsa dahi hava aracına gönderilen yakıt ve yağlar (hidrolik sıvılar dâhil).
 - d. Basılı bilet koçanları, konşimento ve bir Akit Tarafın tayin edilen havayolunun amblemini taşıyan basılı materyaller ve tayin edilen havayolu tarafından tekrar çıkış yapana kadar uluslararası hizmetlerde kullanmak için ücretsiz dağıtılan mutaf tanıtım materyalleri.
3. Paragraf (2)' de belirtilen malzemeler gümrük otoritelerinin denetimi veya kontrolüne tabi olacaktır.

4. Herhangi bir Akit Tarafın hava aracında bulundurulmuş malzeme ve tedariklere ilâveten, olağan hava teçhizatları, yedek parçalar (motor dâhil), hava aracı depoları ile yakıt ve yağ tedarikleri (hidrolik sıvılar dâhil), diğer Akit Tarafın ülkesinde sadece o ülkenin gümrük otoritelerinin onayı ile indirilebilir. Bu durumda, bunlar söz konusu Akit Tarafın gümrük düzenlemelerine göre yeniden ihraç edilene veya başka bir biçimde elden çıkarılana kadar söz konusu otoritelerin gözetiminde tutulacaktır.
5. Depolama ve gümrüklemeyle ilişkin hizmetlerle bağlantılı harçlar Akit Taraf Devletlerin ulusal yasa ve yönetmeliklerine uygun olarak tahsil edilecektir.

MADDE 8 TRANSİT GEÇİŞ

Her bir Akit Tarafın yasa ve yönetmeliklerine tabi olarak, bir Akit Tarafın ülkesinden transit geçişlerde ve havalimanının bu amaçla ayrılan kısmını terk etmemek kaydıyla yolcu, bagaj, kargo ve posta, hava korsanlığı, şiddet, narkotik ve psikotrop madde kaçakçılığına karşı güvenlik önlemleri haricinde sadece basitleştirilmiş bir kontrole tabi olacaklardır. Bu bagaj, kargo ve posta varışta sağlanan hizmetin maliyetine bağli olmayan gümrük, işlem ve benzer vergiler ile harç ve ücretlerden muaf tutulacaktır.

MADDE 9 KULLANICI ÜCRETLERİ

1. Bir Akit Tarafın kendi ülkesinde diğer Akit Tarafın havayollarına havalimanları, havacılık güvenliği ve diğer ilgili olanaklar ve hizmetlerde sağlayacağı koşullar, anlaşmaların yapıldığı tarihte benzer uluslararası hava hizmetlerinde bulunan herhangi bir havayoluna sağlanan en avantajlı koşullardan daha az avantajlı olmayacaktır.
2. Bir Akit Tarafın tayin edilen havayolu veya havayollarına, her iki Akit Tarafın ulusal yasa ve yönetmeliklerine uygun şekilde diğer Akit Tarafın ülkesinde kendi belirlenmiş yer hizmetlerini yürütmesine ve kendi tercihi doğrultusunda, kanun ve düzenlemelerce gerekirse tamamı veya bir kısmı diğer Akit Tarafın yetkili makamları tarafından yetkilendirilmiş herhangi bir acenteden sağlanan yer hizmetlerini almasına izin verilecektir.

3. Bir Akit Tarafın ülkesinde, diğer Akit Tarafın havayoluna, havalimanlarının, havacılık güvenliği ve diğer ilgili olanaklar ve hizmetlerin kullanımı için uygulanan ücret ve harçların belirlenmesi ve toplanması adil ve eşit olacaktır. Diğer Akit Tarafın havayoluna uygulanan bu harç ve ücretler, bu harç ve ücretlerin uygulandığı zamanda benzer uluslararası hava hizmetlerinde bulunan herhangi bir havayoluna sağlanan en iyi koşullardan daha az avantajlı olmamak kaydıyla oluşturulacaktır.
4. Her bir Akit Taraf, yetkili ücretlendirme mercileri ile hizmet ve olanakları kullanan havayolları arasında veya uygulanabilir olduğu durumlarda havayollarını temsil eden kuruluşlar arasında görüşmelere teşvik edeceklerdir. Kullanıcılar, değişiklikler yapılmadan önce görüşlerini belirtebilmelerini sağlamak üzere, kullanıcı ücretlerindeki her değişiklik önerisi hakkında mümkün olduğu ölçüde bilgilendirilecektir.

MADDE 10

YEREL HİZMETLERE ERIŞİM VE YABANCI PERSONEL

1. Diğer Akit Tarafın tayin edilen havayolu veya havayolları, bir Akit Tarafın ülkesine giriş, ikamet ve istihdamla ilgili yasa ve yönetmeliklerine uygun şekilde belirlenen hizmetlerin işletilmesi için gerekli olan kendi idari, ticari, satış, operasyonel, teknik ve diğer uzman personelini diğer Akit Tarafın ülkesine getirebilecek ve bulundurabilecektir.
2. Bir Akit Tarafın tayin edilen havayolu veya havayolları personel ihtiyaçlarını tercihleri doğrultusunda kendi personeliyle veya diğer Akit Tarafın ülkesinde havayolları için bu hizmetleri vermeye yetkilendirilmiş başka bir kurum, şirket veya havayolunun hizmetlerini ve personelini kullanarak sağlayabilir.
3. Bu temsilciler ve personel diğer Akit Tarafıta geçerli olan yasa ve yönetmeliklere tabi olacaklardır. Bu yasa ve yönetmeliklere uygun şekilde her bir Akit Taraf karşılıklı olarak en az gecikmeyle gerekli çalışma izinlerini, ziyaretçi vizelerini veya benzer dokümanları bu Madde'nin (1) paragrafında belirtilen temsilcilere ve personele sağlayacaktır.

MADDE 11

KAZANÇLARIN DÖVİZ DÖNÜŞÜMÜ VE TRANSFERİ

1. Her bir tayin edilen havayolu(havayolları), diğer Akit Tarafın ülkesinde satış ofisleri ve acenteleri aracılığıyla taşımacılık belgelerini satma ve düzenleme hakkına sahip olacaktır. Bu havayolları, bu taşıma hizmetini o ülkenin ulusal para biriminden veya herhangi bir konvertibl para biriminden satma ve her hangi bir kişi de bu taşıma hizmetini satın alma hakkına sahip olacaktır.
2. Her bir tayin edilen havayolu(havayolları) trafiğin taşınması ile bağlantılı olarak iletildiği giderlerden artan gelirleri, talep ederse, resmi döviz kuru oranından çevirme ve ülkesine götürme hakkına sahip olacaktır. Taraflar arasında ödemelerle ilgili uygun ödeme anlaşması hükümleri olmaması halinde yukarıda belirtilen transfer, konvertibl para birimleriyle ve yürürlükteki ulusal yasalara ve kambiyo düzenlemelerine uygun şekilde gerçekleşecektir.
3. Bu gelirlerin çevrilmesi ve havalesine o anda geçerli olan döviz kuru üzerinden, sıfırlama getirilmeden izin verilecektir ve bankalar tarafından bu tür çevrilme ve havaleye uygulanan ücretler dışında başka bir ücrete tabi olmayacaktır.
4. Her bir Akit Tarafın tayin edilen havayolu (havayolları), isteğine bağlı olarak yakıt alımı dâhil olmak üzere diğer Akit Tarafın ülkesindeki yerel giderlerini ulusal para biriminden veya ulusal döviz düzenlemelerine uygun olmak kaydıyla konvertibl bir para biriminden ödeme hakkına sahip olacaktır.

MADDE 12

SERTİFİKA VE LİSANSLARIN KARŞILIKLI TANINMASI

1. Bir Akit Tarafça verilen veya geçerli kılınan ve hala yürürlükte olan uçuş elverişlilik sertifikaları, yeterlilik sertifikaları ve lisanslar; bu sertifika veya lisansların verildiği veya geçerli sayıldığı koşulların, Sözleşmeye uygun olarak belirlenen asgari standartlara eşit veya onların üzerinde olması halinde, belirlenen hizmetlerin belirlenen hatlarda işletilmesi amacıyla diğer Akit Tarafça da tanınacaktır. Fakat her bir Akit Taraf, ülkesinin üzerinde yapılan uçuşlarda kendi uyuşluklarına diğer Akit Tarafça verilen veya geçerli kılınan yeterlilik sertifikalarını ve lisanslarını tanımayı reddetme hakkını saklı tutmaktadır.

2 Bir Akit Tarafın havacılık otoriteleri tarafından bir kişiye veya tayin edilen havayoluna veya belirlenen hizmetlerin işletilmesinde kullanılan bir hava aracına verilen yukarıda (1.) paragrafta belirtilen lisans ve sertifikalarla ilgili ayrıcalıklar ve koşullar. Sözleşmeye uygun olarak belirlenen asgari standartlarla bir fark yaratıyorsa ve bu fark konusunda Uluslararası Sivil Havacılık Örgütü'ne (ICAO) başvuruda bulunulmuşsa, diğer Akit Taraf, havacılık otoriteleri arasında bu muallâktaki uygulamanın açıklığı kavuşturulması amacıyla istişare talep edebilir. Uygun bir anlaşmaya varılamaması durumu, bu Anlaşmanın 4. Maddesinin (Yetkilendirmenin İptali veya Askıya Alınması) uygulanmasına temel oluşturacaktır.

MADDE 13 HAVACILIK EMNİYETİ

- 1 Her bir Akit Taraf, diğer Akit Tarafça havacılık tesisleri ve hizmetlerine; hava mürettebatına, hava aracına veya bunların işletilmesine ilişkin herhangi bir alanda benimsenmiş bulunan emniyet standartları ile ilgili olarak herhangi bir zamanda istişarelerde bulunmayı talep edebilir. Bu istişareler, talepten itibaren 30 gün içinde gerçekleştirilecektir.
2. Eğer bu istişareleri takiben, Akit Tarafardan biri diğer Akit Tarafın bu Maddenin (1.) paragrafta belirtilen hususlardaki emniyet standartlarını ve gerekliliklerini en az Sözleşmeye uygun olarak belirlenen asgari standartlara eşit şekilde sağlamadığı ve uygulamadığı bulgusuna ulaşırsa, sözü geçen Akit Taraf diğer Akit Tarafı bu bulgular ve asgari ICAO standartlarını sağlamak için atılması gereken adımlar hakkında uyaracak ve diğer Akit Taraf belirlenen bir sürede gereken düzeltici önlemleri alacaktır. Diğer Akit Tarafın belirlenenenden daha uzun bir süre içerisinde gerekli düzeltici önlemleri almaması, bu Anlaşmanın 4. Maddesinin (Yetkilendirmenin İptali, Askıya Alınması veya Sınırlandırılması) uygulanmasına temel teşkil edecektir.
3. Sözleşmenin 16. Maddesindeki hükümlere bakılmaksızın, bir Akit Tarafın havayolu adına veya tarafından diğer Akit Taraf Devletin ülkesine veya ülkesinden olan hizmetlerde işletilen bir hava aracının diğer Akit Taraf Devletin ülkesinde olağandışı bir gecikmeye yol açmamak şartıyla denetime (bu Maddede "rampa denetim" olarak adlandırılacaktır) tabi tutulabileceği konusunda mutabık kalınmıştır. Bu denetim hava aracının içinde veya çevresinde, diğer Akit Tarafın yetkili temsilcileri tarafından yapılabilecektir. Ancak, Sözleşmenin 33. Maddesinde sözü edilen yükümlülüklerle uygun olarak söz konusu denetimin amacı, Sözleşme temelinde oluşturulan yürürlükteki normlara uygun olarak hava aracının ve mürettebatı belgelerinin geçerliliği ile hava araç ve teçhizatının görünürdeki durumunu kontrol etmek olacaktır.

4. Eğer böyle herhangi bir rampa denetimi veya bir dizi rampa denetimleri:
- a) bir hava aracının veya bir hava aracının işletilmesinin o sırada Sözleşmeye göre belirlenen asgari standartlara uymadığı, veya
 - b) o sırada Sözleşmeye göre belirlenen emniyet standartlarının etkin bir şekilde sağlanamadığı ve uygulanamadığı hususunda ciddi kaygılar doğurursa,
- denetimi yapan Akit Taraf Sözleşmenin 33 Maddesine göre, o hava aracı veya mürettebatının sertifika ve lisanslarının geçerli kılınmasına veya hava aracının işletilmesine esas gerekliliklerin, Sözleşmeye göre belirlenen asgari standartlara eşit veya onların üzerinde olmadığı sonucunu çıkarmakta serbest olacaktır.
5. Yukarıda yer alan (3.) paragraf uyarınca bir Akit Tarafın tayin edilen havayolunca işletilen hava aracının rampa denetlemesinin söz konusu havayolunun temsilcisi tarafından reddedilmesi durumunda, diğer Akit Taraf yukarıda yer alan (4.) paragrafta belirtilen ciddi endişelerin olduğu sonucuna varabilecek ve söz konusu paragrafta belirtilen sonuçları çıkarabilecektir.
6. Her bir Taraf: ilk Akit tarafın, bir rampa denetlemesinin sonucunda, bir veya bir dizi rampa denetlemesinin engellenmesi sonucunda, istişare sonrasında veya başka bir şekilde hava aracının işletilmesinin emniyeti açısından derhal eyleme geçilmesi gerektiği sonucuna varması durumunda, diğer Akit Tarafın havayolunun işletme yetkilerini derhal askıya alma veya değiştirme hakkını saklı tutmaktadır.
7. Bu Madde'nin (2.) veya (6.) paragrafları uyarınca bir Akit Tarafça gerçekleştirilen bir eylem, bu eylemin gerçekleştirilmesine temel olan durumun ortadan kalkmasıyla sona erebilecektir.

MADDE 14

HAVACILIK GÜVENLİĞİ

1. Akit Taraflar, uluslararası hukuka göre mevcut hak ve yükümlülüklerine uygun olarak, sivil havacılık güvenliğinin yasadışı müdahalelere karşı korunması amacıyla birbirlerine karşı üstlendikleri yükümlülüğün, bu Anlaşmanın ayrılmaz bir parçasını teşkil ettiğini teyit ederler. Akit Taraflar, uluslararası hukuka göre mevcut haklarının ve yükümlülüklerinin genel niteliklerini kısıtlamazsınız, özellikle 14 Eylül 1963 tarihinde Tokyoda imzalanan Hava araçlarında İşlenen Suçlar ve Diğer Bazı Eylemlere İlişkin Sözleşme, 16 Aralık 1970 tarihinde Lahey'de imzalanan Hava araçlarının Yasadışı Yollarla Ele Geçirilmesinin Önlenmesine İlişkin Sözleşme, 23 Eylül 1971 tarihinde Montreal'de imzalanan Sivil Havacılık Güvenliğine Karşı İşlenen Suçların Önlenmesine İlişkin Sözleşme ve 24 Şubat 1988 tarihinde Montreal'de imzalanan Uluslararası Sivil Havacılığa Hizmet Veren Hava Limanlarında Yasadışı Şiddet Eylemlerinin Önlenmesine İlişkin Protokol 1 Mart 1991'de Montreal'de imzalanan Plastik Patlayıcıların Teshisi Amacıyla İşaretlenmesi Sözleşmesi veya Akit Tarafların taraf oldukları sivil havacılık güvenliğine ilişkin diğer herhangi bir sözleşme hükümlerine uygun hareket edeceklerdir.
2. Akit Taraflar, sivil hava aracının yasadışı yollarla ele geçirilmesini önlemek, bu hava aracının, yolcularının ve mürettebatının havaalanlarının ve hava seyrüsefer tesislerinin emniyetine karşı diğer yasadışı eylemleri ve sivil havacılığın güvenliğine ilişkin diğer herhangi bir tehdidi bertaraf etmek üzere, talep halinde birbirlerine gerekli her türlü yardımda bulunacaklardır.
3. Akit Taraflar karşılıklı ilişkilerinde, Akit Taraflara uygulanabilir olduğu ölçüde, ICAO tarafından konulan ve Uluslararası Sivil Havacılık Sözleşmesine Ek olarak kabul edilen tüm havacılık güvenliği standartlarına ve tavsiye edilen uygulamalara uygun olarak hareket edeceklerdir. Akit Taraflar, kendi tescilindeki hava aracı işletmecilerinin veya işyeri merkezi ülkelerinde bulunan veya ülkelerinde sürekli mukim olan hava aracı işletmecilerinin ve ülkelerindeki havaalanı işletmecilerinin Akit Tarafları bağlayan bu tür havacılık güvenliği hükümlerine uygun hareket etmelerini talep edeceklerdir. Her bir Akit Taraf, diğer Akit Tarafa kendi ulusal düzenlemeleri ve uygulamaları ve yukarıda belirtilen Eklerdeki havacılık güvenlik standartları arasındaki farklılıkları haber vermelidir. Her bir Akit Taraf diğer Akit Taraftan herhangi bir zamanda bu Anlaşmanın 24 Maddesinin (İstisnalar ve Değişiklikler) (2.) paragrafına göre ele alınmak üzere, bu tip farklılıkları diğer Akit Tarafyla görüşmek için acil istişare talebinde bulunabilir.

4. Akit Taraflardan her biri, söz konusu hava aracı işletmecilerinin, diğer Akit Tarafın ülkesine giriş için, bu ülkeden çıkış için veya bu ülkede kalınan süre zarfında diğer Akit Tarafça yukarıda yer alan (3.) paragrafta atıf yapılan havacılık güvenliği hükümlerine uymalarının istenebileceği hususunda mutabıktır. Akit Taraflardan her biri, kendi ülkesinde hava aracının güvenliğini sağlanması, yolcuların, mürettebatın el bagajlarının, genel bagajın, kargo ve hava aracı levazımının yükleme ve boşaltma öncesinde ve sırasında kontrolü amacıyla yeterli tedbirlerin alınmasını ve etkin şekilde uygulanmasını sağlayacaktır. Akit Taraflardan her biri, belirli bir tehdidin bertaraf edilmesi amacıyla diğer Akit Tarafın makul özel güvenlik tedbirleri alınması yolunda yapacağı herhangi bir talebi olumlu şekilde dikkate alacaktır.
5. Sivil hava aracının yasadışı yollarla ele geçirilmesi olayı veya bu doğrultuda bir tehdidin vuku bulması veya bu hava aracının, hava aracının yolcularının ve mürettebatının, havaalanlarının veya hava seyrüsefer tesislerinin emniyetine yönelik diğer yasadışı müdahalelerin meydana gelmesi halinde Akit Taraflar, haberleşmede ve bu tür bir olayın veya olay tehdidinin insan hayatı konusunda riski asgariye indirmek suretiyle süratli ve emniyetli biçimde sona erdirilmesini amaçlayan diğer uygun tedbirlerin alınmasında kolaylık sağlayarak birbirlerine yardımcı olacaklardır.
6. Her bir Akit Taraf, kalkışı insan hayatını korumak için gerekli olmadıkça, kendi ülkesine iniş yapmış olan yasadışı yollarla ele geçirilmiş veya diğer yasadışı müdahale eylemlerine maruz kalmış bir hava aracının, uygun olduğu takdirde, yerde kalmasını sağlamak üzere gerekli önlemleri alacaktır. Mümkün olduğu durumlarda bu tip önlemler karşılıklı istişare temelinde alınacaktır.

MADDE 15

SEYAHAT BELGELERİNİN GÜVENLİĞİ

1. Her bir Akit Taraf, pasaportlarının ve diğer seyahat belgelerinin güvenliğini sağlayacak önlemler almayı kabul eder.
2. Bu bağlamda, her bir Akit Taraf, bu Akit Tarafça veya onun adına düzenlenen pasaportların ve diğer seyahat belgelerinin ve kimlik belgelerinin yasalara uygun biçimde oluşturulması, düzenlenmesi onaylanması ve kullanılmasında kontrol sağlayacağını kabul eder.
3. Her bir Akit Taraf ayrıca kendileri tarafından düzenlenen seyahat ve kimlik belgelerinin rahatlıkla sisteme edilemeyecek ve rahatlıkla yasadışı şekilde değiştirilemeyecek, kopyalanamayacak veya düzenlenemeyecek nitelikte olmasını temin edecek prosedürler koymayı ve geliştirmeyi kabul eder.

- 4 Yukarıdaki amaca istinaden, her bir Akit Taraf, pasaportlarını ve diğer seyahat belgelerini ICAO Doküman 9303 (Makine Tarafından Okunabilir Seyahat Dokümanları: Bölüm 1- Makine Tarafından Okunabilir Pasaportlar, Bölüm 2- Makine Tarafından Okunabilir Vizeler, ve/veya Bölüm 3- Makine Tarafından Okunabilir Ebat 1 ve Ebat 2 Resmi Seyahat Belgeleri) doğrultusunda düzenleyecektir
- 5 Her bir Akit Taraf, düzmece veya sahte seyahat belgelerine ilişkin operasyonel bilgi alışverişinde bulunmayı ve seyahat belgelerinde sahteciliği, düzmece veya sahte seyahat belgelerinin kullanımını, geçerli seyahat belgelerinin sahtekarlarca kullanımını, hak sahipleri tarafından gerçek seyahat belgelerinin bir suçun işlenmesi sırasında kötüye kullanımını, süresi dolmuş veya iptal edilmiş seyahat belgelerinin kullanımını ve sahtecilikle ele geçirilmiş seyahat belgelerinin kullanımını içeren seyahat belgesi dolandırıcılığına karşı direnci güçlendirmek için diğer Tarafyla işbirliği yapmayı kabul eder.

MADDE 16 BİLGİSAYARLI REZERVASYON SİSTEMLERİ (CRS)

Her bir Akit Taraf kendi ülkesi içindeki Bilgisayarlı Rezervasyon Sistemleri'nin Düzenlenmesi ve İşletilmesi için ICAO Yönetmelik Kurallarını uygulayacaktır.

MADDE 17 SİGARA YASAĞI

- 1 Her bir Akit Taraf, Akit Tarafların ülkeleri arasında kendi havayollarınca işletilen yolcu taşıyan tüm uçuşlarda sigara içilmesini yasaklayacak veya kendi havayollarının yasaklamasını sağlayacaktır. Bu yasak hava aracının tüm bölümlerinde uygulanacak ve yolcular uçağa alınmaya başladığı andan, yolcuların uçaktan indirilmesinin tamamlandığı ana kadar geçerli olacaktır.
- 2 Her bir Akit Taraf, kendi havayollarının, yolcularının ve mürettebat üyelerinin bu Anlaşmanın hükümlerine uymasını sağlamak için uygunsuzluk durumunda uygun cezaların uygulanması da dâhil makul gördüğü tüm önlemleri alacaktır

MADDE 18

ÇEVRENİN KORUNMASI

Akit Taraflar havacılığın sürdürülebilir gelişimini teşvik ederek çevrenin korunması ihtiyacını desteklerler. Akit Taraflar, ilgili ülkeleri arasındaki operasyonlara ilişkin ICAO Standartlarına ve Sözleşme Ekinin Tavsiye Edilen Uygulamalarına (SARPs) ve çevrenin korunmasına ilişkin mevcut ICAO politikasına ve kılavuzuna uymayı kabul ederler.

MADDE 19

CHARTER/TARİFESİZ UÇUŞLARA UYGULANABİLİRLİK

1. Bu Anlaşma'nın 23. Maddesi (Yasa ve Yönetmeliklerin Uygulanması), 13. Maddesi (Havacılık Emniyeti), 12. Maddesi (Sertifika ve Lisansların Karşılıklı Tanınması), 14. Maddesi (Havacılık Güvenliği), 7. Maddesi (Vergiler, Gümrük Harçları ve Diğer Ücretler), 22. Maddesi (İstatistikler), 9. Maddesi (Kullanıcı Ücretleri), 10. Maddesi (Yerel Hizmetlere Erişim ve Yabancı Personel), 11. Maddesi (Kazançların Döviz Dönüşümü ve Transferi) ve 24. Maddesinde (İstifareler ve Değişiklikler) belirtilen hükümler, bir Akit Tarafın hava taşıyıcıları tarafından diğer Akit Tarafın ülkesine veya ülkesinden yapılacak olan charter ve diğer tarifersiz uçuşlara ve bu uçuşları gerçekleştiren hava taşıyıcılarına da uygulanacaktır.
2. Bu Maddenin (1.) paragrafındaki hükümler, charter veya tarifersiz uçuşların onaylanmasını veya bu operasyonların organizasyonlarında yer alan hava taşıyıcılarının veya diğer tarafların sevk ve idaresini düzenleyen ulusal yasa ve yönetmelikleri etkilemeyecektir.

MADDE 20

KİRALAMA

1. Her bir Akit Taraf, bu Anlaşma'nın 13. Maddesi (Havacılık Emniyeti) ve 14. Maddesindeki (Havacılık Güvenliği) standartlara uygun olmayan bu Anlaşma kapsamındaki hizmetler için kiralanmış hava aracının kullanımını önleyecektir.
2. Yukarıdaki 1. paragrafa tabi olacak biçimde, her bir Akit Tarafın tayin edilmiş havayolları kiralaayan havayollarının sahip olmadığı trafik haklarını kullanmasını yol açmaması koşuluyla, başka havayolları da dahil olmak üzere herhangi bir firmadan kiralanmış olan hava aracını kullanabilir.

MADDE 21

UÇUŞ PROGRAMLARININ SUNULMASI

1. Her bir Akit Tarafın tayin edilen havayolu (havayolları), her bir tarife dönemi için (yaz ve kış) belirlenen hizmetlerin başlamasından en az otuz (30) gün önce diğer Akit Tarafın havacılık otoritelerine planladıkları uçuş programlarını onay için sunacaktır.
2. Bir Akit Tarafın tayin edilen havayolunun onaylanmış uçuş programı dışında belirlenen hizmetler doğrultusunda düzenlemek istediği ek uçuşlar için, sözü geçen havayolu diğer Akit Tarafın havacılık otoritelerinden ön izin talep etmelidir. Bu tür talepler, Akit Tarafların ulusal yasa ve yönetmeliklerine uygun şekilde sunulacaktır. Yapılacak herhangi bir değişiklikte de aynı usul uygulanacaktır.

MADDE 22

İSTATİSTİKLER

Her iki Akit Tarafın havacılık otoriteleri diğer Akit Tarafın havacılık otoritelerine, talep üzerine, birinci Akit Tarafın tayin edilmiş havayollarınca belirlenen hizmetlerde sunulan kapasitenin değerlendirilmesi amacıyla makul nedenlerle gerekli olabilecek periyodik istatistik veya diğer benzer istatistikî bilgileri temin edeceklerdir. Bu beyanlar, bu havayollarının belirlenen hizmetlerde taşımış oldukları trafik miktarını ve bu trafiğin başlangıç ve varış noktalarını belirlemek için gerekli tüm bilgileri içerecektir.

MADDE 23

ULUSAL YASA VE YÖNETMELİKLERİN UYGULANMASI

1. Bir Akit Tarafın, uluslararası hava hizmetinde bulunan bir hava aracının, ülkesine girişi, kalışı ve çıkışı veya bu hava aracının işletilmesi ve seyrüseferi veya bu hava aracının bu ülke üzerindeki uçuşlarıyla ilgili yasa ve yönetmelikleri, diğer Akit Tarafın tayin edilen havayolunun hava aracının da ilk Akit Tarafın ülkesine girişi, kalışı ve çıkışında da uygulanacaktır.
2. Bir Akit Tarafın yolcu, mürettebat, bagaj veya posta dâhil olmak üzere kargonun ülkesine giriş, kalış veya ayrılışıyla ilgili giriş, çıkış, gümrükleme, göç, havacılık güvenliği, pasaport, döviz, sağlık ve karantina gibi formaliteleri düzenleyen yasalarına ve düzenlemelerine diğer Akit Tarafın tayin edilen havayolunun hava aracı tarafından taşınan yolcu, mürettebat, bagaj, kargo veya posta tarafından veya onlar adına söz konusu ülkede uyulacaktır.

3. Her bir Akit Taraf, diğer Akit Tarafın talebı üzerine bu Anlaşmada belirtilen ilgili yasa, düzenleme ve prosedürlerin kopyasını karşı tarafa sağlayacaktır.

MADDE 24 İSTİŞARELER VE DEĞİŞİKLİKLER

1. Yakın işbirliği anlayışı içinde, Akit Tarafların Havacılık Otoriteleri, zaman zaman bu Anlaşmanın ve Eklerinin uygulanması, yorumlanması ve değişikliklerin uyarlanması konusunda birbirleriyle istişareler yürüteceklerdir.
2. Bir Akit Tarafın bu Anlaşmayı veya Eklerini değiştirmek amacıyla istişare talep etmesi durumunda, Taraflarca aksine karar alınmadıkça istişareler karşı tarafın yazılı talebi almasından sonra en kısa sürede ve her hâl ve kârda en geç altmış (60) gün içinde başlayacaktır. Bu istişareler muzakere veya yazışma yoluyla gerçekleştirilecektir. Her bir Akit Taraf bu istişareler sırasında mantıklı ve ekonomik kararların alınabilmesini kolaylaştırmak amacıyla, tutumunu destekleyen ilgili gerekçeleri hazırlayacak ve sunacaktır.
3. Eğer Akit Taraflardan biri bu Anlaşmanın herhangi bir hükmünün değiştirilmesini talep ederse, söz konusu değişiklik Akit Tarafların anayasal prosedürlerinin tamamlandığını bildirmelerinden sonra yürürlüğe girecektir.
4. Ek l'de yapılacak değişiklikler Tarafların havacılık otoritelerinin aralarında doğrudan anlaşmasıyla da yapılabilir. Değişiklikler geçici olarak karşılıklı mutabakata varıldığı tarihten itibaren uygulanmaya başlanacak ve diplomatik nota teatisi ile teyit edilmesinden sonra yürürlüğe girecektir.

MADDE 25 İHTİLAFLARIN ÇÖZÜMÜ

1. Bu Anlaşmanın yorumlanmasında veya uygulanmasında Akit taraflar arasında herhangi bir uyuşmazlık çıkması durumunda, Akit Taraflar öncelikle uyuşmazlıklarını her iki Akit Taraf Devletinin havacılık otoriteleri arasında istişare yoluyla çözüme yoluna gideceklerdir.

2. Eğer söz konusu Havacılık Otoriteleri istişare yoluyla çözüme ulaşamazlarsa, uyuşmazlık diplomatik kanallar yoluyla çözüme kavuşturulacaktır.
3. Eğer Akit Taraflar yukarıda yer alan (1) ve (2) paragraf doğrultusunda bir çözüme ulaşamazlarsa, herhangi bir Akit Taraf ilgili yasa ve yönetmeliklere uygun olarak uyuşmazlığı, birer üyesi her bir Akit Tarafa belirlenecek, üçüncü hakem ise Akit Taraflardan birinin milliyetinden olmayar ve de her iki Akit Tarafın hakemlerin belirlendiği dönemde diplomatik ilişkide olduğu üçüncü bir devletin milliyetinden olmak kaydıyla bu iki hakem tarafından seçileceği, üç hakemden oluşan bir tahkim heyetine sunulabilir

Her bir Akit Taraf, hakemini, hakem kararı bildirimini taahhütlü posta ile aldıktan sonra altmış (60) gün içinde aday gösterecektir. Üçüncü hakem her bir Akit Tarafın hakemini belirlemesinden sonra diğer bir altmış (60) gün içinde atanacaktır.

Eğer bir Akit Taraf belirlenen süre içinde hakemini aday göstermezse veya seçilen hakemler tahkim heyeti başkanının belirlenmesine belirtilen sürede karar veremezlerse, gerekli hallerde, her bir Akit Taraf ICAO Konsey Başkanından tahkim heyeti başkanını veya bildirmeyen tarafın hakemini belirlemesini talep edebilir

4. Akit Tarafların milliyetinden olmamak kaydıyla ICAO Konseyi Başkan Yardımcısı veya kıdemli bir üyesi, gerekli hallerde ICAO Başkanının yokluğunda veya yetersizlik durumunda onun bu Maddenin (3) paragrafında belirtilen tahkim sorumluluklarını üstlenecektir
5. Tahkim Heyeti, usullerini ve hakem kurulunun yerini Akit Taraflar arasında mutabık kalınan hükümlere tabi şekilde belirleyecektir.
6. Tahkim Heyetinin kararları Akit Taraflar için uyuşmazlığa dair nihai ve bağlayıcı olacaktır
7. Eğer bir Akit Taraf veya Akit Taraflardan birinin tayin edilmiş hava yolu bu Maddenin (2.) paragrafına göre verilen karara uymazsa, diğer Akit Taraf bu Anlaşma doğrultusunda diğer Akit Tarafa sağlanan hakları veya ayrıcalıkları sınırlandırabilir, askıya alabilir veya iptal edebilir.
8. Her bir Akit Taraf kendi hakeminin masraflarını karşılayacaktır. Üçüncü hakemin masrafları, ICAO'nun bu Maddenin (3.) paragrafında belirtilen üçüncü hakemi atamasında veya bildirilmeyen hakemi belirlemesinde yapacağı her türlü ödeme ve masraflar da dâhil olmak üzere, Akit Taraflarca eşit olarak paylaşılacaktır.

9 Tahkime başvurulmasından itibaren ve tahkim heyeti kararını açıklayana dek, Akit Taraflar sona erme hali dışında varılan nihai sonuca göre yapılan uyarlamaya hâlel getirmeksizin, bu Anlaşmadan doğan tüm yükümlülüklerini yerine getirmeye devam edecektir.

MADDE 26

TESCİL

Bu Anlaşma Eklere ve bunlarda yapılacak tüm değişiklikler ICAO'ya tescil olunacaktır.

MADDE 27

ÇOK TARAFLI ANLAŞMALAR

Her iki Akit Tarafın da hava ulaştırmasına dair çok taraflı bir sözleşme veya anlaşmaya katılmaları halinde bu Anlaşma söz konusu sözleşme veya anlaşmanın hükümlerine uyum sağlayacak şekilde değiştirilecektir.

MADDE 28

BAŞLIKLAR

Madde başlıkları bu Anlaşmaya sadece muracaat ve kolaylık amacıyla konulmuş ve hiçbir surette bu Anlaşmanın amaç ve kapsamının sınırını çizmez, kısıtlamaz veya tanımlamaz.

MADDE 29

GEÇERLİLİK VE SONA ERME

Bu Anlaşma süresiz olarak imzalanmıştır.

Akit Taraflardan her biri, bu Anlaşmayı feshetme kararını her zaman diğer Akit Tarafa bildirebilir, bu bildirim eş zamanlı olarak ICAO'ya da ulaştırılacaktır.

Bu durumda sona erme bildirimini karşılıklı mutabakatla süre bitiminden önce geri çekilmediği takdirde sona erme bildiriminin diğer Akit Tarafça alınış tarihinden on iki (12) ay sonra Anlaşma sona erecektir. Diğer Akit Tarafça bildirim alındığı teyit edilmezse söz konusu teyit ICAO'nun bildirim aldığı tarihten sonraki on dört (14) gün içinde alınmış sayılacaktır.

MADDE 30
YÜRÜRLÜĞE GİRİŞ

Bu Anlaşma, Akit Tarafların uluslararası anlaşmaların akdedilmesi ve yürürlüğe sokulmasına ilişkin yasal gerekliliklerini yerine getirdiklerini karşılıklı olarak birbirlerine bildirdikleri tarihte yürürlüğe girecektir.

Yukarıdaki hükümlerin kanıtı olmak üzere, kendi Hükümetleri tarafından usulüne uygun olarak yetkili kılınmış imzası geçen taraflar otuz (30) Madde ve iki (2) Ekten oluşan bu Anlaşmayı imzalamış ve mühürlemişlerdir.

Her bir versiyonu birbirine eşdeğer olmak üzere İzmir'de 31 Mayıs 2012 tarihinde Türkçe, Arapça ve İngilizce dillerinde çift nüsha halinde düzenlenmiştir. Herhangi bir uygulama veya yorumlama farklılığının oluşması durumunda İngilizce metin geçerli olacaktır.

TÜRKİYE CUMHURİYETİ
HÜKÜMETİ ADINA

MORİTANYA İSLAM
CUMHURİYETİ
HÜKÜMETİ ADINA

Bilal EKŞİ
Genel Müdür
Türkiye Sivil Havacılık
Genel Müdürlüğü

Aboubékrine Seddich OULD
MOHAMED EL HACIEN
Genel Müdür
Moritanya Ulusal Sivil
Havacılık Acentesi

EK I
HAT ÇİZELGESİ

- 1 Türkiye Cumhuriyeti tarafından tayin edilen havayollarının her iki yönde aşağıdaki hava hizmetlerini işletmeye hakkı olacaktır

Hareket Noktası	Ara Noktalar	Variş Noktası	İleri Noktalar
Türkiye'deki Noktalar	Herhangi bir nokta (*)	Nouakchott ve daha sonra belirlenecek bir nokta	Herhangi bir nokta (*)

- 2 Moritanya İslam Cumhuriyeti tarafından tayin edilen havayollarının her iki yönde aşağıdaki hava hizmetlerini işletmeye hakkı olacaktır.

Hareket Noktası	Ara Noktalar	Variş Noktası	İleri Noktalar
Moritanya'daki Noktalar	Herhangi bir nokta (*)	Daha sonra belirlenecek iki nokta	Herhangi bir nokta (*)

Notlar:

(*) Yukarıdaki hatlar arasındaki ara noktalar ve ileri noktalar ile tayin edilen havayollarınca bu noktalar arasında kullanılabilecek 5. trafik hakları her iki Akit Tarafın havacılık otoriteleri arasında müştereken belirlenecektir.

(*) Başlangıç ve bitiş noktasının havayolunu tayin eden Akit Tarafın ülkesi içinde kalması şartıyla, ara noktalar ve ileri noktalar tayin edilmiş havayolu (havayolları) tarafından bütün uçuşlarda veya herhangi bir uçuşta kullanılmayabilir.

EK II

KOD PAYLAŞIMI

Her bir Akit Tarafın tayin edilen havayolu (havayolları).

- a) aynı Akit Tarafın havayolu veya havayolları
- b) diğer Akit Tarafın havayolu veya havayolları
- c) üçüncü bir ülkenin havayolu veya havayolları

ile
söz konusu tüm havayollarının, uygun hat ve trafik haklarına sahip olma koşulunu ve satılan her bilet için, alıcıyı satış noktasında hizmetin her bir kısmında hangi havayolunun işleyeceği konusunda bilgilendirme koşulunu sağlaması koşuluyla; bloke yer, kod paylaşımı veya diğer ticari uygulamalar gibi pazarlama uygulamalarına katılabilir

Üçüncü Taraf Kod Paylaşımı için, bu düzenlemeler içinde yer alan tüm havayolları her iki Akit Tarafın havacılık otoritelerinin onayına tabidir. Diğer Akit Tarafın havayolları ile üçüncü bir ülkenin havayolları arasında yapılacak olan bu tür düzenlemeler için üçüncü Tarafa herhangi bir yetki verilmediği durumlarda ilgili Akit Tarafın havacılık otoriteleri bu tür düzenlemeleri kabul etmeme hakkına sahiptir

Kod Paylaşımı hizmetlerinin pazarlamacı havayolunun frekans hakkından sayılmayacağı, hususu her iki Akit Tarafın ortak anlayışıdır

إتفاق متعلق بالخدمات الجوية

بين

حكومة جمهورية تركيا

و

حكومة الجمهورية الإسلامية الموريتانية

المحتويات

- المادة 1: التعريفات
- المادة 2: حقوق الإستغلال
- المادة 3: التعيين والترخيص
- المادة 4: الاعتراض والتعليق وترخيص الإستغلال
- المادة 5: الطاقة الإستيعابية
- المادة 6: الأسعار
- المادة 7: الضرائب وحقوق الجمارك ومصاريف أخرى
- المادة 8: العبور المباشر
- المادة 9: رسوم الإستخدام
- المادة 10: العمال غير الوطنيين والنفاذ إلى الخدمات المحلية
- المادة 11: صرف العملات وتحويل المداخيل
- المادة 12: الإعراف المتبادل بالشهادات والرخص
- المادة 13: سلامة الطيران
- المادة 14: أمن الطيران
- المادة 15: أمن وثائق السفر
- المادة 16: نظم الحجوزات بالحاسوب
- المادة 17: حظر التدخين
- المادة 18: الحماية البيئية
- المادة 19: تطبيق الإتفاق على الرحلات غير المبرمجة
- المادة 20: الإيجار
- المادة 21: تقديم جداول الرحلات
- المادة 22: الإحصاء

ص 3 من 33

المادة 23: تطبيق القوانين والنظم

المادة 24: المشاورات والتعديل

المادة 25: تسوية النزاعات

المادة 26: التسجيل

المادة 27: الاتفاقات متعددة الأطراف

المادة 28: العناوين

المادة 29: المصادقة والإنهاء

المادة 30: سريان المفعول

المحلق 1: جدول الطريق

الملحق 2: مدونة التقاسم

إن حكومة جمهورية تركيا وحكومة الجمهورية الإسلامية الموريتانية المدعوتين فيما يلي "الطرفين المتعاقدين"

باعتبارهما عضوين في إتفاقية الطيران المدني الدولية وإتفاق خدمات العبور الجوية الدولية، المفتوحة للتوقيع في شيكاغو في السابع من ديسمبر 1944؛

ورغبة منهما في تسهيل النفاذ لخدمات النقل الجوي المتنوعة؛

وإعترافا منهما بأن كفاءة وتنافسية الخدمات الجوية الدولية تعزز النمو الإقتصادي والتجارة والسياحة والإستثمار ورفاهية المستهلكين؛

ورغبة منهما في تأمين درجة عالية من الأمن والسلامة في مجال الخدمات الجوية الدولية، وتأكيدا منهما على قلقهما البالغ إزاء الأعمال والتحديات ضد أمن الطائرات، مما يعترض سلامة الأشخاص والممتلكات للخطر، ويؤثر سلبا على تشغيل الخدمات الجوية، ويقوض ثقة الجمهور في سلامة الطيران المدني، ورغبة في توقيع إتفاق بغرض إنشاء وتشغيل الخدمات الجوية داخل أراضيها وخارجها.

يتفقان على ما يلي:

المادة الأولى

تعريفات

لتطبيق الإتفاق الراهن وملحقاته ما لم تكن هنالك أحكام مناقضة، فالمصطلحات والعبارات الواردة أدناه تأخذ الدلالات التالية:

(أ) "سلطات انطيران": تعني في حالة الجمهورية التركية وزارة النقل والبحرية والإتصالات، الإدارة العامة للطيران المدني وفي حالة الجمهورية الإسلامية الموريتانية وزارة التجهيز و النقل، الوكالة الوطنية للطيران المدني أو في كلتا الحالتين أي شخص أو سلطة مخولة تولي المهام التي تمارسها السلطات المذكورة؛

(ب) "الإتفاق": يعني الإتفاق الراهن وملحقاته وأي تغيير أو تعديل يُجرى عليه؛

(ج) "الخدمات المعتمدة" تعني الخدمات الجوية الدولية التي يمكن إستغلالها وفقاً لأحكام هذا الإتفاق على طرق معينة؛

(د) "الملحق" يعني ملحق هذا الإتفاق أو أي تعديل يطراً عليه وفقاً لأحكام المادة 24 (المشاورات والتعديل) من هذا الإتفاق؛

(هـ) "الخدمة الجوية"، "الخدمة الجوية الدولية"، "التوقف غير التجاري": عبارات لها نفس دلالاتها في المادة 96 من الإتفاقية؛

(و) "الطاقة الاستيعابية" تعني:

- فيما يتعلق بالطائرة حمولتها المتاحة على الطريق أو على قسم من الطريق،

- وفيما يتعلق بالخدمات الجوية المحددة الطاقة الاستيعابية للطائرة المستخدمة في هذه الخدمات المتنوعة في الرحلات التي تقوم بها الطائرات على مدى فترة معينة، على طريق أو قسم من الطريق؛

ز) "الإتفاقية": تعني الإتفاقية الدولية للطيران المدني، المفتوحة للتوقيع في شيكاغو 07 ديسمبر 1944 بما فيها جميع الملاحق التي تم تبنيها بالمادة 90 من الإتفاقية وأي تعديل آخر لملاحق هذه الإتفاقية وفق المادتين 90 و94 ما دامت هذه التعديلات والملحقات تم تبنيها من قبل الطرفين المتعاقدين؛

ح) "الشركة(ات) المعينة": تعني أي شركة (أو شركات) معينة ومرخص لها حسب المادة 3 من هذا الإتفاق (التعيين والترخيص)؛

ط) "المناولة الارضية": تعني وتشمل، دون حصر، التعامل مع المسافرين والبضائع والامتعة وتوفير خدمات المطاعم و/ أو خدمات أخرى؛

ي) "د ط م": تعني المنظمة الدولية للطيران المدني؛

ك) "النقل الجوي الدولي": يعني النقل الجوي الذي يعبر الفضاء الجوي لأكثر من دولة؛

ل) "شركة التسويق": تعني أي شركة توفر النقل الجوي على متن طائرة تشغيلها شركة طيران أخرى من خلال تقاسم الرموز؛

م) "الجدول": يعني جدول الطرق المخصصة لاستغلال خدمات النقل الجوي الملحق بالإتفاق الراهن وأي تعديلات تُجرى عليه يتم الإتفاق عليها طبقاً لأحكام المادة 24 (المشاورات والتعديل) من هذا الإتفاق؛

ن) "الطرق المحددة": تعني الطرق الواردة أو التي ترد مستقبلاً في ملحق هذا الإتفاق؛

س) "قطع الغيار": تعني مواد الإصلاح أو الاستبدال الإعتيادي بالطائرة بما فيها المحركات؛

ع) "الأسعار": تعني أي أجرة أو سعر أو رسوم تدفع لنقل الركاب أو الامتعة و/أو الشحن الجوي باستثناء البريد في النقل الجوي بما في ذلك أية وسيلة أخرى من وسائل النقل المناسبة، تحملها الشركات بما في ذلك وكلاؤها والشروط التي تحكم وجود هذه الأجرة أو السعر أو الرسوم؛

ص 7 من 33

(ف) "الحوزة الترابية": لها نفس دلالتها في المادة 2 من الإتفاقية؛

(ص) "النقل"، يعني الركاب والأمتعة والشحن الجوي والبريد؛

(ق) "التجهيزات الإعتيادية": تعني المواد غير الموجودة في المستودعات وقطع التبدیل القابلة للنقل والموجهة للإستخدام على متن الطائرة خلال الرحلة، بما في ذلك المساعدة الأولية وتجهيزات النجاة؛

(ر) "أعباء الإستخدام": تعني الرسوم أو الأسعار المخصصة لإستخدام المطارات وتسهيلات الملاحة وخدمات أخرى لها علاقة بذلك، يقدمها أحد الطرفين المتعاقدين للطرف الأخر.

المادة 2

حقوق الإستغلال

1. يمنح كل طرف متعاقد للطرف الأخر المتعاقد الحقوق الواردة أدناه لإستغلال الخدمات الجوية الدولية على الطرق المحددة في الملحق 1 من هذا الإتفاق، عن طريق الشركة التي يعينها الطرف المتعاقد الأخر:

(أ) الحق في التحليق فوق تراب الطرف المتعاقد الأخر دون هبوط؛

(ب) الحق في إجراء توقفات غير تجارية على الحوزة الترابية المذكورة؛

(ج) الحق في إجراء توقفات على الأرض في النقاط المبينة التي تظهر على الطريق في الملحق 1 من هذا الإتفاق وذلك بهدف صعود وهبوط حركة النقل الدولي بطريقة منفصلة أو مجتمعة؛

(د) وغيرها من الحقوق الواردة في هذا الإتفاق.

2. لا شيء في الفقرة 1 من هذه المادة يمنح الإفضلية في حمل الركاب على أرض

الطرف الأخر المتعاقد أو النقل بأجرة إلى نقطة أخرى على أرض الطرف المتعاقد الأخر.

المادة 3

التعيين والترخيص

1. لأي طرف متعاقد الحق في أن يعين شركة أو عدة شركات لإستغلال الخدمات المعتمدة على الطرق المبينة. هذا التعيين يجب أن يتم عن طريق ائسعار مكتوب عبر الطرق اندلوماسية.
2. بإستلام هذا التعيين تمنح سلطات طيران الطرف المتعاقد الآخر للشركة المعينة دون تأخير رخص الإستغلال المناسبة وفق الفقرتين 3 و4 من هذه المادة.
3. لسلطات طيران أي طرف متعاقد أن تسترط على شركة (أو شركات) معينة من قبل الطرف المتعاقد الآخر أن تكون موهلة لإستيفاء الشروط المنصوص عليها في القوانين والنظم العادية وحسب التطبيق الطبيعي والمعقول لعمليات إستغلال الخدمات الجوية الدولية من قبل هذه السلطات طبقاً لأحكام الإتفاقية.
4. لكلا الطرفين المتعاقدين الحق في رفض منح تراخيص الإستغلال الواردة في الفقرة 2 من هذه المادة أو فرض شروط يعتقد أنها ضرورية لمزاولة الخدمة بالنسبة للشركة المعينة حسب الحقوق الواردة في المادة 2 (حقوق الإستغلال) من هذا الإتفاق، متى كان الطرف المتعاقد لا تتوفر فيه الشروط التالية:
 - أ) الملكية الحقيقية والتنشيش الفعلي لهذه الشركة، يناطان بالطرف المتعاقد المعين لهذه الشركة أو برعاياه و/أو
 - ب) تديرها الحكومة المعينة لهذه الشركة وتبقي على القواعد النمطية لواردة في المادة 13 (سلامة الطيران) والمادة 14 (أمن الطيران) من هذا الإتفاق.
5. عندما يتم تعيين شركة والترخيص لها يصبح بإمكانها أن تبدأ إستغلال الخدمات بطاقتها المعتادة وبأسعار معدة وفق أحكام المادة 5 (السعة) والمادة 6 (الأسعار). وتصبح سارية المفعول بالنسبة لهذه الخدمات.

المادة 4

الإعتراض عل رخصة الإستغلال أو تعليقها

1. لكل طرف متعاقد الحق في الإعتراض على رخصة الإستغلال أو تعليقها أو فرض الشروط الواردة في المادة 2 (الحقوق الممنوحة) من الإتفاق الراهن على الشركات التي يعينها الطرف المتعاقد الأخر أو فرض الشروط التي ترى ضرورتها لممارسة هذه الحقوق.

(أ) في حالات عدم تلبية الملكية الجوهريّة والرقابة الفعلية المناطة بالطرف المتعاقد المعين للشركة أو رعاياه؛ أو

(ب) في حالة فشل هذه الشركة في مطابقة قوانين ونظم الطرف المتعاقد المانح لهذه الحقوق.

(ج) في حالة عدم تمكن الشركة من الإستغلال وفقا للشروط المبينة في هذا الإتفاق

2. ما لم يكن هنالك إلغاء فوري أو تعليق أو فرض للشروط المذكورة في الفقرة (1) من هذه المادة فمن الضروري تفادي مخالفات أخرى للقوانين أو الأنظمة. هذا الحق لا يمارس إلا بعد التشاور مع سلطات الطيران بدولة الطرف المتعاقد الأخر. وفي هذه الحالة يجب أن تبدأ هذه المشاورات خلال ستين (60) يوما من تاريخ طلب أي من الأطراف للتشاور.

المادة 5

الطاقة الإستيعابية

1. تتمتع الشركة (أو الشركات) التي يعينها أحد الطرفين المتعاقدين بفرض عادلة ومتكافئة لإستغلال الخدمات الجوية بين الحوزتين الترابيتين للطرفين المتعاقدين.

ص 10 من 33

2. في حالة إستغلال الشركة المعنية من قبل أحد الطرفين المتعاقدين للخدمات الجوية المحددة، فعليها أن تأخذ في الحسبان مصالح شركة الطرف الآخر المتعاقد حتى لا تؤثر وبنحو غير ملائم في الخدمات أمقمنة من طرفها على نفس الطريق كلياً أو جزئياً.
3. على الخدمات المعتمدة التي تتولاها الشركات الجوية المعنية من قبل طرف متعاقد أن تأخذ في الحسبان العلاقة الوثيقة لإحتياجات أجمهور في مجال النقل عبر الطرق المبينة. ويجب أن يكون هدفها الرئيسي هو توفير طاقة كافية بعامل شحن معقول لتلبية الإحتياجات الحالية والإستيعابية للركاب والشحن بما في ذلك البريد بين الحوزتين الترابيتين.
4. في حالة إستغلال الخدمات المعتمدة بالطاقة الإستيعابية التي يمكن تقديمها ووتيرة الخدمات التي يمكن إستغلالها من قبل الشركة المعنية لكلا الطرفين، يجب أن تكون متبادلة ومحددة من قبل سلطات الطيران في كلا الطرفين المتعاقدين قبل تدشينها. طاقة الإستيعاب هذه و وتيرة الخدمات المحددة سلفاً يمكن إستعراضها ومراجعتها من وقت لآخر من قبل السلطتين.

المادة 6

الأسعار

1. على الطرفين المتعاقدين السماح بأسعار الخدمات الجوية الدولية من وإلى وداخل أراضيها والتي تحددها الشركات المعنية بمستويات معقولة تأخذ في الحسبان كافة عناصر التقويم الوجيهة بما في ذلك كلفة التشغيل وهامش ربح معقول وأسعار الشركات الأخرى. ويجب أن يقتصر تدخل الطرفين المتعاقدين على:

(أ) تجنب تحديد الأسعار التمييزي أو الممارسات غير المبررة؛

(ب) حماية المستهلكين ضد الأسعار المرتفعة جداً أو المقيدة دون مبرر مقبول بفعل شطط في موقف مسيطر و؛

33-1.1-2021

ج) حماية شركات النقل الجوي ضد الأسعار المنخفضة بشكل مصطنع بسبب منحة أو دعم من السلطات العمومية بصفة مباشرة أو غير مباشرة.

2. لا تعرض الشركات المعينة من قبل أحد الطرفين على سلطات طيران الطرف المتعاقد الآخر الأسعار المحددة في الفقرة 1 للمصادقة.

3. يتيح كلا الطرفين المتعاقدين لشركته أو شركاته بوضع الأسعار إما بالإرتباط بشركة أو شركات طيران وإما منفصلة دون أن يؤثر ذلك على القوى المسيطرة في السوق بطريقة تعسفية أو يسهم في إضعاف تنافسية الشركة المعينة من قبل الطرف المتعاقد الآخر أو يقصي المنافس من الطريق.

4. يتفق الطرفان المتعاقدان على أن ممارسات الشركات الواردة أدناه فيما يتعلق بوضع الأسعار يمكن اعتبارها ممارسات تنافسية غير منصفة مما يستدعي دراسة أعمق:

أ) أن تكون أجور وأسعار الشحن على الطرق في مجملها في مستويات غير كافية لتغطية تكاليف توفير الخدمات التي تتعلق بها.

ب) أن تكون الممارسات المذكورة مستمرة بدل أن تكون مؤقتة.

ج) أن يكون للممارسات المذكورة تأثير حقيقي على الإقتصاد أو أضرار كبيرة على الشركة (الشركات) من قبل الطرف المتعاقد الآخر؛ و

د) أن تكون هنالك مؤشرات تدل على تجاوزات في التعامل من لدن الطرف المهيمن على الطريق.

5. في حال ما إذا كانت إحدى سلطتي الطيران غير راضية عن الأسعار التي تقدم بها شركة طيران الطرف المتعاقد الآخر، تسعى سلطات طيران الطرفين لتسوية المسألة من خلال المشاورات، إذا طلبت ذلك إحدى السلطات. وعلى أية حال، فلا ينبغي لسلطات طيران طرف متعاقد اتخاذ

ص 12 من 33

إجراء أحادي لمنع سريان مفعول أو استمرار سعر مطبق أو متوقع من قبل شركة لهذا الطرف المتعاقد الآخر.

6. وعلى الرغم مما سبق، يتعين على شركات طيران أحد الطرفين المتعاقدين بناء على طلبها أن تقوم بتقديم المعلومات المتعلقة بوضع الأسعار لسلطات طيران الطرف الآخر المتعاقد بالطريقة والشكل الذي تحدده هذه السلطات.

7. لا يفرض أي من الطرفين المتعاقدين على الشركة المعينة من قبل الطرف الآخر شروطاً سبق رفضها أو معدلات مرتفعة أو رسوم عدم ممانعة أو أية شروط أخرى لا تتماشى مع احترام الطاقة الاستيعابية ووتيرة الاسعار أو مع مقتضيات هذا الإنفاق.

المادة 7

الضرائب وحقوق الجمارك والرسوم الأخرى

1. الطائرات المستغلة في الخدمات الجوية الدولية التي تعينها شركة معينة من قبل أحد الطرفين، فضلاً عن ما عليها من تجهيزات وقطع غيار إعتيادية (بما في ذلك المحركات) وإمدادات الوقود وزيت التشحيم (بما في ذلك السوائل الهيدروليكية) ومخازن الطائرة (بما في ذلك الضعم والشراب، والتبغ وأي منتجات أخرى للبيع للركاب أو لاستعمالهم خلال الرحلة) المنقولة على متن الطائرة، هذه الطائرة يجب أن تعفى من كافة حقوق الجمارك ورسوم التفتيش والحقوق الأخرى أو الضرائب عند الوصول إلى أرض الطرف المتعاقد الآخر. تبقى هذه المعدات واللوازم على متن الطائرة لحين تصديرها أو استخدامها على متن الطائرة، في الرحلات التي يتم القيام بها على تلك الأراضي.

2. تعفى الأشياء التالية أيضاً من نفس الحقوق والرسوم التي لها علاقة باستثناءات النقل المتماشية مع الخدمة المقدمة.

(أ) مخازن الطائرة الموجودة على اتمن فوق أرض أي من الطرفين المتعاقدين، ضمن حدود تحددها سلطات الطيران بالطرف المتعاقد

ص 13 مر 33

وللإستخدام على متن طائرة تؤمن خدمات جوية دولية للطرف المتعاقد.

ب) قطع الغيار (بما في ذلك المحركات) والعتاد الجوي المحمول، جوا والداخل لأرض أي من الطرفين للصيانة أو التبديل بطائرة مستخدمة للخدمات الدولية من قبل الشركة (أو الشركات) التي يعينها الطرف المتعاقد الآخر.

ج) الوقود والزيوت (بما في ذلك السوائل الهيدروليكية) المخصصة لتزويد طائرة مشغلة في مجال خدمات النقل الدولي من قبل الشركة التي يعينها الطرف المتعاقد الآخر ما دامت هذه الإمدادات المحتفظ بها على متن الطائرة ستستخدم في جزء من الرحلات التي سيقيم بها على أرض الطرف المتعاقد.

د) مخزون التذاكر المطبوعة، وفواتير الخطوط الجوية وأي مواد مطبوعة تحمل شعار الشركة المعنية من قبل طرف متعاقد ومواد الدعاية المعتمدة الموزعة دون مسؤولية من الشركة المعنية والتي تنوي إستخدامها في عمليات النقل الجوي حتى يحين الوقت لإعادة تصديرها.

2. يجب أن تخضع المواد الواردة في الفقرة (1) الواردة أعلاه لإشراف السلطات الجمركية أو رقبتها.

3. العتاد الإعتيادي المحمول جوا وقطع الغيار (بما في ذلك المحركات) ومخازن الطائرة وإمدادات الوقود والزيوت (بما في ذلك لسوائل الهيدروليكية) فضلا عن العتاد والإمدادات المحتفظ بها على متن طائرة أي من الطرفين المتعاقدين لا يتم تفريغها في أرض الطرف الآخر إلا بموافقة السلطات الجمركية بهذا الطرف المتعاقد. في هذه الحالة توضع تحت إشراف السلطات المذكورة حتى يتم إعادة تصديرها أو التخلص منها وفقا للأنظمة الجمركية لذلك الطرف المتعاقد.

4. يتم فرض رسوم مقابل الخدمات التي لها علاقة بالتخزين والتخليص الجمركي وفقا لقوانين وأنظمة دولة الطرف المتعاقد.

ص.14 من 33

المادة 8:**العبور المباشر**

وفقاً لقوانين ونظم أي طرف متعاقد فإن الركاب والأمتعة في حالة عبور مباشر، العبارة لأراضي أحد الطرفين المتعاقدين وغير المغادرة لنطاق المطار المخصص لذلك تخضع فقط لمراقبة مبسطة ما لم يتعلق الأمر بالإجراءات الأمنية ضد العنف والقرصنة الجوية وتهريب المخدرات والمؤثرات العقلية.

تعفى كل الأمتعة والشحن والبريد من الرسوم الجمركية والحقوق المطبقة في حالات مماثلة والرسوم والنفقات غير المعتمدة على كلفة الخدمات المقدمة عند الوصول.

المادة 9**رسوم الاستخدام:**

1. المطارات وسلامة الطيران والأمور الأخرى التي لها علاقة بالمنشآت والخدمات المقدمة على أرض أحد الطرفين المتعاقدين يجب أن تكون متاحة للإستخدام من طرف شركة الطرف المتعاقد الآخر وفقاً لشروط ليست أقل من تلك المتاحة لأي شركة تستخدم خدمات جوية دولية مشابهة، في وقت إتخاذ هذه الترتيبات.

2. تسمح الشركة أو الشركات المعينة من قبل هذا الضرف أو ذلك وفقاً للقوانين والأنظمة الوطنية لكلا الطرفين المتعاقدين بالاستفادة من خدماتها الأرضية المحددة على أرض الطرف المتعاقد الآخر ولها الخيار في أن تقدم خدمات أرضية كلية أو جزئية بواسطة وكيل مرخص من قبل السلطات المختصة للطرف المتعاقد الآخر لتقديم هذه الخدمات في حال إشتراط ذلك القوانين والنظم المحلية.

ص 15 من 33

3. إعداد وتحصيل الرسوم و المصاريف المفروضة على أرض هذا الطرف المتعاقد أو ذلك، على شركة الطرف المتعاقد الآخر والمتعلقة باستخدام المطارات وسلامة الطيران وأمور أخرى لها علاقة بالمنشآت والخدمات يجب أن يكون عادلا ومنصفا. وأي من هذه الرسوم أو المصاريف يتوجب تطبيقها على شركة الطرف المتعاقد الآخر بشروط لا تقل ملائمة عن تلك المتاحة لأي شركة تقدم خدمات جوية دولية مشابهة في نفس الوقت الذي فرضت فيه هذه الرسوم والمصاريف.

4. يشجع كل من الطرفين المتعاقدين النقاش بين سلطاته المختصة والخطوط التي تستخدم الخدمات والمنشآت متى كان ذلك ممكنا من خلال شركات تمثله. ويجب إخطار المستخدمين عن طريق مذكرة إشعار متى كان ذلك ممكنا بأي مقترحات تتعلق بتغيير مصاريف الإستخدام لتمكينهم من التعبير عن آرائهم قبل إجراء التغييرات.

المادة 10:

العمال غير الوطنيين والنفاذ الى الخدمات المحلية

1. وفقا لقوانين ونظم الطرف المتعاقد الاخر المتعلقة بالدخول والإقامة والشغل فإن الشركة أو الشركات المعينة من قبل أحد الطرفين المتعاقدينحق لها إستجلاب عمالها الإداريين والتجاربيين وعمال البيع والتشغيل والفنيين وغيرهم من الطاقم المتخصص والضروري لإستغلال الخدمات المعتمدة، مع الإبقاء عليهم.

2. يمكن تلبية حاجات الطاقم كما تراه الشركة أو الشركات المعينة من قبل أحد الطرفين بإستخدام عمالها أو بإستخدام خدمات عمال هيئة أخرى أو شركة عاملة على تراب الطرف المتعاقد الآخر مرخص لها في تقديم هذه الخدمات لشركات أخرى.

3. يجب على عمال الممثلة والطاقم الخاضوع للقوانين والنظم المعمول بها لدى الطرف المتعاقد الآخر، وطبقا لهذه القوانين والنظم على كل طرف متعاقد وعلى

ص 16 من 33

أساس المعاملة بالمثل في أقل أجل أن يمنح تراخيص العمل الضرورية وتأشيرات الدخول وغيرها من الوثائق المشابهة، لعمال الممثلة ولطاقم المذكورين في الفقرة 1 من هذه المادة.

المادة 11

تبديل العملات والحوالات

1. يجب أن تتمتع أي شركة معينة بالحق في بيع وإصدار وثائق النقل الخاصة بها على أرض الطرف المتعاقد الآخر من خلال مكاتب بيعها وبالطريقة التي تلائمها من خلال وكلائها. ولكل شركة الحق في بيع الوثائق ولأي شخص مطلق الحرية في شراء هذه الوثائق بأي عملة قابلة للصرف و/ أو بالعملة المحلية.
2. لأي شركة معينة الحق في الصرف والتحويل نحو بلدها بسعر الصرف الرسمي لفانض مداخلها على المصاريف المنجزة ذات الصلة بحركة النقل. وفي غياب أحكام مناسبة في إنفاق تسديد بين الطرفين المتعاقدين فإن التحويل المشار إليه أعلاه يجب أن يتم بعملات قابلة للصرف وفقا للقوانين الوطنية ونظم صرف العملات الأجنبية المعمول بها.
3. يجب أن يتاح صرف وتحويل هذه المداخل دون قيود على أساس سعر صرف التعاملات الحارية المعمول بها في وقت تقديم هذه العملات للصرف والتحويل. ويجب أن لا تكون موضع أي مصاريف باستثناء تلك العادية التي تنوم بها البنوك لإجراء مثل هذا الصرف أو التحويل.
4. للشركة (أو الشركات) المعنية من قبل أحد الطرفين المتعاقدين الحق في دفع النفقات المحلية بما فيها مشتريات الوقود على أرض الطرف المتعاقد الآخر بالعملة المحلية أو تقديمه بعملات قابلة للتحويل بحرية بما يتفق مع نظم العملة المحلية.

المادة 12

الإعتراف المتبادل بالشهادات والرخص

1. شهادة صلاحية الطائرات للظيران وشهادات الكفاءة والرخص المحررة والصالحة لدى أحد الطرفين المتعاقدين والتي لا تزال سارية المفعول، يتم الإعتراف بصلاحياتها من قبل الطرف الآخر المتعاقد وذلك بهدف إستغلال الخدمات المعتمدة على الطرق المحددة، شريطة أن تكون هذه الشهادات والرخص المحررة والسارية المفعول مساوية أو أعلى من الحد الأدنى من المعايير النمطية التي يمكن إعدادها وفقاً للإتفاقية. ومع ذلك فإن كل طرف يحتفظ بحقه في قبول أو رفض الإعتراف بصلاحيات الطائرات للقيام برحلات جوية فوق أراضيهِ والشهادات والرخص الممنوحة لرعاياهِ وكفاءات الطرف المتعاقد الآخر و المعتمدة من قبله أو من قبل أي دولة أخرى و السارية الصلاحية.

2. إذا كانت إمتيازات أو شروط الرخص أو الشهادات الواردة في الفقرة 1 الأنفة الذكر صادرة عن سلطات ظيران أحد الطرفين المتعاقدين لأي شخص أو شركة معينة، أو تتعلق بظائرة مستخدمة في إستغلال الخدمات المعتمدة، فيجب أن تسمح بفارق عن الحد الأدنى للمعايير النمطية الواردة في الإتفاقية. هذا الفرق يجب أن يقدم لمنظمة الظيران المدني الدولية. ويمكن لأي طرف متعاقد أن يطلب التشاور بين سلطات الظيران المدني المعنية بغية توضيح الممارسة المذكورة. وإذا لم يتم التوصل إلى إتفاق مرضي فيكون ذلك سبباً لتطبيق المادة 4 (اعتراض أو تعليق إستغلال الرخصة) من هذا الإتفاق.

المادة 13

سلامة الطيران

1. يمكن لأي طرف أن يطلب في أي وقت التشاور حول موضوع المعايير النمطية للسلامة في أي مجال يتعلق بمنشآت الطيران أو خدماته بالنسبة للطواقم والطائرات والعمليات المعتمدة من قبل الطرف المتعاقد الآخر. ويجب إجراء هذا التشاور خلال 30 يوما من الطائب الأنف الذكر.
2. وإذا أكتشف أحد الطرفين المتعاقدين اثر هذا التشاور أن الطرف المتعاقد الآخر لا يطبق ولا يعتمد المعايير النمطية للسلامة، في الجوانب المشار إليها في الفقرة 1، المعايير النمطية في أي من هذه المجالات التي يجب أن لا تقل عن الحد الأدنى للمعايير النمطية المعدة في نفس الوقت وفقا للإتفاقية، وعلى المتعاقد الأول أن يُعلم الطرف المتعاقد الآخر بهذه النتائج والخطوات التي تعتبر ضرورية لمطابقة الحد الأدنى من المعايير النمطية لمنظمة الطيران المدني الدولي، وعلى الطرف المتعاقد الآخر أن يتخذ الإجراءات التصحيحية المناسبة في آجال مقبولة. وإذا لم يتخذ الإجراءات المناسبة في آجال مقبولة يكون ذلك سببا لتطبيق المادة 4 من هذا الإتفاق (اعتراض أو تعليق و الحد من الرخصة).
3. بغض النظر عن الواجبات الواردة في المادة 16 من هذا الإتفاق، فمن المتفق عليه أن أي طائرة تشغل من قبل أو نيابة عن شركة أحد الطرفين المتعاقدين من وإلى أرض دولة الطرف المتعاقد الآخر، يمكن أن تكون موضع إختبار على أراضي دولة الطرف المتعاقد الآخر (المعبر عنها في هذه المادة بـ"تفتيش الطريق")، دون تأخير غير مقبول. ويجب أن يكون التفتيش من قبل ممثلين مرخصين من قبل الطرف المتعاقد الآخر على متن الطائرة وفي جميع أنحاء الطائرة. لكن الواجبات الواردة في المادة 33 من 'الإتفاقية نوضح أن الهدف من هذا التفتيش يجب أن يكون التأكد من صلاحية وثائق الطائرة وطاقمها وحالتها وتجهيزها وفقا للمعايير الفعلية المعدة على أساس الإتفاقية

ص 19، 33

4. إذا كان "تفتيش الطريق" هذا أو سلسلة تفتيشات الطريق تثير:

(أ) مخاوف حقيقية من أن الطائرة أو استغلال طائرة لا يستوفي الحد الأدنى من المعايير النمطية في ذلك الوقت وفقا للاتفاقية أو

(ب) مخاوف حقيقية من عدم وجود صيانة حقيقية أو إدارة للمعايير النمطية للسلامة المعدة في ذلك الوقت وفقا للاتفاقية.

يجب أن يكون الطرف المتعاقد الذي ينفذ التفتيش، حسب المادة 33 من الاتفاقية، حرا في إستنتاج ما إذا كانت الشهادات أو الرخص المرتبطة بهذه الطائرة أو بصاقمها قد أصدرت و هي متوفرة و سارية الصلاحية، أو إن المتطلبات التي بمقتضاها تشغل طائرة تتجاوز الحد الأدنى من المعايير النمطية المعدة وفق هذه الاتفاقية.

5. في حالة عدم النفاذ لإجراء تفتيش الطريق على طائرة تستغلها شركة معينة من قبل طرف متعاقد حسب الفقرة (3) الواردة أنفا بسبب رفض ممثل تلك الشركة، يكون الطرف الآخر حرا في إستنتاج مخاوف حقيقية من النوع المشار إليه في الفقرة 4 أنفة الذكر وإستخلاص النتائج المشار إليها في تلك الفقرة.

6. يحتفظ كل طرف بحقه في تعليق أو تغيير مضمون رخصة الإستغلال لشركة الطرف المتعاقد الآخر فورا في حالة ما إذا إستنتج الطرف الأول، سواء نتج ذلك عن تفتيش الطريق أو الحرمان من النفاذ لتفتيش الطريق أو سلسلة تفتيشات الطريق بالتشاور أو بدونه، ضرورة القيام بعمل فوري لتحقيق سلامة تشغيل شركة.

7. أي عمل يقوم به أحد الطرفين المتعاقدين حسب الفقرتين (2) و(6) الأتقى الذكر يجب أن يكون منقطعاً ويتوقف بمجرد زوال الأسباب التي دعت للقيام به.

المادة 14

أمن الطيران

1. طبقا لحقوقهما وواجباتهما المبينة في القانون الدولي، فإن الطرفين المتعاقدين يؤكدان أن واجبهما المتبادل لحماية الطيران المدني ضد أعمال التدخل غير المشروع لضمان أمنه، يشكل جزءا مكملا للإتفاق الراهن. ودون الحد من عمومية حقوقهما وواجباتهما طبقا للقانون الدولي، يتفق الطرفان على التصرف بصفة خاصة طبقا لأحكام الإتفاقية المتعلقة بالمخالفات أو الأعمال الأخرى التي تحصل على متن الطائرات، الموقعة في طوكيو 14 سبتمبر 1963، والإتفاقية المتعلقة بالإستيلاء غير المشروع على الطائرات، الموقعة في لاهاي في 16 ديسمبر 1970، وإتفاقية بحاربة الأعمال غير المشروعة ضد أمن الطيران المدني، الموقعة في مونتريال في 23 سبتمبر 1991، وبروتوكول منع أعمال العنف غير المشروعة في المطارات التي تخدم الطيران المدني الدولي، الموقعة في مونتريال في 24 فبراير 1988، وإتفاقية تمييز المتفجرات البلاستيكية بغرض كشفها، الموقعة في مونتريال فاتح مارس 1991 أو أي إتفاقية أخرى متعلقة بأمن الطيران ينتمي إليها الطرفان.

2. يمنح الطرفان تبادليا وعلى الطلب، كل المساعدة الضرورية للوقاية من أعمال الإستيلاء غير المشروع على الطائرات المدنية، والأعمال غير المشروعة الأخرى الموجهة ضد سلامة هذه الطائرات أو ركابها أو طاقمها أو المطارات أو المنشآت وخدمات الملاحة الجوية وكذا أي تهديد آخر لأمن الملاحة الجوية المدنية.

3. على الطرفين المتعاقدين، في علاقاتهما المتبادلة، امتثال الأحكام المتعلقة بأمن الطيران التي وضعتها المنظمة الدولية للطيران المدني والمشار إليها باعتبارها ملحقات بالإتفاقية مادامت هذه الأحكام تطبق على الطرفين المذكورين، كما أن عليهما أن يلزما مشغلي الطائرات المرقمة من قبلهما ومشغلي المطارات الذين يوجد مقر أعمالهم الرئيسي أو إقامتهم الدائمة على

دس 21 من 33

أراضيهما، أن يمثلوا لهذه الأحكام المتعلقة بأمن الطيران المدني. ووفقاً لذلك فعلى كل طرف متعاقد أن يقدم النصيحة للطرف المتعاقد الآخر حول أي اختلاف بين نظمه الوطنية والممارسات والمعايير النمطية للطيران المدني المبينة في الملحق أنف الذكر. ويمكن لأي طرف متعاقد أن يطلب مشاورات فورية مع الطرف المتعاقد الآخر في أي وقت لمناقشة أي من هذه الاختلافات. هذه المشاورات يجب أن تعقد وفقاً للفقرة 2 من المادة 24 (المشاورات التعديل) من هذا الإتفاق.

4. يوافق كل طرف متعاقد على أنه قد تكون هنالك حاجة لمشغلي الطائرات هؤلاء لمراقبة أحكام أمن الطيران الواردة في الفقرة 3 أنفة الذكر على أرض ذلك الطرف المتعاقد الآخر. ويؤمن كل طرف متعاقد التطبيق الفعلي على أرضه للإجراءات المناسبة لحماية الطائرة وتفتيش الركاب والطاقم والبضائع والأمتعة والشحن ومستودعات الطائرات قبل وأثناء الإقلاع والهبوط. وعلى كل طرف أن يدرس بإيجابية أي طلب يوجهه له الطرف الآخر المتعاقد بغية التأكد من أنه تم القيام بإجراءات أمنية إستثنائية لمواجهة تهديد خاص.

5. في حالة وقوع حادث أو التهديد بحادث يتعلق بالإستيلاء غير المشروع على الطائرات أو أعمال غير مشروعة أخرى موجهة ضد سلامة ركاب وطواقم الطائرات والمطارات أو المنشآت وخدمات الملاحة الجوية، يتعاقد الطرفان لتسهيل الإتصال والإجراءات الأخرى المناسبة الهانفة إلى وضع حد لهذا الحادث أو التهديد وذلك بصفة سريعة وأمنة وبأقلخطر على الحياة.

6. على كل طرف متعاقد أن يتخذ إجراءات عملية للتأكد من أن طائرة كانت موضع إستيلاء غير مشروع أو أعمال غير مشروعة أخرى وهبطت، يتم إحتجارها على الأرض ما لم تكن مغادرتها يفرضها واجب حماية حياة الناس. وأن تتخذ كلما كان ذلك ممكن، على أساس مشاورات متبادلة.

المادة 15

أمن وثائق السفر

1. يوافق كل طرف متعاقد على إتخاذ تدابير لضمان أمن الجوازات ووثائق السفر التي يصدرها؛
2. في هذا الصدد، يوافق كل طرف على مراقبة قانونية إعداد وإصدار وتدقيق استخدام جوازات السفر ووثائق السفر الأخرى ووثائق الهوية التي يصدرها أو يصدرها من ينوب عن هذا الطرف المتعاقد.
3. يوافق كل طرف كذلك أن يعد أو يحسن الإجراءات التي تضمن أن تكون وثائق السفر أو الهوية التي يصدرها ذات جودة عالية بحيث لا يمكن أن يساء استخدامها بسهولة كما لا يمكن أن تغير أو تستنسخ أو تزور بسهولة.
4. وفقا للهدف أنف الذكر على كل طرف أن يعد الجوازات ووثائق السفر التي يصدرها وفق للوثيقة 9303 من الاتفاقية الدولية للطيران المدني ووثائق السفر المقروءة أليا: الجزء 1- جوازات السفر المقروءة أليا الجزء 2- الناشيرات المقروءة أليا 1 أو الجزء 3- الحجم 1 والحجم 2 من وثائق السفر الرسمية المقروءة أليا.
5. يوافق كل طرف متعاقد كذلك على تبادل المعلومات العملية بشأن تزوير أو تقليد وثائق السفر والتعاون مع الطرف المتعاقد الآخر لتعزيز مقومة تزوير وثائق السفر بما في ذلك استخدام وثائق السفر المزورة و استخدام وثائق السفر الصالحة من قبل المزورين وسوء استخدام وثائق سفر حقيقية من قبل أصحابها الحقيقيين بما يساعد على ارتكاب جرائم و استخدام وثائق سفر منتهية الصلاحية أو ملغية و استخدام وثائق السفر التي تم الحصول عليها عن طريق الإحتيال.

المادة 16

نظم الحجز بالحاسوب

على كل طرف متعاقد أن يطبق على أرضه، مدونة المنظمة الدولية للطيران المدني لقوانين وعمليات أنظمة الحاسوب للحجوزات.

المادة 17

حظر التدخين

1. على كل طرف متعاقد أن يحظر التدخين أو أن يجعل شركاته تحظره في كل الرحلات التي تحمل الركاب، و التي تشغلها هذه الشركات بين أراضي الطرفين المتعاقدين. هذا الحظر يجب أن يطبق على كل موقع الطائرة ويجب أن يبدأ العمل به من بدء صعود الركاب إلى الطائرة حتى اكتمال نزولهم منها.
2. على كل طرف أن يتخذ التدابير التي يعتبرها معقولة لضمان إمتثال شركاته وركابها وطواقمها وفقا لأحكام هذه المادة، بما في ذلك فرض غرامة مناسبة على المخالفين.

المادة 18

حماية البيئة

يدعم الطرفان المتعاقدان الحاجة لحماية البيئة عن طريق التنمية المستدامة للطيران. يوافق الطرفان المتعاقدان فيما يتعلق بالعمليات بين أراضيهم، أن يمثلوا المعايير النمطية للمنظمة الدولية للطيران المدني والممارسات الموصى بها (SARPS) في الملحق والسياسات والتوجيهات الموجودة لمنظمة الطيران المدني الدولي.

المادة 19

تطبيق الاتفاق على الرحلات غير المبرمجة

1. الأحكام المبينة في المواد 23 تطبيق القوانين والنظم، 13 سلامة الطيران، 12 الاعتراف المتبادل بالشهادات والرخص، 14 أمن الطيران، 7 الضرائب والحقوق الجمركية والمصاريف الأخرى، 22 الإحصاء، 9 مصاريف الاستخدام، 10 العمال غير الوطنيين والنفاد إلى الخدمات المحلية، 11 صرف العملات وتحويل المداخل و 24 التشاور وتعديل هذا الاتفاق، تطبق كذلك على القوانين والرحلات غير المبرمجة المستغلة من قبل شركات طيران أحد الطرفين المتعاقدين من أو إلى أرض الطرف المتعاقد الأخر وعلى شركات الطيران التي تشغل هذه الرحلات.
2. لا يجب أن تفسر أحكام الفقرة 1 من هذه المادة القوانين الوطنية التي تحكم المواثيق أو الرحلات غير المبرمجة التي تديرها شركات طيران أو أطراف أخرى مشاركة في تنظيم هذه العمليات.

المادة 20

الإيجار

1. يجوز لأي طرف متعاقد منع استخدام الطائرات المستأجرة للخدمة بموجب هذه الإتفاقية التي لا تتفق مع المادة 13 (سلامة الطيران) و 14. (أمن الطيران) من هذا الاتفاق.
2. مراعاة لأحكام الفقرة 1 المذكورة انفا فإن الشركة التي يعينها أحد الطرفين يمكن أن تستخدم طائرة موجرة من أي شركة شريضة أن لا ينجم عن ذلك ممارسة شركة أقل لحقوق نقل لا تملكها.

المادة 21

تقديم الجدول الزمني للرحلات

1. تقدم الشركة (أو الشركات) المعينة من قبل أحد الطرفين المتعاقدين جدول الرحلات التي تعتزم القيام بها لكل الفترات (الصيف والخريف)، للمصادقة عليه من قبل سلطات طيران الطرف المتعاقد الآخر، ثلاثين (30) يوما على الأقل قبل موعد البدء في إستغلال الخدمات المعتمدة.
2. بالنسبة للرحلات الإضافية التي ترغب الشركة المعينة من قبل أحد الأطراف أن تستغل فيها الخدمات المعتمدة خارج الجدول الزمني للرحلات، المصادق عليه، يجب أن تطلب هذه الشركة إذنا مسبقا من سلطات طيران الطرف المتعاقد الآخر. هذا المطلب يجب أن يقدم وفقا لقوانين ونظم الطرفين المتعاقدين. وبطبق نفس الاجراء على أي تعديل يجرى عليه.

المادة 22

الإحصاء

تقوم سلطات الطيران لأي من الطرفين المتعاقدين بتزويد سلطات طيران لطرف المتعاقد الآخر بطلب من هذه الأخيرة بكل اندوريات وبيانات الإحصاء التي قد تكون مطلوبة لإستعراض القدرة المقدمة على تقديم الخدمات المعتمدة. هذه لبيانات يجب أن تتضمن كل المعلومات المطلوبة لتحديد إحصائيات النقل الذي تنفذه هذه الشركة على الخدمات المعتمدة وأصول ووجهات هذا النقل.

المادة 23

تطبيق القوانين والنظم الوطنية

1. يجب أن تطبق قوانين ونظم أي طرف متعاقد المتعلقة بالدخول والتواجد والمغادرة لأرضه من قبل شركة تؤمن الخدمات الجوية الدولية أو للإستغلال والملاحة في هذه الطائرة أو رحلات هذه الطائرة على حوزته الترابية يجب أن تطبق على طائرة الشركة المعينة من قبل الطرف المتعاقد الآخر.
2. يجب الإمتثال لقوانين ونظم أي طرف متعاقد التي تحكم الدخول والتواجد والمغادرة لأرضه من قبل الركاب والطاقم والأمتعة والشحن بما في ذلك البريد، هذه الاجراءات المتعلقة بالدخول والخروج والطاقم والركاب والشحن بما في ذلك البريد، مثل هذه الإجراءات المتعلقة بالدخول والخروج والتخليص والتوطن وسلامة الطيران والجوازات والجمارك والعملة والبريد والصحة والحجر يجب الإمتثال لها من قبل أو نيابة عن الركاب والطاقم والأمتعة والشحن والبريد المنقول بالطائرة من قبل الشركات التي يعينها الطرف الآخر المتعاقد، أثناء وجودها على أرضه.
3. يزود كل طرف متعاقد بطلب من الطرف الآخر نسخا من قوانينه والنظم والاجراءات الواردة في هذا الإتفاق.

المادة 24

المشاورات والتعديل

1. في جو من التعاون الوثيق فإن سلطتي طيران الطرفين المتعاقدين تتشاوران دوريا للتأكد من تطبيق وإحترام احكام الإتفاق الراهن وتشاوران كلما كانت هنالك ضرورة لتعديل هذا الإتفاق وملحقاته.
2. يمكن لهذا الطرف المتعاقد أو ذاك أن يطلب التشاور على أساس رؤية لتعديل هذا الإتفاق أو ملحقاته. ويبدأ هذا التشاور كلما كان ذلك ممكنا، دون أن يتجاوز

ص 27 من 33

التأخير ستين (60) يوما ابتداء من تاريخ استلام الطرف المدني للطلب المكتوب، ما لم يقرر الطرفان المتعاقدان بتفق مشترك تمديد هذه الفترة. هذا التشاور يمكن أن يجري عن طريق النقاش أو المراسلة، ويحضر كل طرف ويقدم خلال هذا التشاور الأدلة ذات الصلة التي تدعم موقفه، سبيلا لتسهيل إتخاذ قرارات معقلنة واقتصادية.

3. إذا أبدى أي من الطرفين رغبته في تعديل بعض أحكام هذا الإتفاق تدخل هذه التعديلات حيز التنفيذ عند ما يشعر الطرفان ببعضهما بإكتمال إجراءاته الدستورية.

4. يمكن إجراء تعديل الملحق رقم 1 بإتفاق مباشر بين سلطات الطيران لدى الطرفين المتعاقدين، وعليها أن تطبقه بصورة مؤقتة إعتبارا من تاريخ الموافقة عليه على أن يتم العمل به عند ما يتم تبادل ذلك و يؤكد الطرفان بتبادل المذكرات الدبلوماسية بهذا الخصوص.

المادة 25

تسوية النزاعات

1. في حال وجود نزاع بين الطرفين المتعاقدين متعلق بتفسير أو تطبيق أحكام الإتفاق الراهن فعلى الطرفين المتعاقدين السعي مبدئيا لتسويته عن طريق التفاوض بين سلطات الطيران المدني بدولتي الطرفين المتعاقدين.
2. إذا فشلت سلطات الطيران في تسوية النزاع عن طريق المفاوضات، تتم تسويته من خلال القنوات الدبلوماسية.
3. إذا فشل الطرفان المتعاقدان في تسوية النزاع وفقا للفقرتين 1 و 2 الأتقتي الذكر، يمكن لأي من الطرفين المتعاقدين وفقا لقوانينه ونظمه أن يحيل النزاع إلى محكمة تحكيمية من ثلاثة حكام، يعين كل طرف متعاقد حكما على أن يختار

ص 28 من 33

الثالث الذي سيكون مرجحاً من قبل الحكّمين المعيّنين. ويجب أن لا يكون هذا الحكم من رعايا إحدى الدولتين وأن يكون من رعايا دولة تربطها علاقة دبلوماسية بكلّ الطرفين المتعاقدين وقت التعيين.

3. يتعين على كلا الطرفين المتعاقدين تسمية حكمه خلال ستين (60) يوماً ابتداءً من استلام إشعار تحكيم بالبريد المسجل. ويجب أن يعين الحكم الثالث خلال الستين (60) يوماً التي تلي تعيين الحكّمين من قبل الطرفين المتعاقدين. وإذا لم يتمكن أحد الطرفين المتعاقدين من تعيين حكمه حتى انقضاء الفترة أو إذا فشل الحكمان في اختيار الحكم الثالث خلال الفترة المذكورة، يمكن أن يطلب هذا الطرف المتعاقد أو ذلك من رئيس مجلس منظمة الطيران المدني الدولية تعيين الحكم الثالث أو الحكّمين اللذين يمثلان الطرفين حسب الحالة المطلوبة.

4. في مثل هذه الحالة يمكن لنانب الرئيس أو العضو الأكبر في مجلس المنظمة الدولية للطيران المدني من غير رعايا دولتي الطرفين المتعاقدين، أن يخلف رئيس المنظمة الدولية للطيران المدني في تحكيم هذا النزاع، كما هو مدين في الفقرة 3 من هذه المادة، في حالة غياب أو عجز هذا الأخير.

5. يجب أن تحدد المحكمة التحكيمية إجراءاتها ومكان التحكيم موضع ترتيبات متفق عليها بين الطرفين المتعاقدين؛

6. قرارات المحكمة التحكيمية يجب أن تكون نهائية وملزمة للطرفين المتعاقدين حيال هذا النزاع.

7. في حالة ما إذا لم يمثل أحد الطرفين المتعاقدين أو الشركة المعينة من قبل أحد الطرفين المتعاقدين للقرار فحسب الفقرة (2) من هذه المادة يمكن للطرف المتعاقد الآخر أن يحد من أو يعاق أو يرفض أي حقوق أو أفضلية كان يمكنها بمقتضى هذا الإتفاق لذاك الطرف المتعاقد.

8. يتحمل كل طرف متعاقد مصاريف حكمه، أما مصاريف الحكم الثالث بما فيها الرسوم وأي مصاريف تكلفتها الوكالة الدولية للطيران المدني فيما يتعلق بتعيين الحكم الثالث و/أو حكمي الطرفين بما يتماشى مع الفقرة 3 من هذه المادة وذلك بالتناصف بينهما.

ص 29 من 33

9. وريثما يقدم التحكيم وحتى تنشر المحكمة التحكيمية قرارها فعلى الطرفين المتعاقدين أن يواصلوا أداء واجباتهما عملاً بهذا الإتفاق دون مساس بالتسوية النهائية وفقاً لقرار المحكمة.

المادة 26

التسجيل

يجب تسجيل هذا الإتفاق وملحقاته وكذلك أي تعديل يتم إجراؤه عليه لدى منظمة الطيران المدني الدولي.

المادة 27

الإتفاقية متعددة الأطراف

في حالة وجود إتفاقيات متعددة الأطراف أو إتفاقيات تعنى بالنقل الجوي ينسب إليها الطرفان المتعاقدان، يعدل هذا الإتفاق ليتطابق مع أحكام هذه الإتفاقيات.

المادة 28

العناوين

يتم إدراج العناوين في هذا الإتفاق على رأس كل مادة بغية المرجعية والملائمة في حدود متناهية أو لوصف نطاق أو فصد هذا الإتفاق.

المادة 29

الصلاحية والإنهاء

هذا الإتفاق مبرم لفترة غير محددة من الزمن.

ويمكن لأي طرف متعاقد أن يقدم إشعارا للطرف الآخر بقراره إنهاء هذا الإتفاق؛ هذا الإشعار يجب أن يبلغ في نفس الوقت لمنظمة الطيران المدني الدولي.

في هذه الحالة ينتهي الإتفاق إثني عشر (12) شهرا من تاريخ إستلام الإشعار من قبل أحد الطرفين المتعاقدين، ما لم يسحب إشعار الإنهاء بإتفاق ثنائي قبل إنقضاء هذه الفترة. وفي غياب أي إشعار بإستلام أحد الطرفين المتعاقدين، يعتبر الإشعار مستلما أربعة عشر (14) يوم عمل بعد التاريخ الذي سلم فيه التبليغ لمنظمة الطيران المدني الدولي.

المادة 30

سريان المفعول

يسري مفعول هذا الإتفاق عند ما يتبادل الطرفان إشعارا بأكملال الإجراءات القانونية فيما يتعلق بإبرامه وسريان مفعوله وفق الإتفاقات الدولية.

وإثباتا لذلك قام المفوضان الموقعان أدناه المخولون حسب الأصول من قبل حكومتيهما بتوقيع هذا الإتفاق المتضمن ثلاثين (30) مادة وملحقين (2) بوضعا

ختميهما.

من 31 إلى 33

حرر في ايزمير بتركيا، يوم 31 مايو سنة 2012، في نسخ باللغات التركية، العربية والإنجليزية، يصادق على كل النصوص على قدم المساواة، وفي حالة وجود أي اختلاف في التنفيذ أو التفسير أو التطبيق فاللغة الإنجليزية هي المعتمدة.

عن حكومة الجمهورية الإسلامية الموريتانية

أبو بكر الصديق ولد محمد الحسن

المدير العام للوكالة الوطنية

للطيران المدني

عن حكومة جمهورية تركيا

بلال أكشي

المدير العام للطيران المدني

الملحق 1

جدول الطريق

1. يحق للشركات المعنية من قبل الجمهورية التركية إستغلال خدمات النقل الجوي في كلا الإتجاهين على النحو التالي:

من	النقاط الوسيطة	الى	النقاط الخارجية
النقاط في تركيا	أي نقطة (*)	النقاط في	أي نقطة (*)

2. يحق للشركات المعنية من قبل الجمهورية الإسلامية الموريتانية إستغلال خدمات النقل الجوي في كلا الإتجاهين على النحو التالي:

من	النقاط الوسيطة	الى	النقاط الخارجية
النقاط في موريتانيا	أي نقطة (*)	النقاط في تركيا	أي نقطة (*)

ملاحظة: (*) النقاط الوسيطة والنقاط الخارجية على كامل الطريق و حقوق الحرية الخامسة للحركة الجوية التي تمكن ممارستها على هذه الطرق من قبل الشركات المعنية يجب تحديدها من قبل سلطات الطيران في كلا الطرفين المتعاقدين بصفة مشتركة.

ملاحظة: (*) النقاط الوسيطة والنقاط الخارجية يمكن أن يتم حذفها من قبل الشركة المعنية في بعض الرحلات أو كلها إذا ارتأت أن الخدمات على هذه الطريق تبدأ وتنتهي على أرض الظرف المتعاقد المعين للشركة.

الملحق 2: مدونة التقاسم

يمكن لشركة (أو شركات) أحد الطرفين المتعاقدين ان تضيف ترتيبات تسويقية يتفق عليها مثل غلق الفضاء، ومدونة التقاسم أو ترتيبات تجارية أخرى مثل:

- (أ) شركة أو شركات لنفس الطرف المتعاقد
- (ب) شركة أو شركات للطرف المتعاقد الأخر
- (ج) شركة أو شركات لدولة ثالثة.

شرطية استمرار كافة هذه الشركات في الترتيبات المذكورة أعلاه على الطريق المناسب وحقوق الحركة فيما يتعلق بكافة التذاكر المباعة يبلغ المشتري بنقطة البيع لأي شركة تشغل قطاع هذه الخدمات بالكامل.

بالنسبة للطرف الثالث فإن ترتيبات مدونة تشارك كل الشركات في هذه الترتيبات يخضع لمصادقة سلطات الطيران لكلا الطرفين المتعاقدين. وينبغي لمثل هذا طرف الثالث عدم الترخيص أو السماح بترتيبات مقارنة بين شركات الطرف الثاني المتعاقد وشركات أخرى عاملة إلى ومن وغير هذه الدولة الثالثة، ويحق لسلطات طيران الطرف المتعاقد المعني، أن لا توافق على هذه الترتيبات.

هذا هو التفاهم المشترك لكلا الطرفين المتعاقدين ورمز التقاسم هذا لا يحسب ضد إستحقاقات مألوفة لدى شركة التسويق.

AIR SERVICES AGREEMENT
BETWEEN
THE GOVERNMENT OF THE REPUBLIC OF TURKEY
AND
THE GOVERNMENT OF ISLAMIC REPUBLIC OF MAURITANIA

CONTENT

<u>ARTICLE</u>	<u>TITLE</u>
1	DEFINITIONS
2	GRANT OF RIGHTS
3	DESIGNATION AND AUTHORIZATION
4	REVOCATION OR SUSPENSION OF OPERATING AUTHORIZATION
5	CAPACITY
6	TARIFFS
7	TAXES, CUSTOMS DUTIES AND OTHER CHARGES
8	DIRECT TRANSIT
9	USER CHARGES
10	NON -NATIONAL PERSONNEL AND ACCESS TO LOCAL SERVICES
11	CURRENCY CONVERSION AND REMITTANCE OF EARNINGS
12	MUTUAL RECOGNITION OF CERTIFICATES AND LICENSES
13	AVIATION SAFETY
14	AVIATION SECURITY
15	SECURITY OF TRAVEL DOCUMENTS
16	COMPUTER RESERVATION SYSTEMS (CRS)
17	BAN ON SMOKING
18	ENVIRONMENTAL PROTECTION
19	APPLICABILITY TO CHARTER/NON SCHEDULED FLIGHTS
20	LEASING
21	FLIGHT SCHEDULE SUBMISSION
22	STATISTICS
23	APPLICATION OF LAWS AND REGULATIONS
24	CONSULTATIONS AND AMENDMENT
25	SETTLEMENT OF DISPUTES
26	REGISTRATION
27	MULTILATERAL AGREEMENTS
28	TITLES
29	VALIDITY AND TERMINATION
30	ENTRY INTO FORCE
ANNEX I	ROUTE SCHEDULE
ANNEX II	CODE SHARING

The Government of the Republic of Turkey and the Government of Islamic Republic of Mauritania hereinafter referred to as "Contracting Parties",

Being Parties to the Convention on International Civil Aviation and International Air Services Transit Agreement both opened for signature at Chicago on the seventh day of December, 1944,

Desiring to facilitate the expansion of international air services opportunities,

Recognising that efficient and competitive international air services enhance economic growth, trade, tourism, investment and the welfare of consumers,

Desiring to ensure the highest degree of safety and security in international air services and reaffirming their grave concern about acts or threats against the security of aircraft, which jeopardise the safety of persons or property, adversely affecting the operation of air services and undermine public confidence in the safety of civil aviation, and

Desiring to conclude an Agreement for the purpose of establishing and operating air services between and beyond their respective territories.

HAVE AGREED AS FOLLOWS:

ARTICLE I DEFINITIONS

1 For the purpose of this Agreement, unless the context otherwise requires, the terms:

a "Aeronautical Authorities" means, in the case of the Republic of Turkey, the Ministry of Transport, Maritime Affairs and Communications, Directorate General of Civil Aviation (DGCA) and in the case of the Islamic Republic of Mauritania, Ministry of Equipment and Transport, National Agency of Civil Aviation, or in both cases any person or body authorised to exercise the functions presently assigned to the said authorities;

b "Agreement" means, this Agreement, its Annexes and any amendments thereto.

c "Agreed services" means, the international air services which can be operated, according to provisions of this Agreement on the specified routes;

d "Annex" means the Annex to this Agreement or any amendments thereto, in accordance with the provisions of Article 24 (Consultations and Amendment) of this Agreement.

e "Air service" "international air service", "airline" and "stop for non-traffic purposes" have the meanings specified in Article 96 of the Convention;

f. "Capacity" means,

-in relation to an aircraft, the payload of that aircraft available on the route or section of a route,

-in relation to a specified air service, the capacity of the aircraft used on such service multiplied by the frequency operated by such aircraft over a given period on a route or section of a route;

g. "Convention" means the Convention on International Civil Aviation opened for signature at Chicago on the seventh day of December, 1944 and includes any Annex adopted under Article 90 of that Convention and any amendment of the Annexes of the Convention under Articles 90 and 94 thereof, so far as those annexes and amendments have become effective for or been ratified by both Contracting Parties.

h "Designated airline(s)" means any airline(s) which has/have been designated and authorized in accordance with Article 3 (Designation and Authorization) of this Agreement;

- i. "Ground-handling" means and includes but is not limited to passenger, cargo and baggage handling, and the provision of catering facilities and/or services;
- j. "CAO" means the International Civil Aviation Organization;
- k. "International air transportation" means air transportation which passes through the air space over the territory of more than one State.
- l. "Marketing airline" means an airline that offers air transportation on an aircraft operated by another airline, through code-sharing.
- m. "Schedule" means the schedule of the routes to operate air transportation services annexed to the present Agreement and any modifications thereto as agreed in accordance with the provisions of Article 24 (Consultations and Amendment) of the present Agreement.
- n. "Specified routes" means the routes established or to be established in the Annex to this Agreement.
- o. "Spare parts" means, articles of a repair or replacement nature for incorporation in an aircraft, including engines;
- p. "Tariff" means any fare, rate or charge, the prices to be paid for the carriage of passengers, baggage and/or cargo excluding mail, in air transportation, including any other mode of transportation in connection therewith, charged by airlines, including their agents and the conditions governing the availability of such fare, rate or charge.
- q. "Territory" has the meaning specified in Article 2 of the Convention.
- r. "Traffic" means, passengers, baggage, cargo and mail;
- s. "Regular equipment" means articles, other than stores and spare parts of a removable nature, for use on board an aircraft during flight, including first aid and survival equipment,
- t. "User charges" means fees or rates levied for the use of airports, navigational facilities and other related services offered by one Contracting Party to the other.

ARTICLE 2 GRANT OF RIGHTS

1. Each Contracting Party grants to the other Contracting Party the following rights for the conduct of scheduled international air services on the routes specified in Annex I to this Agreement by the designated airlines of the other Contracting Party
 - a. to fly without landing across the territory of the other Contracting Party.
 - b. to make stops in the said territory for non-traffic purposes
 - c. to make stops in the territory at the points specified for that route in Annex I to this Agreement for the purpose of embarking and disembarking the international traffic in combination or separately.
 - d. the rights otherwise specified in this Agreement.
2. Nothing in paragraph (1) of this Article shall be deemed to confer on the airlines of one Contracting Party the privilege of taking up, in the territory of the other Contracting Party, traffic carried for remuneration or hire and destined for another point in the territory of that other Contracting Party

ARTICLE 3 DESIGNATION AND AUTHORISATION

1. Each Contracting Party shall have the right to designate one or more airlines for the purpose of operating the agreed services on the specified routes. Such designation shall be effected by virtue of a written notification through diplomatic channels.
2. On receipt of such designation, the aeronautical authorities of other Contracting Party shall, subject to paragraphs (3) and (4) of this Article, grant without delay to the designated airline(s) the appropriate operating authorization
3. The Aeronautical Authorities of one Contracting Party may require an airline(s) designated by the other Contracting Party to satisfy that it is (they are) qualified to fulfill the conditions prescribed under the laws and regulations normally and reasonably applied to the operations of international air services by such authorities in conformity with the provisions of the Convention.

4. Each Contracting Party shall have the right to refuse to grant the operating authorizations referred to in paragraph (2) of this Article, or to impose such conditions as it may deem necessary on the exercise by a designated airline of the rights specified in Article 2 (Grant of Rights) of this Agreement, in any case where the Contracting Party is not satisfied that:
 - a. substantial ownership and effective control of that airline are vested in the Contracting Party designating the airline or in its nationals; and/ or
 - b. the Government designating the airline is maintaining and administering the standards set forth in Article 13 (Aviation Safety) and Article 14 (Aviation Security) of this Agreement.
5. When an airline has been so designated and authorized, it may begin at any time to operate the agreed services, provided that a capacity agreed upon and a tariff established in accordance with the provisions of Article 5 (Capacity) and Article 6 (Tariffs) of this Agreement is in force in respect of that service

ARTICLE 4

REVOCATION OR SUSPENSION OF OPERATING AUTHORISATION

1. Each Contracting Party shall have the right to revoke an operating authorization or to suspend the exercise of the rights specified in Article 2 (Grant of Rights) of this Agreement by an airline/s designated by the other Contracting Party, or to impose such conditions as it may deem necessary on the exercise of these rights:
 - a. in any case where it is not satisfied that substantial ownership and effective control of that airline is vested in the Contracting Party designating the airline or in its nationals; or,
 - b. in case of failure by that airline to comply with the laws or regulations of the Contracting Party granting the rights, or,
 - c. in case that airline otherwise fails to operate in accordance with the conditions prescribed under this Agreement.
2. Unless immediate revocation, suspension or imposition of the conditions mentioned in paragraph (1) of this Article is essential to prevent further infringements of laws or regulations, such right shall be exercised only after consultations aeronautical authorities of the State of other Contracting Party. In such a case consultations shall begin within a period of sixty (60) days from the date of request made by either Contracting Party for consultations.

ARTICLE 5 CAPACITY

1. The designated airline(s) of each Contracting Party shall enjoy fair and equal opportunity for the operation of air services between the territories of two Contracting Parties
2. In the operation by the designated airline(s) of either Contracting Party of the specified air services, the interests of the airline of the other Contracting Party shall be taken into consideration so as not to affect unduly the services which the latter provides on all or part of the same route.
3. The agreed services provided by the designated airlines of the Contracting Parties shall bear close relationship to the requirements of the public for transportation on the specified routes and shall have as their primary objective the provision, at a reasonable load factor, of capacity adequate to carry the current and reasonably anticipated requirements of passengers and cargo including mail between the territories of the Contracting Parties.
4. In the operation of the agreed services, the total capacity to be provided and the frequency of the services to be operated by the designated airlines of each Contracting Party shall be, at the outset, be mutually determined by the aeronautical authorities of the Contracting Parties before the services are inaugurated. Such capacity and frequency of services initially determined may be reviewed and revised from time to time by said authorities.

ARTICLE 6 TARIFFS

1. Each Contracting Party shall allow the tariffs for international air services operated to/from/through its territory to be established by the designated airlines at reasonable levels due regard being paid to all relevant factors, including cost of operation, reasonable profit and the tariffs of other airlines. Intervention by the Contracting Parties shall be limited to :
 - a) prevention of unreasonably discriminatory prices or practices;
 - b) protection of consumers from prices that are unreasonably high or restrictive due to the abuse of a dominant position; and
 - c) protection of airlines from prices that are artificially low due to direct or indirect governmental subsidy or support.

2 The tariffs established under paragraph (1) shall not be required to be filed by the designated airlines of one Contracting Party with the aeronautical authorities of the other Contracting Party for approval.

3 Neither Contracting Party shall allow its designated airline or airlines, in the establishment of tariffs, either in conjunction with any other airline or airlines or separately, to abuse market power in a way which has or is likely or intended to have the effect of severely weakening a competitor, being a designated airline of the other Contracting Party, or excluding such a competitor from a route

4 The Contracting Parties agree that the following airline practices, in relation to the establishment of tariffs, may be regarded as possible unfair competitive practices which may merit closer examination:

- a. charging fares and rates on routes at levels which are, in the aggregate, insufficient to cover the costs of providing the services to which they relate;
- b. the practices in question are sustained rather than temporary;
- c. the practices in question have a serious economic effect on, or cause significant damage to, designated airline(s) of the other Contracting Party; and
- d. behaviour indicating an abuse of dominant position on the route

5 In the event that either aeronautical authority is dissatisfied with a tariff proposed or in effect for an airline of the other Contracting Party, the aeronautical authorities will endeavour to settle the matter through consultations if so requested by either authority. In any event, the aeronautical authority of a Contracting Party shall not take unilateral action to prevent the coming into effect or continuation of a tariff of an airline of the other Contracting Party.

6 Notwithstanding the foregoing, the designated airlines of one Contracting Party shall provide, on request, to the aeronautical authorities of the other Contracting Party the information relating to the establishment of the tariffs, in a manner and format as specified by such authorities.

7 No Contracting Party shall impose on the other Contracting Party's designated airlines a first-refusal requirement, uplift ratio, no-objection fee, or any other requirement with respect to capacity, frequency or traffic that would be inconsistent with the purposes of this Agreement.

ARTICLE 7
TAXES, CUSTOMS DUTIES
AND OTHER CHARGES

1. Aircraft operated on international air services by the designated airline of either Contracting Party, as well as their regular equipment, spare parts (including engines), supplies of fuels and lubricants (including hydraulic fluids), and aircraft stores (including food, beverages, tobacco and other products for sale to or use by passengers during flight) carried on board, such aircraft shall be exempt from all customs duties, inspection fees and other duties or taxes on arriving in the territory of the other Contracting Party, provided such equipment and supplies remain on board the aircraft until such time as they are re-exported or are used on board aircraft on the part of the journey to be performed over that territory.
2. The following items also shall be exempt from the same duties and taxes, in relation with the exception of carriage corresponding to the service performed
 - a. aircraft stores taken on board in the territory of either Contracting Party, within limits fixed by the authorities of the said Contracting Party and for use on board aircraft engaged in an international service of the Contracting Party,
 - b. spare parts (including engines) and regular airborne equipment entered into the territory of either Contracting Party for the maintenance or repair of aircraft used on international services by the designated airline(s) of the other Contracting Party,
 - c. fuel and lubricants (including hydraulic fluids) destined to supply aircraft operated on international services by the designated airline of the other Contracting Party, even when these supplies are to be used on the part of the journey to be performed over the territory of the Contracting Party in which they are taken on board,
 - d. printed ticket stock, airway bills, any printed material bearing insignia of a designated airline of a Contracting Party and usual publicity material distributed without charge by that designated airline intended for use in the operation of international services until such time as they are re-exported.
3. Materials referred to in paragraph (2) above shall be subject to supervision or control of customs authorities.

4. The regular airborne equipment spare parts (including engines), aircraft stores and supplies of fuels and lubricants (including hydraulic fluids) as well as the materials and supplies retained on board the aircraft of either Contracting Party may be unloaded in the territory of the other Contracting Party only with the approval of the customs authorities of such territory. In such case, they shall be placed under the supervision of the said authorities up to such time as they are re-exported or otherwise disposed of in accordance with customs regulations of that Contracting Party.
5. The fees corresponding to the services performed in relation to the storage and customs clearance will be charged in accordance with the national laws and regulations of the State of the Contracting Parties

ARTICLE 8 DIRECT TRANSIT

Subject to the laws and regulations of each Contracting Party, passengers, baggage, cargo and mail in direct transit across the territory of one Contracting Party and not leaving the area of the airport reserved for such purpose shall only be subject to a very simplified control except in respect of security measures against violence, air piracy and smuggling of narcotics & psychotropic substances. Such baggage, cargo and mail shall be exempt from customs, excise and similar duties, fees and charges not based on the cost of services provided on arrival.

ARTICLE 9 USER CHARGES

1. Airports, aviation security and other related facilities and services that are provided in the territory of one Contracting Party shall be available for use by the airlines of the other Contracting Party on terms no less favourable than the most favourable terms available to any airline engaged in similar international air services at the time arrangements for use are made.
2. The designated airline or airlines of one Contracting Party shall be permitted in accordance with the national laws and regulations of both Contracting Parties, to perform its own specified ground handling services in the territory of the other Contracting Party and, at its option, to have ground handling services provided in whole or in part by any agent authorized, if required by domestic laws and regulations, by the competent authorities of the other Contracting Party to provide such services.



3. The setting and collection of fees and charges imposed in the territory of one Contracting Party on an airline of the other Contracting Party for the use of airports, aviation security and other related facilities and services shall be just and fair. Any such fees and charges shall be assessed on an airline of the other Contracting Party on terms no less favourable than the most favourable terms available to any airline engaged in similar international air services at the time the fees or charges are imposed
4. Each Contracting Party shall encourage discussions between its competent charging authorities and the airlines using the services and facilities, or where practicable, through airlines' representative organizations. Users shall be informed, with as much notice as possible, of any proposals for changes in user charges, to enable them to express their views before the changes are made.

ARTICLE 10 NON- NATIONAL PERSONNEL AND ACCESS TO LOCAL SERVICES

1. In accordance with the laws and regulations of the other Contracting Party relating to entry, residence and employment the designated airline or airlines of one Contracting Party shall be entitled to bring in and to maintain in the territory of the other Contracting Party their own administrative, commercial, sales, operational, technical and other specialist staff who are required for the operation of the agreed services
2. These staff requirements may at the option of the designated airline or airlines of one Contracting Party be satisfied by its own personnel or by using the services and personnel of any other organization, company or airline operating in the territory of the other Contracting Party and which has been authorized to perform such services for other airlines
3. The representatives and staff shall be subject to the laws and regulations in force of the other Contracting Party. Consistent with such laws and regulations each Contracting Party shall, on the basis of reciprocity and with the minimum of delay, grant the necessary employment authorizations, visitor visas or other similar documents to the representatives and staff referred to in paragraph (1) of this Article.

ARTICLE 11
CURRENCY CONVERSION AND
REMITTANCE OF EARNINGS

1. Each designated airline(s) shall have the right to sell and issue its own transportation documents in the territory of the other Contracting Party through its sales offices and, at its discretion, through its agents. Such airlines shall have the right to sell such transportation, and any person shall be free to purchase such transportation in any convertible currency and/or in local currency.
2. Each designated airline(s) shall have the right to convert and remit to its country, on demand, at the official rate of exchange, the excess of receipts over expenditures achieved in connection with the carriage of traffic. In the absence of appropriate provisions of a payments agreement between the Contracting Parties, the above mentioned transfer shall be made in convertible currencies and in accordance with the national laws and foreign exchange regulations applicable.
3. The conversion and remittance of such revenues shall be permitted without restriction at the rate of exchange applicable to current transactions which is in effect at the time such revenues are presented for conversion and remittance, and shall not be subject to any charges except those normally made by banks for carrying out such conversion and remittance.
4. The designated airline(s) of each Contracting Party shall have the right at their discretion to pay for local expenses including purchases of fuel, in the territory of the other Contracting Party in local currency or, provided this accords with local currency regulations, in freely convertible currencies.

ARTICLE 12
MUTUAL RECOGNITION OF CERTIFICATES AND LICENCES

1. Certificates of airworthiness, certificates of competency and licenses, issued or rendered valid by one Contracting Party and still in force shall be recognized as valid by the other Contracting Party for the purpose of operating the agreed services on the specified routes provided that the requirements under which such certificates or licenses were issued or rendered valid are equal to or above the minimum standards which are or may be established pursuant to the Convention. However, each Contracting Party reserves the right to refuse to recognize, for the purpose of flights above its own territory, certificates of competency and licenses granted to its own nationals or rendered valid for them by the other Contracting Party or any other State.

2. If the privileges or conditions of the licenses or certificates referred to in paragraph (1) above, issued by the aeronautical authorities of one Contracting Party to any person or designated airline or in respect of an aircraft used in the operation of the agreed services, should permit a difference from the minimum standards established under the Convention, and which difference has been filed with the International Civil Aviation Organization (ICAO), the other Contracting Party may request consultations between the aeronautical authorities with a view to clarifying the practice in question. Failure to reach satisfactory agreement shall constitute grounds for the application of Article 4 (Revocation or Suspension of Operating Authorization) of this Agreement.

ARTICLE 13 AVIATION SAFETY

1. Each Contracting Party may request consultations at any time concerning safety standards in any area relating to aeronautical facilities and services, to aircrew, aircraft or their operation adopted by the other Contracting Party. Such consultations shall take place within thirty (30) days of that request.
2. If, following such consultations, one Contracting Party finds that the other Contracting Party does not effectively maintain and administer, in the aspects mentioned in paragraph 1 of this Article, safety standards in any such area that are at least equal to the minimum standards established at that time pursuant to the Convention, the first Contracting Party shall notify the other Contracting Party of those findings and the steps considered necessary to conform with those minimum ICAO standards, and that other Contracting Party shall take appropriate corrective action within an agreed period. Failure to take appropriate action within the agreed period shall be grounds for the application of Article 4 (Revocation, Suspension or Limitations of Authorization) of this Agreement.
3. Notwithstanding the obligations mentioned in Article 16 of the Convention, it is agreed that any aircraft operated by or on behalf of the airline of one Contracting Party on services to or from the territory of the State of the other Contracting Party may, while within the territory of the State of the other Contracting Party, be made subject of an examination (in this Article called "ramp inspection"), without unreasonable delay. This would be an inspection by the authorized representatives of the other Contracting Party on board and around the aircraft. However, the obligations mentioned in Article 33 of the Convention, the objective of this inspection will be to check both the validity of the aircraft documents and those of its crew and the apparent condition of the aircraft and its equipment, in accordance with the established effective norms on the basis of the Convention.

4. If any such ramp inspection or series of ramp inspections gives rise to:
 - a) serious concerns that an aircraft or the operation of an aircraft does not comply with the minimum standards established at that time pursuant to the Convention, or
 - b) serious concerns that there is a lack of effective maintenance and administration of safety standards established at that time pursuant to the Convention.

the Contracting Party carrying out the inspection shall, for the purposes of Article 33 of the Convention, be free to conclude that the requirements under which the certificate or licenses in respect of that aircraft or in respect of the crew of that aircraft had been issued or rendered valid, or that the requirements under which that aircraft is operated, are not equal to or above the minimum standards established pursuant to the Convention.

5. In the event that access for the purpose of undertaking a ramp inspection of an aircraft operated by the designated airline of a Contracting Party in accordance with paragraph (3) above is denied by the representative of that airline, the other Contracting Party shall be free to infer that serious concerns of the type referred to in paragraph (4) above arise and draw the conclusions referred in that paragraph.
6. Each Party reserves the right to suspend or vary the operating authorization of the airline of the other Contracting Party immediately in the case the first Contracting Party concludes, whether as a result of a ramp inspection, the denial of an access to a ramp inspection or a series of ramp inspection, consultation or otherwise, that immediate action is essential to the safety of an airline operation.
7. Any action by one Contracting Party in accordance with paragraphs (2) or (6) above shall be discontinued once the basis for the taking of that action ceases to exist.

ARTICLE 14 AVIATION SECURITY

1. Consistent with their rights and obligations under international law, the Contracting Parties reaffirm that their obligation to each other to protect the security of civil aviation against acts of unlawful interference forms an integral part of this Agreement. Without limiting the generality of their rights and obligations under international law, the Contracting Parties shall in particular act in conformity with the provisions of the Convention on Offenses and Certain Other Acts Committed on Board Aircraft, signed at Tokyo on 14 September 1963, the Convention for the Suppression of Unlawful Seizure of Aircraft, signed at the Hague on 16 December 1970, the Convention for the Suppression of Unlawful Acts Against the Safety of Civil Aviation, signed at Montreal on 23 September 1971 and Protocol for the Suppression of Unlawful Acts of Violence at Airports serving International Civil Aviation, signed at Montreal on 24 February 1988 or the Convention on the Marking of Plastic Explosives for the Purpose of Detection done at Montreal on 1 March 1991 or any other Convention on aviation security to which the Contracting Parties are parties
2. Upon request, the Contracting Parties shall provide all necessary assistance to each other to prevent acts of unlawful seizure of civil aircraft and other unlawful acts against the safety of such aircraft, their passengers and crew, of airports and air navigation facilities, and to address any other threat to the security of civil aviation
3. The Contracting Parties, in their mutual relations, shall act in conformity with all aviation security standards and appropriate recommended practices established by ICAO and designated as Annexes to the Convention on International Civil Aviation to the extent that such security provisions are applicable to the Contracting Parties. They shall require that operators of aircraft of their registry or operators of aircraft who have their principal place of business or permanent residence in their territory and the operators of airports in their territory act in conformity with such aviation security provisions as are applicable to the Contracting Parties. Accordingly each Contracting Party shall advise the other Contracting Party of any difference between its national regulations and practices and the aviation security standards of the Annexes referred to above. Either Contracting Party may request immediate consultations with the other Contracting Party at any time to discuss any such differences which shall be held in accordance with paragraph 2 of Article 24 (Consultations and Amendment) of this Agreement

4. Each Contracting Party agrees that such operators of aircraft may be required to observe the aviation security provisions referred to in paragraph (3) above required by the other Contracting Party for entry into, departure from or while within the territory of that other Contracting Party. Each Contracting Party shall secure that adequate measures are effectively applied within its territory to protect the aircraft and to inspect passengers, crew, carry-on items, and baggage, cargo and aircraft stores prior to and during boarding or loading. Each Contracting Party shall also give sympathetic consideration to any request from the other Contracting Party for reasonable special security measures to meet a particular threat.
5. When an incident or threat of an incident of unlawful seizure of civil aircraft or other unlawful acts against the safety of such aircraft, their passengers and crew, airports or air navigation facilities occurs, the Contracting Parties shall assist each other by facilitating communications and other appropriate measures intended to terminate rapidly and safely such incident or threat thereof, with minimum risk to life.
6. Each Contracting Party shall take such measures, as it may find practicable, to ensure that an aircraft subject to an act of unlawful seizure or other acts of unlawful interference, which has landed in the territory of the respective State is detained on the ground unless its departure is necessitated by the overriding duty to protect human life. Wherever practicable, such measures shall be taken on the basis of mutual consultations.

ARTICLE 15 SECURITY OF TRAVEL DOCUMENTS

1. Each Contracting Party agrees to adopt measures to ensure the security of their passports and other travel documents.
2. In this regard, each Contracting Party agrees to establish controls on the lawful creation, issuance, verification and use of passports and other travel documents and identity documents issued by, or on behalf of, that Contracting Party.
3. Each Contracting Party also agrees to establish or improve procedures to ensure that travel and identity documents issued by it are of such quality that they cannot easily be misused and cannot readily be unlawfully altered, replicated or issued.

4. Pursuant to the objective above, each Contracting Party shall issue their passports and other travel documents in accordance with ICAO Doc 9303, Machine Readable Travel Documents, Part 1-Machine Readable Passports, Part2- Machine Readable Visas, and/or Part3- Size 1 and Size2 Machine Readable Official Travel Documents.
5. Each Contracting Party further agrees to exchange operational information regarding forged or counterfeit travel documents, and to cooperate with the other to strengthen resistance to travel document fraud, including the forgery or counterfeiting of travel documents, the use of forged or counterfeit travel documents, the use of valid travel documents by imposters, the misuse of authentic travel documents by rightful holders in furtherance of the commission of an offence, the use of expired or revoked travel documents, and the use of fraudulently obtained travel documents.

ARTICLE 16 COMPUTER RESERVATION SYSTEMS (CRS)

Each Contracting Party shall apply the ICAO Code of Conduct for the Regulation and Operation of Computer Reservation Systems within its territory

ARTICLE 17 BAN ON SMOKING

1. Each Contracting Party shall prohibit or cause their airlines to prohibit smoking on all flights carrying passengers operated by its airlines between the territories of the Contracting Parties. This prohibition shall apply to all locations within the aircraft and shall be in effect from the time an aircraft commences enplanement of passengers to the time deplanement of passengers is completed.
2. Each Contracting Party shall take all measures that it considers reasonable to secure compliance by its airlines and by their passengers and crew members within the provisions of this Article, including the imposition of appropriate penalties for non-compliance.

ARTICLE 18 ENVIRONMENTAL PROTECTION

The Contracting Parties support the need to protect the environment by promoting the sustainable development of aviation. The Contracting Parties agree with regard to operations between their respective territories to comply with the ICAO Standards and Recommended Practices (SARPs) of Annex and the existing ICAO policy and guidance on environmental protection.

ARTICLE 19 APPLICABILITY TO CHARTER/NON SCHEDULED FLIGHTS

1. The provisions set out in Articles 23 Application of Laws and Regulations, 13 Aviation Safety, 12 Mutual Recognition of Certificates and Licenses, 14 Aviation Security, 7 Taxes Customs Duties and Other Charges, 22 Statistics, 9 User Charges, 10 Non-National Personnel and Access to Local Services, 11 Currency Conversion and Remittance of Earnings, and 24 Consultations and Amendment of this Agreement apply as well to charters and other non-scheduled flights operated by the air carriers of one Contracting Party into or from the territory of the other Contracting Party and to the air carriers operating such flights.
2. The provisions of paragraph 1 of this Article shall not affect national laws and regulations governing the authorization of charter or non-scheduled flights or the conduct of air carriers or other parties involved in the organization of such operations

ARTICLE 20 LEASING

1. Either Contracting Party may prevent the use of leased aircraft for services under this Agreement which does not comply with Articles 13 (Aviation Safety) and 14 (Aviation Security) of this Agreement
2. Subject to paragraph 1 above, the designated airlines of each Contracting Party may use aircraft leased from any company, including other airlines, provided that this would not result in a lesser airline exercising traffic rights it does not have

ARTICLE 21
FLIGHT SCHEDULE SUBMISSION

1. The designated airline(s) of each Contracting Party shall submit its envisaged flight schedules for approval to the aeronautical authorities of the other Contracting Party on each schedule period (summer and winter) at least thirty (30) days prior to the operation of the agreed services.
2. For supplementary flights which the designated airline of one Contracting Party wishes to operate on the agreed services outside the approved flight schedule, that airline has to request prior permission from the aeronautical authorities of the other Contracting Party. Such requests shall be submitted in accordance with the national laws and regulations of the Contracting Parties. The same procedure shall be applied to any modification thereof.

ARTICLE 22
STATISTICS

The aeronautical authorities of either Contracting Party shall supply to the aeronautical authorities of the other Contracting Party at their request, such periodic or other statements of statistics as may be reasonably required for the purpose of reviewing the capacity provided on the agreed services by the designated airlines of the first Contracting Party. Such statements shall include all information required to determine the amount of traffic carried by that airline on the agreed services and the origins and destinations of such traffic.

ARTICLE 23
APPLICATION OF NATIONAL LAWS AND REGULATIONS

1. The laws and the regulations of a Contracting Party relating to the entry into, sojourn in or departure from its territory of aircraft engaged in international air services, or to the operation and navigation of such aircraft or flights of such aircraft over that territory shall be applied to aircraft of the airline designated by the other Contracting Party.
2. The laws and the regulations of one Contracting Party governing entry into, sojourn in or departure from its territory of passengers, crew, baggage or cargo, including mail, such as formalities relating to entry, exit clearance, emigration and immigration, aviation security, passports, customs, currency, postal, health and quarantine shall be complied with by or on behalf of such passengers, crew, baggage, cargo or mail carried by the aircraft of the designated airlines of the other Contracting Party while they are within the said territory.

3. Each Contracting Party shall, upon request of the other Contracting Party, supply the copies of the relevant laws, regulations and procedures referred to in this Agreement.

ARTICLE 24 CONSULTATIONS AND AMENDMENT

1. In a spirit of close co-operation the Aeronautical Authorities of the Contracting Parties shall consult each other from time to time with a view to the implementation, interpretation, application or amendment of this Agreement and the Annexes thereto.
2. Should one Contracting Party request consultations with a view to modify this Agreement or its Annexes such consultations shall begin at the earliest possible date but not later than sixty (60) days from the date the other Contracting Party receives the written request, unless otherwise agreed by the Contracting Parties. Such consultations may be conducted through discussion or by correspondence. Each Contracting Party shall prepare and present during such consultations relevant evidence in support of its position in order to facilitate rational and economic decisions to be taken.
3. If either of the Contracting Parties considers it desirable to amend any provision of this Agreement, such modification enters into force when the Contracting Parties will have notified to each other the fulfillment of their constitutional procedures.
4. Amendments to the Annexes may be made by direct agreement between the aeronautical authorities of the Contracting Parties. They shall be applied provisionally from the date they have been agreed upon and enter into force when confirmed by an exchange of diplomatic notes.

ARTICLE 25 SETTLEMENT OF DISPUTES

1. If any dispute arises between the Contracting Parties relating to the interpretation or application of this Agreement, the Contracting Parties shall in the first place endeavor to settle their dispute by negotiations between Aeronautical Authorities of the States of both Contracting Parties.

2. If the said Aeronautical Authorities fail to reach a settlement by negotiation, the dispute shall be settled through diplomatic channels.
3. If the Contracting Parties fail to reach a settlement pursuant to paragraphs (1) and (2) above, either Contracting Party may in accordance with its relevant laws and regulations refer the dispute to an arbitral tribunal of three arbitrators, one to be named by each Contracting Party and the third arbitrator, who shall be the umpire, to be agreed upon by the two arbitrators so chosen, provided that such arbitrator shall not be a national of the State either Contracting Party and shall be a national of a State having diplomatic relations with each of the Contracting Parties at the time of appointment.

Each Contracting Party shall nominate its arbitrator within a period of sixty (60) days from the date of receipt, through registered mail, of a notice of arbitration. The umpire shall be appointed within a further period of sixty (60) days following the appointment of the arbitrator by each of the Contracting Parties.

If a Contracting Party fails to nominate its arbitrator within the specified period or in case the chosen arbitrators fail to agree on the umpire within the mentioned period, each Contracting Party may request the President of the Council of ICAO to appoint the umpire or the arbitrator representing the Party in default, as the case may require.

4. The Vice-President or a senior member of the ICAO Council, not being a national of either of the Contracting Parties, as the case may be, shall replace the President of ICAO in its arbitral duties, as mentioned in paragraph (3) of this Article, in case of absence or incompetence of the latter.
5. The arbitral tribunal shall determine its procedures and the place of arbitration subject to provisions agreed upon between the Contracting Parties.
6. The decisions of the arbitral tribunal shall be final and binding upon the Contracting Parties to the dispute.
7. If either Contracting Party or the designated airline of either Contracting Party fails to comply with the decision given under paragraph (2) of this Article, the other Contracting Party may limit, suspend or revoke any rights or privileges which have been granted by virtue of this Agreement to the Contracting Party in default.
8. Each Contracting Party shall bear the expenses of its own arbitrator. The expenses of the umpire, including his/her fees and any expenses incurred by ICAO in connection with the appointment of the umpire and/or the arbitrator of the Party in default as referred to in paragraph (3) of this Article shall be shared equally by the Contracting Parties.

9. Pending the submission to arbitration and there after until the arbitral tribunal publishes its award, the Contracting Parties shall, except in the event of termination, continue to perform all their obligations under this Agreement without prejudice to a final adjustment in accordance with the said award.

ARTICLE 26 REGISTRATION

This Agreement, its Annexes and all amendments thereto shall be registered with ICAO

ARTICLE 27 MULTILATERAL AGREEMENTS

In the event of conclusion of a multilateral convention or agreement concerning air transport to which both Contracting Parties adhere, this Agreement shall be modified to conform with the provisions of such convention or agreement

ARTICLE 28 TITLES

Titles are inserted in this Agreement at the head of each Article for the purpose of reference and convenience and in no way define limit, or describe the scope or intent of this Agreement

ARTICLE 29 VALIDITY and TERMINATION

This Agreement is concluded for an unlimited period of time.

Either Contracting Party may at any time give notice to the other Contracting Party of its decision to terminate this Agreement; such notice shall simultaneously be communicated to ICAO.

In such case, the Agreement shall terminate twelve (12) months after the date of receipt of the notice by the other Contracting Party unless the notice to terminate is withdrawn by mutual agreement before the expiry of this period. In the absence of acknowledgement of receipt by the other Contracting Party, the notice shall be deemed to have been received fourteen (14) working days after the date on which ICAO will have received communication thereof.

ARTICLE 30
ENTRY INTO FORCE

This Agreement shall enter into force when the Contracting Parties will have notified to each other the fulfillment of their legal formalities with regard to the conclusion and the entering into force of international agreements

In witness thereof, the undersigned plenipotentiaries, being duly authorized thereto by their respective Governments, have signed this Agreement comprising thirty (30) Articles and two (2) Annexes and have affixed thereto their seals.

Done at İzmir Turkey, this 31st day of May, the year 2012 in duplicate, in the Turkish, Arabic and English languages, all texts being equally authenticated. In case of any divergence of implementation interpretation or application, the English text shall prevail

FOR THE GOVERNMENT
OF THE REPUBLIC OF TURKEY

FOR THE GOVERNMENT
OF ISLAMIC REPUBLIC OF
MAURITANIA

Bilal EKŞİ
Director General of DGCA Turkey

Aboubekrine Seddigh OULD
MOHAMED EL HACEN
Director General of National Civil
Aviation Agency of Mauritania

ANNEX I
ROUTE SCHEDULE

1. The airlines designated by the Republic of Turkey shall be entitled to operate air services in both directions as follows:

From	Intermediate Points	To	Beyond Points
Points in Turkey	Any points (*)	Nouakchott and a point to be specified later	Any points (*)

2. The airlines designated by Islamic Republic of Mauritania shall be entitled to operate air services in both directions as follows:

From	Intermediate Points	To	Beyond Points
Points in Mauritania	Any points (*)	Two points to be specified later	Any points (*)

Notes:

(*) The intermediate points and beyond points on the above routes, and 5th freedom traffic rights which may be exercised at such points by the designated airlines, shall be jointly determined between the aeronautical authorities of both Contracting Parties

(*) Intermediate and beyond points may be omitted by the designated airline(s) on any or all flights at their discretion provided that such services on this route shall start and terminate in the territory of the Contracting Party designating the airline.

ANNEX II CODE SHARING

The designated airline(s) of either Contracting Party may enter into marketing arrangements such as blocked space, code sharing or other commercial arrangements with:

- a) an airline or airlines of the same Contracting Party;
- b) an airline or airlines of other Contracting Party;
- c) an airline or airlines of a third country

provided that all airlines in the above arrangements hold the appropriate route and traffic rights, and, in respect of each ticket sold, the purchaser is informed at the point of sale which airline will operate each sector of the service.

For third party code share arrangements all airlines in such arrangements are subject to the approval of the aeronautical authorities of both Contracting Parties. Should such a third party not authorized or allow comparable arrangements between the airlines of the other Contracting Party and other airlines on services to, from and via such third country, the aeronautical authorities of the concerned Contracting Party have the right not to accept such arrangements

It is the common understanding of both Contracting Parties that code-share services are not counted against the frequency entitlement of the marketing airline

**Karar Sayısı: 4683**

3 Haziran 2016 tarihinde Havana’da imzalanan ve 7302 sayılı Kanunla onaylanması uygun bulunan ekli “Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Doğu Karayip Devletleri Örgütü Arasında Mutabakat Muhtırası”nın onaylanmasına, 9 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin 2 nci ve 3 üncü maddeleri gereğince karar verilmiştir.

28 Ekim 2021

Recep Tayyip ERDOĞAN
CUMHURBAŞKANI

TÜRKİYE CUMHURİYETİ HÜKÜMETİ
İLE
DOĞU KARAYİP DEVLETLERİ ÖRGÜTÜ
ARASINDA
MUTABAKAT MUHTIRASI

Bundan böyle “Taraflar” olarak anılacak Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Doğu Karayip Devletleri Örgütü (OECS),

Gelişmekte Olan Küçük Ada Devletlerinin karşılaştığı zorlukların ve ekonomik ve sosyal gelişmeyi gerçekleştirmeye ve sürdürmeye yönelik çabalarında yardıma duydukları ihtiyacın BİLİNCİNDE OLARAK;

Özellikle küçük devletlerin gelişmesini teşvik için bir araç olarak uluslararası işbirliğinin değerini TANIYARAK;

Kendi yetki alanları dahilinde ortaklaşa belirleyip uygulayabilecekleri işbirliği faaliyetleri temelinde bir anlayış çerçevesi oluşturmayı ARZU EDEREK;

Aşağıdaki hususlarda mutabık kalmışlardır:

Madde 1

Amaç

Bu Mutabakat Muhtırası'nın amacı, Türkiye Cumhuriyeti'nin ve Doğu Karayip Devletleri Örgütü Üye Devletlerinin vatandaşlarının kalkınma arzularını gerçekleştirme amacıyla, karşılıklı menfaat alanlarındaki öncelikli program ve projeleri ortak hazırlayarak Taraflar arasında teknik işbirliğini teşvik etmektir.

Madde 2

İşbirliği Alanları

Taraflar aşağıdaki konularda ortak iş birliği yapar;

- a) Afet Yönetimi
- b) Küçük ve orta ölçekli işletmelerin geliştirilmesi (KOBİ'ler)
- c) Turizm
- d) Sağlık
- e) Tarım
- f) Çevre yönetimi ve iklim değişikliği
- g) Gençlik
- h) Kültür

Bu Mutabakat Muhtırası'nın yürütülmesi, bu maddede belirtilen işbirliği alanları ve yöntemlerinde Tarafların proje oluşturma şartına bağlı değildir.

Taraflar; bir kanun, kurumsal kural veya geleneklerinden doğan bir iç kısıtlamaya veya herhangi bir kısıtlamaya tabii faaliyetlerde işbirliği yapmakla yükümlü değildir.

Madde 3 **İşbirliği Yöntemleri**

Bu Mutabakat Muhtırası'nın amaçları bakımından, Taraflar arasındaki teknik işbirliği, ortak çabalarla ve Taraflar arasında deneyim ve iyi uygulamaların paylaşımı yoluyla ve daha spesifik olarak aşağıdaki yöntemlerle, kendi teknik işbirliği yapıları çerçevesinde geliştirilebilir.

- a) Uzman Değişimi
- b) Bilgi ve belge değişimi,
- c) İnsan kaynakları eğitimi
- d) Ortak bilimsel ve teknolojik geliştirme projeleri
- e) Seminer veya konferans organizasyonu ve
- f) Tarafların mutabakata vardıkları diğer tüm alanlar.

Madde 4 **Projelerin Seçimi**

Projelerin seçimi, işbirliği faaliyetlerinin yürütüleceği Devlet ile Tarafların ortaklaşa sorumluluğunda olacaktır.

Gerçekleştirilmesi hedeflenen amaç, sonuç, faaliyetler ve yönetim ve etki göstergeleri ve bütçelerini belirleyecek proje belgeleri, ortaklaşa ve işbirliği faaliyetlerini talep eden ülkenin katılımı ile yapılır.

Proje belgeleri, ilgili tüm Tarafların imzası ile onaylanır.

Türkiye Cumhuriyeti, OECS'e uygun gördüğü her türlü katkısı yapabilir.

Türkiye Cumhuriyeti ve OECS, gönüllü mali katkılardan yararlanacak projelerle ilgili istişarede bulunur.

Madde 5 **Uygulayıcı Makamlar**

OECS, bu Mutabakat Muhtırası kapsamında geliştirilecek faaliyetlerin kendisi adına hazırlaması, koordine etmesi, izlemesi ve değerlendirmesi için OECS Komisyonu'nu tayin eder.

Türkiye Cumhuriyeti, kendisi adına bu Mutabakat Muhtırası kapsamında geliştirilecek faaliyetleri hazırlama, koordine etme, takip etme ve değerlendirmesi için Türkiye Cumhuriyeti Dışişleri Bakanlığı'nı tayin eder.

Madde 6 **Kurumsal Destek**

Taraflar, proje belgelerinde belirtilen faaliyetlerin uygulanması için kamu kurumları ve özel sektörün, sivil toplum örgütlerinin, uluslararası kuruluşların, teknik işbirliği ajanslarının, bölgesel ve uluslararası fonların ve programların desteğini karşılıklı mutabakatla talep edebilir.

Madde 7 **Bilgi**

Taraflar, bu Mutabakat Muhtırası çerçevesinde gerçekleştirdikleri eylemlerden birbirlerini haberdar eder.

Madde 8 **Yayın**

Bu Mutabakat Muhtırası'nın atıfta bulunduğu projeler kapsamında hazırlanan ve faaliyetlerden kaynaklanan belgeler, işbirliği Tarafları ve işbirliğinin gerçekleştiği ülkenin ortak mülkiyetindedir.

Çalışma belgelerinin resmi örnekleri her zaman Tarafların dilinde ve faaliyetlerin gerçekleştirildiği ülkenin dilinde hazırlanır.

Yukarıdaki belgelerin yayınlanması için, Taraflara açıkça danışılmalı, Taraflar yetki vermeli ve belgelerdeki metinlerde zikredilmelidir.

Madde 9 **Katılımcı ve Ekipmanların Giriş ve Çıkışı**

Taraflar, bu Mutabakat Muhtırası'ndan kaynaklanan projelere resmi olarak katılan katılımcıların girişi, kalışı ve çıkışı için gerekli tüm kolaylıkların sağlanması için kendi yetkili makamlar nezdinde gerekli işlemleri yürütür. Söz konusu katılımcılar, Kabul Eden Ülke'nin yürürlükteki göç, vergi, gümrük, sağlık ve ulusal güvenlik kanunlarına tabidir ve sahadaki yetkili makamların ön izni olmadan kendi görevlerine ilişkin olanlar dışında herhangi bir faaliyette bulunamaz. Katılımcılar, Kabul Eden Ülkeyi söz konusu ülkenin kanun ve hükümlerine uygun olarak terk eder.

Taraflar, birbirlerine ulusal mevzuata uygun olarak, projelerin uygulanmasında kullanılacak ekipman ve diğer malzemelerin topraklarına giriş ve topraklarından çıkışı için gerekli tüm idari, mali ve gümrük imkanlarını sağlar.

Madde 10
Fikri Mülkiyet

Bu Mutabakat Muhtırası kapsamında yapılan işlerden doğan fikri mülkiyet, söz konusu işin ortaya çıkmasına katkıda bulunanlara uygun tanımayı sağlayarak Türkiye Cumhuriyeti'nde ve ilgili OECS Üye Devletlerindeki uygulanabilir hukuka tabi olur. Fikri mülkiyet ve telif hakkı tescili, belirli bir işbirliği anlaşması kapsamında yazılı olarak her bir durum için belirlenir.

Madde 11
Anlaşmazlıkların Çözümü

Taraflar arasında bu Mutabakat Muhtırası'nın hükümlerinin yorumlanmasından veya uygulanmasından doğan herhangi bir farklılık veya anlaşmazlık diplomatik yollardan çözülür.

Madde 12
Yürürlük ve sona erdirmeye

Bu Mutabakat Muhtırası, yürürlüğe girmesi için gerekli iç koşulları yerine getirdiklerine dair Tarafların diplomatik yollardan birbirlerine yapacakları son bildirim tarihinde yürürlüğe girer. Değişiklikler bu maddede belirtilen aynı hukuki usule uygun şekilde yürürlüğe girer.

Bu Mutabakat Muhtırası süresiz olarak yürürlükte kalır.

Her bir Taraf, diğer Tarafa diplomatik yollarla bildirerek, bu Mutabakat Muhtırası'nı sona erdirebilir. Sona erdirmeye, söz konusu bildirim tarihinden altı (6) ay sonra yürürlüğe girer.

Bu Mutabakat Muhtırasının sona ermesi, yürütülmekte olan işbirliği faaliyetlerinin olağan seyrini ve tamamlanmasını etkilemez.

Bu Mutabakat Muhtırası, 3 Haziran 2016 tarihinde, iki metin de eşit düzeyde geçerli olacak şekilde, Türkçe ve İngilizce dillerinde iki orijinal nüsha olarak Havana, Küba'da imzalanmıştır.

Türkiye Cumhuriyeti Adına

Doğu Karayip Devletleri Örgütü Adına

Hasan Servet Öktem

Dr. Didacus Jules

Küba nezdinde Türkiye Büyükelçisi

Doğu Karayip Devletleri Örgütü
Genel Direktörü

**MEMORANDUM OF UNDERSTANDING
BETWEEN
THE ORGANISATION OF EASTERN CARIBBEAN STATES
AND
THE GOVERNMENT OF THE REPUBLIC OF TURKEY**

The Organisation of Eastern Caribbean States (OECS) and the Republic of Turkey, hereinafter referred to as “the Parties”

CONSCIOUS of the challenges facing Small Island Developing States and their need for assistance in their effort to realise and sustain economic and social development;

RECOGNISING the value of International Cooperation as an instrument for promoting development, particularly of small states;

DESIRING to establish a framework of understanding on the basis of which they may jointly identify and implement cooperation activities in their respective jurisdictions;

Have agreed to the following:

**Article 1
Objective**

This Memorandum of Understanding has as its objective, to promote technical cooperation between the parties, through the joint elaboration of programs and projects in priority areas of mutual interest, with a view to realizing the development aspirations of the citizens of the Member States of the Organisation of Eastern Caribbean States and the Republic of Turkey.

**Article 2
Areas of Cooperation**

The Parties shall jointly cooperate in the following areas:

- a) Disaster Management
- b) Development of small and medium-sized enterprises (SMEs)
- c) Tourism
- d) Health
- e) Agriculture
- f) Environmental Management and Climate change
- g) Youth
- h) Culture

The execution of this Memorandum of Understanding shall not be conditional on the establishment by the Parties of projects in all the fields and modalities of cooperation referred to in the Article.

The Parties shall not be obliged to collaborate in those activities which have an internal restriction or any other restriction derived from a law, institutional rule, or custom.

Article 3 **Cooperation Modalities**

For the purposes of this Memorandum of Understanding, the technical cooperation between the Parties may be developed through joint efforts and the sharing of experiences and good practices between the Parties, and more specifically through the following modalities, within the framework of their respective technical cooperation structures.

- a) Exchange of experts
- b) Exchange of documents and information
- c) Training of human resources
- d) Joint scientific and technological development projects
- e) Organisation of seminars or conferences, and
- f) Any other modality agreed upon by the Parties

Article 4 **Selection of Projects**

The selection of projects will be the responsibility of the parties, jointly with the State in which cooperative activities will be carried out.

The Project Documents, which will specify the objectives, the results, the activities and the management and impact indicators intended to be achieved and their budget, shall be prepared jointly, and with the participation of the country requesting the cooperation activities.

The Project Documents shall be approved by the signature of all the Parties involved.

The Republic of Turkey can make any contribution it deems appropriate to the OECS.

The Republic of Turkey and the OECS shall consult regarding the projects that would benefit from the voluntary financial contribution.

Article 5
Executive Authorities

The OECS designates the OECS Commission to prepare, coordinate, follow-up and assess the activities to be developed under this Memorandum of Understanding on its behalf.

The Republic of Turkey designates the Ministry of Foreign Affairs of the Republic of Turkey to prepare, coordinate, follow-up and assess the activities to be developed under this Memorandum of Understanding on its behalf.

Article 6
Institutional Support

The Parties may request, by mutual agreement, the support of public and private sector institutions, non- governmental organisations, international organisations, technical cooperation agencies, regional and international funds and programs to implement the activities established in the Project Documents.

Article 7
Information

The Parties shall keep each other informed of their respective actions taken in the framework of this Memorandum of Understanding.

Article 8
Publication

Documents prepared and resulting from activities in the context of the projects to which this Memorandum of Understanding refers shall be owned jointly by the cooperation Parties and the country where the cooperation takes place.

The official versions of the working documents shall always be drawn up in the language of the Parties and in the language of the country in which the activities are carried out.

For publication of the above documents, the parties must be expressly consulted, give their authorization and be mentioned in the text of the documents.

Article 9

Entry and Departure of Participants and Equipment

The Parties shall carry out the necessary procedures before their competent authorities in order to obtain all necessary facilities for the entry, stay and departure of participants who are officially involved in the projects of cooperation derived from this Memorandum of Understanding. Such participants shall be subject to the immigration, tax, customs, sanitary and national security laws in force of the receiving country and may not undertake any activity other than those pertaining to their functions, without the previous authorization of the competent authorities in the field. The participants shall leave the receiving country in accordance with the laws and provisions of such country.

The Parties shall grant each other all the administrative, fiscal and customs facilities necessary for entry into and exit from their territory, of the equipment and other materials that shall be used in the implementation of the projects, in accordance with their national legislation.

Article 10

Intellectual Property

Intellectual property derived from work performed under this Memorandum of Understanding shall be subject to applicable laws in the Republic of Turkey and in the particular OECS Member States, giving appropriate recognition to those who have participated in its creation. The registration of intellectual property and copyright shall be determined in each case in writing within a specific collaboration agreement.

Article 11

Dispute Resolution

Any difference or disputes between the parties regarding the interpretation or application of the provisions of this Memorandum of Understanding shall be resolved through diplomatic channels.

Article 12

Entry into force and termination

This Memorandum of Understanding shall enter into force on the date of the last notification in which the Parties inform each other, through diplomatic channels that they have fulfilled their domestic requirements for its entry into force. The amendments shall enter into force in accordance with the same legal procedure prescribed under this Article.

This Memorandum of Understanding shall remain in force for an indefinite period.

Either Party may terminate this Memorandum of Understanding by notifying the other Party through diplomatic channels. The termination shall take effect six (6) months after such notification.

The termination of this Memorandum of Understanding shall not affect the normal conduct and conclusion of cooperation activities being executed.

Done in Havana, Cuba on 3 June 2016 in two (2) originals in the Turkish and English languages, both being equally authentic.

For The Republic of Turkey

For The Organisation of Eastern
Caribbean States

Hasan Servet Öktem
Ambassador of Turkey to Havana

~~Dr. Didacus Jules~~
~~Director General of the Organisation~~

**Karar Sayısı: 4684**

10 Eylül 2021 tarihinde Bişkek’te imzalanan ekli “Türk-Kırgız Karma Ekonomik Komisyon Onuncu Dönem Toplantısı Protokollü”nün onaylanmasına, 244 sayılı Kanunun 5 inci maddesi ile 9 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin 2 nci ve 3 üncü maddeleri gereğince karar verilmiştir.

28 Ekim 2021

Recep Tayyip ERDOĞAN
CUMHURBAŞKANI

TÜRK-KIRGIZ**KARMA EKONOMİK KOMİSYON ONUNCU DÖNEM****TOPLANTISI PROTOKOLÜ**

Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Kırgız Cumhuriyeti Hükümeti arasında 16 Ağustos 1995 tarihinde imzalanan “Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Kırgız Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Ticari ve Ekonomik İşbirliği Konularında Türk-Kırgız Karma Ekonomik Komisyon Kurulmasına İlişkin Anlaşma” kapsamında kurulan Türk-Kırgız Karma Ekonomik Komisyonu (bundan böyle "Komisyon" olarak anılacaktır) Onuncu Dönem Toplantısı 10 Eylül 2021 tarihinde Bişkek şehrinde gerçekleştirilmiştir.

Toplantıya Türkiye Cumhuriyeti Cumhurbaşkanı Yardımcısı Sayın Fuat Oktay ile Kırgız Cumhuriyeti Bakanlar Kurulu Başkanı Sayın Ulukbek Maripov başkanlık etmiştir.

Heyet listeleri EK-I’de yer almaktadır.

Karşılıklı anlayış ve yapıcı bir hava içerisinde yürütülen Komisyon Toplantısı sırasında iki ülke arasındaki ticari ve ekonomik işbirliğinin mevcut durumu, bu alanda ilişkilerin daha da geliştirilmesi ve karşılıklı yatırımların artırılması öncelikli alanlar olarak ele alınmıştır.

Taraflar, 9. Dönem KEK Protokolü Eylem Planını gözden geçirmişler ve tamamlanmış eylem maddelerinden duydukları memnuniyeti belirtmişlerdir.

Taraflar, iki ülke arasında mevcut ekonomik ve ticari ilişkilerin geliştirilmesine katkıda bulunacak ticaret, gümrük, istatistik, yatırım, maliye, bankacılık, bölgesel kalkınma, sanayi, sınai mülkiyet, enerji, tarım ve orman, ulaştırma, iletişim, posta hizmetleri, kültür, turizm, insan kaynakları, sağlık, aile ve sosyal hizmetler, şehircilik, spor, olağanüstü haller, eğitim, vize ve göç ile ilgili alanlarda 79 adet eylem maddesi belirlemişlerdir.

Taraflar, bu eylem maddelerinin hayata geçirilmesinin ikili ticari ve ekonomik ilişkilere ivme kazandıracağını belirtmişlerdir.

Yeni eylem maddeleri ve devam etmekte olan eylem maddeleri işbu Protokol’ün EK-II’ sine derç edilmiştir.

Taraflar, Komisyon Toplantısı kapsamında “Madencilik Alanında İşbirliği Mutabakat Zaptı”, “Çevre Alanında İşbirliğine İlişkin Mutabakat Zaptı”, “İstatistik Alanında İşbirliği Mutabakat Zaptı” ve “Helal Akreditasyon Alanında İşbirliği Mutabakat Zaptı”nın imzalanmasından duyulan memnuniyeti ifade etmiştir.

Taraflar, Komisyon Toplantısı çerçevesinde gerçekleştirilen İş Forumunun iki ülke iş çevreleri arasında işbirliğinin geliştirilmesi açısından önemini kaydetmiştir.

Taraflar, Türk-Kırgız Karma Ekonomik Komisyonu On Birinci Dönem Toplantısının diplomatik kanallarla belirlenecek bir tarihte Türkiye’de gerçekleştirilmesini kararlaştırmışlardır.

İşbu Protokol, Türkçe ve Rusça dillerinde eşit derecede geçerli ikişer orijinal nüsha olarak Bışkek’te 10 Eylül 2021 tarihinde imzalanmıştır.

TÜRKİYE CUMHURİYETİ

KIRGIZ CUMHURİYETİ

HÜKÜMETİ ADINA

BAKANLAR KURULU ADINA

Fuat OKTAY
Cumhurbaşkanı Yardımcısı

Ulukbek MARIPOV
Bakanlar Kurulu Başkanı

EK-1 TÜRK TARAFI HEYET LİSTESİ**(10 Eylül 2021, Bişkek)**

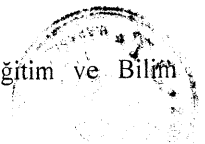
1.	Fuat OKTAY	Türkiye Cumhuriyeti Cumhurbaşkanı Yardımcısı KEK Eşbaşkanı
2.	Ahmet Sadık DOĞAN	Türkiye Cumhuriyeti Bişkek Büyükelçisi
3.	Mehmet Emin BİRPINAR	Çevre ve Şehircilik Bakan Yardımcısı
4.	Şeref KALAYCI	Enerji ve Tabii Kaynaklar Bakan Yardımcısı
5.	Tolga TOLUNAY	Sağlık Bakan Yardımcısı
6.	Sezai UÇARMAK	Ticaret Bakan Yardımcısı
7.	Selim DURSUN	Ulaştırma ve Altyapı Bakan Yardımcısı
8.	Nail OLPAK	Dış Ekonomik İlişkiler Kurulu (DEİK) - Başkan
9.	Ahmet BEKDEMİR	Cumhurbaşkanı Yardımcılığı Özel Kalem Müdürü
10.	Halil AFŞARATA	Cumhurbaşkanı Yardımcılığı Başdanışmanı
11.	Ali Genç	Cumhurbaşkanı Yardımcılığı Başdanışmanı
12.	Yasin ERDOĞAN	MTA Genel Müdürü
13.	Zafer SOYLU	Helal Akreditasyon Kurumu (HAK) Yönetim Kurulu Başkanı
14.	Fuat KASIMCAN	Ticaret Bakanlığı Uluslararası Anlaşmalar ve AB Genel Müdür Yardımcısı (Teknik Heyet Başkanı)
15.	Osman Nuri BEYHAN	Ticaret Bakanlığı Uluslararası Anlaşmalar ve AB Genel Müdür Yardımcısı
16.	Sabahattin ÖZ	Enerji ve Tabii Kaynaklar Bakanlığı Genel Müdür Yardımcısı
17.	Arif ÇETİN	Sağlık Bakanlığı Genel Müdür Yardımcısı
18.	Niyazi ÇETİNKAYA	AFAD Dış İlişkiler Grup Başkanı
19.	Said Nur KAPLAN	Cumhurbaşkanı Yardımcılığı Protokol Müdürü
20.	Neşe GÜLMEZ	Cumhurbaşkanlığı İnsan Kaynakları Ofisi Daire Başkanı
21.	Savaş CEYLAN	Cumhurbaşkanlığı İnsan Kaynakları Ofisi Daire Başkanı
22.	Hakkı BARUTÇU	Ticaret Bakanlığı Daire Başkanı
23.	Mustafa Hilmi AŞKIN	Ticaret Bakanlığı Daire Başkanı
24.	Bayram İNCE	Aile ve Sosyal Hizmetler Bakanlığı Daire Başkanı
25.	Cengiz T. BAYKARA	Çevre ve Şehircilik Bakanlığı Daire Başkanı
26.	Ulaş GÖNEN	Kültür ve Turizm Bakanlığı Daire Başkanı
27.	Mehmet KİRAZ	Milli Eğitim Bakanlığı Daire Başkanı
28.	Mahmut YÜZER	Tarım ve Orman Bakanlığı Daire Başkanı (DSİ)
29.	Süha BACANAKGİL	Cumhurbaşkanı Yardımcılığı Basın Danışmanı

30.	Taha Kürşad SEZEN	Cumhurbaşkanı Yardımcılığı Özel Kalem Müdür Görevlisi
31.	Yıldırım İBİŞOĞLU	Cumhurbaşkanı Yardımcılığı Özel Kalem Müdür Yardımcısı
32.	Sinem SİNANGİL	Cumhurbaşkanı Yardımcılığı Metin Yazarı
33.	Merve KADİROĞLU	Cumhurbaşkanı Yardımcılığı Raportör
34.	Gamze KÜÇÜK	Cumhurbaşkanı Yardımcılığı Raportör
35.	Gizem VURAL	Cumhurbaşkanlığı İnsan Kaynakları Ofisi – Analist
36.	Durukan PAYZANOĞLU	Türkiye Cumhuriyet Merkez Bankası – İgili İlişkiler ve Teknik İşbirliği Müdürü
37.	Özgu KAŞMER	Çevre ve Şehircilik Bakanlığı Şube Müdürü
38.	Osman USTA	Bişkek TİKA Ofisi - Koordinatör
39.	Gözde ŞAHİN	Kültür ve Turizm Bakanlığı - Koordinatör
40.	Yunus Emre KARAN	Ticaret Bakanlığı Ticaret Uzmanı
41.	Emrecan ERDOĞAN	Ticaret Bakanlığı Ticaret Uzmanı
42.	Ahmet Melih HORATA	Ticaret Bakanlığı Ticaret Uzmanı
43.	Ayhan BOZKURT	Ticaret Bakanlığı Ticaret Uzmanı
44.	Sultan AYDOĞMUŞ	Milli Eğitim Bakanlığı Eğitim Uzmanı
45.	Tevfik KALKAN	Hazine ve Maliye Bakanlığı Uzmanı
46.	Adil ALTAN	Tarım ve Orman Bakanlığı - Mühendis
47.	Taner KARAKÜLAH	Ulaştırma ve Altyapı Bakanlığı AB Uzmanı
48.	Alptuğ KUDUOĞLU	Sağlık Bakanlığı Ülke Sorumlusu
49.	Duygu BEYOĞLU GÜLLÜ	Helal Akreditasyon Kurumu - Uzman
50.	Mustafa AKSAKAL	Enerji ve Tabii Kaynaklar Bakanlığı Uzman Yrd.
51.	Ülkü DUMAN	Enerji ve Tabii Kaynaklar Bakanlığı – Ülke Sorumlusu
52.	Oğuz PAÇACIOĞULLARI	Gençlik ve Spor Bakanlığı Uzman Yrd.
53.	Elif KAYA	Türkiye Cumhuriyet Merkez Bankası Uzman Yrd.
54.	Nurengiz EŞKİ	DEİK Avrasya Bölge Direktörü
55.	Elnur OSMANOV	DEİK İş Konseyi Koordinatörü
56.	Başak ONUR	Türkiye Odalar ve Borsalar Birliği (TOBB) - Uzman
57.	Özen Ayşe ÖZBASA	DEİK Uzmanı
58.	Doğa HAZER	DEİK Uzmanı

EK-1 KIRGIZ TARAFI HEYET LİSTESİ

(10 Eylül 2021, Bişkek)

1. Ulukbek MARİPOV Asamidinoviç - Kırgız Cumhuriyeti Bakanlar Kurulu Başkanı;
2. Kubanıçbek OMURALİEV Kasımoviç - Kırgız Cumhuriyeti Ankara Büyükelçisi;
3. Alımkadır BEYŞENALİEV Sabirdinoviç - Kırgız Cumhuriyeti Sağlık ve Sosyal Kalkınma Bakanı;
4. Abdır Rahman MAMATALİEV Madakimoviç - Kırgız Cumhuriyeti Devlet Personel Hizmeti Müdürü;
5. Dinara KUTMANOVA Asievna - Kırgız Cumhuriyeti Çevre ve İklim Komitesi Başkanı;
6. Nuran NİYAZALİEV Sadırovıç - Kırgız Cumhuriyeti Dışişleri Bakan Yardımcısı;
7. Almaz TURGUNBAEV Abdıl daevıç - Kırgız Cumhuriyeti Ulaştırma ve İletişim Birinci Bakan Yardımcısı;
8. Aybek AYDARBEKOV Akmatbekoviç - Kırgız Cumhuriyeti Cumhurbaşkanlığı İdaresi Uluslararası İşbirliği Dairesi Başkanı;
9. İliç MARSBEK UULU - Kırgız Cumhuriyeti Tarım, Su İşleri ve Bölgesel Kalkınma Bakan Yardımcısı;
10. Melis SATİBEKOV Bakıtoviç - Kırgız Cumhuriyeti Enerji ve Sanayi Bakan Yardımcısı – Enerji ve Sanayi Bakanlığına Bağlı Jeoloji ve Toprakaltı Kullanım Devlet Ajansı Müdürü;
11. Ruslan TATİKOV Satıl ganoviç - Kırgız Cumhuriyeti Ekonomi ve Maliye Bakan Yardımcısı;
12. Baktıbek SEKİMOV Şaikbekoviç - Kırgız Cumhuriyeti Kültür, Spor, Bilgi ve Gençlik Politikası Bakanlığı Devlet-Sekreteri;
13. Nurlan OMUROV Kubatoviç - Kırgız Cumhuriyeti Eğitim ve Bilim Bakan Yardımcısı;



14. Zaynidin CUMALİYEV Kalidinoviç - Kırgız Cumhuriyeti Ulusal İstatistik Komitesi Başkan Yardımcısı;
15. Bakıt ŞARŞEYEV Oktyabroviç - Manas Uluslararası Havalimanı Yönetim Kurulu Başkanı ve Genel Müdürü;
16. Ermek OMURALİYEV Sotsialoviç - Kırgız Cumhuriyeti Dışişleri Bakanlığı Altıncı Siyasi Departmanı Müdürü;
17. Djamilya İSAYEVA Kubanıçbekovna - Kırgız Cumhuriyeti Bakanlar Kurulu Mahkeme Temsilciliği Müdür Yardımcısı;
18. Samat ŞATMANOV Bekturoviç - Kırgız Cumhuriyeti Ekonomi ve Maliye Bakanlığı'na bağlı Turizm Departmanı Müdürü;
19. Canibek ÇAPAYEV Cumabekoviç - Kırgız Cumhuriyeti Ekonomi ve Maliye Bakanlığı'na bağlı Kırgız Akreditasyon Merkezi Müdürü;
20. Taştanbek KAYMAZAROV Turaroviç - Kırgız Cumhuriyeti Dışişleri Bakanlığı'na bağlı Dış Göç Departmanı Müdürü;
21. Dastan URMANBETOV İşenbekoviç - Kırgız Cumhuriyeti Dışişleri Bakanlığı Üçüncü Siyasi Departmanı Danışmanı;
22. Ermek SIDIKOV Kurmanbekoviç - Kırgız Cumhuriyeti Cumhurbaşkanlığı İdaresi Uluslararası İşbirliği Dairesi Uzmanı;
23. Ayzada KUDAYBERDİYEVA Berdibekovna - Kırgız Cumhuriyeti Ekonomi ve Maliye Bakanlığı Dış İlişkiler ve Yardım Koordinasyon Genel Müdürlüğü Uluslararası İşbirliği Dairesi Baş Uzmanı;
24. Aykerim OROZALİYEVA Orozaliyevna - Kırgız Cumhuriyeti Ekonomi ve Maliye Bakanlığı Dış İlişkiler ve Yardım Koordinasyon Genel Müdürlüğü Uluslararası İşbirliği Dairesi Yönetim Uzmanı ve Komisyon'un Sorumlu Sekreteri

**TÜRKİYE CUMHURİYETİ İLE KIRGIZ CUMHURİYETİ ARASINDA
EKONOMİK İŞBİRLİĞİNE DAİR EYLEM PLANI**

No	Alan	Eylem	Eylem Planı	Dönem	Sorumlu Kuruluşlar	
					Türk Tarafı	Kırgız Tarafı
1.	Ticaret	Kırgız Cumhuriyeti'nin öncelikli sektörlerinde, ve ayrıca Serbest Ekonomik Bölgeler dahil her iki ülkede ortak işletmelerin kurulması	Tarım, enerji, sanayi alanında yeni teknolojileri kullanarak Kırgız Cumhuriyeti topraklarında ortak işletmelerin kurulması için gerekli çalışmalar yapılacaktır. Bu çerçevede, Kırgız Cumhuriyeti 2018-2040 Ulusal Kalkınma Stratejisi çerçevesindeki uygun gördüğü yatırım projelerini Türk tarafı ile paylaşacak ve Türk şirketlerinin ve fonlarının söz konusu yatırım projelerinde aktif rol alması için ortak çaba harcanacaktır.	2021-2022	Ticaret Bakanlığı Sanayi ve Teknoloji Bakanlığı Türkiye Odalar ve Bölgesel Borsalar Birliği (TOBB) Dış Ekonomik İlişkiler Kurulu (DEİK) Türkiye İhracatçılar Meclisi (TİM)	Yatırım Bakanlığı Enerji ve Sanayi Bakanlığı Tarım, Su İşleri ve Bölgesel Kalkınma Bakanlığı Maliye ve Ekonomi Bakanlığı Ticaret ve Sanayi Odası İllerde Bakanlar Kurulu Yetkili Temsilcileri Kırgız Cumhuriyeti Serbest Ekonomik Bölgeleri

2.	Ticaret	Ticaret hacminin artırılmasına yönelik tedbirlerin alınması	Ticaret heyetleri, alım heyetleri, sektörel heyetler düzenlenecek ve fuarlara katılım desteklenecektir.	2021-2022	Ticaret Bakanlığı TOBB DEİK TİM Türkiye Müteahhitler Birliği (TMB)	Sanayi ve Ticaret Odası Tarım, Su İşleri ve Bölgesel Kalkınma Bakanlığı Ekonomi ve Maliye Bakanlığı
3.	Ticaret	Kırgızistan Ticaret ve Sanayi Oda sisteminin modernizasyonu *	Kırgızistan Ticaret ve Sanayi oda sisteminin modernizasyonu sürecine bilgi ve tecrübe paylaşımı dahil teknik yardım sağlanacaktır.	2021-2022	TOBB TİM	Sanayi ve Ticaret Odası
4.	Ticaret	İhracat destek mekanizmaları alanında işbirliği ve tecrübe paylaşımı yapılması*	İhracat destek mekanizmaları çerçevesinde işbirliği ve tecrübe paylaşımı programları düzenlenecektir.	2021-2022	Ticaret Bakanlığı	Ekonomi ve Maliye Bakanlığı
5.	Ticaret	Karşılıklı ticaret ve yatırım alanında iş birliğinin artırılmasına yönelik programlar düzenlenmesi	Karşılıklı ticaret ve yatırım ilişkilerinin artırılması amacıyla iş forumu ve ikili iş görüşmelerini (B2B) içeren formatta etkinlikler gerçekleştirilecektir (Salgın şartlarının seyrine göre anılan etkinlikler çevrimiçi olarak da gerçekleştirilebilir).	2021-2022	Ticaret Bakanlığı, Sanayi ve Teknoloji Bakanlığı	Yatırım Bakanlığı Ticaret ve Sanayi Odası
6.	Ticaret	Kırgızistan Avrasya İş Kulübü ve Türkiye Dış Ekonomik İlişkiler Kurulu (DEİK) arasında iş birliğinin geliştirilmesi	Avrasya İş Kulübü ve DEİK arasında iş birliğinin artırılmasını ve derinleştirilmesini teminen çevrimiçi veya fiziksel olarak çeşitli bölge ve sektör tanıtım toplantıları düzenlenecektir. İş	2021-2022	DEİK DEİK	Yatırım Bakanlığı Avrasya İş Kulübü

7	Gümrük	Dış Ticaret İstatistiklerinin Paylaşımı	Ortak Gümrük Konseyi bünyesinde Dış Ticaret İstatistik Veri Değişimi konusunda bir Mutabakat Zaptı üzerinde çalışmak ve bu alanda karşılıklı anlayış çerçevesinde işbirliği yapmak üzere bir çalışma grubu kurulacaktır. Kırgız tarafı, taslak metni diplomatik kanallarla Türk tarafına iletacaktır. Türk tarafı Kırgız tarafının “Dış Ticaret İstatistik Veri Değişimi Mutabakat Zaptı” önerisini ilgili kurumlara istişarelerin tamamlanmasının ardından cevaplayacaktır. Müzakerelerin ardından Dış Ticaret İstatistik Veri Değişimi Mutabakat Zaptı imzalanacaktır.	2021-2022	Ticaret Bakanlığı	Ekonomi ve Maliye Bakanlığı'na Bağlı Devlet Gümrük İdaresi
8	Gümrük	Ortak Gümrük Konseyi Toplantısı gerçekleştirilmesi	Ortak Gümrük Konseyi Birinci Dönem Toplantısı 2021 yılının son çeyreğinde Türkiye’de gerçekleştirilecektir.	2021	Ticaret Bakanlığı	Ekonomi ve Maliye Bakanlığı'na Bağlı Devlet Gümrük İdaresi
9.	Gümrük	“Devlet Sınırlarından Taşınan Mal ve Taşıtlara İlişkin Ön Bilgi Değişimine Dair Protokol” ve “Basitleştirilmiş Gümrük Koridoru Hakkında Protokol”ün imzaya hazır hale getirilmesi	Taraflarca, “Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Kırgız Cumhuriyeti Bakanlar Kurulu Arasında Devlet Sınırlarından Taşınan Mal ve Taşıtlara İlişkin Ön Bilgi Değişimine Dair Protokol” ve “Kırgızistan Cumhuriyeti Bakanlar Kurulu Arasında Basitleştirilmiş	2021	Ticaret Bakanlığı	Ekonomi ve Maliye Bakanlığı'na Bağlı Devlet Gümrük İdaresi

10.	İstatistik	Kırgız Cumhuriyeti Ulusal İstatistik Komitesi ve Türkiye İstatistik Kurumu (TUIK) arasında imzalanan Mutabakat Zaptı çerçevesinde işbirliğinin geliştirilmesi	Gümrük Koridoru Hakkında Protokol"ün müzakere süreçleri tamamlanarak "Ortak Gümrük Konseyi Birinci Dönem Toplantısı"na kadar imzaya hazır hale getirilecektir.	2021	Hazine ve Maliye Bakanlığı TÜİK	Kırgız Cumhuriyeti Ulusal İstatistik Komitesi
11.	Yatırım	Kırgız-Türk Ortak Fonunun oluşturulmasına yönelik çalışmalar yürütülmesi	Kırgız-Türk Ortak Fonunun oluşturulmasına yönelik çalışmalar üzere bir çalışma grubu kurulacaktır.	2021-2022	Hazine ve Maliye Bakanlığı	Yatırım Bakanlığı Ekonomi ve Maliye Bakanlığı
12.	Yatırım	Kamu-Özel İşbirliği alanında çalışan Kırgız devlet memurlarına Türkiye'de Kamu-Özel İşbirliğini uygulama ve mevzuatı konularında eğitim verilmesi	Kamu-Özel İşbirliği konularında teknik ziyaretler ve eğitim programları düzenlenecektir.	2021-2022	Hazine ve Maliye Bakanlığı	Yatırım Bakanlığı
13.	Yatırım	Kamu-özel işbirliği alanında paylaşımlı	Türkiye'nin kamu-özel işbirliği konusundaki tecrübesinin Kırgızistan tarafına aktarılması amacıyla, 2021 yılının Kasım ayında İstanbul'da yapılacak "PPP	2021	Ticaret Bakanlığı DEİK	Yatırım Bakanlığı

14.	Yatırım	Narın'deki "Alma Bak" parkının yeniden inşası ve Narın'da 250 kişilik bir anaokulunun inşası *	Haftası'na Kırgız yetkililer davet edilecektir. Narın şehrinde 250 kişilik bir anaokulu inşası yapılacak ve "Alma Bak" parkının yeniden inşasına yönelik çalışmalar hızlandırılacaktır.	2021-2022	Etimesgut Belediyesi	Narın Bölgesi Tam Yetkili Cumhurbaşkan lığı Temsilcileri Narın Belediyesi Ekonomi ve Maliye Bakanlığı Yatırım Bakanlığı
15.	Yatırım	TOBB tarafından eğitim programlarının düzenlenmesi	Türkiye Odalar ve Borsalar Birliği (TOBB) tarafından Kırgızistan Yatırım Bakanlığı, Ekonomi Bakanlığı, Dışişleri Bakanlığı ve Ticaret ve Sanayi Odası'ndan toplam 4 personele Ankara'da eğitim verilecektir.	2021-2022	Türkiye Odalar ve Borsalar Birliği (TOBB)	Kırgızistan Yatırım Bakanlığı Ekonomi Bakanlığı Dışişleri Bakanlığı Ticaret ve Sanayi Odası
16.	Maliye	Borç ve nakit yönetimi hakkında tecrübe paylaşımı sağlanması *	Borç ve nakit yönetimi alanında tecrübe paylaşımını teminen iki ülkenin borç ve nakit yönetimi idareleri arasında karşılıklı ziyaret gerçekleştirilecektir.	2021-2022	Hazine ve Maliye Bakanlığı	Ekonomi ve Maliye Bakanlığı

17.	Maliye	Kamu harcama yönetimi alanında taraflar arasında işbirliğinin tesis edilmesi*	Kamu harcama yönetimi alanında tecrübe paylaşımına yönelik işbirliği tesis edilmesi için çalışmalarına başlanacaktır.	2021-2022	Hazine ve Maliye Bakanlığı	Ekonomi ve Maliye Bakanlığı
18.	Maliye	Milli para üretimi alanında karşılıklı ziyaret ve görüşmelerin yapılması	Banknot ve madeni para üretimi konularında know-how bilgi desteğinin Türkiye tarafından sağlanması amacıyla Kırgız Cumhuriyeti ve Türkiye Cumhuriyeti ilgili kurumları arasında işbirliği yapılacaktır.	2021-2022	Hazine ve Maliye Bakanlığı Türkiye Cumhuriyet Merkez Bankası (TCMB)	Milli Banka (NBKR)
19.	Maliye	Tahsil kuruluşlarının karşılıklı inceleme ziyaretleri, eğitimler, toplantılar vb. etkinlikleri düzenleme yoluyla değerli metallerle operasyonları düzenlemekten sorumlu kuruluşlar arasında işbirliği.*	1. Değerli metallerden yapılan mücevherler ile ilgili işlemlerde tahsil gözetimi ve kontrolü alanında mevzuat ve hukuki teknik belgelerin değişimi yapılacaktır. 2. Tahsil ve laboratuvar çalışmalarına yönelik karşılıklı ziyaretler gerçekleştirilecektir.	2021-2022	Hazine ve Maliye Bakanlığı	Ekonomi ve Maliye Bakanlığı
20.	Bankacılık	İki ülke arasındaki ticarete ulusal para birimlerinin kullanımının desteklenmesi ve bankacılık ilişkilerinin geliştirilmesi	Türkiye Cumhuriyeti ve Kırgız Cumhuriyeti ticari bankaları arasında muhabirlik ilişkilerinin tesisi de dahil olmak üzere bankacılık alanında işbirliğine geliştirilmesi ve yerel para birimleriyle ticaretin desteklenmesi konularının tartışılması amacıyla iki ülke ticari bankalarının katılımıyla bir toplantı düzenlenecektir.	2021-2022	Türkiye Cumhuriyet Merkez Bankası (TCMB)	Milli Banka (NBKR)

21.	Bölgesel Kalkınma	Kırgızistan'da bölgesel sektörlerini kapsayan bölgesel planlarının hazırlanması hususunda teknik destek verilmesi*	Türkiye'nin ekonomik, sosyal, çevresel ve sürdürülebilirlik ilkelere dayanan bölgesel kalkınma yaklaşımının paylaşılmaması amacıyla teknik geziler ve eğitimler düzenlenecektir. Kırgızistan'ın az gelişmiş bölgelerindeki kalkınma potansiyelinin ortaya çıkarılması, sosyo-ekonomik yaşam koşullarının geliştirilmesi ve iyileştirilmesi amacıyla, elde edilecek veriler ile uzman ekipler tarafından yerinde yapılacak saha çalışmaları neticesinde Kırgızistan'a teknik destek verilecektir.	2021-2022	Sanayi ve Teknoloji Bakanlığı	Tarım, Su İşleri ve Bölgesel Kalkınma Bakanlığı bünyesinde Devlet Bölgesel Kalkınma Ajansı
22.	Sanayi	Türkiye'deki Ar-Ge ve Tasarım Merkezleri, Teknoparklar ile Dijital Dönüşüm Merkezleri ve Dijital Dönüşüm Alanı Uygulama konusunda bilgi paylaşımı gerçekleştirilmesi	Parametrik modelleme ve PCM odaklı analiz tekniklerine ve modern kalkınma yaklaşımına uygun olarak bölgesel kalkınma programlarının yol haritası olan evlem planlarının tasarımına ilişkin eğitim sağlanacaktır. Türkiye'deki özel sektör Ar-Ge ve Tasarım Merkezleri ile Teknoparkların iletişim bilgileri bu kuruluşların görüşü alınmak kaydıyla Kırgız tarafı ile paylaşılacaktır. Katılımcıları Kırgız tarafınca belirlenecek bir heyettir,	2021-2022	Sanayi ve Teknoloji Bakanlığı	Enerji ve Sanayi Bakanlığı Yatırım Bakanlığı

Ekonomi ve Maliye Bakanlığı Bakanlar Kuruluna bağlı Devlet Fikri Mülkiyet ve İnovasyon Ajansı (Kırgız Patent)		Küçük ve Orta Ölçekli İşletmeleri Geliştirme ve Destekleme İdaresi Başkanlığı (KOSGEB)	Sanayi ve Ticaret Odası
Türkiye'deki bir Teknopark/Ar-Ge Merkezi/Tasarım Merkezini ziyaret etmesi, ziyaret sırasında bilgi ve tecrübe paylaşımında bulunması öngörülmektedir. Taraflar, 2021 yılının ikinci yarısında inovasyon ekosistemi ve inovasyon atyapısının geliştirilmesi amacıyla Türkiye'nin tecrübesinden faydalanmak üzere, Kırgız heyetinin Türkiye Cumhuriyeti'ne bir ziyaret düzenlemesi konusunda mutabık kalmışlardır.	2021-2022	KOSGEB ile Kırgız Cumhuriyeti Ticaret ve Sanayi Odası arasında 21 Ocak 2016 tarihinde Ankara'da imzalanan Mutabakat Zaptı çerçevesinde, Eylem Planı Taslağı'nın müzakereleri sonuçlandırılacaktır.	Sanayi ve Ticaret Odası
Türk ve Kırgız bilim insanları tarafından gerçekleştirilecek olan ortak Ar-Ge projelerinin desteklenmesi için bir duyuru yayınlanacaktır.	2021-2022	TÜBİTAK ile Kırgızistan Ulusal Bilimler Akademisi (NAS KR) arasındaki işbirliği çerçevesinde, ortak Ar-Ge projesi çağrısı yayınlanması*	Ulusal Bilimler Akademisi (NAS KR)
Duyuru kapsamında sunulacak proje önerileri TÜBİTAK ve NAS KR tarafından değerlendirilecektir. Her iki tarafın da onayladığı projeler desteklenecektir.			

25.	Sanayi	Kalkınma Ajansları ve Doğu Anadolu Projesi (DAP), Doğu Karadeniz Projesi (DOKAP), Güneydoğu Anadolu Projesi (GAP) ve Konya Ovası Projesi (KOP) gibi kalkınma programlarına ilişkin olarak tecrübe paylaşımı yapılması *	Türkiye Cumhuriyeti'nin bölgesel kalkınma ve Kalkınma Ajanslarının uygulamaları alanında edindiği bilgi ve tecrübeler, Kırgız Cumhuriyeti'nin ilgili kurumlarıyla paylaşılacaktır. Türkiye'nin Doğu Anadolu Projesi (DAP), Doğu Karadeniz Projesi (DOKAP), Güneydoğu Anadolu Projesi (GAP) ve Konya Ovası Projesi (KOP) gibi kalkınma programlarının tarihsel gelişim süreçleri ve günümüz uygulamalarına ilişkin deneyimleri paylaşılacaktır.	2021-2022	Sanayi ve Teknoloji Bakanlığı	Ekonomi ve Maliye Bakanlığı Cumhurbaşkanlığına Bağlı Yetkili İl Temsilcilikleri
26.	Sanayi	Türk Standartları Enstitüsü (TSE), TÜBİTAK Ulusal Metroloji Enstitüsü (TÜBİTAK ÜME) ile Ekonomi ve Maliye Bakanlığı'na bağlı Standardizasyon ve Metroloji Merkezi (KYRGYZST) arasında standardizasyon, uygulanlık değerlendirme, metroloji ve	Aşağıda belirtilen alanlarda işbirliği geliştirilecektir: - Standardizasyon ve uygulanlık değerlendirme, Laboratuvar ve belgeleme altyapılarının hazırlanması, Uluslararası Standardizasyon Teşkilatı (ISO) teknik komitelerindeki çalışmalarında ortak hareket etme, Metroloji ve Standardizasyon alanında Uluslararası ve bölgesel	2021-2022	Türk Standartları Enstitüsü (TSE) Ulusal Metroloji Enstitüsü (UME) Helal Akreditasyon Kurumu (HAK) Türk Akreditasyon	Ekonomi ve Maliye Bakanlığı Standardizasyon ve Metroloji Merkezi (KYRGYZST) Ekonomi ve Maliye Bakanlığı'na bağlı Akreditasyon Merkezi

27.	Sanayi	akreditasyon alanında işbirliği*	<p>kurumlar (SMİC, COOMET, UNECE, IEC, CODEX ALIMENTARIUS vs.) kapsamındaki teknik komitelere ortak katılım</p> <p>- Uygunluk değerlendirme kuruluşlarının akreditasyonu alanında işbirliği</p> <p>- Bilimsel metroloji alanında işbirliği Mutabakat Zaptı'nın yenilenmesi</p>	2021-2022	Ticaret Bakanlığı Sanayi ve Teknoloji Bakanlığı	Ekonomi ve Maliye Bakanlığına Bağlı Devlet Rekabet Kurumu Ajansı
28.	Sanayi	Kırgızistan-Türkiye Manas Üniversitesinde Teknoparkın Kurulması	<p>Türk tarafı teknopark kurulmasına yönelik mevzuat ve tecrübe paylaşımı yapacaktır.</p> <p>Kırgız tarafı, teknopark faaliyetlerine yönelik mevzuat zeminini hazırlayacaktır.</p> <p>Kırgızistan-Türkiye Manas Üniversitesinde Teknoparkın kurulacaktır.</p>	2021-2022	Sanayi ve Teknoloji Bakanlığı	Eğitim Bakanlığı Kırgızistan-Türkiye Manas Üniversitesi Yatırım Bakanlığı Bakanlar Kuruluna bağlı Devlet Fikri

						Mülkiyet ve İnovasyon Ajansı (Kırgız Patent) Enerji ve Sanayi Bakanlığı
29.	Sinai Mülkiyet	Sinai konularında teatisinde bulunulması ve sinai mülkiyet bilincinin artırılması amacıyla ülke sinai mülkiyet kurumları arasındaki işbirliğinin geliştirilmesi	Taraflar, sinai mülkiyete ilişkin kurumların yöneticileri arasında işbirliği konularının görüşülmesi ve pekiştirilmesi için bir görüşme organize edilmesi konusunda mutabakata varmışlardır.	2021-2022	Türk Patent ve Marka Kurumu	Bakanlar Kuruluna bağlı Devlet Fikri Mülkiyet ve İnovasyon Ajansı (Kırgız Patent)
30.	Enerji	Yenilenebilir alanlarda işbirliğinin geliştirilmesi	Kırgız Cumhuriyeti Enerji ve Sanayi Bakanlığı, yenilenebilir enerji alanında işbirliğine ilişkin Mutabakat Zaptı'nı imzalamak üzere hazırlayacaktır: Taraflar, yenilenebilir enerji alanında tecrübe ve bilgi paylaşımı gerçekleştirilmesi hususunda mutabakata varmışlardır.	2021-2022	Enerji ve Tabii Kaynaklar Bakanlığı Tarım ve Orman Bakanlığı	Enerji ve Sanayi Bakanlığı Yatırım Bakanlığı
31.	Tarım	Bitkisel üretimde adaptasyon ve verim denemeleri alanında işbirliği yapılması*	Kırgızistan'da fasulye, mercimek, nohut, mısır, meyve ve sebze vb. türlerin üretiminin yapılması amacıyla adaptasyon ve verim denemeleri yapılması, - Çalışma grupları oluşturulması	2021-2022	Tarım ve Orman Bakanlığı	Tarım, Su İşleri ve Bölgesel Kalkınma Bakanlığı

32.	Tarım	Veterinerlik İşbirliği*	Alanında	-	<ul style="list-style-type: none"> - İş takviminin belirlenmesi - İlk etapta adaptasyon denemeleri yapılacak sahalarda belirlenmesini teminen çalışma ziyareti yapılması - Uzman ve çiftçilere eğitim verilmesi - Tarımsal alt yapının modernize edilmesi için teknik destek verilmesi 	2021-2022	Tarım ve Orman Bakanlığı	Tarım, Su İşleri ve Bölgesel Kalkınma Bakanlığı'na bağlı Veterinerlik ve Bitki Sağlığı Güvenliği Devlet Müfettişliği
33.	Tarım	Veterinerlik İşbirliği*	Alanında	-	-	2021-2022	Tarım ve Orman Bakanlığı Ticaret Bakanlığı	Tarım, Su İşleri ve Bölgesel Kalkınma Bakanlığı'na bağlı Veterinerlik ve Bitki Sağlığı Güvenliği Devlet Müfettişliği

34.	Tarım	Kırgızistan'da Organik Tarımda Kurumsal Kapasitenin Artırılması*	Kırgızistan'da organik tarımın geliştirilmesi ve Kırgızistan'ın organik tarım potansiyelinin artırılması için Kırgızistan'dan gelecek uzmanlara Türkiye'de ve ayrıca epidemiyolojik duruma bağlı olarak çevrimiçi eğitim verilecektir.	2021-2022	Tarım ve Orman Bakanlığı	Tarım, Su İşleri ve Bölgesel Kalkınma Bakanlığı
35.	Tarım	Tarım sektöründe çalışanların eğitilmesi ve mesleki vasfının geliştirilmesi	Kırgız uzmanlar için eğitim düzenlenmesi ve mesleki vasfının yeniden geliştirilmesine yönelik kısa vadeli eğitim programlarının organizasyonu ve Türkiye'de tarım sektöründe aşğıdaki alanlarda tecrübe paylaşımı yapılacaktır: -Modern tarım yönetimi, arıcılık ve veteriner ilaçları alanında işbirliğinin geliştirilmesi	2021-2022	Tarım ve Orman Bakanlığı	Tarım, Su İşleri ve Bölgesel Kalkınma Bakanlığı
36.	Tarım	Tarım, veteriner ilaçları ve hayvancılık alanında işbirliğinin güçlendirilmesi	Türk-Kırgız Tarım Çalışma Grubu'nun üyeleri ve çalışma alanları belirlenerek ilk toplantının yapılması için çalışmalara başlanacaktır. Türk tarafınca, tanışmak ve yakın mesleki bağlar kurmak (epidemiyolojik durum iyileşince) için Kırgızistan Tarım, Su ve Bölgesel Kalkınma Bakanlığı çalışanlarına (5-10 kişi) yönelik bir ziyaret düzenlenmesi hususunda mutabakata varılmıştır.	2021-2022	Tarım ve Orman Bakanlığı	Tarım, Su İşleri ve Bölgesel Kalkınma Bakanlığı

37.	Tarım	Balıkçılık ve su ürünleri alanında teknik işbirliği yapılması*	Su ürünleri, balık çiftlikleri ve veterinerlik alanında teknik işbirliği güçlendirilecek ve balıkçılık alanında karşılıklı eğitim programları düzenlenecektir.	2021-2022	Tarım ve Orman Bakanlığı	Tarım, Su İşleri ve Bölgesel Kalkınma Bakanlığı bünyesinde Devlet Veterinerlik ve Bitki Sağlığı Güvenliği Müfettişliği
38.	Ormancılık	Orman ağaçlandırma, yetiştiriciliği, sürdürülebilir yönetim planı yapımında konularında işbirliği yapılması*	<p>- Orman fidanlık teknikleri, fidan ve tohumculuk, ağaçlandırma alanlarında işbirliği yapılacaktır.</p> <p>- Kırgızistan fidanlıklarının teknolojik araçlar kullanılarak modernize edilmesinde örnek fidanlık kurulması için malzeme ve teknik eğitim desteği sağlanacaktır.</p> <p>- Sürdürülebilir orman yönetim planı yapılması alanında işbirliği yapılacaktır.</p> <p>- Orman zararlılarıyla ve orman yangınlarıyla mücadele konularında işbirliği yapılacaktır.</p> <p>- Orman ve orman fidanlıklarında modern sulama teknikleri alanında teknik işbirliği yapılacaktır.</p>	2021-2022	Tarım ve Orman Bakanlığı	Tarım, Su İşleri ve Bölgesel Kalkınma Bakanlığı

39.	Ulaştırma	Sivil havacılık alanında karşılıklı işbirliği imkanlarının araştırılması	Taraflar, Kırgız Cumhuriyeti ve Türkiye Cumhuriyeti sivil havacılık idareleri arasında bir toplantı yapacak ve toplantıda aşağıdaki konular ele alınacaktır: 1. Oş-İstanbul güzergahında (İstanbul-Oş ve Oş-İstanbul) uçuşların yeniden başlatılması. 2. Yeni destinasyonlara seferlerin başlatılabilmesi imkanları araştırılacaktır.	2021	Ulaştırma ve Altyapı Bakanlığı Sivil Havacılık Genel Müdürlüğü	Ulaştırma ve İletişim Bakanlığı Sivil Havacılık Devlet Ajansı Manas Havalimanı
40.	Ulaştırma	Kara Ulaştırma Karma Komisyon Toplantısının Yapılması	Taraflar, taşımacılığa ilişkin hususları görüşmek üzere Kara Ulaştırma Karma Komisyon Toplantısını 2021 yılında gerçekleştirecektir. - Toplantıda, karayolu taşımacılığında liberalizasyon uygulaması; - Yıllık kota artırımı hususları gündeme alınacaktır. Toplantıda ayrıca Kombine Yük Taşımacılığı Anlaşması imzalanması değerlendirilecektir.	2021	Ulaştırma ve Altyapı Bakanlığı	Ulaştırma ve İletişim Bakanlığı Ulaştırma ve İletişim Bakanlığı Nezinde Otomobil, Su Taşımacılığı ve Ağır Kontrol Ajansı
41.	Ulaştırma	Türkiye Cumhuriyeti ile Kırgız Cumhuriyeti Hükümeti Arasında 14 Ekim 1994 Tarihinde İmzalanan Hava Hizmetleri Anlaşması'nı	Taraflar, 1 Eylül 2018 tarihli "14 Ekim 1994 tarihinde Ankara'da imzalanan Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Kırgız Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Hava Hizmetleri Anlaşması'nı Tadil Eden	2021-2022	Ulaştırma ve Altyapı Bakanlığı	Ulaştırma ve İletişim Bakanlığı

				Protokol"ün yürürlüğe girmesi için gerekli onay prosedürlerini hızlandıracaktır.	2021-2022	Ulaştırma ve Altyapı Bakanlığı Türksat A.Ş.	Sivil Havacılık Devlet Ajansı
42.	İletişim	Tadil Eden Protokolün yürürlüğe girmesi ve hükümlerinin uygulamaya geçirilmesi* Uydu TV yayıncılığı hizmetlerinde iş birliği yapılması imkânlarının araştırılması*		Taraflar, Kırgız TV kanallarının Türksat uydularından yayınlanması ve Türkiye'de uydu teknolojileri hususunda eğitim verilmesi konularında müzakereler yürütecektir.	2021-2022		Kültür, Enformasyon, Spor ve Gençlik Politikası Bakanlığı Dijital Kalkınma Bakanlığı Kamu Televizyon ve Radyo Yayın Kurumu
43.	İletişim	VSAT (uydu üzerinden internet, ses, data) hizmetlerinde iş birliği imkânlarının araştırılması*		Karasal altyapının ulaşımadığı noktalarda ihtiyaç duyulacak uydu haberleşme hizmetlerinin Türksat VSAT (uydu üzerinden internet, ses, data) sistemleri aracılığıyla Kırgız kurumlarına sağlanmasına yönelik imkânlar araştırılacaktır.	2021-2022	Türksat A.Ş.	Dijital Kalkınma Bakanlığı
44.	İletişim	Akıllı şehir, dijital dönüşüm ve e-devletin geliştirilmesi çerçevesinde veri ve tecrübe paylaşılması*		E-devlet potansiyeli çerçevesinde Kırgız Cumhuriyeti'nin dijital dönüşüm ve akıllı şehir ihtiyacını belirlemek üzere ilgili devlet kurumlarının analiz raporu hazırlanmasını teminen iki taraf arasında bir karma Çalışma Grubu oluşturulacaktır.	2021-2022	Ulaştırma ve Altyapı Bakanlığı Türksat A.Ş.	Dijital Kalkınma Bakanlığı

45.	İletişim	Kırgız Cumhuriyeti'nde Türkiye Radyo Televizyon Kurumu (TRT)'nin temsilcilik açması	Taraflar, Kırgız Cumhuriyeti mevzuatına uygun olarak Türkiye Cumhuriyeti devlet televizyon ve radyo kuruluşu Türkiye Radyo Televizyon Kurumu (TRT)'nin Kırgız Cumhuriyeti'nde temsilciliğini açma konusunu değerlendireceklidir.	2021-2023	Türkiye Radyo Televizyon Kurumu (TRT)	Kültür, Enformasyon, Spor ve Gençlik Politikası Bakanlığı
46.	Posta Hizmetleri	Elektronik ticareti geliştirme alanında posta operatörleri olan Türkiye Cumhuriyeti PTT A.Ş. ve Kırgız Cumhuriyeti Devlet Sicil Kayıt Kurumuna bağlı "Kırgız Postası" Devlet İşletmesi arasında işbirliğinin geliştirilmesi*	<ul style="list-style-type: none"> - Elektronik Anlaşması'nın hazırlanması ve imzalanması, - Tarafların atanmış posta operatörleri aracılığıyla transit ve ticari gönderiler gerçekleştirilmesi, - Elektronik ticaret gönderileri için ulaşım ve varış maliyetlerinde indirimli tarifelerin sağlanması, - Ticaret platformları ve internet sitelerinden satın alımların tarafların atanmış operatörleri aracılığıyla gerçekleştirilmesi <p>amacıyla çalışma grubu oluşturulacaktır.</p> <ul style="list-style-type: none"> - "PTT-Tel" anlık güvenli mesajlaşma ve haberleşme uygulamasının, tanıtımı ve satışı 	2021-2022	Ulaştırma ve Altyapı Bakanlığı PTT A.Ş.	Dijital Kalkınma Bakanlığına bağlı Kırgız Postası Devlet İşletmesi
47.	Arşiv Hizmetleri	PTT-Tel, Arşiv Dijitalleştirme Hizmetleri, El Terminali ve Ödeme Kaydedici Cihaz (ÖKC)		2021-2022	Ulaştırma ve Altyapı Bakanlığı	Dijital Kalkınma Bakanlığı'na

		<p>konusunda iş birliği olanakları araştırılacaktır.</p> <p>- “Arşiv Dijitalleştirme Hizmeti” ürününün tanınması ve satın alınmasına yönelik iş birliği imkânları araştırılacaktır.</p> <p>- “Barkod Okuyuculu ve Ödeme Kaydedici El Terminali Cihazı”nın Kırgızistan Posta İdaresine tanıtımı ve satışı konusunda iş birliği imkânları araştırılacaktır.</p>				
48.	Arşiv Hizmetleri	<p>Elektronik arşiv oluşturulması için iki ülke arşiv çalışmalarında tecrübe paylaşımı sağlanması*</p>	<p>Türkiye Cumhuriyeti Devlet Arşivleri’ndeki elektronik arşiv evrak sisteminin incelenmesi için Kırgız Cumhuriyeti Devlet Sicil Kayıt Kurumu’na bağlı Arşiv Ajansı Türkiye’ye çalışma ziyareti yapacaktır.</p>	2021-2022	Devlet Arşivleri Başkanlığı	<p>Dijital Kalkınma Bakanlığı’na bağlı Arşiv Ajansı</p> <p>Dijital Kalkınma Bakanlığı’na bağlı Kırgız Postası Kamu İşletmesi</p>
49.	Kültür	<p>Taraflar, mesleki vasfının artırılması amacıyla müzecilik alanında uzman paylaşımları olmasının değerlendirilmesi</p>	<p>Taraflar, müzecilik alanında uzman personelin karşılıklı ziyaretlerine ilişkin Kırgız tarafının taleplerini diplomatik yolla iletmesinin ardından, uzman değişimine ilişkin detaylar belirlenecektir.</p>	2021-2022	Kültür ve Turizm Bakanlığı	<p>Kültür, Enformasyon, Spor ve Gençlik Politikası Bakanlığı</p>

50.	Kültür	Her iki ülkede düzenlenenmekte olan kültür alanındaki etkinliklere (konserler, fuarlar, konferanslar, seminerler) ilişkin süreklili olarak bilgi alışverişinde bulunulması ve bu tür etkinliklere katılma pandemi koşullarına bağlı olarak yardımcı olunması	Taraflar, birbirlerinin ülkelerinde düzenlenmekte olan kültür alanındaki etkinliklere katılım sağlayacaklardır. Türk tarafı uluslararası Türkçe tiyatro yapan ülkeler festivaline katılım için davet gönderecektir.	2021-2022	Kültür ve Turizm Bakanlığı	Kültür, Enformasyon, Spor ve Gençlik Politikası Bakanlığı
51.	Kültür	Isık Göl bölgesinde Kaşgarlı Mahmut Kültür Merkezi'nin kurulması *	Bişkek'te açılacak Yunus Emre Türk Kültür Merkezi ile eş zamanlı olarak, Kaşgarlı Mahmut'un doğduğu yer olan Barskon Köyü'nün bulunduğu Isık Göl bölgesinin Merkezi Karakol şehrinde Yunus Emre Türk Kültür Merkezinin kullanılabileceği hem kültür merkezi hem müze olarak tahsis edilebilecek bir binanın yenilenmesi veya yeni bir binanın inşa edilmesi hususlarında Kirgiz tarafıyla müzakereler yapılacaktır.	2021-2022	TİKA	Kültür, Enformasyon, Spor ve Gençlik Politikası Bakanlığı, Isık Köl İli Bakanlar Kurulu Yetkili Temsilciliği
52.	Kültür	Sinematografi alanında işbirliği	Kirgiz Cumhuriyeti ile Türkiye Cumhuriyeti arasında işbirliğine dair mutabakat zaptı imzalanacaktır.	2021-2022	Kültür ve Turizm Bakanlığı	Kültür, Enformasyon, Spor ve Gençlik Politikası Bakanlığı
53.	Kültür	Kirgizistan ve Türkiye Kültür Günleri çerçevesinde Kirgiz Cumhuriyeti ile Türkiye Cumhuriyeti arasında karşılıklı sinema günleri düzenlenmesi	Kirgiz Cumhuriyeti'nde "Türk Sinema Günleri"nin ve Türkiye Cumhuriyeti'nde "Kirgiz Sinema Günleri"nin düzenlenmesine ilişkin olarak diplomatik kanallar vasıtasıyla tarih ve yer önerileri iletilecektir. Pandemi koşullarına	2021-2023	Kültür ve Turizm Bakanlığı	Kültür, Enformasyon, Spor ve Gençlik Politikası Bakanlığı

54.	Turizm	Konaklama işletmelerinde çalışan personele yönelik olarak mesleki turizm eğitim programlarının düzenlenmesi*	bağlı olarak çevrimiçi veya fiziki olarak düzenlenmesine karar verilecektir. Kırgız Cumhuriyeti'nde faaliyet gösteren konaklama ve yeme-içme işletmelerinde çalışan personelin mesleki bilgi ve becerilerini geliştirmek amacıyla ön büro, yiyecek ve içecek servisi, kat hizmetleri, mutfak ve yönetici eğitimi olarak 5 ayrı işbaşı Eğitimi Programı düzenlenecektir. Bu eğitim programları çerçevesinde, Kırgız tarafının diplomatik kanallarla talebini iletmelerinin ardından, Kültür ve Turizm Bakanlığı'ndan eğitimciler görevlendirilecektir.	2021-2024	Kültür ve Turizm Bakanlığı	Ekonomi ve Maliye Bakanlığı'na bağlı Turizm Departmanı
55.	Turizm	Kırgız Cumhuriyeti'ndeki turizm tesislerinde QR kodlu turistik göstergelerin (işaretlerin) geliştirilmesi ve kurulumu	QR kodlu turistik göstergelerin (işaretlerin) kurulacağı noktaların Kırgız tarafınca bildirilmesi akabinde TİKA proje üzerinde çalışacaktır.	2021-2022	TİKA	Ekonomi ve Maliye Bakanlığı'na bağlı Turizm Departmanı
56.	İnsan Kaynakları	Kamu Personelinin Eğitimi ve Geliştirilmesi Konusunda İşbirliği Yapılması	Türkiye Cumhuriyeti Cumhurbaşkanlığı İnsan Kaynakları Ofisi Başkanlığı ve Kırgızistan Cumhuriyeti Kamu Personel Servisi, kamu personelinin kapasitesini artırmak amacıyla deneyim paylaşımı etkinlikleri düzenleyecektir.	2021-2022	Cumhurbaşkanlığı İnsan Kaynakları Ofisi	Kırgızistan Cumhuriyeti Kamu Personel Servisi

57.	İnsan Kaynakları	Kuluçka Aracılığıyla Geliştirme Konusunda Yapılması	Merkezleri Yetenek Faaliyetleri İşbirliği	Türkiye Cumhuriyetini Cumhurbaşkanlığı Kaynakları Ofisi Başkanlığı tarafından kuluçka merkezleri aracılığıyla yetenek geliştirme faaliyetlerine yönelik bilgi ve deneyim paylaşımı yapılacaktır.	2021-2022	Cumhurbaşkanlığı İnsan Kaynakları Ofisi	Kırgızistan Cumhuriyeti Ekonomi ve Maliye Bakanlığı
58.	İnsan Kaynakları	Üniversite Merkezlerinin Güçlendirilmesi Konusunda Yapılması	Kariyer İşbirliği	Türkiye Cumhuriyeti Cumhurbaşkanlığı Kaynakları Ofisi Başkanlığı, Kırgızistan'da üniversite kariyer merkezlerinin kurulması ve kapasitelerinin artırılmasını desteklemek için bilgi ve deneyim paylaşımı gerçekleştirilecektir.	2021-2022	Cumhurbaşkanlığı İnsan Kaynakları Ofisi	Kırgızistan Cumhuriyeti Eğitim ve Bilim Bakanlığı
59.	Sağlık	Bişkek'te Dostluk Hastanesi'nin açılması*	Kırgız-Türk Hastanesi'nin açılması*	Bişkek'te Kırgız-Türk Dostluk Hastanesi'nin açılması için gerekli çalışmalar tamamlanacaktır.	2021	TİKA	Sağlık ve Sosyal Kalkınma Bakanlığı
60.	Sağlık	İki ülke arasında sağlık alanında ortak çalışma grubunun kurulması*		2014 yılında imzalanan sağlık alanında işbirliğine dair Anlaşma çerçevesinde Ortak Çalışma Grubu üyeleri seçilecektir ve diplomatik kanallar aracılığıyla bilgilendirme yapılacaktır. Söz konusu Çalışma Grubu'nun ilk toplantısı 2021 yılının sonuna kadar düzenlenecektir. İki ülke arasında sağlık alanındaki işbirliğinin daha da somutlaştırılması amacıyla Ortak Çalışma Grubu tarafından geliştirilecek Eylem Planı 2021	2021-2022	Sağlık Bakanlığı	Sağlık ve Sosyal Kalkınma Bakanlığı

			Yılının imzalanacağı sonuna kadar			
61.	Sağlık	Kırgız Cumhuriyeti'nde Kırgız-Türk Dostluk Hastanesi nezdinde DNA genom analizi ve HLA doku tipleme, nakil yapılmaması için gerekli olan CrossMatch ve PRA laboratuvarlarının kurulmasına ilişkin tecrübe değişimi. *	Taraf lar Kırgız Cumhuriyeti'nde Kırgız-Türk Dostluk Hastanesi nezdinde DNA genom analizi ve HLA doku tipleme, nakil yapılması için gerekli olan CrossMatch ve PRA laboratuvarlarının kurulmasına ilişkin tecrübe değişimi ve teknik destek sağlanması konusunda mutabakat sağlanmışlardır.	2021-2022	Sağlık Bakanlığı Adalet Bakanlığı Adli Tıp Kurumu	Sağlık ve Sosyal Kalkınma Bakanlığı
62.	Sağlık	Sağlık ve Sosyal Kalkınma Bakanlığının destekleri ile tedaviye ihtiyaç duyan ve nüfusun sosyal açıdan az korunmuş kesiminde olan Kırgız Cumhuriyeti vatandaşları için Türkiye Cumhuriyeti Sağlık Bakanlığının tecrübeli tıp uzmanlarının katılımıyla Kırgız Cumhuriyeti'nde "Sağlık Haftalarının" düzenlenmesi*	Türk tarafı, Kırgız Cumhuriyeti Sağlık ve Sosyal Kalkınma Bakanlığının destekleriyle Kırgız Cumhuriyeti'nde "Sağlık Haftalarının" düzenlenmesi projesinin hayata geçirilmesi hususunu değerlendirecektir.	2021-2022	Sağlık Bakanlığı TİKA	Sağlık ve Sosyal Kalkınma Bakanlığı
63.	Sağlık	Kırgız Cumhuriyeti ilaç ve Tıbbi Cihaz elektronik veri tabanının evrelerinin hayata geçirilmesi konusunda tecrübe değişimi *	Türk tarafı, Kırgız Cumhuriyeti'nin elektronik veri tabanının (ilaç ve Tıbbi Cihaz elektronik veri tabanı) oluşturulması konusunda tecrübe değişimi hususunu değerlendirecektir. - 2. Evre – Kırgız Cumhuriyeti Sağlık ve Sosyal Kalkınma Bakanlığının İlaç Sağlama ve Tıbbi Cihaz Departmanı'nın tüm	2021-2022	Sağlık Bakanlığı Türkiye İlaç ve Tıbbi Cihaz Kurumu	Sağlık ve Sosyal Kalkınma Bakanlığı İlaç ve Tıbbi Malzemeler Departmanı

			süreçlerinin dijitalleştirilmesi için çalışma yapılacaktır. - 3.Evre - Kırgız Cumhuriyeti'nde ilaç ve Tıbbi Cihazlar için İlaç Etiketleme ve Takip Sistemi'nin geliştirilmesi ve uygulanması için çalışma yapılacaktır.			
64.	Sağlık	Türk tarafınca, Kırgız Cumhuriyeti Sağlık Bakanlığı personeline pandemiyle mücadele olmak üzere kısa süreli kapasite artırma programı düzenlenmesi, bilgi ve tecrübe paylaşımında bulunulması	Türk Cumhuriyeti Sağlık Bakanlığı başta personelini amacıyla kısa süreli personel eğitimi düzenlenebilecektir. Bu toplantılar fiziki ya da online olarak gerçekleştirilecektir.	2021-2022	Sağlık Bakanlığı	Sağlık ve Sosyal Kalkınma Bakanlığı
65.	Sağlık	Türk tarafı ve Kırgız tarafı mutabık kalacağı bir tarihte (her iki ülkenin de üyesi oldukları Türk Konseyi şemsiyesi altında da değerlendirilebilir) Sağlık İş Forumu'nun düzenlenmesi	Sağlık pazar payının artırılması, iki ülke firmalarına sağlık alanında karşılıklı olarak ticaret imkânı sağlanması amacıyla (Türk Konseyi üye ülkelerinin de katılımıyla) gerçekleştirilecektir. Başta ilaç, eczacılık, alternatif tıp, sağlık yatırımları, sağlık bilgi sistemleri vb. alanlarda faaliyet gösteren iki ülke firmaları Bışkek'te bir araya gelecektir.	2021-2022	Sağlık Bakanlığı	Sağlık ve Sosyal Kalkınma Bakanlığı
66.	Sağlık	Aşı Alanında İşbirliğinin Geliştirilmesi	Türk Aşısı Türkovac'a yönelik işbirliği tesis edilecektir.	2021-2022	Sağlık Bakanlığı	Sağlık ve Sosyal Kalkınma Bakanlığı
67.	Sağlık	Salgınla mücadele kapsamında işbirliği	Türk tarafı, Kırgızistan'ın salgınla mücadelesine katkı sağlamak üzere 150 bin doz koronavirüs	2021	Sağlık Bakanlığı	Sağlık ve Sosyal

			aşısını Kırgız tarafına hibe edecektir.				
68.	Aile ve Sosyal Hizmetler	Çalışma, sosyal koruma, aile, kadın, çocuk, engelli, yaşlı ve kadın-erkek eşitliği alanlarında siyaset konusunda ziyaretlerinin düzenlenmesi ve uzman değişimi yapılması*	Çalışma, sosyal koruma, aile, kadın, çocuk, engelli, yaşlı ve kadın-erkek eşitliği alanlarında etkileşimi sağlamak için çalışma ziyaretleri ve uzman değişimi organize edilecektir.	2021-2022	Aile ve Sosyal Hizmetler Bakanlığı Çalışma ve Sosyal Güvenlik Bakanlığı	Sağlık ve Sosyal Kalkınma Bakanlığı	
69.	Aile ve Sosyal Hizmetler	Alternatif Bakım Hizmetlerinin Güçlendirilmesi	Çocuklara yönelik kuruluş hizmetlerine ilişkin odak grup toplantısı ve raporlama faaliyetleri yapılacaktır.	2021-2022	Aile ve Sosyal Hizmetler Bakanlığı	Sağlık ve Sosyal Kalkınma Bakanlığı	
70.	Aile ve Sosyal Hizmetler	Aile Odaklı Hizmetlerin Yaygınlaştırılması	Koruyucu Aile ile Sosyal ve Ekonomik Destek (SED) Hizmetleri'nin tanıtılmasına yönelik odak grup toplantısı ve raporlama faaliyetleri yapılacaktır.	2021-2022	Aile ve Sosyal Hizmetler Bakanlığı	Sağlık ve Sosyal Kalkınma Bakanlığı	
71.	Aile ve Sosyal Hizmetler	Çocuk Hakları Konusunda Farkındalığın Artırılması	Kırgız yetkililer Ulusal Çocuk Forumu'na davet edilecektir.	2021-2022	Aile ve Sosyal Hizmetler Bakanlığı	Sağlık ve Sosyal Kalkınma Bakanlığı	
72.	Şehircilik	Türkiye Cumhuriyeti ile Kırgız Cumhuriyeti arasında inşaat ve tesisat birim fiyatları alanında ortak terminoloji oluşturulması alanında çalışma yapılması*	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Kırgızistan Cumhuriyeti Hükümeti arasında inşaat ve tesisat birim fiyatları alanında eğitim programı, toplantı, bilimsel-teknik bilgi-belge, uzman değişimi, proje geliştirme ve denetleme konularıyla ilgili araştırma-	2021-2022	Çevre ve Şehircilik Bakanlığı (Yüksek Fen Kurulu Başkanlığı)	Mimarlık, İnşaat ve Toplu Konut Devlet Ajansı	

73.	Şehircilik	Yasalara aykırı inşaatla mücadele, şehircilik ve inşaatla ilişkin düzenleyici belgeler alanında ziyaret programları ve karşılıklı işbirliği yapılması*	Yasaların risk ve hasar tespiti konularında deneyim paylaşımı, - Betonun RFID etiket kullanılarak izlenmesine yönelik sistem olan EBIS'in (Elektronik Beton İzleme Sistemi) tanıtılması amaçlarıyla karşılıklı eğitim programı, toplantı, bilimsel-teknik ziyaret programları ve karşılıklı işbirliği protokolleri yapılacaktır.	Türkiye Cumhuriyeti'nin 4708 sayılı Yapı Denetimi Hakkında Kanun kapsamında; -Yasalara aykırı inşaatla mücadele, şehircilik ve inşaatla ilişkin düzenleyici belgeler alanında deneyim alışverişi yapılması, - Yapıların risk ve hasar tespiti konularında deneyim paylaşımı, - Betonun RFID etiket kullanılarak izlenmesine yönelik sistem olan EBIS'in (Elektronik Beton İzleme Sistemi) tanıtılması amaçlarıyla karşılıklı eğitim programı, toplantı, bilimsel-teknik ziyaret programları ve karşılıklı işbirliği protokolleri yapılacaktır.	2021	Çevre ve Şehircilik Bakanlığı	Mimarlık, İnşaat ve Toplu Konut Devlet Ajansı
74.	Şehircilik	Kentsel tasarım rehberleri konusunda ilgili Bakanlık temsilcileri ve paydaşlar arasında bilgi ve deneyim paylaşımı sağlanması*	Her iki ülkenin ilgili Bakanlık temsilcilerinin ve ilgili paydaşların katılımı ile Kentsel Tasarım Rehberleri konusunda ulusal mevzuat ile uygulama deneyimlerinin paylaşımına ilişkin her iki ülkede birer adet teknik saha ziyareti (yerinde inceleme) düzenlenecektir.	Her iki ülkenin ilgili Bakanlık temsilcilerinin ve ilgili paydaşların katılımı ile Kentsel Tasarım Rehberleri konusunda ulusal mevzuat ile uygulama deneyimlerinin paylaşımına ilişkin her iki ülkede birer adet teknik saha ziyareti (yerinde inceleme) düzenlenecektir.	2021-2022	Çevre ve Şehircilik Bakanlığı	Mimarlık, İnşaat ve Toplu Konut Devlet Ajansı
75.	Spor	Taraflar arasında spor alanındaki işbirliğinin devam ettirilmesi	Taraflarca Kırgız Cumhuriyeti ile Türkiye Cumhuriyeti arasında Beden Eğitimi ve Spor alanında işbirliğine dair mevcut Sözleşme'nin uygulanmasına ilişkin olarak Kültür, Enformasyon, Spor ve Gençlik Politikası Bakanlığı ile T.C. Gençlik ve Spor Bakanlığı	Taraflarca Kırgız Cumhuriyeti ile Türkiye Cumhuriyeti arasında Beden Eğitimi ve Spor alanında işbirliğine dair mevcut Sözleşme'nin uygulanmasına ilişkin olarak Kültür, Enformasyon, Spor ve Gençlik Politikası Bakanlığı ile T.C. Gençlik ve Spor Bakanlığı	2021-2022	Gençlik ve Spor Bakanlığı	Kültür, Enformasyon, Spor ve Gençlik Politikası Bakanlığı

76.	Olağanüstü Haller	Acil durumların önlenmesi ve giderilmesine ilişkin işbirliğinin etkinleştirilmesi*	Taraflar, 1 Eylül 2018 tarihinde Bişkek'te imzalanan Kırgız Cumhuriyeti ile Türkiye Cumhuriyeti arasında olağanüstü durumların önlenmesi ve giderilmesi alanında işbirliğine dair Anlaşma'nın yürürlüğe girme sürecini hızlandıracaklardır.	2021-2022	AFAD	Olağanüstü Haller Bakanlığı
77.	Eğitim	Kırgız Cumhuriyeti ile Türkiye Cumhuriyeti arasında eğitim ve bilim alanında işbirliğine ilişkin Anlaşma'nın imzalanması*	Kırgız Cumhuriyeti ile Türkiye Cumhuriyeti arasında Eğitim ve Bilim Alanında İşbirliğine dair Anlaşma taslağının görüşülmesine devam edilecek ve söz konusu belge 2021 yılı sonuna kadar imzalanacaktır.	2021	Millî Eğitim Bakanlığı	Eğitim ve Bilim Bakanlığı
78.	Eğitim	KC Hükümeti ve TC Hükümeti arasında 26 Nisan 2011 tarihinde imzalanan Kırgız-Türk Manas Üniversitesi'nin faaliyetine ilişkin Anlaşma'ya değişiklikleri hakkında Protokol'ün imzalanması	KC Hükümeti ve TC Hükümeti arasında 26 Nisan 2011 tarihinde imzalanan Kırgız-Türk Manas Üniversitesi'nin faaliyetine ilişkin Anlaşma'ya döner sermayesinden elde edilen gelirin kurumlar vergisinden muaf tutulması ve Üniversitenin arazi vergisinden muaf tutulmasına yönelik kararları kapsayan değişiklikleri girme hakkında Protokol hazırlanacak ve onaylanacaktır.	2021	Yükseköğretim Kurulu (YÖK)	Eğitim ve Bilim Bakanlığı Kırgız-Türk Manas Üniversitesi Ekonomi ve Maliye Bakanlığı
79.	Vize ve Göç	Taraf ülkelerin vatandaşlarının birbirlerinin ülkelerine	Tarafların yetkili makamlarınca 2021 yılının sonuna kadar ikili istişarelerde bulunulacaktır.	2021	Dışişleri Bakanlığı	Dışişleri Bakanlığı

		giriş ve birbirlerinin ülkelerinde bulunma koşullarının kolaylaştırılması.			İçişleri Bakanlığı	
--	--	--	--	--	--------------------	--

* Türk-Kırgız 9. Dönem KEK Toplantısı Eylem Planında tamamlanmayan ve Türk-Kırgız 10. Dönem Eylem Planına devreden eylem maddesidir.

Протокол

десятого заседания Совместной турецко-кыргызской

Межправительственной Комиссии по экономическому сотрудничеству

Правительство Турецкой Республики и Кабинет Министров Кыргызской Республики (далее – именуемые Сторонами), в соответствии с Соглашением об учреждении турецко-кыргызской совместной комиссии по торгово-экономическому сотрудничеству между Правительствами Турецкой Республики и Кыргызской Республики, подписанным 16 августа 1995 года, провели десятое заседание Совместной турецко-кыргызской межправительственной Комиссии по экономическому сотрудничеству (далее – Комиссия) 10 сентября 2021 года, в городе Бишкек, Кыргызская Республика.

Турецкую делегацию возглавил Вице-президент Турецкой Республики – уважаемый Фуат Октай, кыргызскую делегацию – Председатель Кабинета Министров Кыргызской Республики уважаемый Марипов Улукбек.

Список делегаций указаны в приложении 1.

Десятое заседание Комиссии прошла в теплой атмосфере, отражающей стремление к дальнейшему развитию и диверсификации торгово-экономических отношений между двумя странами на основе взаимной выгоды и дружественных отношений.

Стороны, рассмотрели План действий Протокола 9-го заседания Комиссии МПК и выразили удовлетворение выполненными пунктами.

План действий включает в себя 79 пунктов, которые относятся к таким сферам сотрудничества, как: торговля, таможня, статистика, инвестиции, финансы, банковское дело, развитие регионов, промышленность, промышленная собственность, энергетика, сельское и лесное хозяйство, транспорт, связь, почтовые службы, культура, туризм, человеческие ресурсы, здравоохранение, семейные и социальные услуги, градостроительство, спорт, чрезвычайные ситуации, образование, визы и миграция.

Стороны отметили, что реализация этих положений будет способствовать развитию существующих экономических и торговых отношений между двумя странами.

Новые и текущие пункты действия включены в Приложение 2 к настоящему Протоколу.

Стороны в рамках заседания Комиссии, выразили удовлетворение подписанием «Меморандума о взаимопонимании в горнодобывающей сфере», «Меморандума о взаимопонимании о сотрудничестве в области окружающей среды», «Меморандума о взаимопонимании по сотрудничеству в сфере статистики», «Меморандума о взаимопонимании по халяль аккредитации».

Стороны отметили важность Бизнес-форума, проведенного в рамках заседания Комиссии, с точки зрения развития сотрудничества между бизнес-сообществом двух стран.

Стороны договорились провести одиннадцатое заседание Комиссии в Турецкой Республике, конкретные сроки которого будут определены по дипломатическим каналам.

Настоящий Протокол подписан в городе Бишкек «10» сентября 2021 года в двух экземплярах на русском и турецком языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

За Правительство

Турецкой Республики

За Кабинет Министров

Кыргызской Республики

Вице-президент

Фуат ОКТАЙ

Председатель

Улукбек МАРИПОВ

Приложение 1

СПИСОК ТУРЕЦКОЙ ДЕЛЕГАЦИИ

(10 сентября 2021)

1.	Фуат Октай	Вице-президент Республики Турция Сопредседатель МПК
2.	Ахмет Садык Доган	Чрезвычайный и полномочный посол Республики Турция в Кыргызской Республике
3.	Мехмет Эмин Бирпынар	Заместитель министра окружающей среды и урбанизации
4.	Шереф Калайжы	Заместитель министра энергетики и природных ресурсов
5.	Толга Толунай	Заместитель министра здравоохранения
6.	Сезаи Учармак	Заместитель министра торговли
7.	Селим Дурсун	Заместитель министра транспорта и инфраструктуры
8.	Нияль Олпак	Совет по внешне-экономическим связям (DEİK) – Председатель
9.	Ахмет Бекдемир	Директор аппарата вице-президента
10.	Халил Афшарата	Главный советник вице-президента
11.	Али Генч	Главный советник вице-президента
12.	Ясин Эрдоган	Генеральный директор Главного управления исследований и разведки полезных ископаемых
13.	Зафер Сойлу	Председатель Правления Агентства по аккредитации Халяль (НАК)
14.	Фуат Касымжан	Заместитель генерального директора по международным соглашениям и ЕС (Председатель экспертной делегации)
15.	Осман Нури Бейхан	Заместитель генерального директора по международным соглашениям и ЕС
16.	Сабахаддин Оз	Заместитель генерального директора Министерства энергетики и природных ресурсов
17.	Ариф Четин	Заместитель генерального директора Минздрава
18.	Ниязи Четинкая	Руководитель группы по международным отношениям Управления по чрезвычайным ситуациям
19.	Саид Нур Каплан	Директор по протоколу Вице-президента
20.	Неше Гюлмез	Начальник отдела Офиса по человеческим ресурсам при Аппарате Президента
21.	Саваш Жейлан	Начальник отдела Офиса по человеческим ресурсам при Аппарате Президента
22.	Хаккы Барутчу	Начальник отдела Министерства торговли
23.	Мустафа Хилми Ашкын	Начальник отдела Министерства торговли

24.	Байрам Инже	Начальник управления Министерства семьи и социальных услуг
25.	Женгиз Т. Байкара	Начальник управления Министерства окружающей среды и урбанизации
26.	Улш Генен	Начальник управления Министерства культуры и туризма
27.	Мехмет Кираз	Начальник управления Министерства национального просвещения
28.	Махмут Юзер	Начальник управления Министерства сельского и лесного хозяйства (DSI)
29.	Сюха Бажанакгиль	Советник по прессе вице-президента
30.	Таха Кюршад Сезен	Сотрудник секретариата вице-президента
31.	Ылдырым Ибишоглу	Зам руководитель секретариата вице-президента
32.	Синем Синангиль	Копирайтер Аппарата вице президента
33.	Мерве Кадироглу	Репортёр Аппарата вице президента
34.	Гамзе Кючук	Репортёр Аппарата вице президента
35.	Гизем Вурал	Аналитик Офиса по человеческим ресурсам при Аппарате Президента
36.	Дурукан Пайзаноглу	Центральный банк Турецкой Республики – Директор отдела по двусторонним отношениям и техническому сотрудничеству
37.	Озгю Кашмер	Заведующий отделением Министерства окружающей среды и урбанизации
38.	Осман Уста	Бишкек Офис ТИКА - Координатор
39.	Гозде Шахин	Министерство культуры и туризма - координатор
40.	Юнус Эмре Каран	Специалист по торговле Министерства торговли
41.	Эмрежан Эрдоган	Специалист по торговле Министерства торговли
42.	Ахмет Мелих Хората	Специалист по торговле Министерства торговли
43.	Айхан Бозкурт	Специалист по торговле Министерства торговли
44.	Султан Айдогмуш	Специалист по образованию Министерства национального просвещения
45.	Тевфик Калкан	Специалист Министерства финансов и финансов
46.	Адиль Алтан	Министерство сельского и лесного хозяйства - инженер
47.	Танер Каракюлах	Эксперт ЕС Министерство транспорта и инфраструктуры
48.	Алптуг Кудуоглу	Менеджер по стране Министерства здравоохранения
49.	Дуйгу Бейоглу Гюллю	Агентство по аккредитации Халыль - Эксперт
50.	Мустафа Аксакал	Помощник специалиста Министерства энергетики и природных ресурсов
51.	Улку Думан	Министерство энергетики и природных

		ресурсов - Страновой сотрудник
52.	Огуз Пачажыоглу	Помощник специалиста Министерства молодежи и спорта.
53.	Элиф Кая	Помощник специалиста Центральный банк Турецкой Республики
54.	Нуренгиз Эшки	Региональный директор DEİK в Евразии
55.	Элнур Османов	Координатор Делового совета DEİK
56.	Башак Онур	Союз палат и товарных бирж Турции (TOBB) - Эксперт
57.	Озен Айша Озбаса	Эксперт DEİK
58.	Дога Хазер	Эксперт DEİK

*Приложение 1***Состав**

делегации Кыргызской Республики для участия в 10-м заседании совместной кыргызско-турецкой Межправительственной комиссии по экономическому сотрудничеству

Официальный состав делегации:

1. МАРИПОВ
Улукбек Асамидинович - Председатель Кабинета Министров Кыргызской Республики;
2. Омуралиев
Кубанычбек Касымович - Чрезвычайный и Полномочный Посол Кыргызской Республики в Турецкой Республике;
3. БЕЙШЕНАЛИЕВ
Алымкадыр
Сабирдинович - Министр здравоохранения и социального развития Кыргызской Республики;
4. ШЫКМАМАТОВ
Алмамбет Насырканович - Министр инвестиций Кыргызской Республики;
5. МАМАТАЛИЕВ
Абдырахман
Мадакимович - Директор Государственной кадровой службы Кыргызской Республики;
6. КУТМАНОВА
Динара Асиевна - Председатель Государственного комитета по экологии и климату Кыргызской Республики;
7. АЙДАРБЕКОВ
Айбек Акматбекович - Заведующий отделом международного сотрудничества Администрации Президента Кыргызской Республики;
8. СЕКИМОВ
Бактыбек Шаикбекович - Статс-секретарь Министерства культуры, информации, спорта и молодежной политики Кыргызской Республики;
9. НИЯЗАЛИЕВ
Нуран Садырович - Первый заместитель министра иностранных дел Кыргызской Республики;
10. ТУРГУНБАЕВ
Алмаз Абдылдаевич - Первый заместитель министра транспорта и коммуникаций Кыргызской Республики;
11. ТАТИКОВ
Руслан Сатылганович - Заместитель министра экономики и финансов Кыргызской Республики;

12. САТЫБЕКОВ
Мелис Бакытович - Заместитель министра энергетики и промышленности – Директор Государственного Агентства геологии и недропользования при министерстве энергетики и промышленности Кыргызской Республики;
13. ИЛИЧ уулу Марсбек - Заместитель министра сельского, водного хозяйства и развития регионов Кыргызской Республики;
14. КЕНЕНБАЕВА
Асель Автандилбековна - Заместитель министра цифрового развития Кыргызской Республики;
15. ОМУРОВ
Нурлан Кубатович - Заместитель министра образования и науки Кыргызской Республики;
16. ЖУМАЛИЕВ
Зайнидин Калидинович - Заместитель Председателя Национального статистического комитета Кыргызской Республики;
17. ШАРШЕЕВ
Бакыт Октябрьович - Председатель правления – Генеральный директор ОАО «Международный аэропорт «Манас»;
18. ШАТМАНОВ
Самат Бектурович - Директор департамента туризма при Министерстве экономики и финансов Кыргызской Республики;
19. ЧАПАЕВ
Жаныбек Жумабекович - Директор Кыргызского центра аккредитации при Министерстве экономики и финансов Кыргызской Республики;
20. КАЙМАЗАРОВ
Таштанбек Турарович - Директор Департамента внешней миграции при Министерстве иностранных дел Республики;
21. ОМУРАЛИЕВ
Эрмек Социалович - Директор шестого политического департамента Министерства иностранных дел Республики;
22. УРМАНБЕТОВ
Дастан Ишенбекович - Советник третьего политического департамента Министерства иностранных дел Республики;
23. СЫДЫКОВ
Эрмек Курманбекович - Эксперт отдела международного сотрудничества Администрации Президента Кыргызской Республики;

24. КУДАЙБЕРДИЕВА Айзада Бердибековна - Главный специалист отдела международного сотрудничества Управления внешних связей и координации донорской помощи Министерства экономики и финансов Кыргызской Республики;
25. ОРОЗАЛИЕВА Айкерим Орозалиевна - Ведущий специалист отдела международного сотрудничества Управления внешних связей и координации донорской помощи Министерства экономики и финансов Кыргызской Республики – ответственный секретарь Комиссии.

План мероприятий

по экономическому сотрудничеству между Кыргызской Республикой и Турецкой Республикой (10-е заседание)

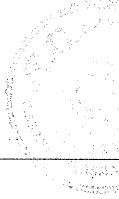
№	Сфера сотрудничества	Мероприятие	Действие	Сроки	Ответственные органы	
					Турецкая Сторона	Кыргызская Сторона
1.	Торговля	Создание совместных предприятий в обеих странах, в том числе в приоритетных отраслях экономики Кыргызской Республики, а также в свободных экономических зонах.	Будут проведены необходимые мероприятия по созданию совместных предприятий на территории Кыргызской Республики с использованием новых технологий в сфере сельского хозяйства, энергетики, промышленности. В связи с этим Кыргызская Республика поделится с турецкой стороной инвестиционными проектами, которые она сочтет целесообразными в рамках Национальной стратегии развития на 2018-2040 годы, и будут приняты совместные усилия для того, чтобы турецкие компании и фонды принимали активное участие в указанных инвестиционных проектах.	2021-2022	Министерство торговли Министерство промышленности и технологий ТОВВ Союз палат и бирж Турецкой Республики DEİK Совет по внешнеэкономическим связям Турецкой Республики ТТМ	Министерство инвестиций Министерство энергетики и промышленности и Министерство сельского, водного хозяйства и развития регионов Министерство экономики и финансов Торгово-промышленная палата

					Турецкая ассамблея Экспортеров	Полномочные представительства в Президентга в областях Свободные экономические зоны
2.	Торговля	Принятие мер по увеличению объема торговли.	Будут организованы торговые представительства, комитеты по закупкам, отраслевые делегации и при участии в ярмарках будет оказана поддержка.	2021-2022	Министерство торговли ТОВВ DEİK TİM TİMВ Турецкая ассоциация подрядчиков	Торгово-промышленная палата Министерство сельского, водного хозяйства и развития регионов Министерство экономики и финансов
3.	Торговля	Модернизация системы Торгово-промышленной палаты Кыргызской Республики.*	На основании запроса, в целях модернизации системы Торгово-промышленной палаты Кыргызской Республики, со стороны Союза палат и бирж Турецкой Республики будет обеспечена техническая помощь, включая обмен опытом и информацией.	2021-2022	ТОВВ TİM	Торгово-промышленная палата

4.	Торговля	Сотрудничество и обмен опытом в области механизмов поддержки экспорта.*	Будут разрабатываться программы сотрудничества и обмена опытом в рамках механизмов поддержки экспорта.	2021-2022	Министерство торговли	Министерство экономики и финансов
5.	Торговля	Организация программ по расширению сотрудничества в сфере взаимной торговли и инвестиций.	В целях расширения взаимных торговых и инвестиционных отношений будут организованы мероприятия в формате бизнес-форума и двусторонних деловых встреч. (В зависимости от течения эпидемии вышеупомянутые мероприятия также могут проводиться в режиме онлайн).	2021-2022	Министерство торговли Министерство промышленности и технологий DEİK	Министерство инвестиций Торгово-промышленная палата Евразийский Бизнес Клуб
6.	Торговля	Развитие сотрудничества между Евразийским Бизнес Клубом Кыргызской Республики и Советом по внешнеэкономическим связям Турецкой Республики (DEİK).	В целях расширения и углубления сотрудничества между Евразийским Бизнес Клубом и DEİK, будут организованы различные региональные и отраслевые рекламные встречи онлайн или офлайн. Информация будет распространяться с целью поощрения участия деловых кругов в ярмарках.	2021-2022	DEİK	Министерство инвестиций Евразийский Бизнес Клуб
7.	Таможня	Обмен статистическими данными в внешней торговле.	Стороны договорились создать рабочую группу в рамках Совместного таможенного совета для работы над проектом Меморандума о взаимопонимании по обмену	2021-2022	Министерство торговли	Государственная таможенная служба при Министерстве

8.	Таможня	Проведение заседания Совместного таможенного совета.	<p>Первое заседание Совместного таможенного совета будет проведено в четвертом квартале 2021 года в Турецкой Республике.</p> <p>внешнеторговыми статистическими данными и наладить сотрудничество в этой области на основе взаимопонимания. Кыргызская сторона в по дипломатическим каналам направит проект текста турецкой стороне. Турецкая сторона ответит на предложение кыргызской стороны относительно Меморандума о взаимопонимании по обмену внешнеторговыми статистическими данными после завершения внутригосударственных согласований с соответствующими структурами. Стороны договорились подписать Меморандум о взаимопонимании по обмену внешнеторговыми статистическими данными после завершения переговоров.</p>	2021	Министерство торговли	экономике и финансов Государственная таможенная служба при Министерстве
----	---------	--	--	------	-----------------------	--

9.	Таможня	Подготовка подписанию «Протокола об обмене предварительной информацией о товарах транспортных средствах, перемещаемых через государственную границу» и «Протокола об упрощенном таможенном коридоре».	Стороны, после завершения переговоров подготовят к подписанию «Протокола между Правительством Турецкой Республики и Кабинетом министров Кыргызской Республики об обмене предварительной информацией о товарах и транспортных средствах, перемещаемых через государственную границу» и «Протокола между Правительством Турецкой Республики и Кабинетом министров Кыргызской Республики об упрощенном таможенном коридоре» до первого заседания Совместного таможенного совета.	2021	Министерство торговли	экономики и финансов Государственная таможенная служба при Министерстве экономики и финансов
10.	Статистика	Развитие сотрудничества между Национальным статистическим комитетом Кыргызской Республики и Институтом статистики Турецкой Республики в рамках	Между Турецким статистическим институтом и Национальным статистическим комитетом Кыргызской Республики пройдут переговоры о сотрудничестве в области статистики, условия сотрудничества будут определены Меморандумом.	2021	Министерство финансов и казначейства TÜİK Институт статистики	Национальный статистический комитет

	подписанного Меморандума о взаимодельствии и сотрудничестве.						
11. Инвестиции и	Проведение мероприятий по созданию Кыргызско-Турецкого совместного фонда	Создание рабочей группы по проведению мероприятий по созданию Кыргызско-Турецкого совместного фонда	2021-2022	Министерство казначейства и финансов	Министерство экономики и финансов Министерство инвестиций		
12. Инвестиции и	Обучение государственных служащих Кыргызской Республики в сфере государственно-частного партнерства (ГЧП) по вопросам практики и законодательства в области ГЧП в Турецкой Республике.	Будут организованы технические визиты и обучающие программы обучения в области государственно-частного партнерства (ГЧП).	2021-2022	Министерство казначейства и финансов	Министерство инвестиций		
13. Инвестиции и	Обмен опытом в сфере государственно-частного партнерства.	В целях передачи турецкого опыта компетентные лица кыргызской стороны будут приглашены для участия на мероприятии «Неделя государственно-частного партнерства в Турецкой Республике» в ноябре 2021 года в городе Стамбул.	2021	Министерство торговли DEIK	Министерство инвестиций		

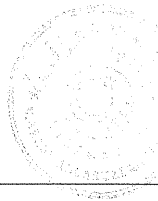
14.	Инвестиции и	Реконструкции парка «Алма-Бак» в г.Нарын и строительство 250-местного детского сада в г.Нарын.*	В г.Нарын будет построен местный детский сад и ускорены работы по реконструкции парка «Алма-Бак».	2021-2022	Административное управление района Этимесгут	Полномочие представителя во Президента в Нарынской области Мэрия г. Нарын Министерство экономики и финансов Министерство инвестиций
15.	Инвестиции и	Организация тренинга/учебной программы со стороны Союза торговых палат промышленности и бирж Турции (ТОВВ).	Со стороны ТОВВ будет предоставлено обучение/тренинг в городе Анкара для 4 сотрудников Министерства инвестиций, экономики и финансов, Министерства иностранных дел, и Торгово-промышленная палата.	2021-2022	ТОВВ	Министерство инвестиций Министерство экономики и финансов Министерство иностранных дел Торгово-промышленная палата

16.	Финансы	Обеспечение обмена опытом по контролю и регулированию долговых отношений и денежных операций.*	С целью реализации обмена опытом по контролю и регулированию долговых отношений и денежных операций будут организованы взаимные визиты между управлениями по контролю и регулированию долговых отношений и денежных операций обеих стран.	2021-2022	Министерство казначейства и финансов	Министерство экономики и финансов
17.	Финансы	Стороны налажат сотрудничество в сфере управления государственных расходов.*	Стороны начнут прорабатывать вопросы по налаживанию сотрудничества в сфере управления государственными расходами.	2021-2022	Министерство казначейства и финансов	Министерство экономики и финансов
18.	Финансы	Проведение визитов и встреч по вопросам производства национальных денежных знаков.	Сотрудничество между соответствующими учреждениями Кыргызской Республики и Турецкой Республики в сферах производства денежных знаков и предоставления турецкой стороной информации ноу-хау поддержки в области банкнотной и монетной индустрии.	2021-2022	Центральный банк Министерство финансов и казначейства	Национальный банк
19.	Финансы	Сотрудничество между организациями, курирующие вопросы по регулированию операций с драгоценными	Обмен нормативно-технической документацией и законодательством в сфере пробирного надзора и контроля операций с ювелирными	2021-2022	Министерство казначейства и финансов	Министерство экономики и финансов

		металлами путем проведения взаимных обзорных визитов пробирных организаций, тренингов, совещаний и т.д.*	изделиями из драгоценных металлов. Ознакомление работников пробирных лабораторий путем организации взаимных посещений.			Центральный банк	Национальный банк
20.	Банковское дело	Поддержка применения национальных валют в торговле между двумя государствами и развитие банковских отношений.	Проведение встречи с участием коммерческих банков Кыргызской Республики и Турецкой Республики с целью развития банковского сотрудничества, включая установление корреспондентских отношений и обсуждение вопросов осуществления торговли в национальных валютах.	2021-2022		Министерство промышленности и технологий	Государственное агентство развития регионов при Министерстве сельского, водного хозяйства и развития регионов
21.	Региональное развитие	Бюджет оказана техническая поддержка по вопросам разработки планов регионального развития, все охватывающих секторы потенциального развития, в Кыргызской Республике.*	С целью обмена методами регионального развития, основывающегося на принципах экономической, социальной, экологической и культурной устойчивости Турецкой Республики будут организованы технические поездки и обучение. Бюджет оказана техническая поддержка по результатам полевых работ на месте командами специалистов, на основе полученных данных с	2021-2022			

22.	Промышленность	Обмен знаниями и опытом в области Научно-исследовательские и проектные центры в Турецкой Республике, технопарки и цифровые Декомпозиционные центры и обмен знаниями и опытом в области применения цифровых конверсий.	<p>целью определения потенциала развития и улучшения социально-экономических условий в малоразвитых регионах Кыргызской Республики.</p> <p>В соответствии с техническими анализами параметрического моделирования и ФКМ (РСМ) и подходу современного развития бюджет организована программа обучения по составлению плана действий, являющегося дорожной картой программ регионального развития.</p> <p>Контактная информация частных научно-исследовательских, проектных центров и технопарков Турецкой Республике будет передана кыргызской стороне по согласованию с этими структурами.</p> <p>Ожидается, что делегация, которой будут определены кыргызской стороной, посетит технопарки/научно-исследовательские центры/проектные центры Турецкой Республики, а также</p>	2021-2022	Министерство промышленности и технологий	Министерство энергетики и промышленности и Министерство инвестиций Министерство экономики и финансов Государственное агентство интеллектуальной собственности
-----	----------------	---	--	-----------	--	--


			<p>обмен знаниями и опытом во время визита. Стороны договорились организовать визит кыргызской делегации в Турецкую Республику во второй половине 2021 года, чтобы воспользоваться опытом Турецкой Республики в целях развития инновационной экосистемы и инновационной инфраструктуры.</p>			и инноваций при Кабинете Министров (Кыргызспатент)
23. Промышленность	Разработка действий Организацией развития малых и средних предприятий (KOSGEB) и Торгово-промышленной палатой Кыргызской Республики.*	<p>Завершаются переговоры по проекту Плана действий в рамках Меморандума о взаимопонимании между Торгово-промышленной палатой Кыргызской Республики и Организацией развития малых и средних предприятий (KOSGEB), подписанного 21 января 2016 года.</p>	2021-2022	2021-2022	Организация развития малых и средних предприятий (KOSGEB)	Торгово-промышленная палата
24. Промышленность	Объявление на участие в совместном проекте и исследования в рамках сотрудничества между Национальной академией наук Кыргызской Республики и Советом научно-технических	<p>Будет опубликовано объявление для поддержки совместного проекта исследования и развития, реализуемого турецкими научными работниками.</p> <p>Предложения и рекомендации по проекту в рамках объявления будут оцениваться со стороны</p>	2021-2022	2021-2022	Научно-исследовательский центр (TUBITAK)	Национальная академия наук



			<p>TÜBİTAK и Национальной академии наук Кыргызской Республики. Будет оказана поддержка проектам, утвержденным обеими сторонами.</p>		
25. Промышленность	Министерство промышленности и технологий	2021-2022	<p>Информация и опыт регионального развития TP и практика применения Агентств по развитию будут представлены соответствующим организациям Кыргызской Республики. Будет осуществляться обмен опытом по историческим процессам развития и нынешней практике программ развития, как DAP – «Проект Восточной Анатолии», DOKAP – «Проект Восточного Черноморья», GAP – «Проект Юго-Восточной Анатолии» и KOP – «Проект долины Конья»*</p>		Министерство экономики и финансов Полномочные представители в Президента в областях
26. Промышленность	Институт турецких стандартов Национальный институт метрологии	2021-2022	<p>Сотрудничество будет улучшено в следующих областях: - стандартизация и оценка соответствия; - подготовка лабораторий и сертификационных инфраструктур; - совместное движение в работе в технических комитетах</p>		Центр стандартизации и метрологии при Министерстве экономики и финансов

		Национальным институтом метрологии TUBITAK (TUBITAK UME) и Центром стандартизации метрологии KIRGYZSTAN, связанным с Министерством экономики и финансов.*	международной организации по стандартизации; - международные и региональные учреждения в области метрологии и стандартизации (SMIC, COOMET, UNECE, IEC, CODEX ALIMENTARIUS и т. д.) совместное участие в технических комитетах; - сотрудничество в области аккредитации организаций по оценке соответствия; - обновление меморандума о сотрудничестве в сфере научной метрологии.		Халяль аккредитационное агентство Турецкое аккредитационное агентство	Кыргызский Центр аккредитации при Министерстве экономики и финансов Министерство экономики и финансов
27.	Промышленность	Сотрудничество в сфере рыночного надзора.*	Будет подписан Меморандум о взаимопонимании в сфере рыночного надзора между Государственное агентство антимонопольного регулирования при Министерстве экономики и финансов Кыргызской Республики и Министерством промышленности и технологий Турецкой Республики.	2021-2022	Министерство торговли Министерства промышленно-сти технологии	Государственное агентство антимонопольного регулирования при Министерстве экономики и финансов
28.	Промышленность	Создание Технопарка на базе КТУ «Манас».	- турецкая сторона поделится опытом и законодательством по созданию технопарков	2021-2022	Министерство промышленности сти технологии	Министерство образования и науки

29.	Промышленная собственность	Развитие сотрудничества между институтами промышленной собственности двух стран с целью обмена информацией по вопросам промышленной	- кыргызская сторона подготовит законодательную базу для деятельности технопарков; - учреждение технопарка на базе КТУ «Манас».		Кыргызско-турецкий университет «Манас» Министерство инвестиций Государственное агентство интеллектуальной собственности и инноваций при Кабинете Министров (Кыргызпатент) Министерство энергетики и промышленности
			Стороны договорились об организации встречи между руководителями учреждений, занимающихся промышленной собственностью, для обсуждения и консолидации вопросов сотрудничества.	2021-2022	Государственное агентство интеллектуальной собственности и инноваций при Кабинете Министров (Кыргызпатент) Турецкое агентство по патентам и товарным знакам

					<p>и повышения осведомленности промышленной собственности.</p>	
30.	Энергетика	2021-2022	<p>Министерство энергетики и промышленности Кыргызской Республики подготовит к подписанию Меморандума о сотрудничестве в области возобновляемых источников энергии.</p> <p>Стороны договорились о проведении обмена опытом и знаниями в области возобновляемых источников энергии.</p>	<p>Министерство энергетики и промышленности и природных ресурсов</p> <p>Министерство сельского и лесного хозяйства</p>	<p>Развитие сотрудничества в сфере возобновляемых источников энергии.</p>	
31.	Сельское хозяйство	2021-2022	<p>Будет налажено сотрудничество в следующих направлениях:</p> <ul style="list-style-type: none"> - испытание адаптации и урожайности с целью производства фасоли, чечевицы, нута, кукурузы, овощных, фруктовых культур и других видов; - создание рабочих групп; - определение рабочего календаря; - в начальном этапе будет организован рабочий визит в целях определения зон для 	<p>Министерство сельского и лесного хозяйства</p>	<p>Сотрудничество по испытанию адаптации и урожайности в области растительного производства.*</p>	
	<p>Министерство сельского, водного хозяйства и развития регионов</p>					

			<p>проведения испытаний адаптации;</p> <ul style="list-style-type: none"> - обучение специалистов и фермеров; - оказание технической поддержки для модернизации сельскохозяйственной инфраструктуры. 			
32.	Сельское хозяйство	Сотрудничество в области ветеринарии.*	<p>Будет исследован рынок Кыргызской Республики в сфере торговли молока и молочных продуктов. В связи с этим, Главное управление Европейского Союза и внешних сношений и Главное управление контроля пищевых продуктов Министерства сельского и лесного хозяйства осуществит технический визит в Кыргызскую Республику.</p>	2021-2022	<p>Министерство сельского и лесного хозяйства</p>	<p>Государственная инспекция ветеринарной, фитосанитарной безопасности при Министерстве сельского, водного хозяйства и развития регионов</p>
33.	Сельское хозяйство	Сотрудничество в области ветеринарной безопасности.*	<p>Будет разработан и подписан Меморандум о сотрудничестве между уполномоченными органами Кыргызской Республики и Турецкой Республики в области ветеринарной безопасности.</p>	2021-2022	<p>Министерство сельского и лесного хозяйства</p> <p>Министерство торговли</p>	<p>Государственная инспекция ветеринарной, фитосанитарной безопасности при Министерстве сельского, водного хозяйства и</p>

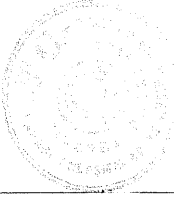
					развития регионов
34. Сельское хозяйство	Повышение организационной производительности органического сельского хозяйства в Кыргызской Республике.*	В Турецкой Республике будет организовано обучение для технической делегации в сфере развития органического сельского хозяйства Кыргызской Республики и повышения потенциала органического сельского хозяйства страны, в условиях эпидемии будет проводиться дистанционное обучение.	2021-2022	Министерство сельского и лесного хозяйства	Министерство сельского, водного хозяйства и развития регионов
35. Сельское хозяйство	Обучение и повышение квалификации сотрудников сельскохозяйственной отрасли.	Бюджет организовано обучение для кыргызских специалистов и проведение краткосрочных обучающих курсов для переквалификации и обмена опытом по сельскохозяйственной отрасли на территории Турецкой Республики в области: - развитие сотрудничества в области современного управления сельского хозяйства, пчеловодства и ветеринарии.	2021-2022	Министерство сельского и лесного хозяйства	Министерство сельского, водного хозяйства и развития регионов
36. Сельское хозяйство	Укрепление сотрудничества в области сельского хозяйства, ветеринарии и животноводства.	Будет начала работа по проведению первой встречи рабочей группы, определен состав рабочей группы и сферы сотрудничества	2021-2022	Министерство сельского и лесного хозяйства	Министерство сельского, водного хозяйства и развития регионов

				<p>- кыргызская сторона в Турецкой Республике встретится и установит тесные профессиональные связи (после улучшения эпидемиологической ситуации). Решено организовать визит Минсельхоза и регионального развития (5-10 человек).</p>				
37.	Сельское хозяйство	Техническое сотрудничество в области рыболовства и аквакультуры.*	<p>Бюджет усилено техническое сотрудничество в области аквакультуры, рыбоводных хозяйств и ветеринарии, а также будут организованы программы взаимного обучения в области рыболовства.</p>	2021-2022	Министерство сельского и лесного хозяйства	Государственная инспекция по ветеринарной и фитосанитарной безопасности при Министерстве сельского, водного хозяйства и развития регионов		
38.	Лесное хозяйство	Сотрудничество по вопросам защиты лесов, лесонасаждения, выращивания посадочных материалов, составления плана устойчивого управления лесами.*	<p>- Будет налажено сотрудничество в сфере техники выращивания лесных посадочных материалов, производства саженцев и семеноводства, и посадки леса. - При осуществлении модернизации питомников в Кыргызской Республике с использованием технологических средств, будет</p>	2021-2022	Министерство сельского и лесного хозяйства	Министерство сельского, водного хозяйства и развития регионов		

	39. Транспорт	Взаимодействие в области гражданской авиации.	<p>обеспечена поддержка по предоставлению материалов и технического обучения для строительства образцового питомника.</p> <p>- Будет налажено сотрудничество в сфере составления плана воспроизводства лесов</p> <p>- Сотрудничество по борьбе против лесных вредителей и лесных пожаров.</p> <p>- Техническое сотрудничество и поддержка в области применения современных технологий ирригации при создании лесных насаждений и питомников.</p>	2021	<p>Министерство транспорта и инфраструктуры</p> <p>Генеральная директорство гражданской авиации</p>	<p>Министерство транспорта и коммуникаций</p> <p>Государственное агентство гражданской авиации</p> <p>ОАО «Международный аэропорт «Манас»</p>
--	---------------	---	--	------	---	---

40. Транспорт	Проведение заседания Совместной комиссии по наземному транспорту.	В 2021 году стороны проведут совместное заседание комиссии по наземному транспорту для обсуждения вопросов по: - либерализации при осуществлении международных автомобильных перевозок; - увеличению ежегодной квоты обмена бланками разрешений; Изучение возможности заключения Соглашения о комбинированных грузовых перевозках.	2021	Министерство транспорта и инфраструктуры	Министерство транспорта и коммуникаций Агентство автомобильного, водного транспорта и весогабаритного контроля при Министерстве транспорта и коммуникаций
41. Транспорт	Вступление в силу и выполнение Протокола о внесении изменений в Соглашение о воздушных сообщениях, подписанное между Правительством Турецкой Республики и Правительством Кыргызской Республики 14 октября 1994 года.*	Стороны ускорят необходимые процедуры ратификации для вступления в силу «Протокола о внесении изменений в Соглашение о воздушных сообщениях между Правительством Турецкой Республики и Правительством Кыргызской Республики» от 1 сентября 2018 года, подписанного в Анкаре в 14 октябре 1994 года.	2021-2022	Министерство транспорта и инфраструктуры	Министерство транспорта и коммуникаций Государственное агентство гражданской авиации
42. Связь	Исследование возможности сотрудничества в	Стороны проведут переговоры по вопросу использования спутников Тюрксаг телеканалами	2021-2022	Министерство транспорта и	Министерство культуры, информации,

	<p>сфере спутникового телевидения.*</p> <p>услуг</p>	<p>Кыргызской Республики, а также по вопросу предоставления обучения в сфере технологий трансляции в Турецкой Республике.</p>	<p>инфраструктуры</p> <p>Тюрксат А.С.</p>	<p>спорта и молодежной политики</p> <p>Министерство цифрового развития</p> <p>Общественная телерадиокомпания</p> <p>Министерство цифрового развития</p>
<p>43. Связь</p>	<p>Исследование возможности сотрудничества в предоставлении услуг VSAT (интернет, звуки, информация через спутниковую связь)*.</p>	<p>Будут изучаться возможности обеспечения Учреждений Кыргызской Республики услугами спутниковой связи, необходимых для точек, к которым доступ наземной инфраструктуры является невозможным, с помощью систем Türksat VSAT (интернет, звуки, информация через спутниковую связь).</p>	<p>2021-2022</p> <p>Тюрксат А.С.</p>	<p>Министерство транспорта и инфраструктуры</p> <p>Тюрксат А.С.</p>
<p>44. Связь</p>	<p>Выполнение совместных работ (обмен информацией, опытом) в сфере развития электронного государства, цифровой трансформации и умного города.*</p>	<p>Будет создана совместная рабочая группа из числа представителей обеих сторон, которая предоставит отчет (анализ) соответствующим органам государств в сфере реализации цифровой трансформации и «умного города» в Кыргызской</p>	<p>2021-2022</p>	<p>Министерство цифрового развития</p>

			Республике, для определения нужд Кыргызской Республики и возможности Турецкой Республики в сфере электронного государства.		Республике, для определения нужд Кыргызской Республики и возможности Турецкой Республики в сфере электронного государства.		
45. Связь	Открытие представительства государственной телерадиокорпорации Турецкой Республики «РТТ» в Кыргызской Республике.	Открытие представительства государственной телерадиокорпорации Турецкой Республики «РТТ» в Кыргызской Республике.	Сторонам рассмотреть вопрос открытия представительства государственной телерадиокорпорации Турецкой Республики «РТТ» в Кыргызской Республике в соответствии с законодательством Кыргызской Республики.	2021-2023	Телерадиокорпорация Турецкой Республики РРТ	Министерство культуры, информации, спорта и молодежной политики	
46. Почтовые услуги	Сотрудничество между назначенными почтовыми операторами «Почта Турецкой Республики (РТТ)» и ГП «Кыргыз почтасы» при развитии цифровой области развития электронной коммерции (торговли)*	Сотрудничество между назначенными почтовыми операторами «Почта Турецкой Республики (РТТ)» и ГП «Кыргыз почтасы» при развитии цифровой области развития электронной коммерции (торговли)*	Будет создана рабочая группа сторон по: - разработке и заключению Соглашения по Электронной коммерции (торговле); - по осуществлению транзитных и коммерческих отправок через назначенные почтовые операторы сторон; - предоставлению льготных тарифов по транспортным и оконечным расходам, для отправки электронной коммерции (торговли); - осуществлению покупок на торговых площадках и сайтах,	2021-2022	Министерство транспорта и инфраструктуры «Почта Турецкой Республики» (РТТ A.S.)	Государственное предприятие «Кыргыз почтасы» при Министерстве цифрового развития	

47.	Архивные услуги	Обеспечение производства и приобретение ППТ линий (Ptt-Tel), услуги цифровизации архивов, ручного терминала и фискального регистратора.*	через назначенных операторов Сторон. - будут изучены возможности сотрудничества по презентации и реализации средств безопасной моментальной связи «Ptt-Tel»; - будет проведена презентация и рассмотрена возможность приобретения продукта «Услуги цифровизации архивов»; - будут изучены возможности сотрудничества по презентации и реализации «Устройства ручного терминала для сканирования штрих-кодов и регистрации оплаты» почтовым ведомствам Кыргызской Республики.	2021-2022	Министерство транспорта и инфраструктуры «Почта Турецкой Республики» (PTT A.S.)	Архивное агентство при Министерстве цифрового развития
48.	Архивные услуги	Обеспечение обмена опытом в сфере архивной деятельности двух стран для создания электронного архива.*	Состоится рабочий визит в Турецкую Республику для изучения системы государственного электронного архива Турецкой Республики.	2021-2022	Архивное агентство	Архивное агентство при Министерстве цифрового развития Государственное предприятие «Кыргыз почтасы» при Министерстве цифрового развития

49.	Культура	Стороны рассмотрят возможность обмена специалистами в области музейного дела в целях повышения квалификации.	Стороны определят детали взаимных визитов специалистов в области музейного дела. Детали и программа будут направлены по киргизской стороне по дипломатическим каналам.	2021-2022	Министерство культуры и туризма	Министерство культуры, информации, спорта и молодежной политики
50.	Культура	Постоянный обмен информацией о культурных мероприятиях (концертах, ярмарках, конференциях, семинарах), на проводимых государственной территории сторон, и оказание содействия делегациям сторон участвовать в таких мероприятиях по мере улучшения эпидемиологической ситуации.	Стороны будут участвовать в культурных мероприятиях, проводимых в странах друг друга. Турецкая сторона направит приглашение для участия в Международном фестивале стран, создающих театр на турецком.	2021-2022	Министерство культуры и туризма	Министерство культуры, информации, спорта и молодежной политики
51.	Культура	Открытие культурного центра им.Махмуда Кашгари в Иссык-Кульской области.*	Параллельно с культурным центром Юнус Эмре который будет открыт будут проводиться переговоры с киргизской стороной по ремонту имеющегося здания, который будет использоваться данным	2021-2022	ТИКА	Министерство культуры, информации, спорта и молодежной политики

52.	Культура	Развитие сотрудничества в области кинематографии между Кыргызской Республикой и Турецкой Республикой .	Подписать Меморандум о сотрудничестве в области кинематографии между Кыргызской Республикой и Турецкой Республикой.	2021-2023	Министерство культуры и туризма	Полномоченное представительство во Президента в Иссык-Кульской области
53.	Культура	Проведение взаимных дней кино в рамках культуры Кыргызской Республики Турецкой Республики.	Согласовать сроки и место проведения мероприятия и направить по дипломатическим каналам. В зависимости от эпидемиологической ситуации будет принято решение проведения мероприятий в онлайн или оффлайн режимах.	2021-2023	Министерство культуры и туризма	Министерство культуры, информации, спорта и молодежной политики
54.	Туризм	Организация программ профессионального обучения в сфере туризма для персонала, работающего в учреждении.*	В целях повышения профессиональных знаний и навыков персонала, работающего на предприятиях гостиничного и общественного питания, действующих в Кыргызской Республике, будут организованы 5 различных программ обучения без отрыва от производства: фронт-офис, служба питания и	2021-2024	Министерство культуры и туризма	Департамент Туризма при Министерстве экономики и финансов

55.	Туризм	Разработка и установление туристских указателей с QR-кодом на объектах туризма на территории Кыргызской Республики.	напитков, ведение домашнего хозяйства, кухня и менеджер. В рамках этих программ, после направления кыргызской стороной запроса по дипломатическим каналам, со стороны Министерства культуры и туризма Турецкой Республики будут обесечены тренеры для проведения обучения.	2021-2022	ТИКА	Департамент Туризма при Министерстве экономики и финансов
56.	Человеческие ресурсы	Сотрудничество в области повышения квалификации государственных служащих.	Офис «Отдел кадров» при Аппарате президента Турецкой Республики и Государственная кадровая служба Кыргызской Республики организуют мероприятия по обмену опытом в области повышения квалификации государственных служащих.	2021-2022	Офис «Отдел кадров» при Аппарате президента Турецкой Республики	Государственная кадровая служба

57.	Человеческие ресурсы	Сотрудничество в сфере развития талантов через инкубационный центр.	Офис «Отдел кадров» при Аппарате президента Турецкой Республики будет передавать таланты в области привлечения талантов через инкубационный центр.	2021-2022	Офис «Отдел кадров» при Аппарате президента Турецкой Республики	Министерство экономики и финансов
58.	Человеческие ресурсы	Сотрудничество в области зарубежной университетской карьерной деятельности.	Офис «Отдел кадров» при Аппарате президента Турецкой Республики будет передавать ноу-хау и опыт для поддержки создания университетских центров карьеры и повышения потенциала университетских центров карьеры в Кыргызской Республике.	2021-2022	Офис «Отдел кадров» при Аппарате президента Турецкой Республики	Министерство образования и наук Министерство культуры, информации, спорта и молодежной политики
59.	Здравоохранение	Открытие Больницы кыргызско-турецкой дружбы в г.Бишкек*	Завершаются необходимые работы для открытия больницы кыргызско-турецкой дружбы в Бишкеке.	2021	ТИКА	Министерство здравоохранения и социального развития
60.	Здравоохранение	Создание совместной рабочей группы в сфере здравоохранения между двумя государствами*	В рамках Соглашения о двустороннем сотрудничестве в сфере здравоохранения, подписанного в 2014 году будут избраны члены Совместной рабочей группы и проинформированы по дипломатическим каналам. Первое заседание указанной рабочей группы должно быть проведено до конца 2021 года.	2021-2022	Министерство здравоохранения	Министерство здравоохранения и социального развития

61.	Здравоохранение	Обмен опытом в создании Кыргызской Республики лабораторий полногеномного анализа ДНК, а также по тканевой совместимости HLA, Cross Match и PRA, необходимые для проведения трансплантологии.*	С целью конкретизирования сотрудничества в сфере здравоохранения между двумя странами План действий, разработанный Совместной рабочей группой должен быть подписан до конца 2021 года.	2021-2022	Министерство здравоохранения Институт судебной медицины Министерства юстиции	Министерство здравоохранения и социального развития
62.	Здравоохранение	Реализация проекта «Неделя здоровья» в Кыргызской Республике с участием опытных медицинских специалистов Министерства здравоохранения ТР, для граждан Кыргызской	Стороны договорились оказать техническую поддержку и обмен опытом в создании в Кыргызской Республике лабораторий полногеномного анализа ДНК, а также по тканевой совместимости HLA, Cross Match и PRA, необходимые для проведения трансплантологии на базе государственной больницы кыргызско-турецкой дружбы, по мере возможности данной больницы. Турецкая сторона, при поддержке Министерства здравоохранения Кыргызской Республики, рассмотрит возможность реализации проекта «Неделя здоровья» в Кыргызской Республике с участием опытных медицинских специалистов Министерства здравоохранения Турецкой Республики, для	2021-2022	Министерство здравоохранения Турецкое агентство по сотрудничеству и координации (ТИКА)	Министерство здравоохранения и социального развития

		<p>Республике из социально-уязвимого слоя населения, нуждающихся в лечении при поддержке Министерства здравоохранения Кыргызской Республики.*</p>	<p>граждан Кыргызской Республики из социально-уязвимого слоя населения, нуждающихся в лечении.</p>			
63. Здравоохранение		<p>Обмен опытом в реализации этапов ЛСИМИ ЭБД (Электронной базы данных Лекарственных средств и медицинских изделий Кыргызской Республики).*</p>	<p>Турецкая Сторона рассмотрит возможность обмена опытом по созданию электронной базы данных Кыргызской Республики (ЭБД ЛСИМИ): - Второй этап – цифровизация всех процессов Департамента лекарственного обеспечения и медицинской техники при Министерстве здравоохранения Кыргызской Республики. - Третий этап – разработка и внедрение Фармацевтической системы маркировки и прослеживания лекарственных средств и медицинских изделий в Кыргызской Республике.</p>	2021-2022	<p>Министерство здравоохранения Агентство лекарственных средств и медицинских изделий</p>	<p>Министерство здравоохранения и социального развития Департамент лекарственных средств и медицинских изделий</p>
64. Здравоохранение	<p>Турецкая сторона организует краткосрочную программу</p>	<p>Краткосрочная подготовка персонала может быть организована с целью повышения профессиональных навыков</p>	<p>Краткосрочная подготовка персонала может быть организована с целью повышения профессиональных навыков</p>	2021-2022	<p>Министерство здравоохранения</p>	<p>Министерство здравоохранения и социального развития</p>

		<p>наращивания потенциала, особенно по борьбе с пандемией, для медицинского персонала Министерства здравоохранения и социального развития Кыргызской Республики, а также обмен информацией и опытом.</p>	<p>медицинских работников, которые являются наиболее важными компонентами предоставления медицинских услуг. Эти встречи будут проводиться как офф-лайн так и онлайн.</p>	2021-2022	Министерство здравоохранения		<p>65. Здравоохранение</p> <p>Министерство здравоохранения и социального развития</p>
	65. Здравоохранение	<p>Сороны организуют бизнес-форум в области здравоохранения в определенную дату (возможно под эгидой Тюркского совета, членом которого являются обе страны).</p>	<p>Увеличение доли рынка будет осуществляться с целью предоставления фирмам двух стран возможности взаимной торговли в сфере здравоохранения (при участии стран-членов турецкого Совета). Бизнес сообщества организуют встречу в городе Бишкек, в частности по направлениям лекарственных препаратов, фармацевтика, альтернативная медицина, инвестиции в области здравоохранения, ИТ в области медицины и другие активные области сотрудничества.</p>	2021-2022	Министерство здравоохранения	Министерство здравоохранения и социального развития	

66.	Здравоохранение	Развитие сотрудничества в сфере вакцинации.	Бюджет налажено сотрудничество по направлению турецкой вакцины Turkovac.	2021-2022	Министерство здравоохранения	Министерство здравоохранения и социального развития КР
67.	Здравоохранение	Сотрудничество в рамках борьбы с пандемией.	Турецкая сторона предоставит Кыргызской Республике безвозмездную помощь в виде 150 000 доз вакцины против коронавируса инфекции.	2021	Министерство здравоохранения	Министерство здравоохранения и социального развития КР
68.	Семейные и социальные услуги	Организация ознакомительных поездок и обмен экспертами по политике в области работы, социальной защиты, семьи, детей, женщин, детей, инвалидов, пожилых людей и равенства женщин и мужчин.*	По запросу кыргызской стороны будут организованы ознакомительные визиты и обмен экспертами для обеспечения взаимодействия в области трудовой политики, социальной защиты, семьи, женщин, детей, инвалидов, пожилых людей и равенства женщин и мужчин.	2021-2022	Министерство по делам семьи и социальной услуги Министерство труда и социального обеспечения	Министерство здравоохранения и социального развития
69.	Семейные и социальные услуги	Укрепление служб альтернативного ухода.	Бюджет проведена встреча фокус-группы и отчетные мероприятия по учреждению услуг для детей.	2021-2022	Министерство по делам семьи и социальной услуги	Министерство здравоохранения и социального развития
70.	Семейные и социальные услуги	Расширение услуг, ориентированных на семью.	Бюджет проведено собрание фокус-группы и отчетные мероприятия для продвижения услуг приемных семей и социальной и экономической поддержки (SED).	2021-2022	Министерство по делам семьи и социальной услуги	Министерство здравоохранения и социального развития

71. Семейные и социальные услуги	Повышение осведомленности о правах детей.	Официальные лица Кыргызской Республики будут приглашены на Национальный детский форум.	2021-2022	Министерство по делам семьи и социальной услуги	Министерство здравоохранения и социального развития
72. Градостроительство	Работа по созданию с Кыргызской Республики общей терминологии в сфере стоимости единицы.*	Будет налажено сотрудничество между Правительством Кыргызской Республики и Правительством Турецкой Республики по реализации образовательных программ, заседаний, научно-технической информации и документации, обмена специалистами, разработки и надзора проектов, исследования и развития в связи с предметом в сфере стоимости единицы и сооружений.	2020-2021	Министерство окружающей среды и градостроительства (Председательство высшего технического совета)	Государственно е агентство архитектуры, строительства и жилищно-комплексного хозяйства при Кабинете Министров
73. Градостроительство	Организация программ визитов и взаимодействие по документам, регулирующим градостроительство, строительство и борьбу с незаконными строительствами.*	В рамках Закона Турецкой Республики №4708 «О проверке сооружений»: <ul style="list-style-type: none"> - обмен опытом в области документов, регулирующих градостроительство, строительство и борьбу с незаконными строительствами; - обмен опытом в области регулирования фактического состояния зданий и сооружений; 	2021	Министерство окружающей среды и градостроительства	Государственно е агентство архитектуры, строительства и жилищно-комплексного хозяйства при Кабинете Министров

74. Градостроительство	Обеспечение обмена информацией между опытными представителями соответствующих министерств и пайщиками относительно руководств по проектированию городов. *	- будут организованы взаимные программы обучения, собрания, программы научно-технической экскурсии и протоколы двустороннего сотрудничества с целью ознакомления с системой EBIS (Электронная система исследования бетона), которая проверяет бетон с применением RFID-этикеток. В каждой стране будут организованы по одному техническому полевому визиту (исследование на месте) с участием представителей соответствующих министерств и пайщиков в связи с обменом опытом в сфере национального законодательства и практики, касающихся Руководств по проектированию городов.	2020-2021	Министерство окружающей среды и градостроительства	Государственное агентство архитектуры, строительства и жилищно-комплексного хозяйства при Кабинете Министров
75. Спорт	Сторонам продолжить сотрудничество в области спорта.	Сторонам продолжить исполнение Плана мероприятий между Министерством культуры, информации, спорта и молодежи Кыргызской Республики и Министерством спорта и молодежи Гурецкой Республики по реализации Соглашения о сотрудничестве в области	2021-2022	Министерство молодежи и спорта	Министерство культуры, информации, спорта и молодежной политики

			физической культуры и спорта между Правительством Кыргызской Республики и Правительством Турецкой Республики.						
76.	Чрезвычайные ситуации	Расширение сотрудничества в сфере предупреждения и ликвидации чрезвычайных ситуаций. *	Стороны ускорят вступление в силу Соглашения о сотрудничестве между Кыргызской Республикой и Турецкой Республикой в области предотвращения и ликвидации чрезвычайных ситуаций, подписанного в Бишкеке 1 сентября 2018 года	2021-2022	Департамент стихийных бедствий и чрезвычайных ситуаций (AFAD)	Министерство чрезвычайных ситуаций			
77.	Образование	Подписание Соглашения о сотрудничестве в сфере образования и науки между Кыргызской Республикой и Турецкой Республикой.*	Продолжить работу по проекту Соглашения о сотрудничестве в сфере образования и науки между Кыргызской Республикой и Турецкой Республикой и подписание указанного документа до конца 2021 года.	2021	Министерство национального образования	Министерство образования и науки			
78.	Образование	Подписание Протокола о внесении изменений в Соглашение между Правительством Кыргызской Республики и Правительством	Подготовка и подписание Протокола о внесении изменений в Соглашение между Правительством Кыргызской Республики и Правительством Турецкой Республики о дальнейшей деятельности КТУ Кыргызско-турецкого	2021-2022	Совет Высшего образования	Министерство образования и науки Кыргызско-турецкого университета «Манас»			

		Турецкой Республики о дальнейшей деятельности Кыргызско-турецкого университета «Манас», подписанного 26 апреля 2011 года.	университета «Манас», подписанного 26 апреля 2011 года, освобождающий от налогообложения поступавших от оборотного капитала университета, также решения по освобождению университета от земельного налога.			Министерство экономики и финансов
79.	Виза и миграция	Облегчение условий въезда и пребывания граждан государств сторон.	Проведение до конца 2021 года двусторонних консультаций компетентных органов сторон.	2021	Министерство иностранных дел Министерство внутренних дел	Министерство иностранных дел

* Действия, перенесённые из предыдущего Плана мероприятий



CUMHURBAŞKANI KARARLARI

Karar Sayısı: 4685

Ekli listede imza yeri ve tarihleri ile adları yazılı anlaşmaların yürürlüğe girdiği tarihlerin aynı listede belirtildiği şekilde tespit edilmesine, 9 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin 3 üncü maddesi gereğince karar verilmiştir.

28 Ekim 2021

Recep Tayyip ERDOĞAN
CUMHURBAŞKANI

**28/10/2021 TARİHLİ VE 4685 SAYILI
CUMHURBAŞKANI KARARININ EKİ**

LİSTE

SIRA NO	ANLAŞMANIN İMZA TARİHİ VE YERİ	ANLAŞMANIN ADI	ANLAŞMANIN YÜRÜRLÜK TARİHİ
1	21 Temmuz 2020 Niamey	“Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Nijer Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Askerî Eğitim İş Birliği Anlaşması”	10 Mayıs 2021
2	18 Aralık 2019 Kuala Lumpur	“Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ve Malezya Hükümeti Arasında Bilim ve Teknoloji Alanında İşbirliği Anlaşması”	20 Mart 2021
3	8 Eylül 2020 Ankara	“Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Kongo Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Kültür, Eğitim, Bilim, İletişim, Gençlik ve Spor Alanlarında İşbirliği Anlaşması”	18 Mart 2021
4	28 Ocak 2020 Dakar	“Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ve Senegal Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Afet Yönetimi Alanında Mutabakat Zaptı”	15 Mart 2021
5	13 Şubat 2020 Lusaka	“Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Zambiya Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Kadının Güçlendirilmesi Alanında İşbirliği Mutabakat Zaptı”	14 Ocak 2021

**Karar Sayısı: 4686**

Bilecik İli sınırları içerisinde tesis edilecek olan ve ekli liste ile haritada kamulaştırma bilgileri ve güzergâhı gösterilen “Cihangazi Karaçayır Köyler Grubu Enerji Nakil Hattı”nın yapımı amacıyla söz konusu güzergâha isabet eden taşınmazlarda elektrik dağıtım tesis yerlerinin mülkiyet şeklinde, hat emniyet sahalарının ise irtifak hakkı kurulmak suretiyle Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü tarafından acele kamulaştırılmasına, 2942 sayılı Kamulaştırma Kanununun 27 nci maddesi gereğince karar verilmiştir.

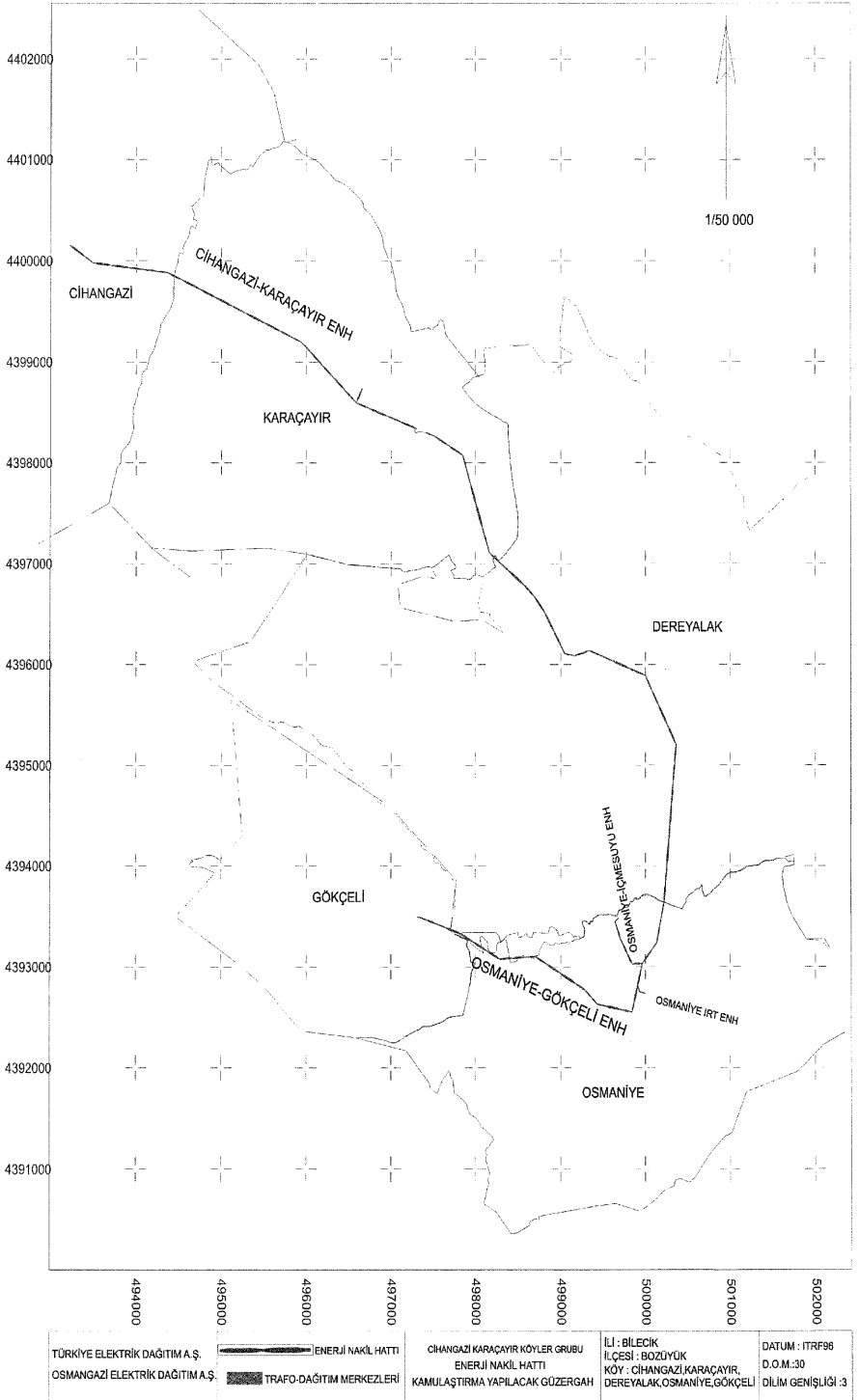
28 Ekim 2021

Recep Tayyip ERDOĞAN
CUMHURBAŞKANI

28/10/2021 TARİHLİ VE 4686 SAYILI CUMHURBAŞKANI KARARININ EKİ

LİSTE VE HARİTA

ENERJİ NAKİL HATTI ADI	UZUNLUĞU (m)	İSTİMLAK ALANI (m²)	İRTİFAK ALANI (m²)
Cihangazi Karaçayır Köyler Grubu Enerji Nakil Hattı	16.713,76	1.112,54	222.739,92



**Karar Sayısı: 4687**

Bilecik İli sınırları içerisinde tesis edilecek olan ve ekli liste ile haritada kamulaştırma bilgileri ve güzergâhı gösterilen “Pelitözü KÖK-Dereşemsettin Grubu Enerji Nakil Hattı”nın yapımı amacıyla söz konusu güzergâha isabet eden taşınmazlarda elektrik dağıtım tesis yerlerinin mülkiyet şeklinde, hat emniyet sahalalarının ise irtifak hakkı kurulmak suretiyle Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü tarafından acele kamulaştırılmasına, 2942 sayılı Kamulaştırma Kanununun 27 nci maddesi gereğince karar verilmiştir.

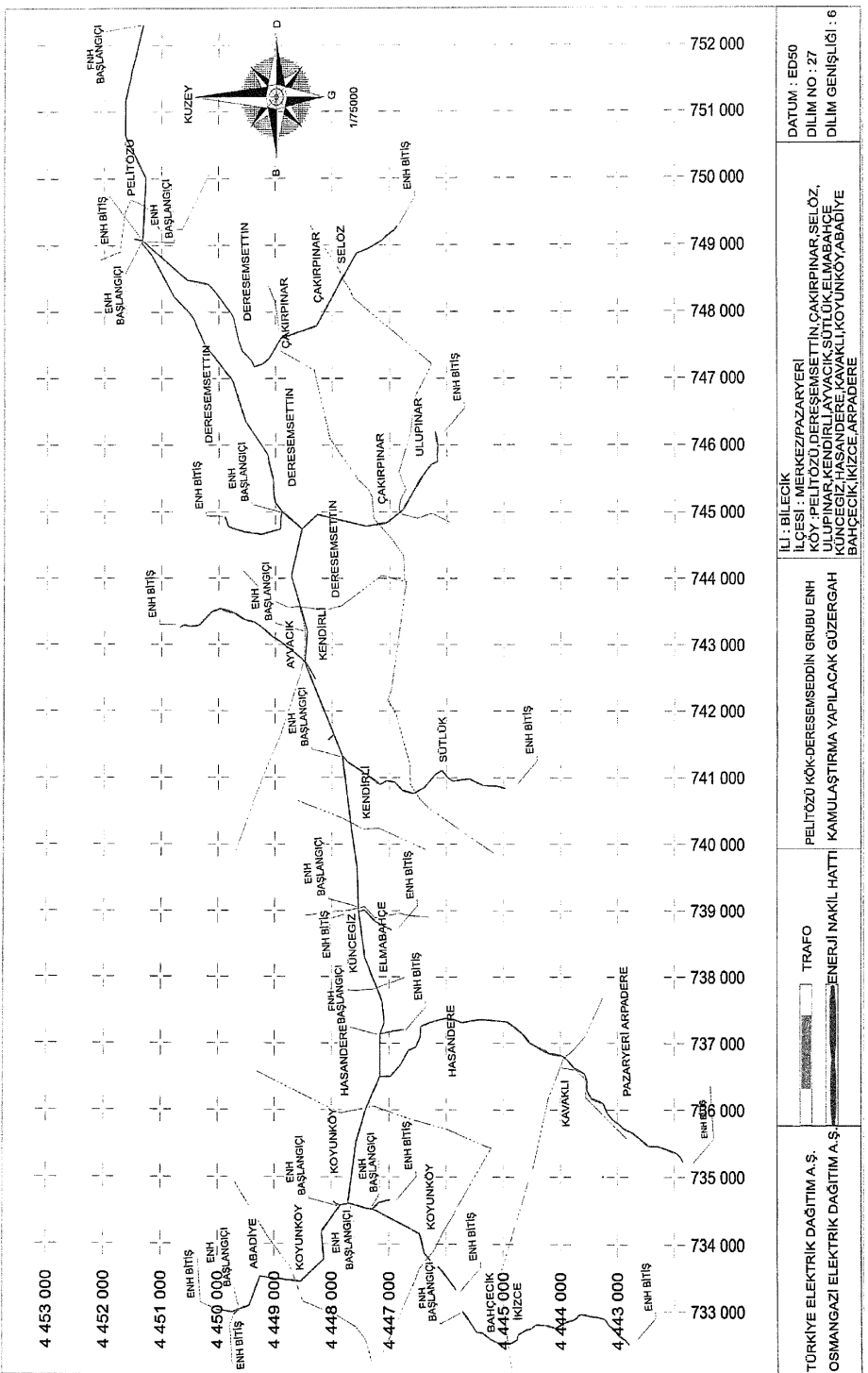
28 Ekim 2021

Recep Tayyip ERDOĞAN
CUMHURBAŞKANI

28/10/2021 TARİHLİ VE 4687 SAYILI CUMHURBAŞKANI KARARININ EKİ

LİSTE VE HARİTA

ENERJİ NAKİL HATTI ADI	UZUNLUĞU (m)	İSTİMLAK ALANI (m²)	İRTİFAK ALANI (m²)
Pelitözü KÖK-Dereşemsettin Grubu Enerji Nakil Hattı	54.405,51	4.074	762.233,5



**Karar Sayısı: 4688**

Antalya İli sınırları içerisinde tesis edilecek olan ve ekli liste ile haritada kamulaştırma bilgileri ve güzergâhı gösterilen “Kemer TM-Ulupınar DM (1. Kısım) Enerji Nakil Hattı”nın yapımı amacıyla söz konusu güzergâha isabet eden taşınmazlarda elektrik dağıtım tesis yerlerinin mülkiyet şeklinde, hat emniyet sahalarının ise irtifak hakkı kurulmak suretiyle Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü tarafından acele kamulaştırılmasına, 2942 sayılı Kamulaştırma Kanununun 27 nci maddesi gereğince karar verilmiştir.

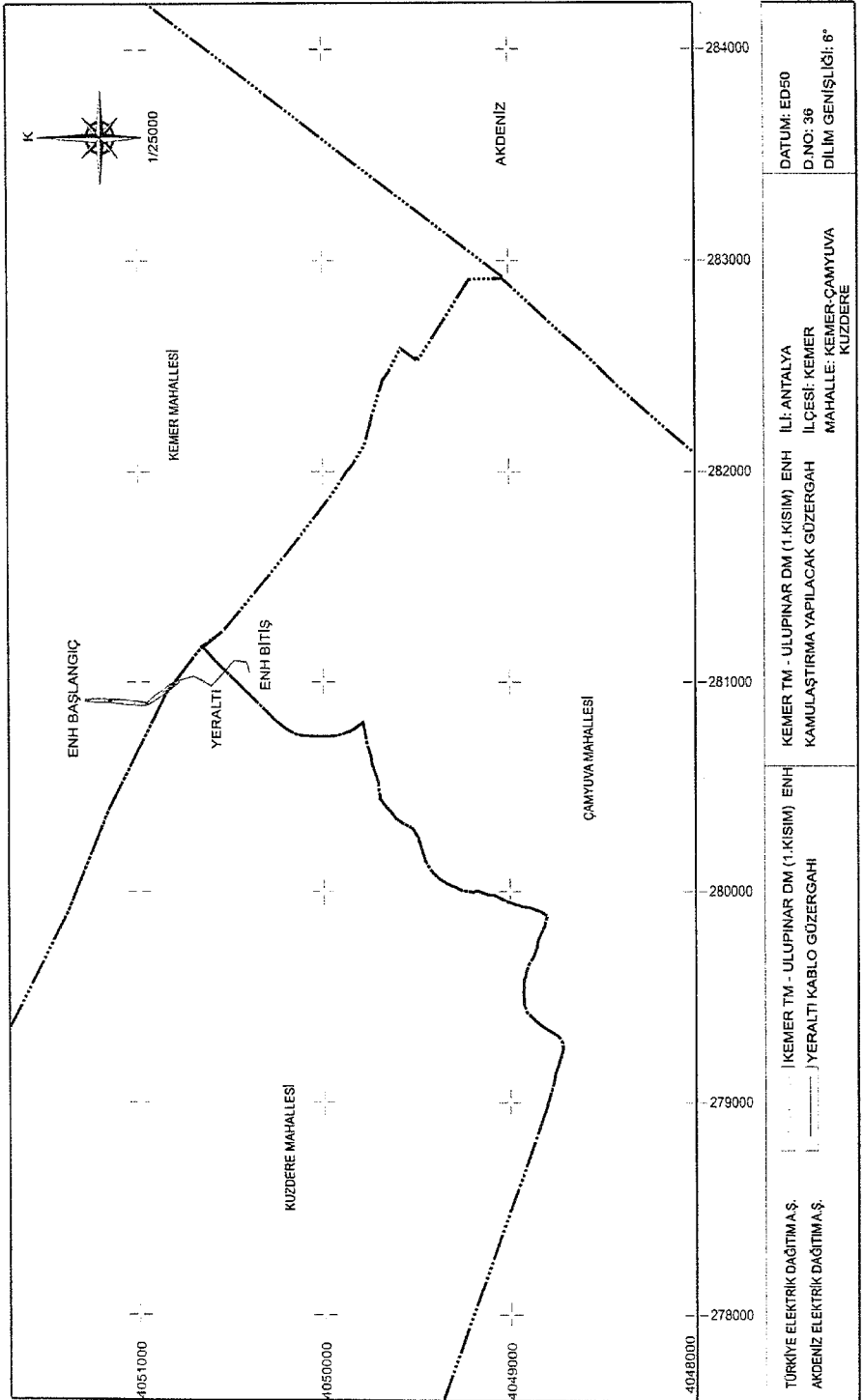
28 Ekim 2021

Recep Tayyip ERDOĞAN
CUMHURBAŞKANI

28/10/2021 TARİHLİ VE 4688 SAYILI CUMHURBAŞKANI KARARININ EKİ

LİSTE VE HARİTA

ENERJİ NAKİL HATTI ADI	UZUNLUĞU (m)	İSTİMLAK ALANI (m²)	İRTİFAK ALANI (m²)
Kemer TM-Ulupınar DM (1. Kısım) Enerji Nakil Hattı	1.016,29	304,52	9.615,73



**Karar Sayısı: 4689**

Uşak İli sınırları içerisinde tesis edilecek olan ve ekli liste ile haritada kamulaştırma bilgileri ve güzergâhı gösterilen “Alfaklar DM-Yeni Avgan KÖK-Yeni Ulubey Enerji Nakil Hattı”nın yapımı amacıyla söz konusu güzergâha isabet eden taşınmazlarda elektrik dağıtım tesis yerlerinin mülkiyet şeklinde, hat emniyet sahalarının ise irtifak hakkı kurulmak suretiyle Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü tarafından acele kamulaştırılmasına, 2942 sayılı Kamulaştırma Kanununun 27 nci maddesi gereğince karar verilmiştir.

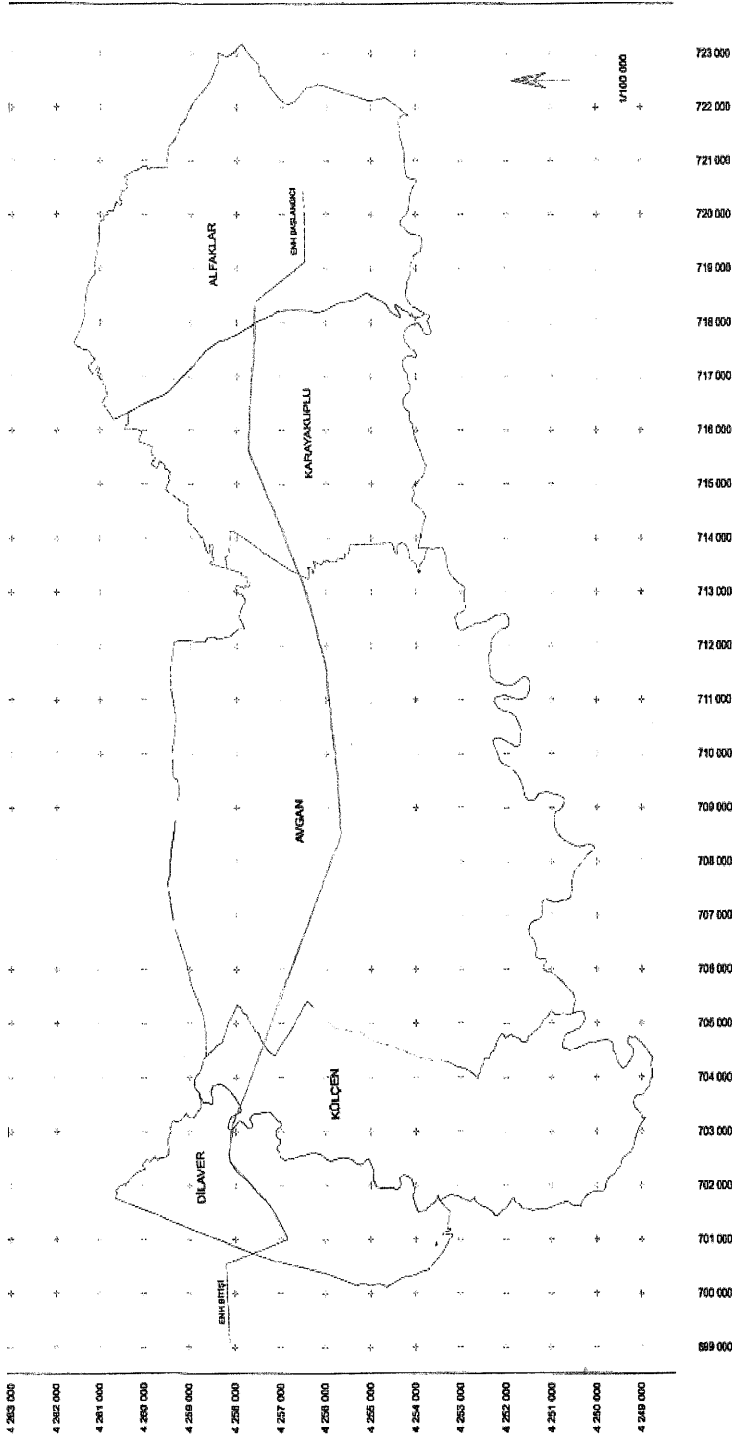
28 Ekim 2021

Recep Tayyip ERDOĞAN
CUMHURBAŞKANI

28/10/2021 TARİHLİ VE 4689 SAYILI CUMHURBAŞKANI KARARININ EKI

LİSTE VE HARİTA

ENERJİ NAKİL HATTI ADI	UZUNLUĞU (m)	İSTİMLAK ALANI (m²)	İRTİFAK ALANI (m²)
Alfaklar DM-Yeni Avgan KÖK-Yeni Ulubey Enerji Nakil Hattı	20.479,06	2.541,98	253.595,89



TÜRKİYE ELEKTRİK DAĞITIM A.Ş.
OSMANGAZİ ELEKTRİK DAĞITIM A.Ş.

ENERJİ NAKİL HATTI ALFAKLAR DİM-YENİ AVGAN KÖK-YENİ LULUBEY BİM
ENERJİ NAKİL HATTI
KAMULAŞTIRMA YAPILACAK GÖZERGAH
TRAFO-DAĞITIM MERKEZLERİ

İLİ : UŞAK
İLÇESİ : KARAHALLI LULUBEY
KÖY : ALFAKLAR, KARAYAKUPLU
AVGAN, KOLÇEN
DILAVER

DATUM : ED50
DİLİM NO : 35
DİLİM GENİŞLİĞİ : 8

**Karar Sayısı: 4690**

Uşak İli sınırları içerisinde tesis edilecek olan ve ekli liste ile haritada kamulaştırma bilgileri ve güzergâhı gösterilen “Ulubey Köyler KÖK-Yenikıran KÖK Enerji Nakil Hattı”nın yapımı amacıyla söz konusu güzergâha isabet eden taşınmazlarda elektrik dağıtım tesis yerlerinin mülkiyet şeklinde, hat emniyet sahalarının ise irtifak hakkı kurulmak suretiyle Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü tarafından acele kamulaştırılmasına, 2942 sayılı Kamulaştırma Kanununun 27 nci maddesi gereğince karar verilmiştir.

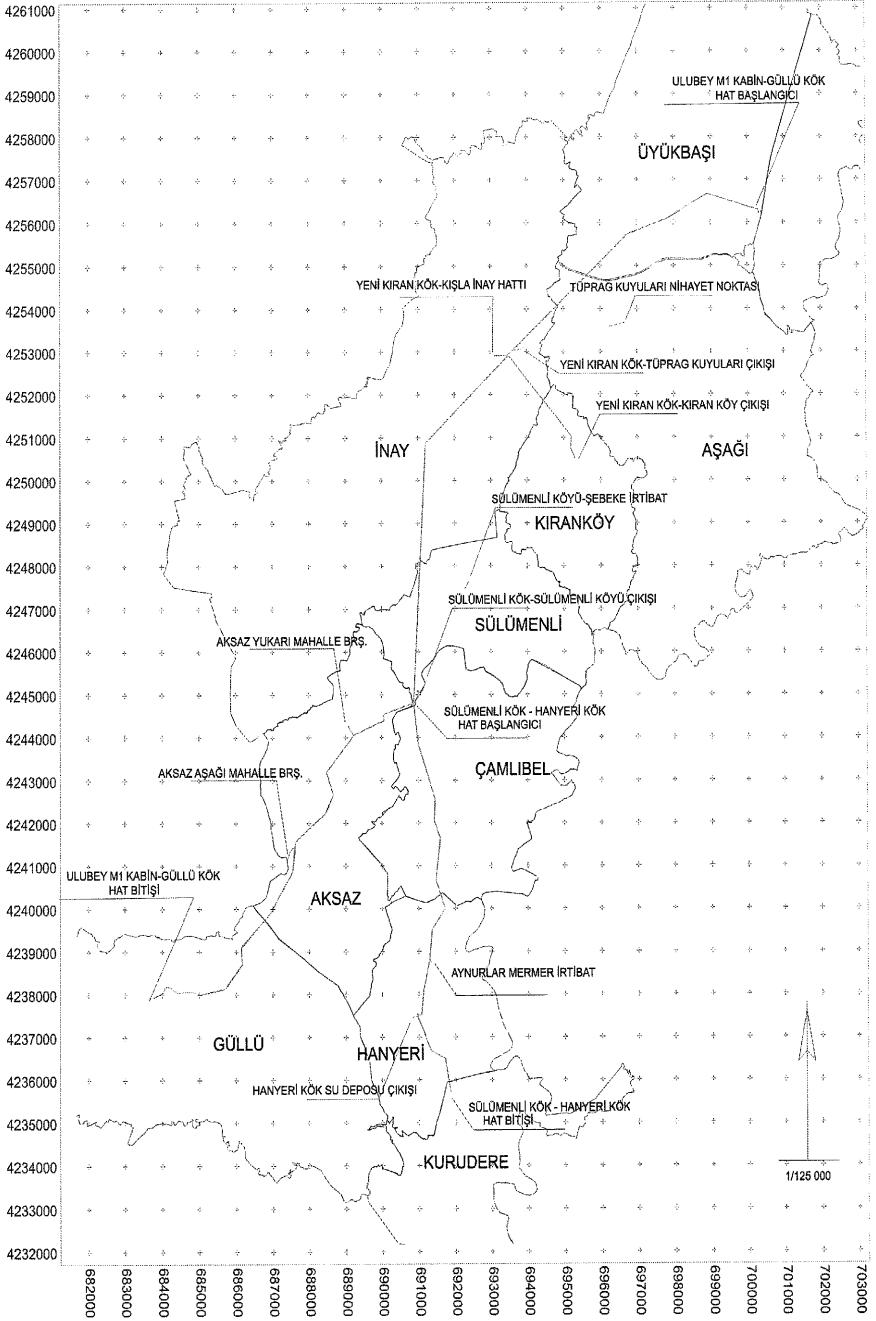
28 Ekim 2021

Recep Tayyip ERDOĞAN
CUMHURBAŞKANI

28/10/2021 TARİHLİ VE 4690 SAYILI CUMHURBAŞKANI KARARININ EKİ

LİSTE VE HARİTA

ENERJİ NAKİL HATTI ADI	UZUNLUĞU (m)	İSTİMLAK ALANI (m ²)	İRTİFAK ALANI (m ²)
Ulubey Köyler KÖK-Yenikıran KÖK Enerji Nakil Hattı	43.723,62	4.164,25	667.399,91



TÜRKİYE ELEKTRİK DAĞITIM A.Ş. OSMANGAZI ELEKTRİK DAĞITIM A.Ş.	ENERJİ NAKİL HATTI TRAFO-DAĞITIM MERKEZLERİ	ULUBEY KÖYLER KÖK -YENİ KIRAN KÖK ENH ENERJİ NAKİL HATTI KAMULAŞTIRMA YAPILACAK GÖZERGAH	İLİ : UŞAK İLÇESİ : ULUBEY/ESME ÜYÜKBAŞAĞI,AKSAZ,İNAY,SÖLÖMENLİ,AKSAZ GÜLLÜ,ÇAMLIBEL,HANYERİ KURUDERE	DATUM : ED50 DİLİM NO : 35 DİLİM GENİŞLİĞİ : 6
--	--	--	---	--

**Karar Sayısı: 4691**

Uşak İli sınırları içerisinde tesis edilecek olan ve ekli liste ile haritada kamulaştırma bilgileri ve güzergâhı gösterilen “Karahallı TM-Yeni Alfaklar DM ve İrtibatları Enerji Nakil Hattı”nın yapımı amacıyla söz konusu güzergâha isabet eden taşınmazlarda elektrik dağıtım tesis yerlerinin mülkiyet şeklinde, hat emniyet sahalalarının ise irtifak hakkı kurulmak suretiyle Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü tarafından acele kamulaştırılmasına, 2942 sayılı Kamulaştırma Kanununun 27 nci maddesi gereğince karar verilmiştir.

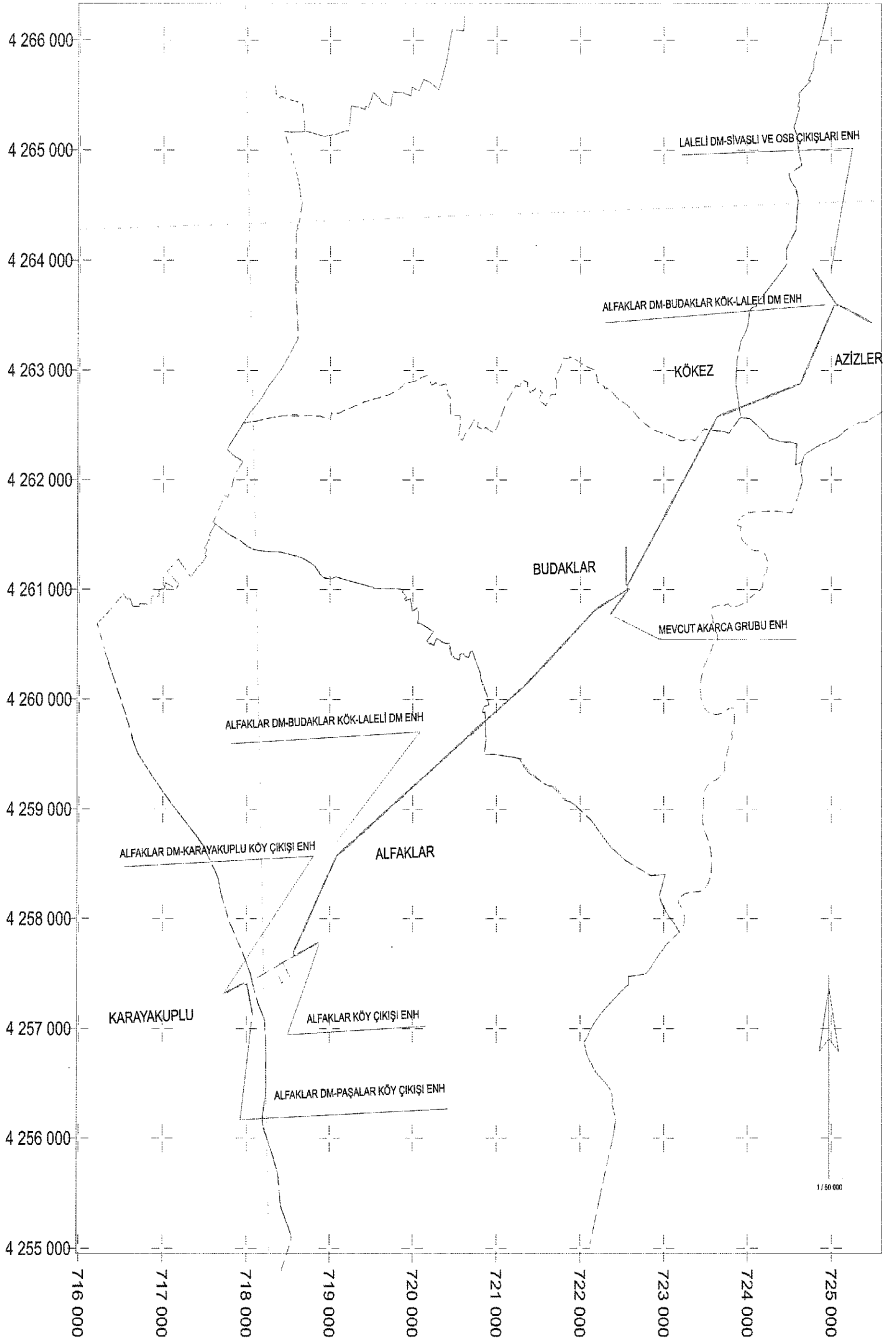
28 Ekim 2021

Recep Tayyip ERDOĞAN
CUMHURBAŞKANI

28/10/2021 TARİHLİ VE 4691 SAYILI CUMHURBAŞKANI KARARININ EKI

LİSTE VE HARİTA

ENERJİ NAKİL HATTI ADI	UZUNLUĞU (m)	İSTİMLAK ALANI (m²)	İRTİFAK ALANI (m²)
Karahallı TM-Yeni Alfaklar DM ve İrtibatları Enerji Nakil Hattı	12.551,33	2.197,81	169.927,79



TÜRKİYE ELEKTRİK DAĞITIM A.Ş.	ENERJİ NAKİL HATTI	KARAHALLI TM-YENİ ALFAKLAR DM VE İRTİBATLARI ENH ENERJİ NAKİL HATTI	İLİ İLÇESİ KÖY MAHALLESİ	UŞAK KARAHALLI SIVASLI KARAYAKIPLU ALFAKLAR BUDAKLAR KÖKEZ AZİZLER	DATUM : ED50 DİLİM NO : 35 DİLİM GENİŞLİĞİ : 6
OSMANGAZİ ELEKTRİK DAĞITIM A.Ş.	TRAFİKO-DAĞITIM MERKEZLERİ	KAMULAŞTIRMA YAPILACAK GÜZERGAH			

**Karar Sayısı: 4692**

Ankara İli sınırları içerisinde tesis edilecek olan ve ekli liste ile haritada kamulaştırma bilgileri ve güzergâhı gösterilen “Yenipeçenek DM-Sarıköz KÖK Enerji Nakil Hattı”nın yapımı amacıyla söz konusu güzergâha isabet eden taşınmazlarda elektrik dağıtım tesis yerlerinin mülkiyet şeklinde, hat emniyet sahalarının ise irtifak hakkı kurulmak suretiyle Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü tarafından acele kamulaştırılmasına, 2942 sayılı Kamulaştırma Kanununun 27 nci maddesi gereğince karar verilmiştir.

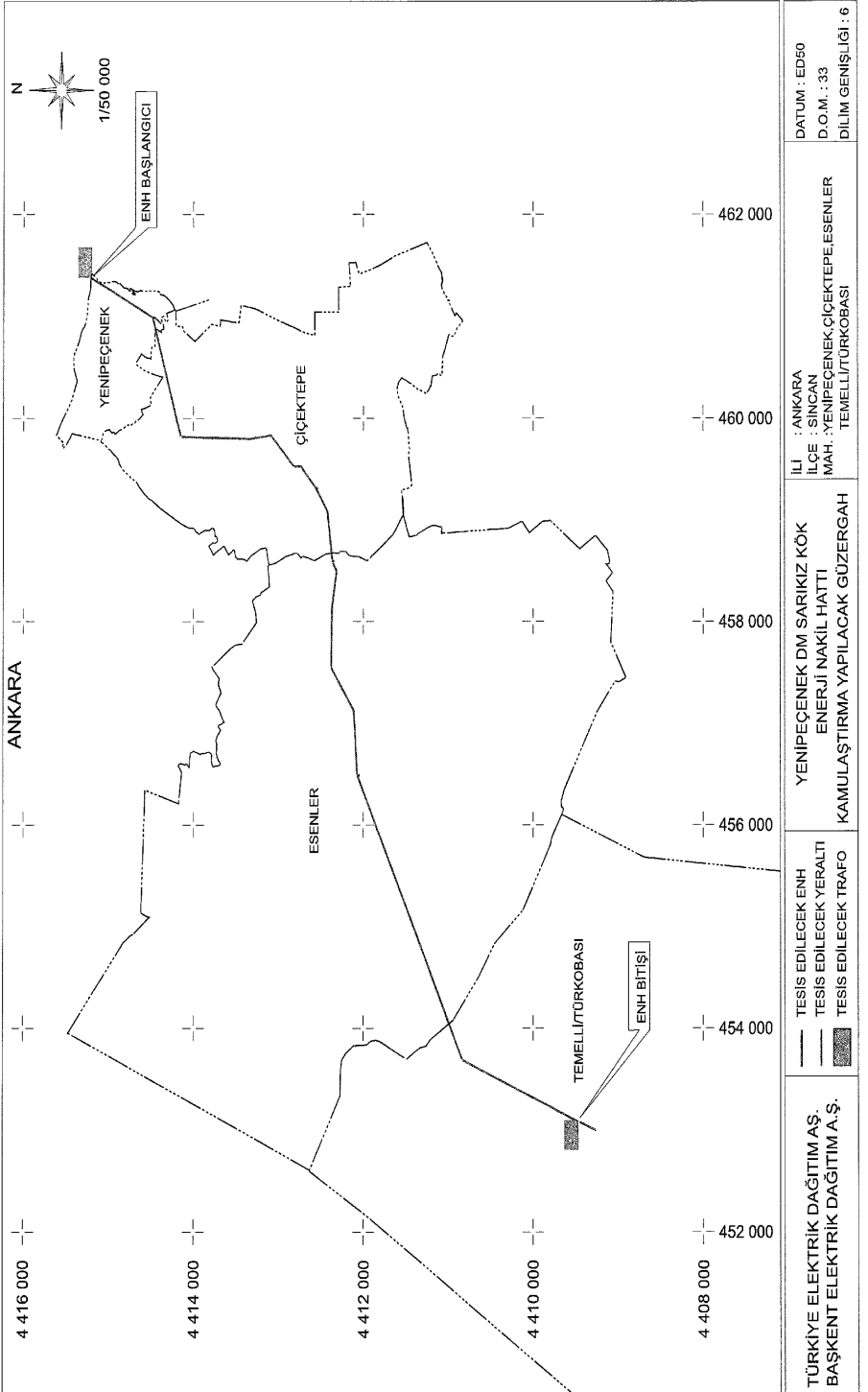
28 Ekim 2021

Recep Tayyip ERDOĞAN
CUMHURBAŞKANI

28/10/2021 TARİHLİ VE 4692 SAYILI CUMHURBAŞKANI KARARININ EKİ

LİSTE VE HARİTA

ENERJİ NAKİL HATTI ADI	UZUNLUĞU (m)	İSTİMLAK ALANI (m²)	İRTİFAK ALANI (m²)
Yenipeçenek DM-Sarıköz KÖK Enerji Nakil Hattı	11.694,80	1.658,95	150.468,94



**Karar Sayısı: 4693**

Ankara İli sınırları içerisinde tesis edilecek olan ve ekli liste ile haritada kamulaştırma bilgileri ve güzergâhı gösterilen “Kayı DM-Yeni İlyakut KÖK Enerji Nakil Hattı”nın yapımı amacıyla söz konusu güzergâha isabet eden taşınmazlarda elektrik dağıtım tesis yerlerinin mülkiyet şeklinde, hat emniyet sahalalarının ise irtifak hakkı kurulmak suretiyle Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü tarafından acele kamulaştırılmasına, 2942 sayılı Kamulaştırma Kanununun 27 nci maddesi gereğince karar verilmiştir.

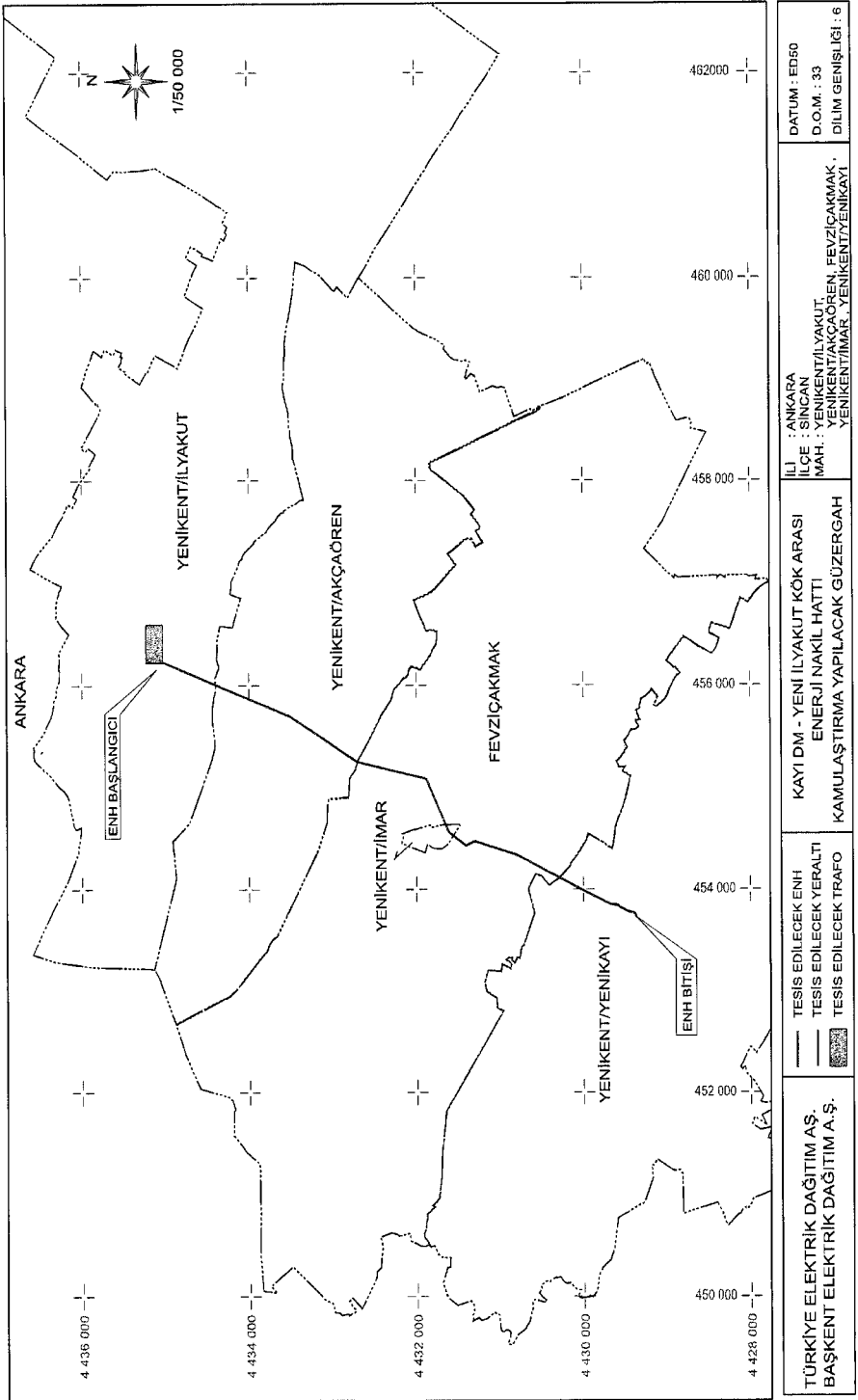
28 Ekim 2021

Recep Tayyip ERDOĞAN
CUMHURBAŞKANI

28/10/2021 TARİHLİ VE 4693 SAYILI CUMHURBAŞKANI KARARININ EKİ

LİSTE VE HARİTA

ENERJİ NAKİL HATTI ADI	UZUNLUĞU (m)	İSTİMLAK ALANI (m²)	İRTİFAK ALANI (m²)
Kayı DM-Yeni İlyakut KÖK Enerji Nakil Hattı	6.404,93	852,69	103.122,83



**Karar Sayısı: 4694**

Ankara İli sınırları içerisinde tesis edilecek olan ve ekli liste ile haritada kamulaştırma bilgileri ve güzergâhı gösterilen “Org KÖK-Oymide KÖK Enerji Nakil Hattı”nın yapımı amacıyla söz konusu güzergâha isabet eden taşınmazlarda elektrik dağıtım tesis yerlerinin mülkiyet şeklinde, hat emniyet sahalalarının ise irtifak hakkı kurulmak suretiyle Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü tarafından acele kamulaştırılmasına, 2942 sayılı Kamulaştırma Kanununun 27 nci maddesi gereğince karar verilmiştir.

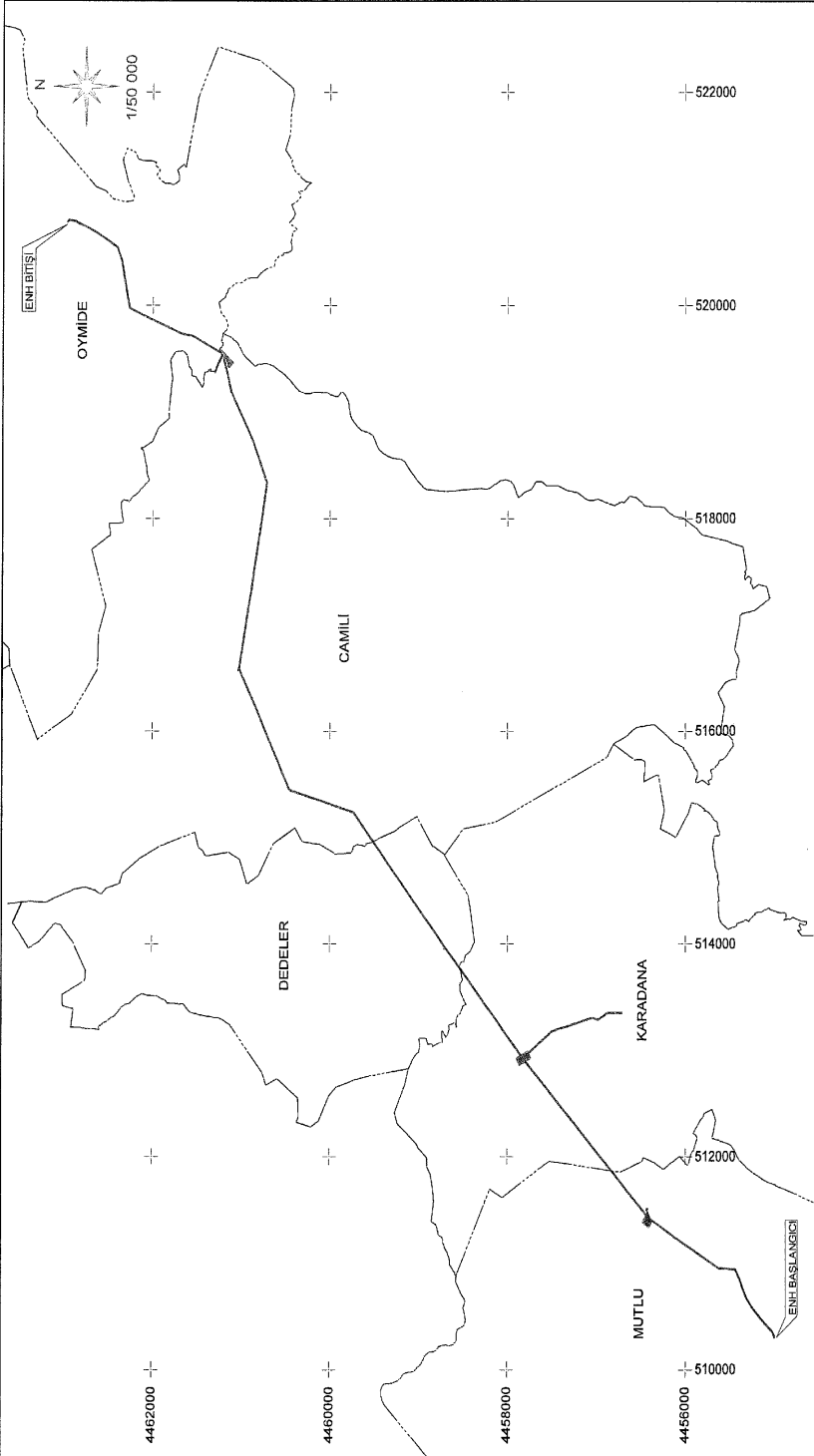
28 Ekim 2021

Recep Tayyip ERDOĞAN
CUMHURBAŞKANI

28/10/2021 TARİHLİ VE 4694 SAYILI CUMHURBAŞKANI KARARININ EKİ

LİSTE VE HARİTA

ENERJİ NAKİL HATTI ADI	UZUNLUĞU (m)	İSTİMLAK ALANI (m²)	İRTİFAK ALANI (m²)
Org KÖK-Oymide KÖK Enerji Nakil Hattı	15.945,31	2.014,14	258.591,07



TÜRKİYE ELEKTRİK DAĞITIM A.Ş.
BAŞKENT ELEKTRİK DAĞITIM A.Ş.

TESİS EDİLECEK ENH
TESİS EDİLECEK YERALTI
TESİS EDİLECEK TRAFİ

ORG KÖK OYMIDE KÖK ENH
ENERJİ NAKİL HATTI
KAMULAŞTIRMA YAPILACAK GÜZERGAH

İLİ: ANKARA
İLÇE : ÇUBUK
MAHALLE : MUTLU, KARADANA, DEDELER,
CAMILI, OYMIDE

DATUM : ED50
D.O.M. : 36
DİLİM GENİŞLİĞİ : 6

**Karar Sayısı: 4695**

Ankara İli sınırları içerisinde tesis edilecek olan ve ekli liste ile haritada kamulaştırma bilgileri ve güzergâhı gösterilen “Güdül DM-Yeni Kamanlar DM Enerji Nakil Hattı”nın yapımı amacıyla söz konusu güzergâha isabet eden taşınmazlarda elektrik dağıtım tesis yerlerinin mülkiyet şeklinde, hat emniyet sahalarının ise irtifak hakkı kurulmak suretiyle Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü tarafından acele kamulaştırılmasına, 2942 sayılı Kamulaştırma Kanununun 27 nci maddesi gereğince karar verilmiştir.

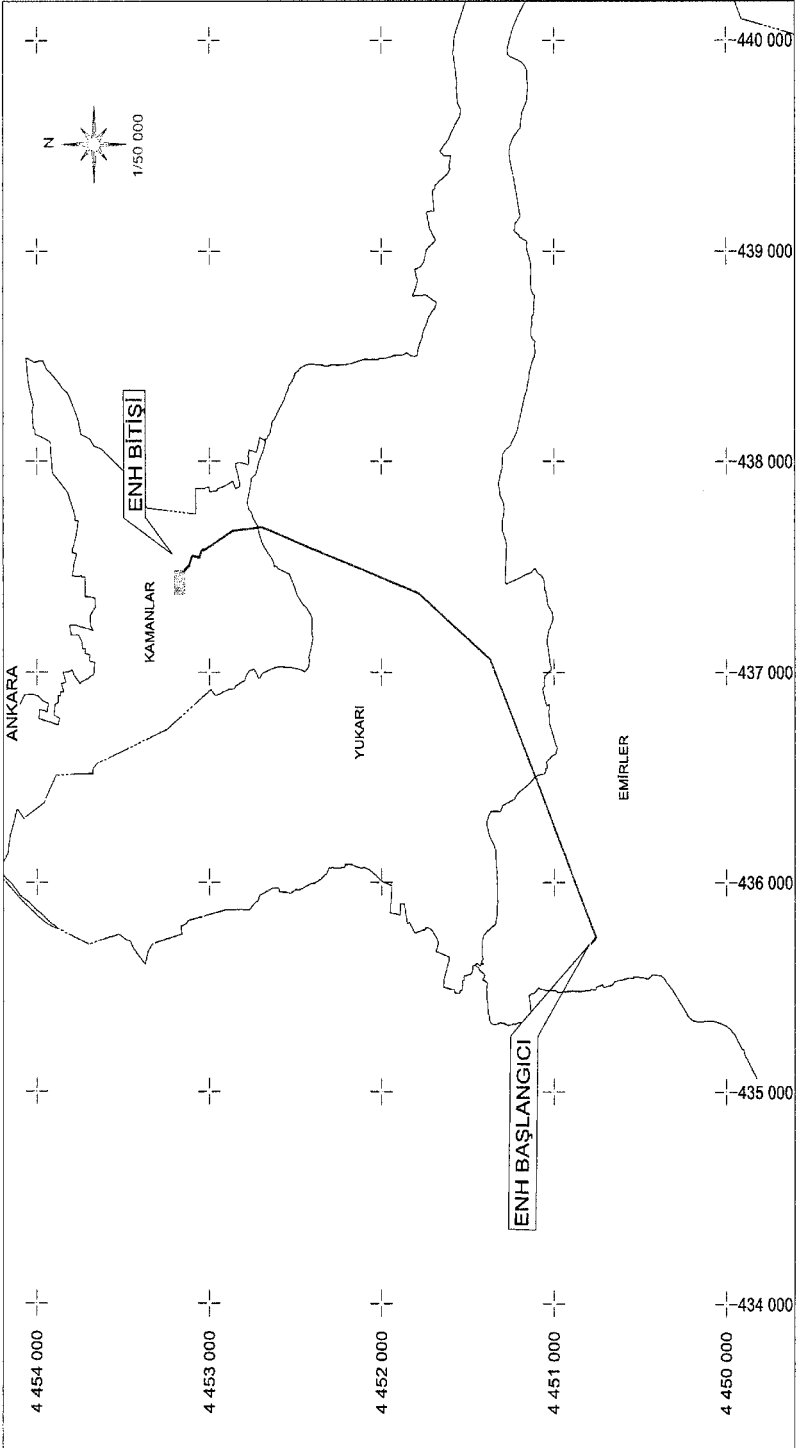
28 Ekim 2021

Recep Tayyip ERDOĞAN
CUMHURBAŞKANI

28/10/2021 TARİHLİ VE 4695 SAYILI CUMHURBAŞKANI KARARININ EKİ

LİSTE VE HARİTA

ENERJİ NAKİL HATTI ADI	UZUNLUĞU (m)	İSTİMLAK ALANI (m²)	İRTİFAK ALANI (m²)
Güdül DM-Yeni Kamanlar DM Enerji Nakil Hattı	3.518,59	445,72	44.734,55



TÜRKİYE ELEKTRİK DAĞITIM A.Ş.
BAŞKENT ELEKTRİK DAĞITIM A.Ş.

TESİS EDİLECEK ENH
TESİS EDİLECEK YERALTI
TESİS EDİLECEK TRAFİ

GÜDÜL DİM-YENİ KAMANLAR DİM
ENERJİ NAKİL HATTI
KAMULAŞTIRMA YAPILACAK GÜZERGAH

İLİ : ANKARA
İLÇE : GÜDÜL
MAH. : EMİRLER, YUKARIKAMANLAR

DATUM : ED50
D.C.M. : 33
DİLİM GENİŞLİĞİ : 6

**Karar Sayısı: 4696**

Ankara İli sınırları içerisinde tesis edilecek olan ve ekli liste ile haritada kamulaştırma bilgileri ve güzergâhı gösterilen “Kızılcakişla KÖK - Taşpınar Enerji Nakil Hattı”nın yapımı amacıyla söz konusu güzergâha isabet eden taşınmazlarda elektrik dağıtım tesis yerlerinin mülkiyet şeklinde, hat emniyet sahalalarının ise irtifak hakkı kurulmak suretiyle Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü tarafından acele kamulaştırılmasına, 2942 sayılı Kamulaştırma Kanununun 27 nci maddesi gereğince karar verilmiştir.

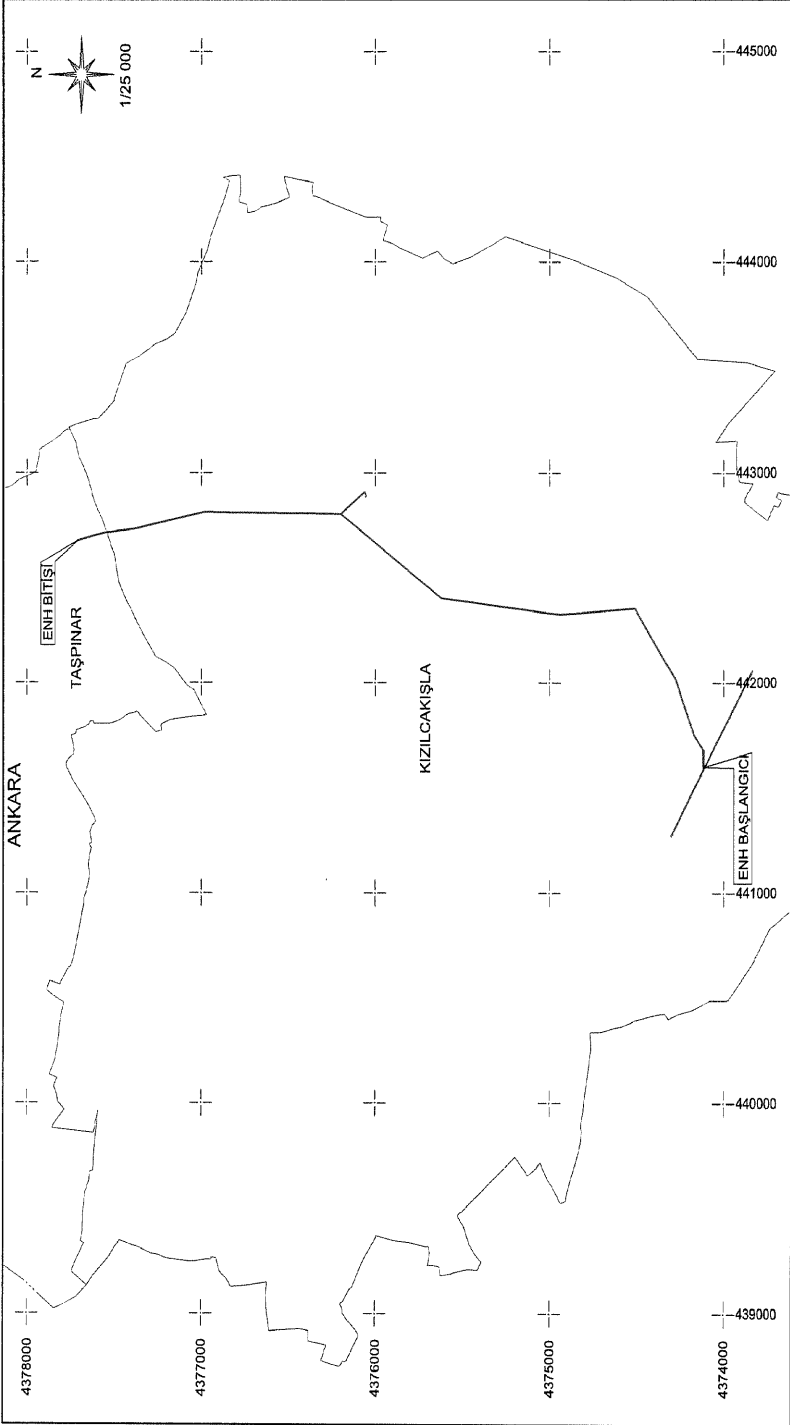
28 Ekim 2021

Recep Tayyip ERDOĞAN
CUMHURBAŞKANI

28/10/2021 TARİHLİ VE 4696 SAYILI CUMHURBAŞKANI KARARININ EKI

LİSTE VE HARİTA

ENERJİ NAKİL HATTI ADI	UZUNLUĞU (m)	İSTİMLAK ALANI (m²)	İRTİFAK ALANI (m²)
Kızılcakişla KÖK - Taşpınar Enerji Nakil Hattı	4.889,46	337,26	59.347,37



<p>TÜRKİYE ELEKTRİK DAĞITIM A.Ş. BAŞKENT ELEKTRİK DAĞITIM A.Ş.</p>	<p>TESİS EDİLECEK ENH TESİS EDİLECEK YERALTI</p>	<p>KIZILCAKIŞLA KÖK - TAŞPINAR ENERJİ NAKİL HATTI KAMULAŞTIRMA YAPILACAK GÜZERGAH</p>	<p>İLİ : ANKARA İLÇE : POLATLI MAH. : KIZILCAKIŞLA VE TAŞPINAR</p>	<p>DATUM : ED50 D.O.M. : 36 DİLİM GENİŞLİĞİ : 6</p>
--	--	---	--	---

**Karar Sayısı: 4697**

Samsun İli sınırları içerisinde tesis edilecek olan ve ekli liste ile haritada kamulaştırma bilgileri ve güzergâhı gösterilen “Ahmetbey Grup Enerji Nakil Hattı”nın yapımı amacıyla söz konusu güzergâha isabet eden taşınmazlarda elektrik dağıtım tesis yerlerinin mülkiyet şeklinde, hat emniyet sahalarının ise irtifak hakkı kurulmak suretiyle Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü tarafından acele kamulaştırılmasına, 2942 sayılı Kamulaştırma Kanununun 27 nci maddesi gereğince karar verilmiştir.

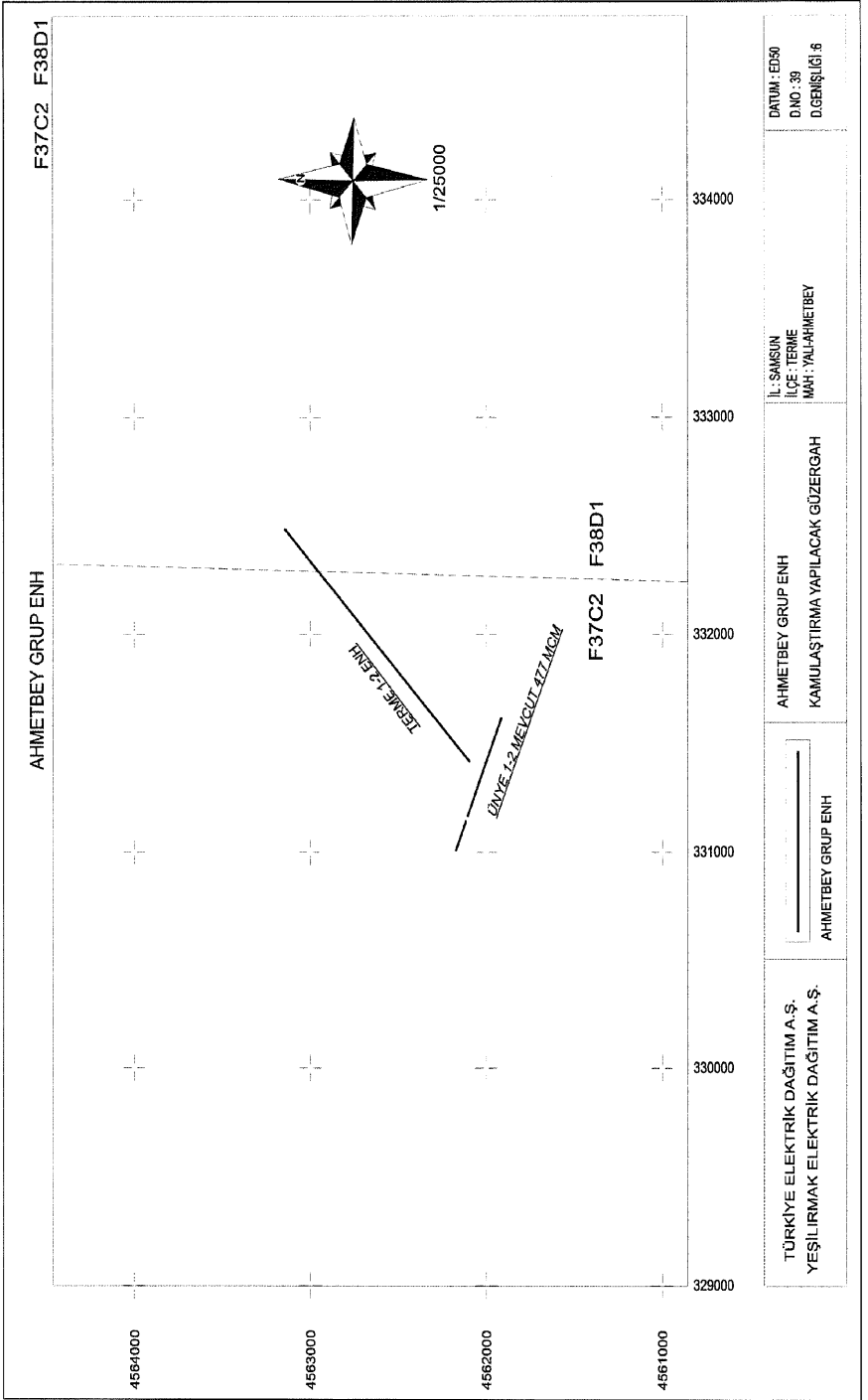
28 Ekim 2021

Recep Tayyip ERDOĞAN
CUMHURBAŞKANI

28/10/2021 TARİHLİ VE 4697 SAYILI CUMHURBAŞKANI KARARININ EKİ

LİSTE VE HARİTA

ENERJİ NAKİL HATTI ADI	UZUNLUĞU (m)	İSTİMLAK ALANI (m²)	İRTİFAK ALANI (m²)
Ahmetbey Grup Enerji Nakil Hattı	2.133,74	477,88	28.741,74



**Karar Sayısı: 4698**

Zonguldak İli sınırları içerisinde tesis edilecek olan ve ekli liste ile haritada kamulaştırma bilgileri ve güzergâhı gösterilen “Ayvatlar KÖK Karapınar KÖK Enerji Nakil Hattı”nın yapımı amacıyla söz konusu güzergâha isabet eden taşınmazlarda elektrik dağıtım tesis yerlerinin mülkiyet şeklinde, hat emniyet sahalalarının ise irtifak hakkı kurulmak suretiyle Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü tarafından acele kamulaştırılmasına, 2942 sayılı Kamulaştırma Kanununun 27 nci maddesi gereğince karar verilmiştir.

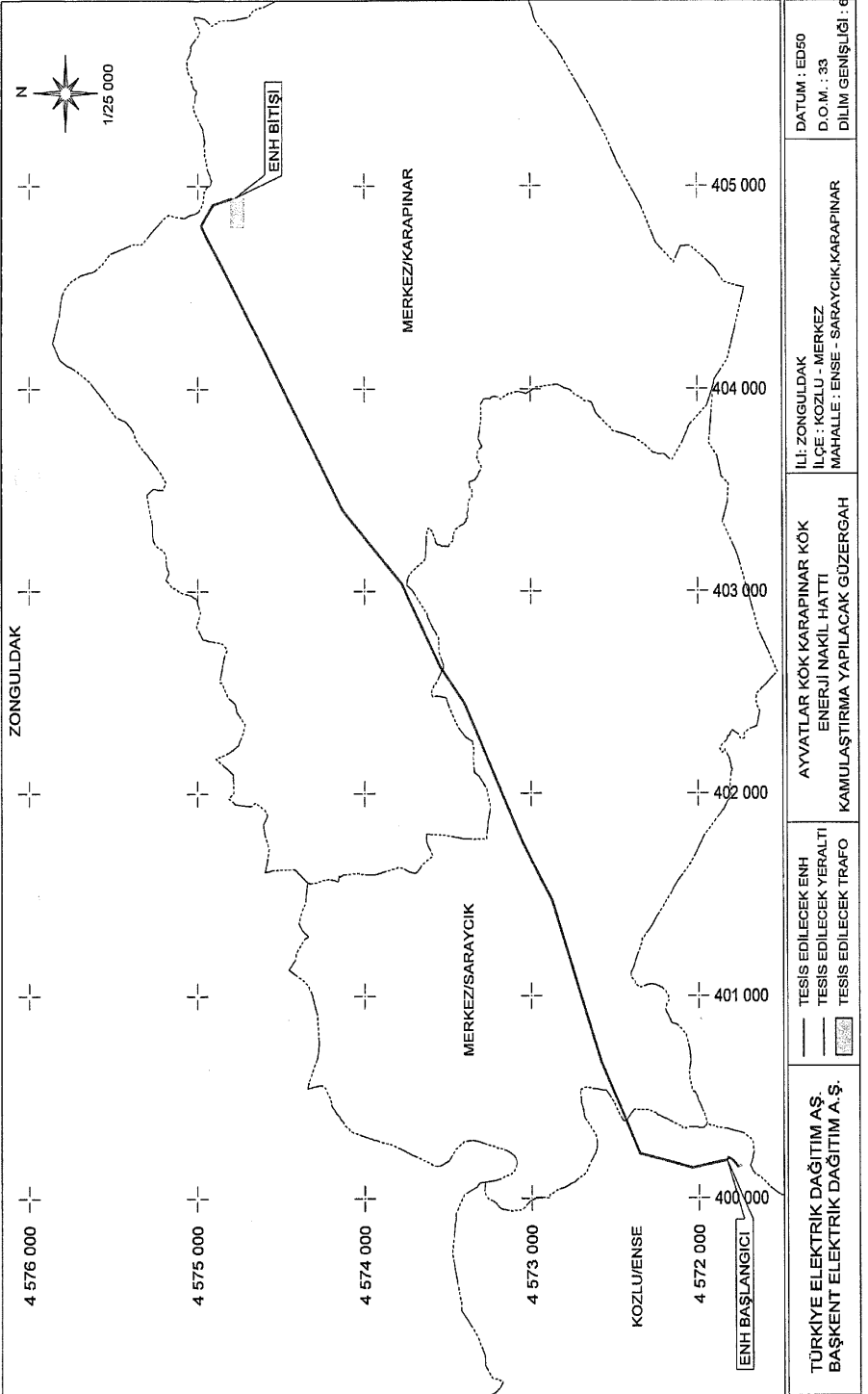
28 Ekim 2021

Recep Tayyip ERDOĞAN
CUMHURBAŞKANI

28/10/2021 TARİHLİ VE 4698 SAYILI CUMHURBAŞKANI KARARININ EKI

LİSTE VE HARİTA

ENERJİ NAKİL HATTI ADI	UZUNLUĞU (m)	İSTİMLAK ALANI (m²)	İRTİFAK ALANI (m²)
Ayvatlar KÖK Karapınar KÖK Enerji Nakil Hattı	6.190,43	916,2	97.310,78



**Karar Sayısı: 4699**

Manisa İli sınırları içerisinde tesis edilecek olan ve ekli liste ile haritada kamulaştırma bilgileri ve güzergâhı gösterilen “Bahadırlar KÖK-Bahadırlar TR4 Enerji Nakil Hattı”nın yapımı amacıyla söz konusu güzergâha isabet eden taşınmazlarda elektrik dağıtım tesis yerlerinin mülkiyet şeklinde, hat emniyet sahalarının ise irtifak hakkı kurulmak suretiyle Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü tarafından acele kamulaştırılmasına, 2942 sayılı Kamulaştırma Kanununun 27 nci maddesi gereğince karar verilmiştir.

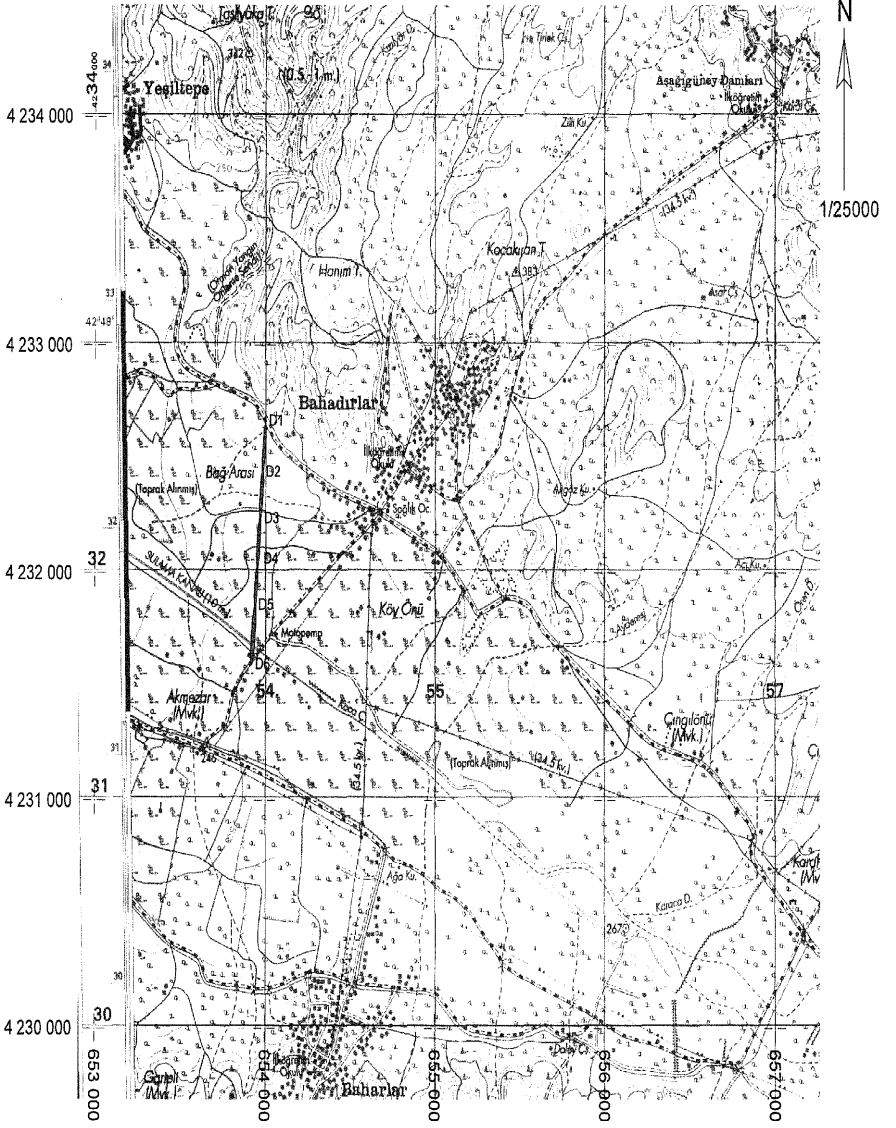
28 Ekim 2021


Recep Tayyip ERDOĞAN
CUMHURBAŞKANI

28/10/2021 TARİHLİ VE 4699 SAYILI CUMHURBAŞKANI KARARININ EKI

LİSTE VE HARİTA

ENERJİ NAKİL HATTI ADI	UZUNLUĞU (m)	İSTİMLAK ALANI (m²)	İRTİFAK ALANI (m²)
Bahadırlar KÖK-Bahadırlar TR4 Enerji Nakil Hattı	1.052,67	82,30	15.426,04



GDZ ELEKTRİK DAĞITIM A.Ş.	 ENH	BAHADIRLAR_KÖK_ BAHADIRLAR_TR4_ENH	İL : MANISA İLÇESİ : SARIĞÖL MAH. : BAHADIR	DATUM : UTM ED50 DILIM NO : 30 DILIM GENİŞLİĞİ : 6
------------------------------	---	---------------------------------------	---	--

**Karar Sayısı: 4700**

Manisa İli sınırları içerisinde tesis edilecek olan ve ekli liste ile haritada kamulaştırma bilgileri ve güzergâhı gösterilen “Yağcılar ENH ve Branşmanları Yenileme Enerji Nakil Hattı”nın yapımı amacıyla söz konusu güzergâha isabet eden taşınmazlarda elektrik dağıtım tesis yerlerinin mülkiyet şeklinde, hat emniyet sahalarının ise irtifak hakkı kurulmak suretiyle Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü tarafından acele kamulaştırılmasına, 2942 sayılı Kamulaştırma Kanununun 27 nci maddesi gereğince karar verilmiştir.

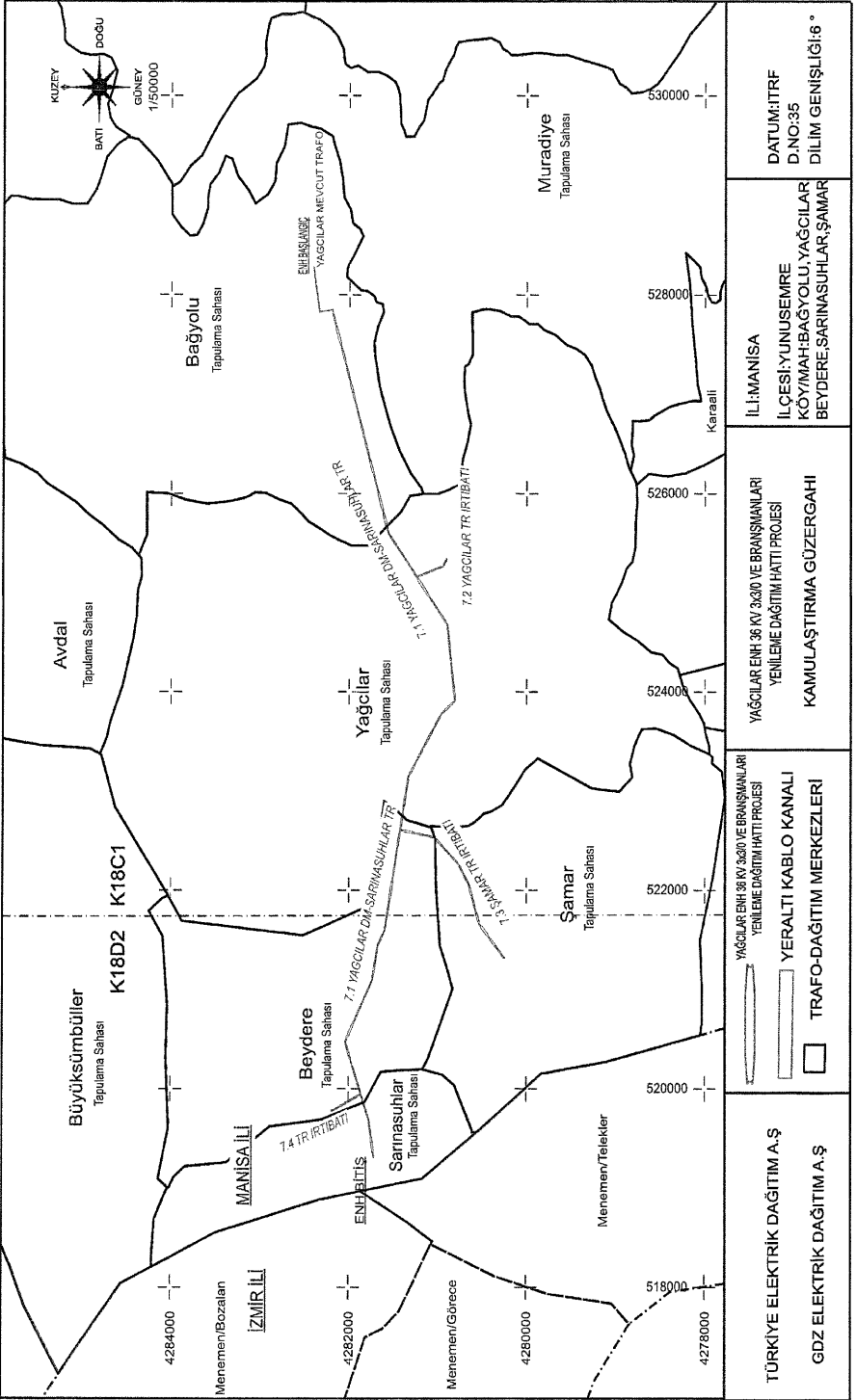
28 Ekim 2021

Recep Tayyip ERDOĞAN
CUMHURBAŞKANI

28/10/2021 TARİHLİ VE 4700 SAYILI CUMHURBAŞKANI KARARININ EKİ

LİSTE VE HARİTA

ENERJİ NAKİL HATTI ADI	UZUNLUĞU (m)	İSTİMLAK ALANI (m²)	İRTİFAK ALANI (m²)
Yağcılar ENH ve Branşmanları Yenileme Enerji Nakil Hattı	12.442,2	1.008,1	149.763,34



**Karar Sayısı: 4701**

İzmir İli sınırları içerisinde tesis edilecek olan ve ekli liste ile haritada kamulaştırma bilgileri ve güzergâhı gösterilen “Menderes-Nohutgözü Enerji Nakil Hattı”nın yapımı amacıyla söz konusu güzergâha isabet eden taşınmazlarda elektrik dağıtım tesis yerlerinin mülkiyet şeklinde, hat emniyet sahalarının ise irtifak hakkı kurulmak suretiyle Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü tarafından acele kamulaştırılmasına, 2942 sayılı Kamulaştırma Kanununun 27 nci maddesi gereğince karar verilmiştir.

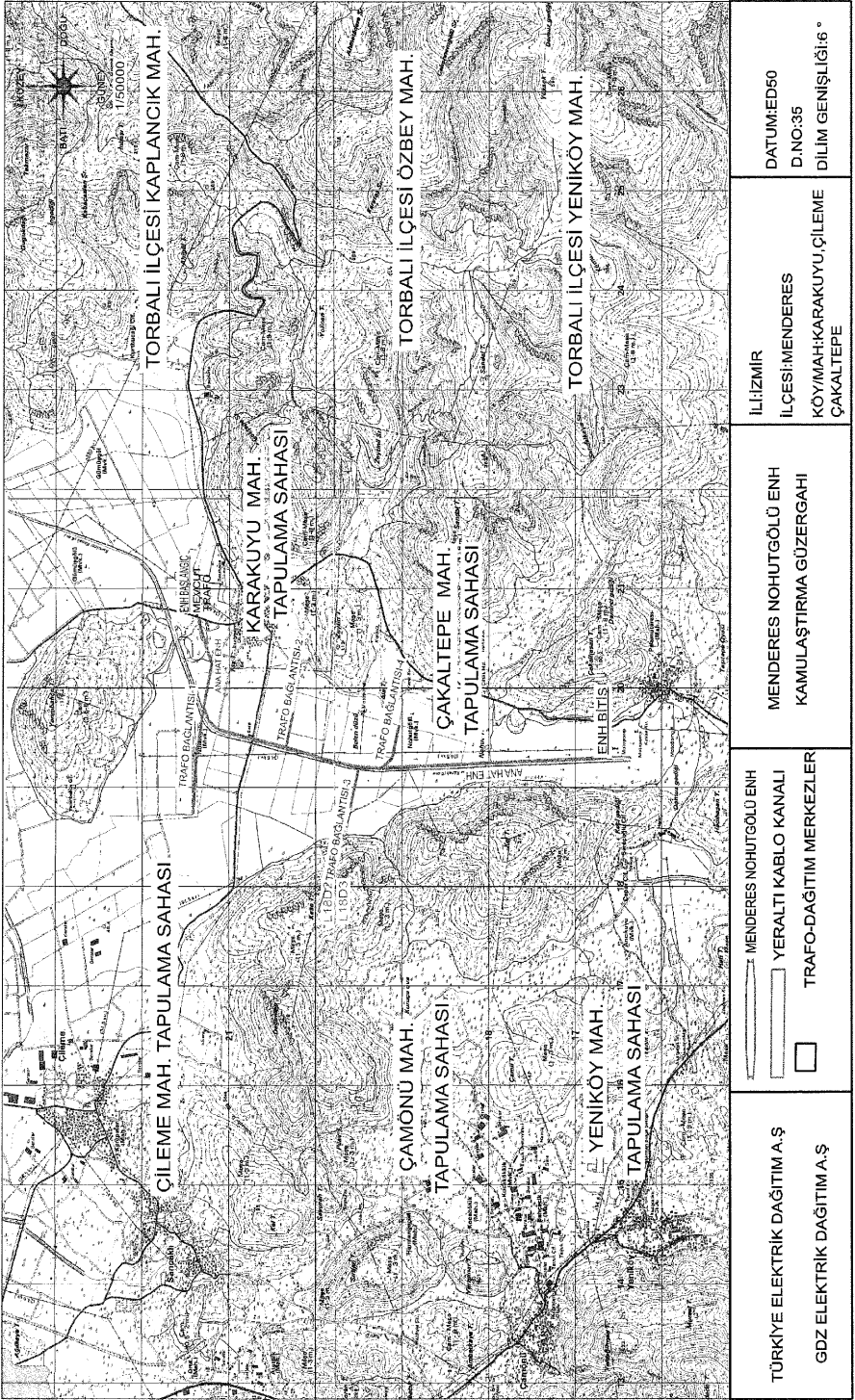
28 Ekim 2021

Recep Tayyip ERDOĞAN
CUMHURBAŞKANI

28/10/2021 TARİHLİ VE 4701 SAYILI CUMHURBAŞKANI KARARININ EKİ

LİSTE VE HARİTA

ENERJİ NAKİL HATTI ADI	UZUNLUĞU (m)	İSTİMLAK ALANI (m²)	İRTİFAK ALANI (m²)
Menderes-Nohutgözü Enerji Nakil Hattı	8.078,38	749,46	93.727,32



**Karar Sayısı: 4702**

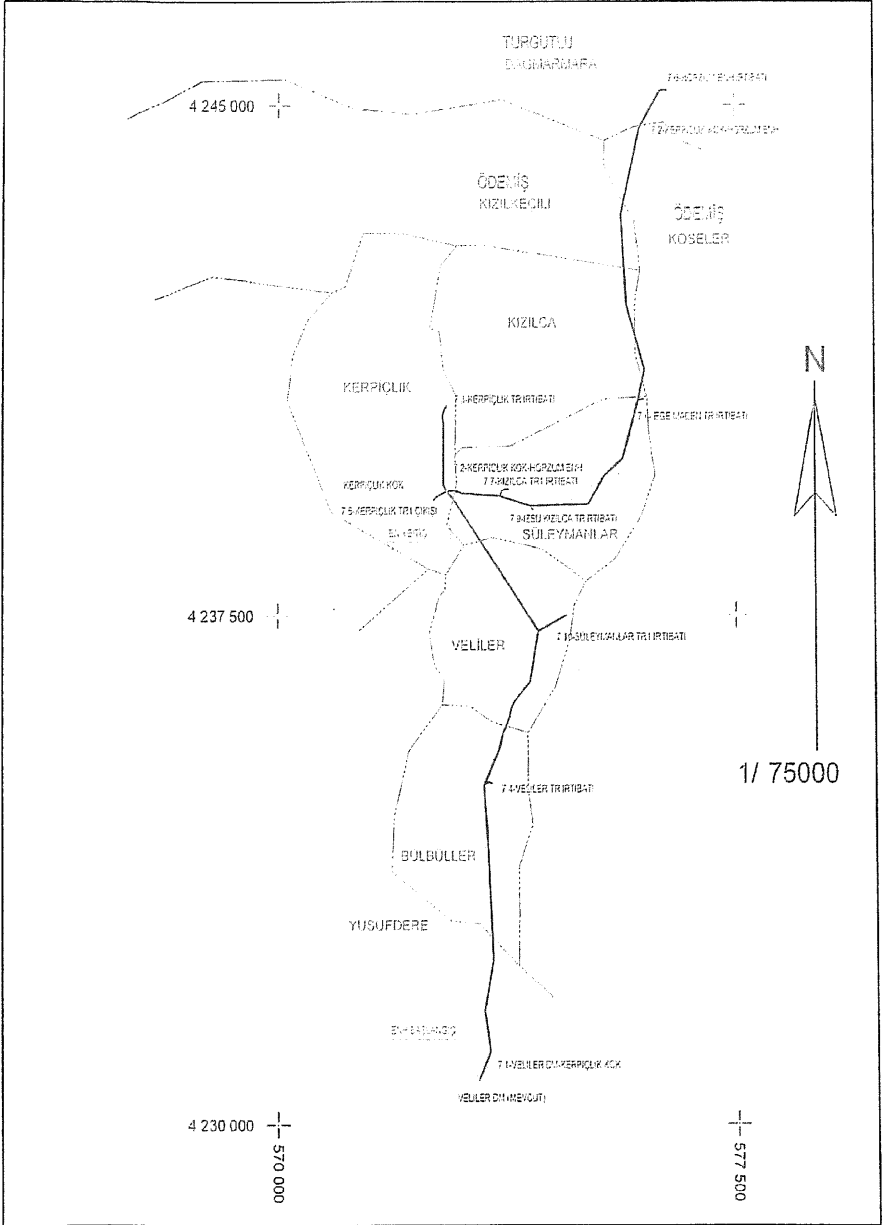
İzmir ve Manisa illeri sınırları içerisinde tesis edilecek olan ve ekli liste ile haritada kamulaştırma bilgileri ve güzergâhı gösterilen “Veliler DM-Kerpiçlik KÖK-Horzum Enerji Nakil Hattı”nın yapımı amacıyla söz konusu güzergâha isabet eden taşınmazlarda elektrik dağıtım tesis yerlerinin mülkiyet şeklinde, hat emniyet sahalarının ise irtifak hakkı kurulmak suretiyle Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü tarafından acele kamulaştırılmasına, 2942 sayılı Kamulaştırma Kanununun 27 nci maddesi gereğince karar verilmiştir.

28 Ekim 2021

Recep Tayyip ERDOĞAN
CUMHURBAŞKANI

28/10/2021 TARİHLİ VE 4702 SAYILI CUMHURBAŞKANI KARARININ EKİ**LİSTE VE HARİTA**

ENERJİ NAKİL HATTI ADI	UZUNLUĞU (m)	İSTİMLAK ALANI (m²)	İRTİFAK ALANI (m²)
Veliler DM-Kerpiçlik KÖK- Horzum Enerji Nakil Hattı	21.070,75	2.021,60	294.217,51



TÜRKİYE ELEKTRİK DAĞITIM A.Ş.		TRAFO	VELİLER DM -KERPİÇLİK KÖK -HORZUM ENH PROJESİ KAMULAŞTIRMA PLANI	İLİ : KEMİR	DATUM : EDİS
				İLÇESİ : ÖDEMiŞ	DİJİTALD : 15
GDZ ELEKTRİK DAĞITIM A.Ş.		ENH		MAHAL : BULBULLER	DİJİTAL GEÇİKLİK : 6
				İL : MANİSA	
		YERALTI		İLÇESİ : TURGUTLU	
				MAHAL : DAĞMARMARA	

**Karar Sayısı: 4703**

Konya ve Niğde illeri sınırları içerisinde tesis edilecek olan ve ekli liste ile haritada kamulaştırma bilgileri ve güzergâhı gösterilen “Bor OSB TM-Zengen DM Enerji Nakil Hattı”nın yapımı amacıyla söz konusu güzergâha isabet eden taşınmazlarda elektrik dağıtım tesis yerlerinin mülkiyet şeklinde, hat emniyet sahalarının ise irtifak hakkı kurulmak suretiyle Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü tarafından acele kamulaştırılmasına, 2942 sayılı Kamulaştırma Kanununun 27 nci maddesi gereğince karar verilmiştir.

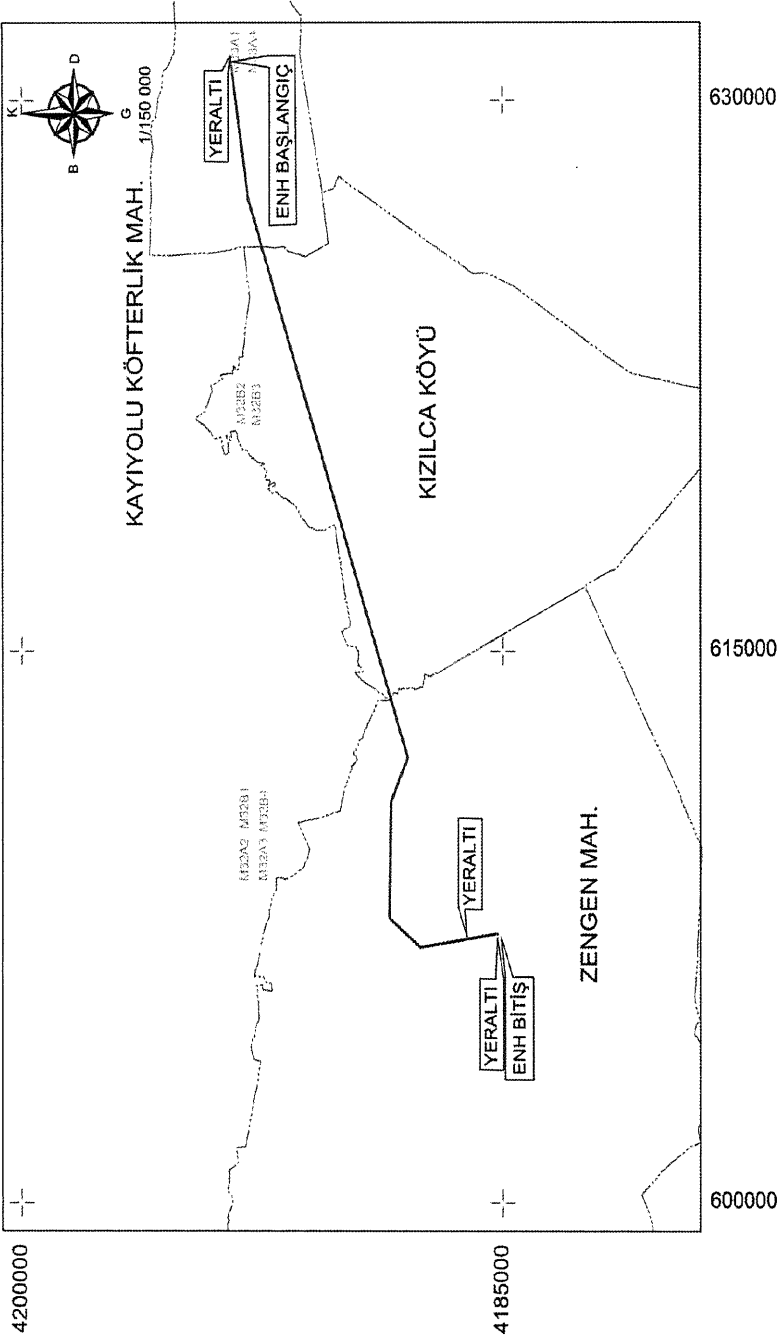
28 Ekim 2021

Recep Tayyip ERDOĞAN
CUMHURBAŞKANI

28/10/2021 TARİHLİ VE 4703 SAYILI CUMHURBAŞKANI KARARININ EKİ

LİSTE VE HARİTA

ENERJİ NAKİL HATTI ADI	UZUNLUĞU (m)	İSTİMLAK ALANI (m²)	İRTİFAK ALANI (m²)
Bor OSB TM-Zengen DM Enerji Nakil Hattı	28.196,97	3.392,26	421.744,07



TÜRKİYE ELEKTRİK DAĞITIM AŞ. MEĞAŞ ELEKTRİK DAĞITIM AŞ.	TESİS EDİLECEK ENH TESİS EDİLECEK TRAFİ TESİS EDİLECEK YERALTI	BOR OSB TM - ZENGEN DM ENERJİ NAKİL HATTI KAMULAŞTIRMA YAPILACAK GÜZERGAH	İL: NIĞDE-KONYA İLÇESİ: BOR-EREĞLİ MAHALLE: KAYIYOLU KÖFTERLİK KIZILCA, ZENGEN Y.K. :2107210	DATUM : ED50 D.NO : 36 DİLİM ARALIĞI : 6°
--	--	---	--	---

**Karar Sayısı: 4704**

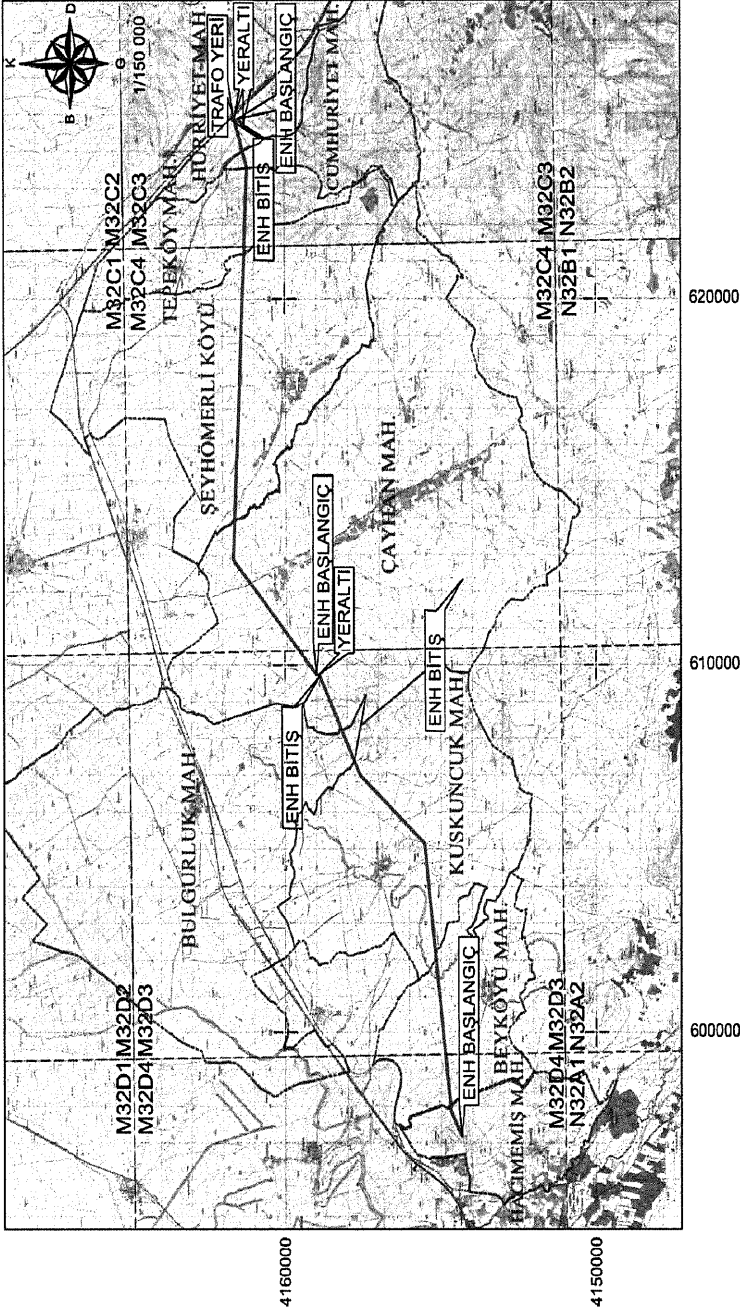
Konya ve Niğde illeri sınırları içerisinde tesis edilecek olan ve ekli liste ile haritada kamulaştırma bilgileri ve güzergâhı gösterilen “Ereğli TM-Bajdarlık DM Yeni Enerji Nakil Hattı”nın yapımı amacıyla söz konusu güzergâha isabet eden taşınmazlarda elektrik dağıtım tesis yerlerinin mülkiyet şeklinde, hat emniyet sahalalarının ise irtifak hakkı kurulmak suretiyle Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü tarafından acele kamulaştırılmasına, 2942 sayılı Kamulaştırma Kanununun 27 nci maddesi gereğince karar verilmiştir.

28 Ekim 2021

Recep Tayyip ERDOĞAN
CUMHURBAŞKANI

28/10/2021 TARİHLİ VE 4704 SAYILI CUMHURBAŞKANI KARARININ EKİ**LİSTE VE HARİTA**

ENERJİ NAKİL HATTI ADI	UZUNLUĞU (m)	İSTİMLAK ALANI (m²)	İRTİFAK ALANI (m²)
Ereğli TM-Bajdarlık DM Yeni Enerji Nakil Hattı	30.804,19	4.287,91	438.949,00



TÜRKİYE ELEKTRİK DAĞITIM AŞ.
MEDAŞ ELEKTRİK DAĞITIM AŞ.

TESİS EDİLECEK ENH
TESİS EDİLECEK YERALTI
TESİS EDİLECEK TRAFİKO

EREĞLİ TM - BAJDARLIK DM YENİ
ENERJİ NAKİL HATTI
KAMULAŞTIRMA YAPILACAK GÜZERGAH

İL: KONYA, NİÇDE
İLÇESİ: EREĞLİ, ULUKISLA
EREĞLİ İLÇESİ, İMİŞİS BEYKÖYÜ
KÜSKUNCUK BULGURLUK, ÇAYHAN
ULUKISLA İLÇESİ,
MAHALLE: ŞEYHÖMERLİ, TEPEKÖY,
YAYIN NO: 31072/6

DATUM : ED50
D.NO : 38
DİLİM ARALIĞI : 6°

**Karar Sayısı: 4705**

Konya İli sınırları içerisinde tesis edilecek olan ve ekli liste ile haritada kamulaştırma bilgileri ve güzergâhı gösterilen “Gödene DM-Yenibahçe 4 TR Enerji Nakil Hattı”nın yapımı amacıyla söz konusu güzergâha isabet eden taşınmazlarda elektrik dağıtım tesis yerlerinin mülkiyet şeklinde, hat emniyet sahalalarının ise irtifak hakkı kurulmak suretiyle Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü tarafından acele kamulaştırılmasına, 2942 sayılı Kamulaştırma Kanununun 27 nci maddesi gereğince karar verilmiştir.

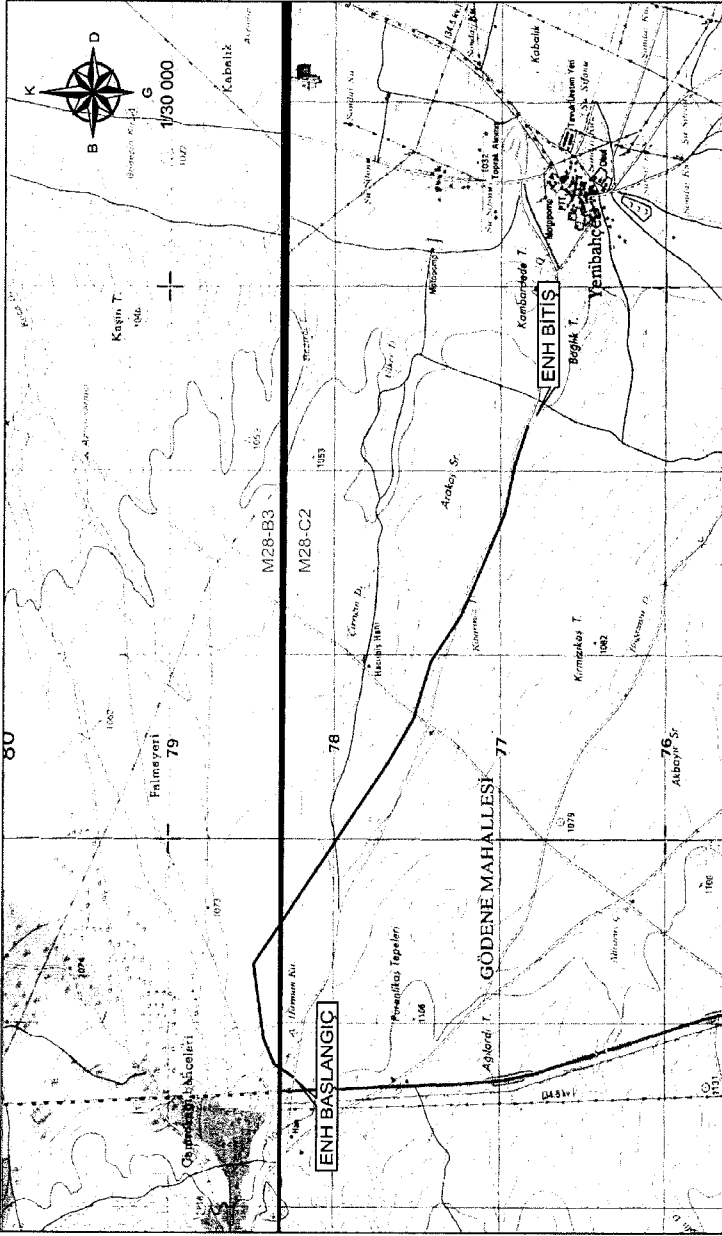
28 Ekim 2021

Recep Tayyip ERDOĞAN
CUMHURBAŞKANI

28/10/2021 TARİHLİ VE 4705 SAYILI CUMHURBAŞKANI KARARININ EKİ

LİSTE VE HARİTA

ENERJİ NAKİL HATTI ADI	UZUNLUĞU (m)	İSTİMLAK ALANI (m²)	İRTİFAK ALANI (m²)
Gödene DM-Yenibahçe 4 TR Enerji Nakil Hattı	4.082,48	401,49	50.645,73



4 179 000

4 175 000

453 000

450 000

TÜRKİYE ELEKTRİK DAĞITIM AŞ. MEDAŞ ELEKTRİK DAĞITIM AŞ.	TESİS EDİLECEK ENH	GÖDENE DM - YENİBAHÇE 4 TR ENERJİ NAKİL HATTI KAMULAŞTIRMA YAPILACAK GÜZERGAH	İLİ: KONYA İLÇESİ: MERAM MAHALLE: GÖDENE Y.K. :2104201	DATUM : ED50 D.NO : 36 DİLİM ARALIĞI : 6°
--	--------------------	---	---	---

**Karar Sayısı: 4706**

Tekirdağ İli sınırları içerisinde tesis edilecek olan ve ekli liste ile haritada kamulaştırma bilgileri ve güzergâhı gösterilen “Çınarlı KÖK-Çınarlı-Kirazlı Enerji Nakil Hattı”nın yapımı amacıyla söz konusu güzergâha isabet eden taşınmazlarda elektrik dağıtım tesis yerlerinin mülkiyet şeklinde, hat emniyet sahalalarının ise irtifak hakkı kurulmak suretiyle Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü tarafından acele kamulaştırılmasına, 2942 sayılı Kamulaştırma Kanununun 27 nci maddesi gereğince karar verilmiştir.

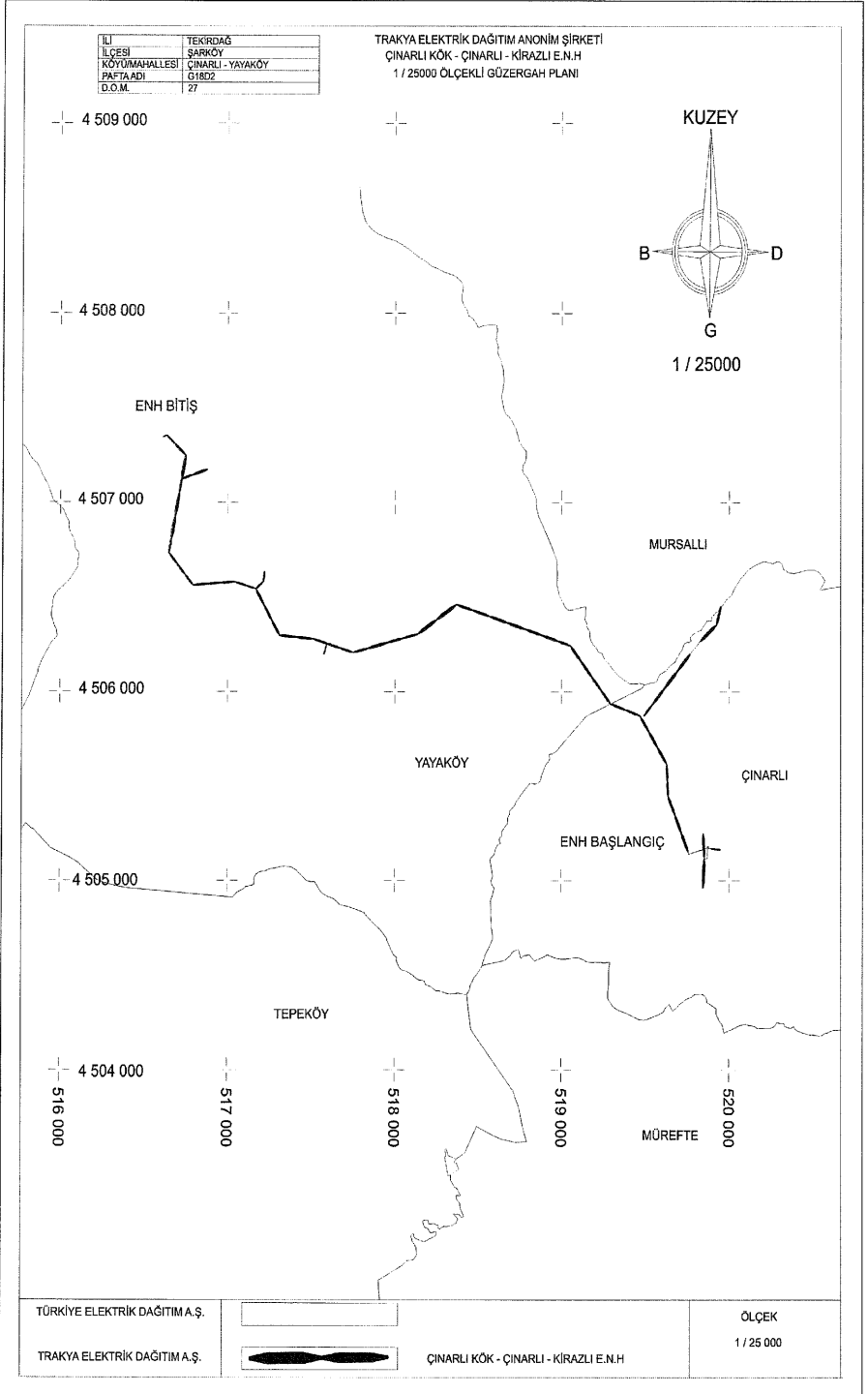
28 Ekim 2021

Recep Tayyip ERDOĞAN
CUMHURBAŞKANI

28/10/2021 TARİHLİ VE 4706 SAYILI CUMHURBAŞKANI KARARININ EKİ

LİSTE VE HARİTA

ENERJİ NAKİL HATTI ADI	UZUNLUĞU (m)	İSTİMLAK ALANI (m²)	İRTİFAK ALANI (m²)
Çınarlı KÖK-Çınarlı-Kirazlı Enerji Nakil Hattı	6.461,28	580,31	76.731,3



**Karar Sayısı: 4707**

Zonguldak İli sınırları içerisinde tesis edilecek olan ve ekli liste ile haritada kamulaştırma bilgileri ve güzergâhı gösterilen “OSB Yanı DM-Ormanlı Sinitli İDM Enerji Nakil Hattı”nın yapımı amacıyla söz konusu güzergâha isabet eden taşınmazlarda elektrik dağıtım tesis yerlerinin mülkiyet şeklinde, hat emniyet sahalarının ise irtifak hakkı kurulmak suretiyle Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü tarafından acele kamulaştırılmasına, 2942 sayılı Kamulaştırma Kanununun 27 nci maddesi gereğince karar verilmiştir.

28 Ekim 2021

Recep Tayyip ERDOĞAN
CUMHURBAŞKANI

28/10/2021 TARİHLİ VE 4707 SAYILI CUMHURBAŞKANI KARARININ EKİ

LİSTE VE HARİTA

ENERJİ NAKİL HATTI ADI	UZUNLUĞU (m)	İSTİMLAK ALANI (m²)	İRTİFAK ALANI (m²)
OSB Yanı DM-Ormanlı Sinitli İDM Enerji Nakil Hattı	20.204,15	5.956,37	303.373,86

**Karar Sayısı: 4708**

Çankırı İli sınırları içerisinde tesis edilecek olan ve ekli liste ile haritada kamulaştırma bilgileri ve güzergâhı gösterilen “Külburun KÖK Karadayı KÖK Hacılar Enerji Nakil Hattı”nın yapımı amacıyla söz konusu güzergâha isabet eden taşınmazlarda elektrik dağıtım tesis yerlerinin mülkiyet şeklinde, hat emniyet sahalarının ise irtifak hakkı kurulmak suretiyle Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü tarafından acele kamulaştırılmasına, 2942 sayılı Kamulaştırma Kanununun 27 nci maddesi gereğince karar verilmiştir.

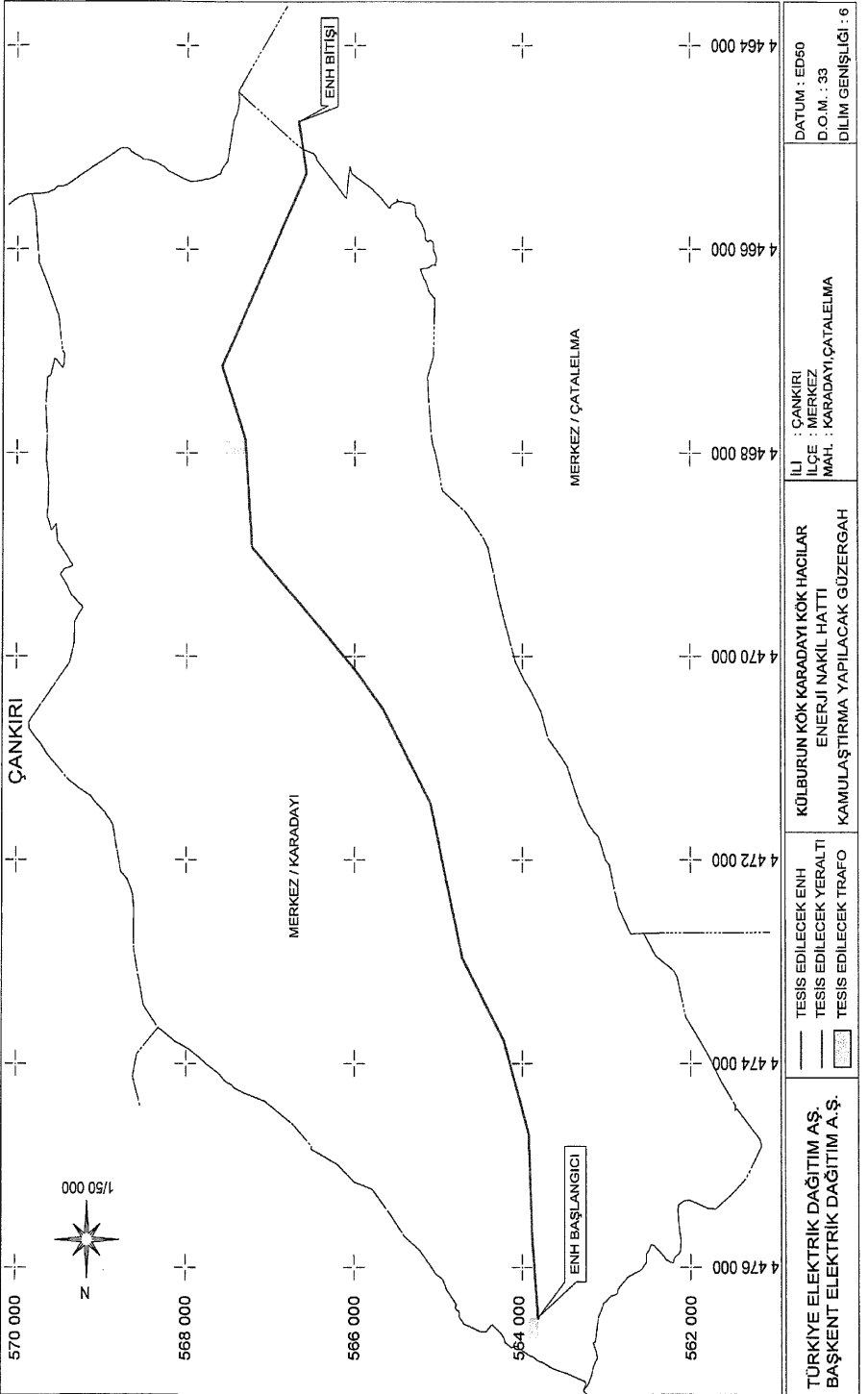
28 Ekim 2021

Recep Tayyip ERDOĞAN
CUMHURBAŞKANI

28/10/2021 TARİHLİ VE 4708 SAYILI CUMHURBAŞKANI KARARININ EKİ

LİSTE VE HARİTA

ENERJİ NAKİL HATTI ADI	UZUNLUĞU (m)	İSTİMLAK ALANI (m²)	İRTİFAK ALANI (m²)
Külburun KÖK Karadayı KÖK Hacılar Enerji Nakil Hattı	13.080,92	1.454,20	219.725,04



**Karar Sayısı: 4709**

Bilecik İli sınırları içerisinde tesis edilecek olan ve ekli liste ile haritada kamulaştırma bilgileri ve güzergâhı gösterilen “Gülümbe KÖK Natura Köyler Grubu Enerji Nakil Hattı”nın yapımı amacıyla söz konusu güzergâha isabet eden taşınmazlarda elektrik dağıtım tesis yerlerinin mülkiyet şeklinde, hat emniyet sahalarının ise irtifak hakkı kurulmak suretiyle Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü tarafından acele kamulaştırılmasına, 2942 sayılı Kamulaştırma Kanununun 27 nci maddesi gereğince karar verilmiştir.

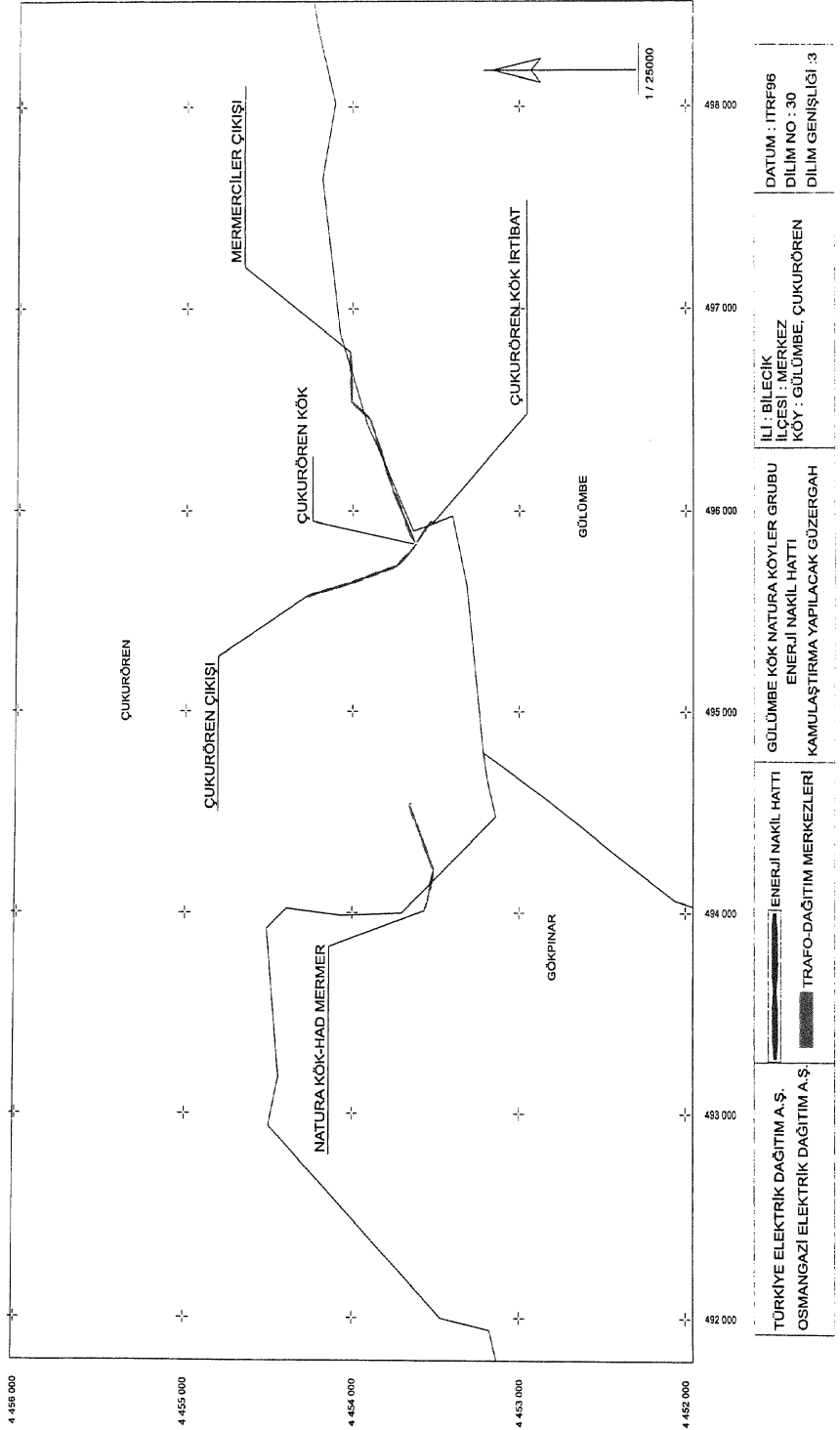
28 Ekim 2021

Recep Tayyip ERDOĞAN
CUMHURBAŞKANI

28/10/2021 TARİHLİ VE 4709 SAYILI CUMHURBAŞKANI KARARININ EKİ

LİSTE VE HARİTA

ENERJİ NAKİL HATTI ADI	UZUNLUĞU (m)	İSTİMLAK ALANI (m²)	İRTİFAK ALANI (m²)
Gülümbe KÖK Natura Köyler Grubu Enerji Nakil Hattı	2.318,81	385,47	28.498,27



**Karar Sayısı: 4710**

Balıkesir İlinde yapılacak olan polimer/cips üretim tesisi yatırımına proje bazlı devlet yardımı verilmesine ilişkin ekli Kararın yürürlüğe konulmasına; 193 sayılı Kanunun geçici 80 inci, 474 sayılı Kanunun 2 nci, 3065 sayılı Kanunun 13 üncü ve geçici 30 uncu, 5510 sayılı Kanunun ek 2 nci, 5520 sayılı Kanunun 32/A, 6745 sayılı Kanunun 80 inci ve 1 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin 393 üncü maddeleri gereğince karar verilmiştir.

28 Ekim 2021

Recep Tayyip ERDOĞAN
CUMHURBAŞKANI

**28/10/2021 TARİHLİ VE 4710 SAYILI
CUMHURBAŞKANI KARARININ EKİ**

KARAR

Amaç

MADDE 1- (1) Bu Kararın amacı; R.B. Karesi İthalat İhracat Tekstil Sanayi ve Ticaret Anonim Şirketi tarafından Balıkesir İlinde yapılacak olan polimer/cips üretim tesisi yatırımının, 20/8/2016 tarihli ve 6745 sayılı Yatırımların Proje Bazında Desteklenmesi ile Bazı Kanun ve Kanun Hükmünde Karamelerde Değişiklik Yapılmasına Dair Kanununun 80 inci maddesi uyarınca 17/10/2016 tarihli ve 2016/9495 sayılı Bakanlar Kurulu Kararıyla yürürlüğe konulan Yatırımlara Proje Bazlı Devlet Yardımı Verilmesine İlişkin Kararda belirtilen usul ve esaslar çerçevesinde desteklenmesidir.

Yatırımın nitelikleri

MADDE 2- (1) Proje bazlı olarak desteklenecek yatırımın kapsam ve niteliği aşağıdaki şekildedir:

- a) Yatırım yeri: Balıkesir İli.
- b) Yatırımın konusu: Polimer/cips üretimi.
- c) Başlangıç tarihi: 6/7/2021
- ç) Yatırımın süresi: Başlangıç tarihinden itibaren 5 yıl olup, yatırımın öngörülen sürede gerçekleştirilememesi halinde Sanayi ve Teknoloji Bakanlığı (Bakanlık) tarafından bu sürenin yarısı kadar daha ek süre verilebilir.
- d) Yatırımın cinsi: Komple yeni yatırım.
- e) Öngörülen toplam sabit yatırım tutarı: 701.224.000 TL
- f) Öngörülen ilave istihdam: 500
- g) Öngörülen nitelikli personel sayısı: 10
- ğ) Yatırım süresi sonunda üretilmesi planlanan ürünler ve üretime ilişkin kapasiteler:

Ürün	İlave Kapasite (Ton/Yıl)
Polimer/cips	164.250

Destekler

MADDE 3- (1) Bu Karar kapsamında desteklenen yatırım projesi aşağıda belirtilen desteklerden yararlandırılır:

- a) Gümrük vergisi muafiyeti.
- b) KDV istisnası.
- c) KDV iadesi.
- ç) Vergi indirim (vergi indirim oranı: %100, yatırıma katkı oranı: %85, yatırım katkı tutarının yatırım döneminde kullanılabilir oranı: %100).
- d) Sigorta primi işveren hissesi desteği (azami tutar sınırı olmaksızın 10 yıl).
- e) Gelir vergisi stopajı desteği (10 yıl).
- f) Nitelikli personel desteği (azami 7.500.000 TL).

g) Enerji desteği (işletmeye geçiş tarihinden itibaren 10 yıla kadar 40.000.000 TL'yi aşmamak üzere enerji tüketim harcamalarının %50'si).

ğ) Yatırım yeri tahsisi (Balıkesir İlinde).

Nitelikli personel desteği uygulaması

MADDE 4- (1) Nitelikli personel desteği, her bir nitelikli personel için asgari ücretin aylık brüt tutarının yirmi katını geçmemek üzere 5 yıl süreyle uygulanır.

Enerji desteği uygulaması

MADDE 5- (1) Enerji desteği, kısmen işletmeye geçildiğinin Bakanlıkça tespit edildiği veya yatırımın tamamlama vizesinin yapıldığı ayı takip eden aydan itibaren bu Kararda belirlenen oran ve süre aşılmamak kaydı ile azami destek tutarına ulaşıncaya kadar uygulanır.

Tamamlama vizesi

MADDE 6- (1) Yatırımın tamamlanmasını müteakip, tamamlama vizesi için firma tarafından Bakanlığa müracaat edilir. Yatırım yerinde gerçekleştirilecek ekspertiz işlemi neticesinde Bakanlık tarafından tamamlama vizesi yapılır.

Müeyyide

MADDE 7- (1) Kamudan kaynaklanan nedenler hariç olmak üzere, yatırımın belirlenen süre (ek süre dâhil) içerisinde gerçekleştirilememesi halinde, 2016/9495 sayılı Bakanlar Kurulu Kararıyla yürürlüğe konulan Yatırımlara Proje Bazlı Devlet Yardımı Verilmesine İlişkin Kararın 11 inci maddesinin birinci fıkrası hükümleri tatbik edilir.

Diğer hükümler

MADDE 8- (1) Bu Kararda yer almayan hususlar; 2016/9495 sayılı Bakanlar Kurulu Kararı, 15/6/2012 tarihli ve 2012/3305 sayılı Bakanlar Kurulu Kararıyla yürürlüğe konulan Yatırımlarda Devlet Yardımları Hakkında Karar ve/veya ilgili diğer mevzuat hükümleri dikkate alınarak sonuçlandırılır.

(2) Yatırım teşvik belgesi, gerekli bilgi ve belgelerin Bakanlığa tevsikini müteakip düzenlenir.

(3) Bu Karar kapsamında sağlanan desteklerden, 2 nci maddenin birinci fıkrasının (c) bendinde belirtilen başlangıç tarihinden sonra gerçekleştirilen yatırım harcamaları yararlanabilir.

Yürürlük

MADDE 9- (1) Bu Karar yayımı tarihinde yürürlüğe girer.

Yürütme

MADDE 10- (1) Bu Karar hükümlerini Sanayi ve Teknoloji Bakanı yürütür.

**Karar Sayısı: 4711**

Ankara, Bolu ve Kırıkkale illerinde yapılacak olan bomba, bomba gövdesi ve havan mühimmatı üretim tesisi yatırımına proje bazlı devlet yardımı verilmesine ilişkin ekli Kararın yürürlüğe konulmasına; 193 sayılı Kanunun geçici 80 inci, 474 sayılı Kanunun 2 nci, 3065 sayılı Kanunun 13 üncü ve geçici 30 uncu, 5510 sayılı Kanunun ek 2 nci, 5520 sayılı Kanunun 32/A, 6745 sayılı Kanunun 80 inci ve 1 sayılı Cumhurbaşkanlığı Kararnamesinin 393 üncü maddeleri gereğince karar verilmiştir.

28 Ekim 2021

Recep Tayyip ERDOĞAN
CUMHURBAŞKANI

28/10/2021 TARİHLİ VE 4711 SAYILI CUMHURBAŞKANI KARARININ EKİ KARAR

Amaç

MADDE 1- (1) Bu Kararın amacı; Assan Group Makine Savunma Sanayi Anonim Şirketi tarafından Ankara, Bolu ve Kırıkkale illerinde yapılacak olan bomba, bomba gövdesi ve havan mühimmatı üretim tesisi yatırımının, 20/8/2016 tarihli ve 6745 sayılı Yatırımların Proje Bazında Desteklenmesi ile Bazı Kanun ve Kanun Hükmünde Kararnamelerde Değişiklik Yapılmasına Dair Kanunun 80 inci maddesi uyarınca 17/10/2016 tarihli ve 2016/9495 sayılı Bakanlar Kurulu Kararıyla yürürlüğe konulan Yatırımlara Proje Bazlı Devlet Yardımı Verilmesine İlişkin Kararda belirtilen usul ve esaslar çerçevesinde desteklenmesidir.

Yatırımın nitelikleri

MADDE 2- (1) Proje bazlı olarak desteklenecek yatırımın kapsam ve niteliği aşağıdaki şekildedir:

- a) Yatırım yeri: Ankara, Bolu ve Kırıkkale illeri.
- b) Yatırımın konusu: Bomba, bomba gövdesi ve havan mühimmatı üretimi.
- c) Başlangıç tarihi: 22/7/2019
- ç) Yatırımın süresi: Başlangıç tarihinden itibaren 7 yıl olup, yatırımın öngörülen sürede gerçekleştirilememesi halinde Sanayi ve Teknoloji Bakanlığı (Bakanlık) tarafından bu sürenin yarısı kadar daha ek süre verilebilir.
- d) Yatırımın cinsi: Tevsi ve ürün çeşitlendirme.
- e) Öngörülen toplam sabit yatırım tutarı: 808.702.814 TL
- f) Öngörülen ilave istihdam: 288
- g) Öngörülen nitelikli personel sayısı: 30
- ğ) Yatırım süresi sonunda üretilmesi planlanan ürünler ve üretime ilişkin kapasiteler:

Ürün	İlave Kapasite (Adet/Yıl)
Bomba	11.200
Bomba Gövdesi	43.770
Havan Mühimmatı	75.000

Destekler

MADDE 3- (1) Bu Karar kapsamında desteklenen yatırım projesi aşağıda belirtilen desteklerden yararlandırılır:

- a) Gümrük vergisi muafiyeti.
- b) KDV istisnası.
- c) KDV iadesi.
- ç) Vergi indirimi (vergi indirim oranı: %100, yatırıma katkı oranı %80, yatırım katkı tutarının yatırım döneminde kullanılabilir olacak oranı %100).
- d) Sigorta primi işveren hissesi desteği (azami tutar sınırı olmaksızın 10 yıl).
- e) Gelir vergisi stopajı desteği (10 yıl).
- f) Nitelikli personel desteği (azami 40.000.000 TL).
- g) Faiz ve/veya kâr payı desteği (80.000.000 TL'yi aşmamak üzere kredi kullanım tarihinden itibaren azami 10 yıl).
- ğ) Yatırım yeri tahsisi (Ankara, Bolu ve Kırıkkale illerinde).

Uygulama

MADDE 4- (1) Bomba gövdesi üretimine yönelik olarak, 15/6/2012 tarihli ve 2012/3305 sayılı Bakanlar Kurulu Kararıyla yürürlüğe konulan Yatırımlarda Devlet Yardımları

Hakkında Karara istinaden düzenlenen 1/8/2019 tarihli ve 504633 sayılı yatırım teşvik belgesi kapsamında yatırımcı tarafından gerçekleştirilmiş olan harcamalar, bu Karara istinaden düzenlenecek olan yatırım teşvik belgesine devredilir ve bu Karar kapsamındaki desteklerden yararlanır.

Nitelikli personel desteği uygulaması

MADDE 5- (1) Nitelikli personel desteği, her bir nitelikli personel için asgari ücretin aylık brüt tutarının yirmi katını geçmemek üzere beş yıl süreyle uygulanır.

Faiz ve/veya kâr payı desteği uygulaması

MADDE 6- (1) Faiz ve/veya kâr payı desteği, sabit yatırım tutarının yüzde seksenine kadar bir veya birden fazla aracı kurumdan kullanılacak yatırım kredilerine ödenen faiz ve/veya kâr payının yüzde sekseni Bakanlıkça karşılanmak üzere, itfa planının Bakanlığa gönderildiği tarihten itibaren yapılacak kredi geri ödemeleri için bu Kararda belirlenen sürenin aşılması kaydı ile azami destek tutarına ulaşıncaya kadar uygulanır.

(2) 2012/3305 sayılı Bakanlar Kurulu Kararına istinaden düzenlenen 1/8/2019 tarihli ve 504633 sayılı yatırım teşvik belgesi kapsamında sağlanan faiz ve/veya kâr payı desteği tutarı, bu Karara istinaden düzenlenecek olan yatırım teşvik belgesi kapsamında sağlanması öngörülen faiz ve/veya kâr payı desteği tutarından mahsup edilir.

Tamamlama vizesi

MADDE 7- (1) Yatırımın tamamlanmasını müteakip, tamamlama vizesi için firma tarafından Bakanlığa müracaat edilir. Yatırım yerinde gerçekleştirilecek ekspertiz işlemi neticesinde Bakanlık tarafından tamamlama vizesi yapılır.

Müeyyide

MADDE 8- (1) Kamudan kaynaklanan nedenler hariç olmak üzere, yatırımın belirlenen süre (ek süre dâhil) içerisinde gerçekleştirilememesi halinde, 2016/9495 sayılı Bakanlar Kurulu Kararının 11 inci maddesinin birinci fıkrası hükümleri tatbik edilir.

Diğer hükümler

MADDE 9- (1) Bu Kararda yer almayan hususlar; 2016/9495 sayılı Bakanlar Kurulu Kararı, 15/6/2012 tarihli ve 2012/3305 sayılı Bakanlar Kurulu Kararı ve/veya ilgili diğer mevzuat hükümleri dikkate alınarak sonuçlandırılır.

(2) Yatırım teşvik belgesi, gerekli bilgi ve belgelerin Bakanlığa tevsikini müteakip düzenlenir.

(3) Bu Karar kapsamında sağlanan desteklerden, 2 nci maddenin birinci fıkrasının (c) bendinde belirtilen başlangıç tarihinden sonra gerçekleştirilen yatırım harcamaları yararlanabilir.

Yürürlük

MADDE 10- (1) Bu Karar yayımı tarihinde yürürlüğe girer.

Yürütme

MADDE 11- (1) Bu Karar hükümlerini Sanayi ve Teknoloji Bakanı yürütür.

**Karar Sayısı: 4712**

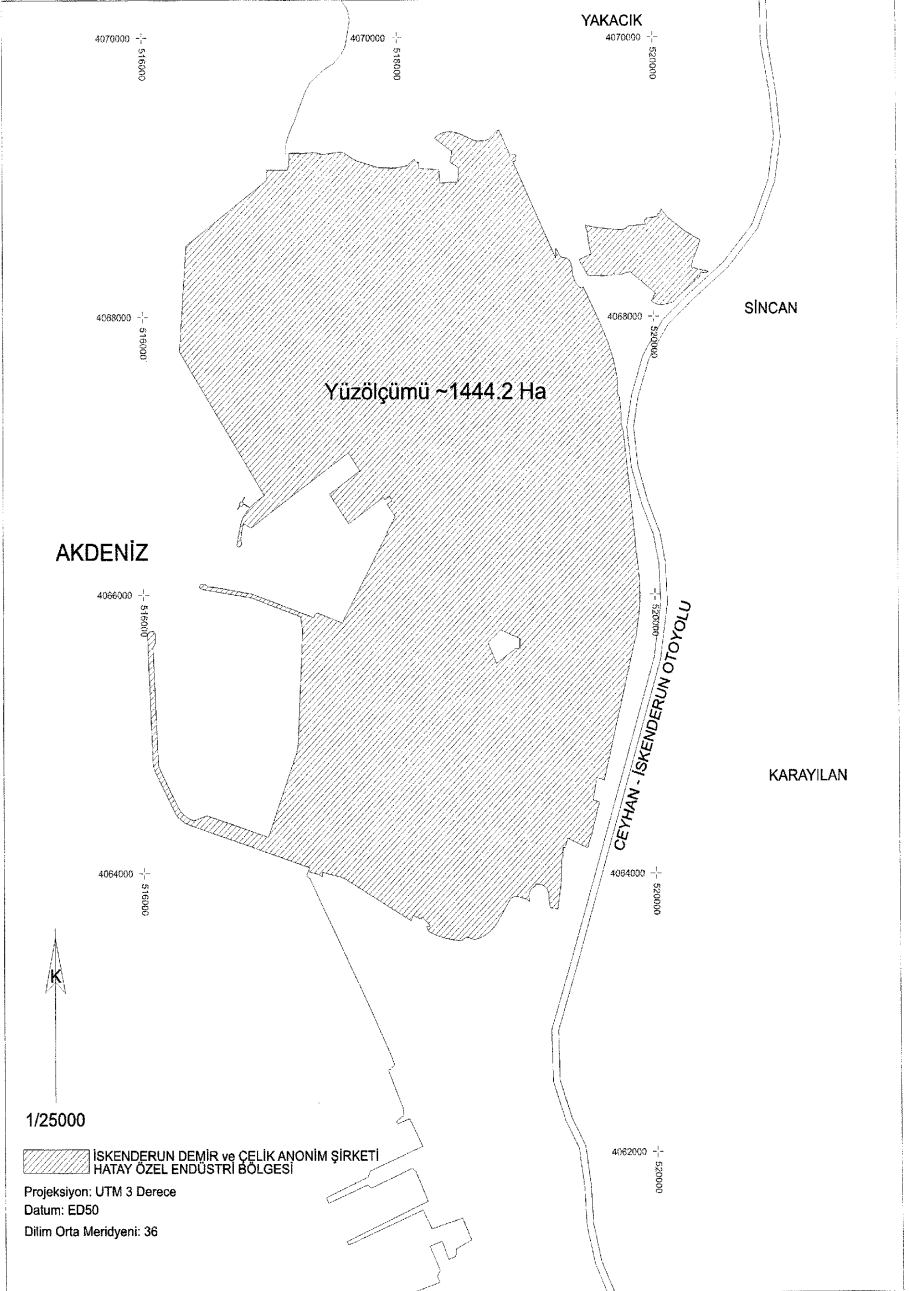
Hatay İli, İskenderun İlçesinde bulunan ve ekli haritada sınırları gösterilen alanın İskenderun Demir ve Çelik Anonim Şirketi Hatay Özel Endüstri Bölgesi olarak ilan edilmesine, 4737 sayılı Endüstri Bölgeleri Kanununun 4/Ç maddesi gereğince karar verilmiştir.

28 Ekim 2021

Recep Tayyip ERDOĞAN
CUMHURBAŞKANI

28/10/2021 TARİHLİ VE 4712 SAYILI CUMHURBAŞKANI KARARININ EKİ
HARİTA

İSKENDERUN DEMİR VE ÇELİK ANONİM ŞİRKETİ
HATAY ÖZEL ENDÜSTRİ BÖLGESİ



**Karar Sayısı: 4713**

Bazı kişi ve kuruluşların tasarrufunda bulunan Türkiye'deki malvarlıklarının dondurulmasına ilişkin ekli Kararın yürürlüğe konulmasına, 6415 sayılı Terörizmin Finansmanının Önlenmesi Hakkında Kanunun 6 ncı maddesi gereğince karar verilmiştir.

28 Ekim 2021

Recep Tayyip ERDOĞAN
CUMHURBAŞKANI

28/10/ 2021 TARİHLİ VE 4713 SAYILI CUMHURBAŞKANI KARARININ EKİ
KARAR

Malvarlığı dondurma

MADDE 1- (1) 7/2/2013 tarihli ve 6415 sayılı Terörizmin Finansmanının Önlenmesi Hakkında Kanunun 6 ncı maddesine istinaden, ekli listede belirtilen kişi ve kuruluşların tasarrufunda bulunan Türkiye'deki malvarlıklarının dondurulması kararlaştırılmıştır.

(2) Söz konusu kişi ve kuruluşlar hakkında malvarlıklarının dondurulmasını talep eden devlet tarafından bir yıl içinde soruşturma başlatılmadığı takdirde bu Karar yürürlükten kaldırılabilir.

Malvarlığı dondurma gerekçesi

MADDE 2- (1) Birleşmiş Milletler Güvenlik Konseyinin 1373 (2001) sayılı Kararı kapsamındaki yabancı devlet talebine göre söz konusu kişi ve kuruluşların terör örgütlerine destek ve sponsor olması veya finansal, maddî ya da teknolojik destek sunması, başka finansal olan ve olmayan hizmetler sağlaması.

Kanun yolları

MADDE 3- (1) Bu Karara karşı, 2575 sayılı Danıştay Kanununun 24 üncü maddesi ile 2577 sayılı İdari Yargılama Usulü Kanununun 7 nci maddesi çerçevesinde, Resmî Gazete'de yayımı izleyen 60 gün içinde Danıştay'da dava açılabilir.

Yürürlük

MADDE 4- (1) Bu Karar yayımı tarihinde yürürlüğe girer.

Yürütme

MADDE 5- (1) Bu Karar hükümlerini Hazine ve Maliye Bakanı yürütür.

LİSTE

- 1) Adı Soyadı : Ahmet BAYALTUN
TCKN/YKN/VKN : 43942946562 / 1500546342
Doğum Tarihi : 21.11.1989
Doğum Yeri : Akçakale
Anne/Baba Adı : Emine / İbrahim
Kullandığı veya Bilinen Diğer Adları : -
Uyruğu : Türkiye
Pasaport Numarası : -
Ulusal Kimlik Numarası : 43942946562
- 2) Adı Soyadı : İSMAİL BAYALTUN
TCKN/YKN/VKN : 43951946270 / 1500300753
Doğum Tarihi : 21.11.1980
Doğum Yeri : Akçakale
Anne/Baba Adı : Emine / İbrahim
Kullandığı veya Bilinen Diğer Adları : ACL İthalat İhracat
Uyruğu : Türkiye
Pasaport Numarası : -
Ulusal Kimlik Numarası : 43951946270
- 3) Adı Soyadı : Faruq HAMUD
TCKN/YKN/VKN : -
Doğum Tarihi : 02.02.1990
Doğum Yeri : -
Anne/Baba Adı : -
Kullandığı veya Bilinen Diğer Adları : -
Uyruğu : -
Pasaport Numarası : -
Ulusal Kimlik Numarası : -
- 4) Adı Soyadı : Adnan Muhammad Amin AL-RAWI
TCKNYKN/VKN : -
Doğum Tarihi : 07.01.1985 / 28.08.1983
Doğum Yeri : -
Anne/Baba Adı : -
Kullandığı veya Bilinen Diğer Adları : a) Adnan Muhamad Amin Al-RAWI,
b) Adnan Muhammed Ameen,
c) Ameen Muhammed Ameen,
ç) Adnan Muhammed AMİ,
d) Amin Muhammed AMİN
Uyruğu : -
Pasaport Numarası : A13502834
Ulusal Kimlik Numarası : -

5) Adı Soyadı : Taleb AHMAD
TCKN/YKN/VKN : 99269054374 / 8160565797
Doğum Tarihi : 23.12.1973
Doğum Yeri : Deir Alzour
Anne/Baba Adı : Suhileh / Ali
Kullandığı veya Bilinen Diğer Adları : Talib Ali Husayn Al-Ahmad Al-Rawi
Uyruğu : Suriye
Pasaport Numarası : -
Ulusal Kimlik Numarası : -

6) Adı Soyadı : Ammar Yasar Lutfi SAHLOUL
TCKN/YKN/VKN : 7390507835
Doğum Tarihi : 10.07.1966
Doğum Yeri : -
Anne/Baba Adı : Madiha / Yasar
Kullandığı veya Bilinen Diğer Adları : Sahloul Money Exchange Company
Uyruğu : Suriye
Pasaport Numarası : -
Ulusal Kimlik Numarası : -

7) Adı : Alsultan Kuyumculuk Elektronik Gıda İthalat
İhracat Limited Şirketi
Kullandığı veya Bilinen Diğer Adları : Al-Sultan Money Transfer Company
Ticari Kayıt Numarası : 19272
VKN : 0590550568
Adres : Şehit Nusret Cad. No:17 A Daire No: 1
Haliliye/Şanlıurfa

8) Adı : Tawasul Tekstil Gıda Nakliyat Turizm İthalat
İhracat ve Sanayi Ticaret Limited Şirketi
Kullandığı veya Bilinen Diğer Adları : Tawasul Company
Ticari Kayıt Numarası : 83384-5
VKN : 8260528453
Adres : Mesihpaşa Mahallesi, Saitefendi Sokak, Binaş
Han, No:7/503, Fatih/İstanbul

9) Adı : Aslan SK Medikal Sanayi ve Ticaret Limited
Şirketi
Kullandığı veya Bilinen Diğer Adları : a) Saksouk İthalat İhracat Gıda Tekstil Kargo
Medikal Kuyumculuk Sanayi ve Ticaret Limited
Şirketi
b) Saksouk Company for Exchange and Money
Transfer
Ticari Kayıt Numarası : 529815
VKN : 7400439756
Adres : Molla Gürani Mahallesi, Sadi Çeşmesi Sokak,
No: 25/32, Fatih/İSTANBUL

- 10) Adı** : Alharm Gıda Tekstil Otomotiv Gayrimenkul Sanayi ve Ticaret Limited Şirketi
Kullandığı veya Bilinen Diğer Adları : Al Haram Foreign Exchange Co. Ltd.
Ticari Kayıt Numarası : 3648
VKN : 0520771268
Adres : Cumhuriyet Mah. Ata Sokak, Hacı Ahmet Kaşıkçı, No: 21/10, Kırkhan/HATAY
- 11) Adı** : El Haldi Kuyumculuk Gıda İnşaat Tekstil Petrol Ürünleri İthalat İhracat Sanayi ve Ticaret Limited Şirketi
Kullandığı veya Bilinen Diğer Adları : Al-Khalidi Exchange
Ticari Kayıt Numarası : 00009610
VKN : 3300462134
Adres : a) Pınarbaşı Mah. 1236 Sok. 6/1,Eyyübiye/ŞANLIURFA,
b) Reisoğlu Sokak No.25-27 Kapalıçarşı Beyazıt-Fatih İSTANBUL,
c) Çankaya Mah. Silifke Cad. 4 A(70) Akdeniz/ Mersin,
d) Çırpan Mah. İlkbahar Cad. Akarsu Apt. C Blok 7 B, Osmangazi/ BURSA
- 12) Adı** : Alhobo Kuyumculuk Gıda Giyim İthalat İhracat Sanayi ve Ticaret Limited Şirketi
Kullandığı veya Bilinen Diğer Adları : Al-Hebo Jewelry Company
Ticari Kayıt Numarası : 47362
VKN : 0520742264
Adres : Savcılı Mah. İnönü Cad. No: 118/A, Şahinbey/ GAZİANTEP
- 13) Adı** : Firstone International Dış Ticaret ve Tekstil Sanayi Limited Şirketi
Kullandığı veya Bilinen Diğer Adları : Sahloul Money Exchange Company
Ticari Kayıt Numarası : 35197-5
VKN : 3880789935
Adres : Laleli Cad. No: 22 Daire No: 203 Fatih / İSTANBUL



Karar Sayısı: 4714

Ekli “Lojistik Koordinasyon Kurulu ve Lojistik Koordinasyon İcra Kurulunun Teşkili ile Görev, Yetki ve Sorumlulukları Hakkında Karar”ın yürürlüğe konulmasına karar verilmiştir.

28 Ekim 2021

Recep Tayyip ERDOĞAN
CUMHURBAŞKANI

LOJİSTİK KOORDİNASYON KURULU VE LOJİSTİK KOORDİNASYON İCRA KURULUNUN TEŞKİLİ İLE GÖREV, YETKİ VE SORUMLULUKLARI HAKKINDA KARAR

Amaç

MADDE 1 - (1) Bu Karar; Türkiye’de lojistik ile ilgili iş ve hizmetlerde faaliyet gösteren kurum ve kuruluşların aynı amaç etrafında işbirliği ve koordinasyonunun sağlanması ile lojistik alanında yürürlüğe konulacak stratejilerin belirlenmesi, uygulanması ile Ulaştırma ve Lojistik Master Planının hayata geçirilmesi amacıyla hazırlanmıştır.

Ulaştırma ve Lojistik Master Planı

MADDE 2 - (1) Ulaştırma ve Lojistik Master Planı; Türkiye’de kurulacak lojistik merkezlerin yer, kapasite ve benzeri niteliklerinin belirlenmesine ve lojistik merkezlerin kurulmasına ilişkin yapım usul ve esaslarına temel teşkil etmesi ve lojistik sektöründeki paydaşların üstlenecekleri rollerle ilgili görev, yetki ve sorumlulukların belirlenmesi amacıyla Ulaştırma ve Altyapı Bakanlığınca hazırlanarak Cumhurbaşkanı tarafından yürürlüğe konulur.

Lojistik Koordinasyon Kurulu

MADDE 3 - (1) Lojistik Koordinasyon Kurulu; Ulaştırma ve Altyapı Bakanlığı Bakan Yardımcısı başkanlığında, Çevre ve Şehircilik Bakanlığı Bakan Yardımcısı, Dışişleri Bakanlığı Bakan Yardımcısı, Hazine ve Maliye Bakanlığı Bakan Yardımcısı, İçişleri Bakanlığı Bakan Yardımcısı, Sanayi ve Teknoloji Bakanlığı Bakan Yardımcısı, Ticaret Bakanlığı Bakan Yardımcısı, Strateji ve Bütçe Başkanlığı Başkan Yardımcısı, Türkiye Varlık Fonu Genel Müdürü, Türkiye Odalar ve Borsalar Birliği Başkanı ve Türkiye İhracatçılar Meclisi Başkanından oluşur.

(2) Kurulun sekretarya hizmetlerini Ulaştırma ve Altyapı Bakanlığı teşkilatı bünyesindeki bir hizmet birimi yürütür.

(3) Kurul, toplantılarını kendi belirlediği yerde ve yılda iki kez düzenler. Toplantılarda elde edilen sonuçlar ve kararlar sekretarya tarafından raporlanarak Kurul üyelerine sunulur.

(4) Kurul, salt çoğunlukla toplanır ve toplantıya katılanların salt çoğunluğu ile karar alır.

Lojistik Koordinasyon Kurulunun görev, yetki ve sorumlulukları

MADDE 4 - (1) Lojistik Koordinasyon Kurulunun görev, yetki ve sorumlulukları aşağıdaki şekildedir:

a) Ulaştırma ve Lojistik Master Plan hedefleri çerçevesinde stratejiler belirler.

b) Lojistik ile ilgili iş ve hizmetlerde faaliyet gösteren kamu kurum ve kuruluşlarının üstlenecekleri rolleri belirler.

c) Lojistik ile ilgili iş ve hizmetlerde uygulanacak mevzuat düzenlemelerini hazırlar.

ç) Sektör temsilcileri ve ilgili sivil toplum kuruluşları arasında koordinasyonu sağlar.

d) Ulaştırma ve Lojistik Master Planı dâhilindeki projeleri belirler, önceliklendirir ve projelerin gerçekleştirilmesini takip eder.

Lojistik Koordinasyon İcra Kurulu

MADDE 5 - (1) Lojistik Koordinasyon İcra Kurulu; Ulaştırma ve Altyapı Bakanlığı Bakan Yardımcısının başkanlığında, Hazine ve Maliye Bakanlığı Bakan Yardımcısı, Ticaret Bakanlığı Bakan Yardımcısı ve Strateji ve Bütçe Başkanlığı Başkan Yardımcısından oluşur.

(2) Görev, yetki ve sorumluluk alanına göre; Çevre ve Şehircilik Bakanlığı Bakan Yardımcısı, Dışişleri Bakanlığı Bakan Yardımcısı, İçişleri Bakanlığı Bakan Yardımcısı, Sanayi ve Teknoloji Bakanlığı Bakan Yardımcısı, Türkiye Varlık Fonu Genel Müdürü, Türkiye Odalar ve Borsalar Birliği Başkanı ve Türkiye İhracatçılar Meclisi Başkanının yapılacak toplantılara

ve çalışmalara katılımı sağlar. Kurulun daimi üyeleri dışında toplantıya katılanların alınacak kararlarda oy hakkı bulunmaz.

(3) Kurulun sekretarya hizmetleri, Ulaştırma ve Altyapı Bakanlığı teşkilatı bünyesindeki bir hizmet biriminin altında Lojistik Koordinasyon İcra Kurulunun belirleyeceği bir ekipten oluşturulacak Program Yönetim Ofisi tarafından yürütülür.

(4) Kurul, toplantılarını iki ayda bir kendi belirlediği yerde düzenler. Toplantılarda elde edilen sonuçlar ve kararlar Ulaştırma ve Altyapı Bakanlığına, Hazine ve Maliye Bakanlığına, Ticaret Bakanlığına ve Strateji ve Bütçe Başkanlığına raporlanır.

(5) Kurul toplantılarında alınacak kararların, toplantıya katılanların oybirliği ile alınması esastır.

Lojistik Koordinasyon İcra Kurulunun görev, yetki ve sorumlulukları

MADDE 6 - (1) Lojistik Koordinasyon İcra Kurulu, Ulaştırma ve Lojistik Master Planında belirlenen hedeflerin gerçekleştirilmesi amacıyla;

a) Lojistik merkezlerin ve iltisak hatlarının planlanarak yapılması yönünde gerekli çalışmaları yapar.

b) Lojistik Koordinasyon Kurulunda yapılacak olan çalışmaların ve projelerin düzenli takibini sağlar.

c) Alt çalışma komiteleri oluşturarak bunların çalışma usul ve esaslarını belirler.

ç) Üniversiteler, sektör temsilcileri ve ilgili sivil toplum kuruluşları ile koordinasyonu sağlar.

d) Türkiye ekonomisini güçlendirecek, ihracat ve transit gelirlerini artıracak müşterek konularda kurumlar arası iletişimi sağlar.

e) Lojistik ile ilgili projelerin bütçe ve fizibilite çalışmalarını takip eder.

Alt çalışma komiteleri

MADDE 7 - (1) Lojistik Koordinasyon İcra Kurulu; uluslararası ticari ilişkiler, sektör temsilcileri ile ilişkiler ve mevzuat, uygulama ve proje yönetimi ile teknoloji ve altyapı planlama alanlarında alt çalışma komiteleri oluşturabilir.

(2) Alt çalışma komiteleri, çalışma alanlarıyla ilgili olarak hazırladıkları raporları Lojistik Koordinasyon İcra Kuruluna sunar.

Yürürlük

MADDE 8 - (1) Bu Karar yayımı tarihinde yürürlüğe girer.

Yürütme

MADDE 9 - (1) Bu Karar hükümlerini Cumhurbaşkanı yürütür.

**Karar Sayısı: 4715**

8/1/2002 tarihli ve 4736 sayılı Kanununun 1 inci maddesinin birinci fıkrası hükmünden muaf tutulacakların tespitine dair 28/1/2002 tarihli ve 2002/3654 sayılı Bakanlar Kurulu Kararında değişiklik yapılmasına ilişkin ekli Kararın yürürlüğe konulmasına, 4736 sayılı Kanunun mezkûr maddesi gereğince karar verilmiştir.

28 Ekim 2021

Recep Tayyip ERDOĞAN
CUMHURBAŞKANI

28/10/2021 TARİHLİ VE 4715 SAYILI CUMHURBAŞKANI KARARININ EKİ**KARAR**

MADDE 1- 28/1/2002 tarihli ve 2002/3654 sayılı Bakanlar Kurulu Kararının eki Karara aşığıdaki geçici madde eklenmiştir.

“GEÇİCİ MADDE 87- 29 Ekim Cumhuriyet Bayramı’nın doksansekizinci yıldönümü nedeniyle düzenlenecek kutlama etkinlikleri kapsamında, 29 Ekim 2021 Cuma günü saat 00.00’den başlayarak 24.00’a kadar Başkentray, Marmaray ve İzban seferlerinden yararlananlar, 8/1/2002 tarihli ve 4736 sayılı Kanununun 1 inci maddesinin birinci fıkrası hükmünden muafır.”

MADDE 2- Bu Karar yayımı tarihinde yürürlüğe girer.

MADDE 3- Bu Karar hükümlerini Cumhurbaşkanı yürüttür.



CUMHURBAŞKANLIĞINA VEKÂLET ETME İŞLEMİ

T.C.

CUMHURBAŞKANLIĞI

28 Ekim 2021

66836956-140.01-47417

TÜRKİYE BÜYÜK MİLLET MECLİSİ BAŞKANLIĞINA

29-31 Ekim 2021 tarihlerinde İtalya Cumhuriyeti'ne, 1-2 Kasım 2021 tarihlerinde Birleşik Krallık'a ziyarette bulunacağımdan, dönüşüme kadar Cumhurbaşkanlığına; Türkiye Cumhuriyeti Anayasasının 106 ncı maddesi uyarınca, Cumhurbaşkanı Yardımcısı Fuat OKTAY vekâlet edecektir.

Bilgilerinize sunarım.

Recep Tayyip ERDOĞAN

CUMHURBAŞKANI

YÖNETMELİKLER

Millî Savunma Bakanlığı ile İçişleri Bakanlığından:

TÜRK SİLAHLI KUVVETLERİ SINIF OKULLARI/EĞİTİM MERKEZİ KOMUTANLIKLARI YÖNETMELİĞİNDE DEĞİŞİKLİK YAPILMASINA DAİR YÖNETMELİK

MADDE 1 – 21/6/2007 tarihli ve 26559 sayılı Resmî Gazete’de yayımlanan Türk Silahlı Kuvvetleri Sınıf Okulları/Eğitim Merkezi Komutanlıkları Yönetmeliğinin adı “Türk Silahlı Kuvvetleri Sınıf Okulları/Sınıf Okulu ve Eğitim Merkezi Komutanlıkları Yönetmeliği” olarak değiştirilmiştir.

MADDE 2 – Aynı Yönetmeliğin 1 inci maddesinin birinci fıkrasında yer alan “/eğitim merkezi komutanlıklarındaki” ibaresi “/sınıf okulu ve eğitim merkezi komutanlıklarındaki” olarak ve “/eğitim merkezi komutanlıkları” ibaresi “/sınıf okulu ve eğitim merkezi komutanlıkları” olarak değiştirilmiştir.

MADDE 3 – Aynı Yönetmeliğin 2 nci maddesinin birinci fıkrasında yer alan “/eğitim merkezi komutanlıklarını” ibaresi “/sınıf okulu ve eğitim merkezi komutanlıklarını” olarak ve “/eğitim merkezi komutanlıklarında” ibaresi “/sınıf okulu ve eğitim merkezi komutanlıklarında” olarak değiştirilmiştir.

MADDE 4 – Aynı Yönetmeliğin 3 üncü maddesi aşığıdaki şekilde değiştirilmiştir.

“**MADDE 3** – (1) Bu Yönetmelik; 11/5/2000 tarihli ve 4566 sayılı Harp Okulları Kanunu, 27/7/1967 tarihli ve 926 sayılı Türk Silahlı Kuvvetleri Personel Kanunu, 4/1/1961 tarihli ve 211 sayılı Türk Silahlı Kuvvetleri İç Hizmet Kanunu, 13/6/2001 tarihli ve 4678 sayılı Türk Silahlı Kuvvetlerinde İstihdam Edilecek Sözleşmeli Subay ve Astsubaylar Hakkında Kanun, 11/4/2002 tarihli ve 4752 sayılı Astsubay Meslek Yüksek Okulları Kanunu, 18/3/1986 tarihli ve 3269 sayılı Uzman Erbaş Kanunu, 10/3/2011 tarihli ve 6191 sayılı Sözleşmeli Erbaş ve Er Kanunu ile 25/6/2019 tarihli ve 7179 sayılı Askeralma Kanununa dayanılarak hazırlanmıştır.”

MADDE 5 – Aynı Yönetmeliğin 4 üncü maddesinin birinci fıkrasının (c), (d) ve (g) bentlerinde yer alan “/eğitim merkezi komutanlıklarında” ibareleri “/sınıf okulu ve eğitim merkezi komutanlıklarında” olarak değiştirilmiş, (f) ve (h) bentleri aşığıdaki şekilde değiştirilmiş ve aynı fıkraya aşığıdaki bent eklenmiştir.

“f) Kursiyer: Sınıf okulları/sınıf okulu ve eğitim merkezi komutanlıklarında subay/astsubay temel eğitim-öğretimine ve açılan her çeşit kurslara iştirak eden subay, sözleşmeli subay, astsubay, sözleşmeli astsubay, Devlet memuru, uzman erbaş ayrıldıkları branşlarla ilgili silah, sistem ve cihazların çalıştırılması ve verilebilecek meslek/hizmet görevleri hakkında gerekli bilgi ve beceriyi kazandırılması amaçlanan erbaş ve erler, sözleşmeli erbaş ve erler, işçiler ile Askerî Eğitim ve İşbirliği Anlaşmaları kapsamında eğitim verilen öğrenci tanımı dışındaki dost ve müttefik ülkelerin personelini (İlgili kuvvet komutanlığının teklifi ve Millî Savunma Bakanlığının onayı ile kamu kurum ve kuruluşları ile özel şirket ve kuruluşlardan kurslara iştirak eden şahısları),”

“h) Sınıf okulu/sınıf okulu ve eğitim merkezi komutanlığı: Türk Silahlı Kuvvetleri personeline sınıf, branş ve ihtisas özelliklerine uygun eğitim-öğretim yaptıran, sınıfının teknik ve taktik gelişmesi için araştırma, inceleme yapan, taktik ve doktrin geliştiren, kurslar açan, ismini özel kadro ve kuruluşundan alan askerî eğitim-öğretim kurumları ile özel kadro ve kuruluşunda

bu isim altında adlandırılmamakla birlikte dış kaynaktan temin edilen sözleşmeli/muvazzaf subay ve astsubay adaylarına uygulanacak temel askerlik ve subaylık/astsubaylık anlayışı kazandırma eğitimini kendi kadro ve teşkilat yapısına uygun olarak bu Yönetmelikte düzenlenmeyen hususları yönergeye göre yürüten, kuvvet komutanlıkları ve Millî Savunma Üniversitesi bağlısı okul ve komutanlıkları,”

“i) Sözleşmeli erbaş ve er adayı: Türk Silahlı Kuvvetlerinde sözleşmeli erbaş ve er olarak yetiştirilmek üzere kendileri ile ön sözleşme yapılarak askerî eğitime alınanların sözleşmeli erbaş ve er nasbedilinceye kadar sahip oldukları statüyü,”

MADDE 6 – Aynı Yönetmeliğin 5 inci maddesinin madde başlığında ve birinci fıkrasında yer alan “/eğitim merkezi komutanlıklarının” ibaresi “/sınıf okulu ve eğitim merkezi komutanlıklarının” olarak, birinci fıkrasında yer alan “Türk Silahlı Kuvvetleri” ibaresi “Millî Savunma Bakanlığı” olarak, ikinci fıkrasında yer alan “/eğitim merkezi komutanlıkları” ibaresi “/sınıf okulu ve eğitim merkezi komutanlıkları” olarak ve “/eğitim merkezi komutanlığı” ibaresi “/sınıf okulu ve eğitim merkezi komutanlığı” olarak değiştirilmiştir.

MADDE 7 – Aynı Yönetmeliğin 6 ncı maddesinin madde başlığında ve birinci fıkrasında yer alan “/eğitim merkezi komutanlıklarının” ibaresi “/sınıf okulu ve eğitim merkezi komutanlıklarının” olarak ve birinci fıkranın (c) bendinde yer alan “harekat” ibaresi “muharebe” olarak değiştirilmiştir.

MADDE 8 – Aynı Yönetmeliğin 7 nci maddesinin birinci fıkrasının (b) bendi yürürlükten kaldırılmış, (c) bendinde yer alan “/Silahlı Kuvvetler” ibaresi “/Millî Savunma Bakanlığı” olarak, (e) bendinde yer alan “sözleşmeli subaylığa” ibaresi “muvazzaf/sözleşmeli subaylığa” olarak, (f) bendinde yer alan “Genelkurmay Başkanlığının müsaadesiyle” ibaresi “Millî Savunma Bakanlığının onayıyla” olarak değiştirilmiş ve aynı fıkraya aşağıdaki bent eklenmiştir.

“g) Yedek subaylıktan muvazzaf subaylığa geçme hakkını kazananlar ile 926 sayılı Kanun kapsamında temin edilip, bu maddede sayılmayan diğer subaylar.”

MADDE 9 – Aynı Yönetmeliğin 8 inci maddesinin birinci fıkrasında yer alan “1076 sayılı Kanun” ibaresi “7179 sayılı Kanun” olarak ve “/eğitim merkezi komutanlıklarına” ibaresi “/sınıf okulu ve eğitim merkezi komutanlıklarına” olarak değiştirilmiştir.

MADDE 10 – Aynı Yönetmeliğin 9 uncu maddesinin birinci fıkrasının (a) bendinde yer alan “, Jandarma Genel Komutanlığının ve Sahil Güvenlik Komutanlığının” ibaresi ile aynı fıkranın (ç) ve (e) bentleri yürürlükten kaldırılmış, (d) bendinde yer alan “adayları” ibaresi “nasbedilenler” olarak, (f) bendinde yer alan “Genelkurmay Başkanlığının müsaadesiyle” ibaresi “Millî Savunma Bakanlığının onayıyla” olarak değiştirilmiş ve aynı fıkraya aşağıdaki bent eklenmiştir.

“g) Yedek astsubaylıktan muvazzaf astsubaylığa geçme hakkını kazananlar ile 926 sayılı Kanun kapsamında temin edilip, bu maddede sayılmayan diğer astsubaylar.”

MADDE 11 – Aynı Yönetmeliğe 9 uncu maddeden sonra gelmek üzere aşağıdaki madde eklenmiştir.

“Yedek astsubay adayı kaynakları

MADDE 9/A – (1) Yedek astsubay adayı kaynakları, askerlik mükellefiyetini 7179 sayılı Kanun esaslarına göre yedek astsubay olarak yapma hakkını kazanan fakülte/yüksekokul ve meslek yüksekokulundan mezun olanlardan sınıf okulları/sınıf okulu ve eğitim merkezi komutanlıklarına sevk edilen yedek astsubay aday adaylarıdır.”

MADDE 12 – Aynı Yönetmeliğe 10 uncu maddeden sonra gelmek üzere aşağıdaki madde eklenmiştir.

“Sözleşmeli erbaş ve er temel eğitim-öğretimine katılacak personel kaynakları

MADDE 10/A – (1) Sözleşmeli erbaş ve er temel eğitim-öğretimine katılacak personel kaynakları, özel kanun ve yönetmeliklerinde belirtilen niteliklere sahip sözleşmeli erbaş ve er adaylarıdır.”

MADDE 13 – Aynı Yönetmeliğin 11 inci maddesinin birinci fıkrasında yer alan “Türk Silahlı Kuvvetleri bünyesinde” ibaresi “Millî Savunma Bakanlığı kadro ve kuruluşunda yer alan kurumlarda” olarak ve “sivil memur” ibaresi “Devlet memuru” olarak değiştirilmiştir.

MADDE 14 – Aynı Yönetmeliğin 12 nci maddesi aşağıdaki şekilde değiştirilmiştir.

“MADDE 12 – (1) Eğitim-öğretimin genel amaçları şunlardır:

a) Subaylar:

1) Temel eğitim ve öğretim: Harp okulundan mezun olan muvazzaf subaylar, dış kaynaktan temin edilen muvazzaf/sözleşmeli subaylar ile astsubaylıktan subaylığa geçme hakkını kazanan subayların, kuvvet ve sınıf özelliklerine göre, kabiliyetlerini ve önderlik vasıflarını uygulamalı olarak geliştirerek, sınıfı görevlerini yapabilecek hale getirmek, kendi sınıfının bütün silah, araç ve gereçlerine ait taktik, teknik ve hukuki bilgiler vererek takım komutanlığı (Deniz Kuvvetleri Komutanlığı ve Hava Kuvvetleri Komutanlığında eşidi), liderlik vasıfları ile sevk ve idare, eğitici yeteneklerini, fiziki kabiliyetlerini ve atış yeteneklerini geliştirmek, daha üst komutanlık ve karargâh görevlerine hazırlamaktır.

2) Subaylara mesleki gelişim devrelerine bağlı olarak kuvvet ve sınıf özelliklerine göre kendileri için lüzumlu olan ve sınıflarına ait olan silah, araç ve gereçler hakkında taktik, teknik ve hukuki bilgiler vererek yetiştirmektir.

3) Diğer eğitimlerin amaçları yönerge ile düzenlenir.

b) Yedek subaylar: Yedek subay adaylarının temel eğitimi sınıf okulları/sınıf okulu ve eğitim merkezi komutanlıklarının sorumluluğunda yapılır. Bu eğitimin amacı, yedek subay adaylarına; askerliği sevdirmek, subaylık vasıfları vermek ve geliştirmek, vazife bilincine sahip, sorumluluklarını müdrük, ruhen, bedenen, taktik ve teknik bakımdan yetiştirildiği branşta takım/tim komutanlığı ve gemilerde branş subaylığı yapabilecek yeteneği kazandırmaktır.

c) Astsubaylar:

1) Temel eğitim ve öğretim: Astsubay Meslek Yüksek Okulundan mezun olan muvazzaf astsubaylar, dış kaynaktan temin edilen muvazzaf/sözleşmeli astsubaylar ile uzman erbaşlardan astsubaylığa geçme hakkını kazanan astsubayların; kabiliyetlerini ve liderlik vasıflarını uygulamalı olarak geliştirmek, kendi sınıf görevlerini yapabilecek hale getirmek, sınıfına ait silah, araç ve gereçler hakkında taktik ve teknik bilgilerle teçhiz etmek, kendi sınıflarında kısım ve takım komutanlığı yapabilecek şekilde komutan ve idareci olarak, teknisyen astsubayları ise, ayrıldıkları branşta silah, araç, gereç ve malzemeyi kullanan veya onların bakımlarını bizzat yapan personel yetiştirmek ve nihai olarak Astsubay Çavuş-Üstçavuş rütbesindeki kadro görev yerleri için gerekli nitelikleri kazandırmaktır.

2) Astsubaylara mesleki gelişim devrelerine bağlı olarak kuvvet ve sınıf özelliklerine göre kendileri için lüzumlu olan ve sınıflarına ait silah, araç ve gereçler hakkında taktik, teknik ve hukuki bilgiler vererek onları kısım, takım ve karakol/devriye komutanı ile branş astsubayı olarak yetiştirmektir.

3) Diğer eğitimlerin amaçları yönerge ile düzenlenir.

ç) Yedek astsubaylar: Yedek astsubay adaylarının temel eğitimi, sınıf okulları/sınıf okulu ve eğitim merkezi komutanlıklarının sorumluluğunda yapılır. Bu eğitimin amacı, yedek astsubay adaylarına; askerliği sevdirmek, astsubaylık vasıfları vermek ve geliştirmek, vazife bilincine sahip, sorumluluklarını müdrik, ruhen, bedenlen, taktik ve teknik bakımdan yetiştirildiği kuvvet ve sınıf özelliklerine göre kendileri için lüzumlu olan ve sınıflarına ait silah, araç ve gereçler hakkında taktik, teknik ve hukuki bilgiler vererek, kısım/tim komutanlığı ve gemilerde branş astsubaylığı yapabilecek yeteneği kazandırmaktır.

d) Uzman erbaşlar: Uzman erbaşlara, kuvvet ve sınıf özelliklerine göre kendileri için lüzumlu olan ve sınıflarına ait silah, araç ve gereçler hakkında taktik ve teknik bilgiler vererek, onlara öncelikli olarak kadro kod görevlerinde belirtilen özellikleri kazandırmak ve onları tim/manga, kısım komutanı/personeli ile branşında veya görev yapacağı birliğin kullandığı silah, araç, gereç ve malzemeyi kullanıp bakımını bizzat yapabilecek şekilde yetiştirmektedir.

e) Sözleşmeli erbaş ve erler: Sözleşmeli erbaş ve er adaylarına, kuvvet ve sınıf özelliklerine göre kendileri için lüzumlu olan ve sınıflarına ait silah, araç ve gereçler hakkında taktik ve teknik bilgiler vererek, onlara öncelikli olarak kadro kod görevlerinde belirtilen özellikleri kazandırmak ve onları tim/manga, kısım personeli ile branşında veya görev yapacağı birliğin kullandığı silah, araç, gereç ve malzemeyi kullanıp bakımını bizzat yapabilecek şekilde yetiştirmektedir.

(2) Eğitim-öğretimin özel amaçları, Millî Savunma Bakanlığı tarafından çıkarılacak yönergeler ile eğitim programlarında belirtilir.”

MADDE 15 – Aynı Yönetmeliğin 13 üncü maddesi aşağıdaki şekilde değiştirilmiştir.

“**MADDE 13** – (1) Sınıf okulları/sınıf okulu ve eğitim merkezi komutanlıklarındaki eğitim-öğretim süresi ile ilgili esaslar şunlardır:

a) Muvazzaf ve sözleşmeli subaylar için temel eğitim süresi, pilotaj eğitim-öğretim süreleri hariç 52 haftayı geçemez.

b) Yedek subay adayı için temel eğitim-öğretim süresi 7179 sayılı Kanuna göre düzenlenir.

c) Muvazzaf ve sözleşmeli astsubaylar için temel eğitim süresi 52 haftayı geçemez.

ç) Yedek astsubay adayı için temel eğitim-öğretim süresi 7179 sayılı Kanuna göre düzenlenir.

d) Uzman erbaş ile sözleşmeli erbaş ve er temel eğitim-öğretim süresi 26 haftayı geçemez.

e) Yıllık eğitim-öğretim faaliyet takvimleri, sınıf okulları/sınıf okulu ve eğitim merkez komutanlıklarının bağlı olduğu komutanlıklar tarafından gerektiğinde diğer komutanlıklarla koordine olarak tespit edilir.

f) Gece ders ve eğitimleri tatbikatlar ve geri besleme eğitimleri hariç haftada en çok 40 saat ders yapılır. Her ders saati en fazla 50 dakikadır.”

MADDE 16 – Aynı Yönetmeliğin 14 üncü maddesinin birinci fıkrasında yer alan “eğitim merkezi komutanlıklarının” ibaresi “/sınıf okulu ve eğitim merkezi komutanlıklarının” olarak ve “Genelkurmay Başkanlığınca verilecek direktifler” ibaresi “Millî Savunma Bakanlığının onayı” olarak değiştirilmiştir.

MADDE 17 – Aynı Yönetmeliğin 15 inci maddesi başlığı ile birlikte aşağıdaki şekilde değiştirilmiştir.

“Sınıf okulları/sınıf okulu ve eğitim merkezi komutanlıklarında dersler ile eğitim-öğretim programları

MADDE 15 – (1) Sınıf okulları/sınıf okulu ve eğitim merkezi komutanlıklarında okutulacak dersler, eğitim standartları ve eğitim-öğretim programlarına ilişkin hususlar şunlardır:

a) Sınıf okulları/sınıf okulu ve eğitim merkezi komutanlıklarında okutulacak dersler, eğitim standartları ve eğitim-öğretim programları; Türk Silahlı Kuvvetlerinin amaçları ile kuvvet ve sınıf özellikleri esas alınarak sınıf okulları/sınıf okulu ve eğitim merkezi komutanlıklarınca veya konu ile ilgili yetkilendirilmiş komutanlıklarca hazırlanır ve sınıf okulları/sınıf okulu ve eğitim merkezi komutanlıklarının bağlı bulunduğu komutanlıklarca onaylandıktan sonra yürürlüğe girer.

b) Subay ve astsubay temel eğitimleri, harp okullarında ve astsubay meslek yüksek okullarında, Millî Savunma Bakanlığı nam ve hesabına öğrenim görülen fakülte ve yüksek okullarda, temel askerlik ve subaylık/astsubaylık anlayışı kazandırma eğitimlerinde verilen eğitim ve öğretimin devamı niteliğinde olduğundan, sınıf okulları/sınıf okulu ve eğitim merkezi komutanlıklarında (a) bendi uyarınca belirlenen eğitim-öğretim konu kapsamı dışında kalan konular okutulur.

c) Sınıf okulları/sınıf okulu ve eğitim merkezi komutanlıklarında okutulacak ders içerikleri bir üst eğitimi destekleyecek ve alt yapı oluşturulacak düzeyde bilimsel ve teknolojik gelişmeleri kapsayacak şekilde düzenlenir.

ç) Eğitim standartları ve eğitim-öğretim programlarının hazırlanması ve onaylanması ile ilgili hususlar ise yönerge ile düzenlenir.

d) Dış kaynaktan temin edilen sözleşmeli/muvazzaf subay/astsubay adaylarına uygulanacak temel askerlik ve subaylık/astsubaylık anlayışı kazandırma eğitimi üç aydan az olmak üzere kuvvet komutanlıklarınca belirlenir.”

MADDE 18 – Aynı Yönetmeliğin 16 ncı maddesine aşağıdaki fıkra eklenmiştir.

“(2) Sağlık nedenleri hariç, herhangi bir sebeple eğitim esnasında ayrılan aday, 6 ay ve daha fazla süre geçtikten sonra eğitime tekrar tertip edilmesi halinde ve mezuniyet notunun oluşmadığı hallerde, daha önce girmiş olsalar bile tüm derslere ve sınavlara katılmak zorundadır. 6 aydan daha az sürede eğitime tefrik edilen adaylar, mezuniyet notuna esas derslerden başarısız olduklarına ve henüz notları oluşmamış derslere devam eder. Sadece bu derslere devam eden adaylar, devam etmediği derslerin saatlerinde, Komutanlığın belirleyeceği eğitim etkinliklerine katılır.”

MADDE 19 – Aynı Yönetmeliğin 17 nci maddesinin birinci fıkrasının (ç) ve (d) bentleri aşağıdaki şekilde değiştirilmiştir.

“(ç) Engel sınavları: Ders/blok ders sınavları (ara sınav veya ders bitirme sınavları) ile bütünleme sınavlarından herhangi birine sıhhi veya kabul edilebilecek nedenlerle katılmayan kursiyer/öğrencilere uygulanan sınavlardır. Sınav tarihi kurs süre ve kapsamına uygun olarak öğretim başkanlıkları (öğretim başkanlığı olmayan sınıf okullarında okul komutanlığı/eğitim merkezlerinde komutanlık) tarafından, eğitim/öğretim yapılan toplam gün sayısının %10’undan az olmayan bir süre sonunda uygulanır. Engel sınavlarının mazereti yoktur. Engel sınavına katılmayanlar zayıf almış kabul edilir ve kursiyer/öğrenciye “0” verilir.

d) Sertifikasyon sınavları: Sertifika alınması gereken konularda personelin görevlerini icra edebilmedeki yeterliliğinin tespit edilebilmesi amacıyla görevine yönelik belirlenen konulardan Millî Savunma Bakanlığı kadro ve kuruluşunda yer alan kurumlarca ihtiyaç duyulması halinde bünyesindeki aynı ihtisastaki tüm personele uygulanan sınavlardır. Sınavdan başarısız olan personele ihtisas yönergelerinde belirtilen usuller uygulanır.”

MADDE 20 – Aynı Yönetmeliğin 18 inci maddesinin birinci fıkrasında yer alan “/eğitim merkezi komutanlıklarında” ibaresi “/sınıf okulu ve eğitim merkezi komutanlıklarında” olarak değiştirilmiş ve aynı fıkranın (ç) bendi aşağıdaki şekilde değiştirilmiştir.

“ç) Millî Savunma Bakanlığı kadro ve kuruluşunda yer alan kurumların ihtiyacına yönelik özellik arz eden kursların bitirme not barajları yönerge ile düzenlenir. Bu notlar 60’tan az olamaz.”

MADDE 21 – Aynı Yönetmeliğin 19 uncu maddesinin birinci fıkrası aşağıdaki şekilde değiştirilmiştir.

“(1) Bu Yönetmelik kapsamına giren personelin eğitim-öğretimlerinde;

a) Sınavı yapılan toplam ders/blok ders sayısının;

1) Sekizden fazla olması durumunda, %25’inden veya daha fazlasından başarısız olanlar (hesaplama küsuratlar bir üste tamamlanır),

2) Sekiz veya daha az olması halinde ise, en az 2 dersten başarısız olanlar,

b) Eğitim-öğretim süresi içerisinde, başarısız olduğu birden fazla ders/blok dersin bütünlüme sınavından geçer not (60 veya üstü) alamayanlar,

c) Eğitim-öğretim süresi içinde kopya veren ve çekenler,

ç) Geçerli mazereti olmadan sınava girmeyenler,

d) Bir veya daha fazla dersten, toplam olarak en fazla iki defa sınav kâğıdını boş verenler (Tartışmalı durumlarda sınav kâğıdının boş olarak verilip verilmediğine öğretmenler/Ders Kurulunca karar verilir),

e) Çeşitli sebeplerle eğitim-öğretim süresinin ders yapılan günlerinin üçte birine katılmayanlar,

f) Yedek subay ve yedek astsubay eğitimleri hariç olmak üzere, ilk sınıflandırma sonucuna göre temel eğitim ve öğretime katılanlardan, eğitim-öğretim süresi içerisinde ilgili yönergede belirlenen spor ve atış branşlarının not çizelgelerine göre geçer not (60 veya üstü) alamayanlar,

g) Yapılan bütünlüme sınavları sonrasında, sadece bir ders/blok dersten başarısız olanlara tanınan ilave bir sınav hakkından da geçer not (60 veya üstü) alamayanlar, başarısız sayılırlar ve kurs kaybederler.”

MADDE 22 – Aynı Yönetmeliğin 20 nci maddesi aşağıdaki şekilde değiştirilmiştir.

“**MADDE 20** – (1) 19 uncu maddede açıklanan durumlardan biri nedeniyle eğitim-öğretimi başaramayanlar hakkında yapılacak işlemler şunlardır:

a) Subaylar:

1) Temel eğitim-öğretimdeki harp okulu mezunu subaylar; müteakip eğitim-öğretim yılında açılacak subay temel eğitim-öğretime katılmak üzere atama işlemine tabi tutulur. İkinci defa eğitim-öğretime katılan bu subaylardan herhangi bir sebeple eğitimlerini tamamlayamayanlar görevlerine iade edilirler ve yeniden temel eğitim-öğretime tabi tutulmazlar. Bunların subay eğitim-öğretiminde geçirdikleri süre kadar nasbedildikleri rütbeye ait bekleme süresi uzatılır.

2) Fakülte ve yüksekokul mezunu subaylar hakkında 926 sayılı Kanunun 14 üncü ve 15 inci maddeleri hükümleri uygulanır.

3) Astsubaylıktan subay olma hakkını kazananlardan başarısız olanlar görevlerine dönerek sonraki dönem eğitime katılırlar. Bunlardan ikinci dönem eğitimde de başarı gösteremeyenler görevlerine iade edilirler ve yeniden eğitime tabi tutulmazlar. Bu gibilerin naspedildikleri rütbeye ait bekleme süreleri bir yıl uzatılır.

4) Dış kaynaktan temin edilen muvazzaf/sözleşmeli subay adaylarından temel askerlik ve subaylık anlayışı kazandırma eğitiminin, toplam eğitim yapılan ders gün sayısının üçte birine herhangi bir sebeple katılmayanlar başarısız sayılır ve Türk Silahlı Kuvvetleri ile ilişkisi kesilir.

5) Çeşitli nedenlerle sınıfı değiştirilen subayların tertip edildikleri eğitim-öğretimde başarısız olmaları durumunda müteakip dönemin eğitim-öğretimine katılmaları sağlanır. Bu dönemde de başarı gösteremeyenler görevlerine iade edilir ve yeniden temel eğitim-öğretime tabi tutulmazlar. Bunların subay eğitim-öğretiminde geçirdikleri süre kadar nasbedildikleri rütbeye ait bekleme süresi uzatılır.

b) Sözleşmeli subay/astsubaylar: Sözleşmeli subay/astsubaylardan eğitim-öğretimleri sırasında başarısız olanlara 27/4/2002 tarihli ve 24738 sayılı Resmî Gazete’de yayımlanan Sözleşmeli Subay ve Astsubay Yönetmeliğinin 15 inci maddesi hükümleri uygulanır.

c) Yedek subay adayları: Yedek subay temel eğitim-öğretimine katılan yedek subay adayları eğitim-öğretimde başarısız oldukları takdirde askerlik mükellefiyetlerini er statüsüyle yerine getirirler. Bunlar hakkında 7179 sayılı Kanun ve ilgili mevzuat hükümleri uygulanır. Kanuni mazeretleri nedeniyle eğitimini tamamlayamayanlar müteakip dönemlerde temel eğitim-öğretime tabi tutulurlar.

ç) Astsubaylar:

1) Temel eğitim-öğretimdeki Astsubay Meslek Yüksekokulu mezunu astsubaylar; müteakip eğitim-öğretim yılında açılacak astsubay temel eğitim-öğretimine katılmak üzere atama işlemine tabi tutulur. İkinci defa eğitime katılan bu astsubaylardan herhangi bir sebeple eğitimlerini tamamlayamayanlar görevlerine iade edilirler ve yeniden temel eğitim-öğretime tabi tutulmazlar. Bunların astsubay eğitim-öğretiminde geçirdikleri süre kadar nasbedildikleri rütbeye ait bekleme süresi uzatılır.

2) Dış kaynaktan temin edilen muvazzaf/sözleşmeli astsubay adaylarından temel askerlik ve astsubaylık anlayışı kazandırma eğitiminin, toplam eğitim yapılan ders gün sayısının üçte birine herhangi bir sebeple katılmayanlar başarısız sayılır ve Türk Silahlı Kuvvetleri ile ilişkisi kesilir.

3) Uzman erbaş kaynaklı adaylar, eğitim ve öğretimde başarısız oldukları takdirde müteakip döneme iştirak ettirilmezler ve kıt'alarına iade edilirler. Bu durumda bulunanlar müteakip dönemlerde yeniden astsubay olmak üzere müracaat edemezler. Bunlardan geçerli özürleri ve sağlık nedenleriyle başarısız olanlar açılacak ilk eğitim-öğretim dönemine planlanırlar. Bu dönemde de başarısız olanların sınıf okulları/sınıf okulu ve eğitim merkezi komutanlıkları ile ilişkileri kesilir. Uzman erbaşlar çalışmak istemeleri halinde eski birliklerine iade edilir.

4) Çeşitli nedenlerle sınıfı değiştirilen astsubayların tertip edildikleri eğitim-öğretimde başarısız olmaları durumunda müteakip dönemin eğitim-öğretimine katılmaları sağlanır. Bu dönemde de başarı gösteremeyenler görevlerine iade edilirler ve yeniden temel eğitim-öğretime tabi tutulmazlar. Bunların astsubay temel eğitim-öğretiminde geçirdikleri süre kadar nasbedildikleri rütbeye ait bekleme süresi uzatılır.

5) Blok eğitimi uygulayan sınıf okulları/sınıf okulu ve eğitim merkez komutanlıklarında eğitim-öğretim yılının herhangi bir safhasında başarısızlıkları kesinleşerek eğitim-öğretimden ayrılacak öğrenci/kursiyerlerin tabi tutulacakları işlemler yönerge ile düzenlenir.

6) Uzman erbaş kaynaklılar hariç okulla ilişkileri kesilen astsubay adaylarına Devlet tarafından yapılan masrafların ilgili kanun hükümlerine göre ödettirilmesi için kanuni işlemler yapılır.

d) Yedek astsubay adayları: Yedek astsubay temel eğitim-öğretimine katılan yedek astsubay adayları eğitim-öğretimde başarısız oldukları takdirde askerlik mükellefiyetlerini er statüsüyle yerine getirirler. Bunlar hakkında 7179 sayılı Kanun ve ilgili mevzuat hükümleri uygulanır. Kanuni mazeretleri nedeniyle eğitimini tamamlayamayanlar müteakip dönemlerde temel eğitim-öğretime tabi tutulurlar.

e) Uzman erbaşlar: Eğitim-öğretimde başarısız olan uzman erbaşlardan, durumları 3269 sayılı Kanunun 12 nci maddesi ve 20/9/2005 tarihli ve 25942 sayılı Resmî Gazete’de yayımlanan Uzman Erbaş Yönetmeliğinin 13 üncü maddesine uyan uzman erbaşların sözleşmeleri feshedilir. Bunlar, varsa kalan askerlik hizmetlerini tamamlamak üzere, ilişkileri kesilmeden sınıf okulları/sınıf okulu ve eğitim merkezi komutanlıklarınca ilgili kuvvet komutanlıkları tarafından belirlenen birliklere sevk edilir.

f) Sözleşmeli erbaş ve er adayları: Eğitim-öğretimde başarısız olan sözleşmeli erbaş ve er adaylarının sözleşmeleri feshedilir. Bunlar, varsa kalan askerlik hizmetlerini tamamlamak üzere, ilişkileri kesilmeden sınıf okulları/sınıf okulu ve eğitim merkezi komutanlıklarınca ilgili kuvvet komutanlıkları tarafından belirlenen birliklere sevk edilir.

(2) Subay ve astsubay naspedildikten sonra sınıf okulları/sınıf okulu ve eğitim merkez komutanlıklarındaki temel kursa katılmadan veya katıldıktan sonra Türk Silahlı Kuvvetlerinde görev yapamaz raporu alanlara 31/10/2016 tarihli ve 2016/9431 sayılı Bakanlar Kurulu Kararı ile yürürlüğe konulan Türk Silahlı Kuvvetleri, Jandarma Genel Komutanlığı ve Sahil Güvenlik Komutanlığı Sağlık Yeteneği Yönetmeliği hükümleri uygulanır.”

MADDE 23 – Aynı Yönetmeliğin 21 inci maddesinin ikinci fıkrasında yer alan “/eğitim merkezi komutanlıklarına” ibaresi “/sınıf okulu ve eğitim merkezi komutanlıklarına” olarak, üçüncü fıkrasında yer alan “uzman jandarma ve” ibaresi “yedek astsubay adayları,” olarak değiştirilmiş, aynı fıkra da yer alan “uzman erbaşlar” ibaresinden sonra gelmek üzere “ve sözleşmeli erbaş ve er adayları” ibaresi eklenmiş, aynı maddenin altıncı fıkrasında yer alan “/eğitim merkezi komutanlıklarında” ibaresi “/sınıf okulu ve eğitim merkezi komutanlıklarında” olarak ve “memur” ibaresi “Devlet memuru” olarak değiştirilmiştir.

MADDE 24 – Aynı Yönetmeliğin 22 nci maddesinin birinci, ikinci ve dördüncü fıkraları aşağıdaki şekilde değiştirilmiştir.

“(1) Disiplinin tesisi ile ilgili ilkeler şunlardır:

a) Subaylar, sözleşmeli subaylar, astsubaylar, sözleşmeli astsubaylar ve uzman erbaşlara disiplin amirlerince 22/5/1930 tarihli ve 1632 sayılı Askerî Ceza Kanunu, 16/6/1964 tarihli ve 477 sayılı Disiplin Mahkemeleri Kuruluşu, Yargılama Usulü ve Disiplin Suç ve Cezaları Hakkında Kanun ve 31/1/2013 tarihli ve 6413 sayılı Türk Silahlı Kuvvetleri Disiplin Kanunu esaslarına göre işlem tesis edilir.

b) Sözleşmeli/muvazzaf subay adayları, yedek subay adayları, sözleşmeli/muvazzaf astsubay adayları ile yedek astsubay adaylarından aşağıdaki hallerde olanların öğrencilik statülerine yüksek disiplin kurulu kararıyla son verilir.

1) Disiplin notunun tamamını kaybedenler.

2) Disiplin notuna bakılmaksızın; sözleşmeli/muvazzaf subay adayları, yedek subay adayları ile sözleşmeli/muvazzaf astsubay adayları ile yedek astsubay adaylarından, intibak süresi içinde öğrenci olma niteliğini kazanamadıkları bölük ve tabur komutanları ile rehberlik uzmanının ortak kanaat raporu ile belgelenenler ile sınavlarda, verilen ödevlerde, proje, tez, yayım ve bu gibi çalışmalarda kopya verdikleri/çektikleri kesinleşenler; diğer ahlâka aykırı (homoseksüellik, gayri tabî mukarenet ve benzeri) davranışlarda bulunduğu tespit edilenler; uyuşturucu veya uyuşturucu olarak kabul edilen diğer uyarıcı maddeleri kullanan veya bulunduran, kullanılması maksadıyla başkalarına veren, kullanımını kolaylaştırmak için donanım veya malzeme sağlayan ya da kullanılmasını özendirenler yahut öğrenimleri süresince muhafaza ve geliştirmekle yükümlü oldukları nitelikleri kaybettiklerine karar verilenler.

(2) Birinci fıkra uyarınca okuldan çıkarılan öğrencilerle ilgili disiplin kurulu kararı, ilgili kuvvet komutanı veya yetki vereceği makamın onayı ile kesinleşir.”

“(4) Adayların astlık ve üstlük münasebetleri yönerge ile düzenlenir.”

MADDE 25 – Aynı Yönetmeliğin 23 üncü maddesi aşağıdaki şekilde değiştirilmiştir.

“**MADDE 23** – (1) Yüksek disiplin kurulu, hakkında karar verilmesi istemi ile gönderilen, dış kaynaktan temin edilen muvazzaf/sözleşmeli subay, yedek subay, dış kaynaktan temin edilen muvazzaf/sözleşmeli astsubay, yedek astsubay, uzman erbaş, sözleşmeli erbaş ve er adaylarından sınıf okulları/sınıf okulu ve eğitim merkez komutanlıklarında eğitim-öğretimde bulunan öğrencilerle ilgili disiplin konularını inceleyip karara bağlayan kuruldur. Yüksek disiplin kurulu, aynı zamanda ceza inceleme kurulu olarak görev yapar.”

MADDE 26 – Aynı Yönetmeliğin 24 üncü maddesi aşağıdaki şekilde değiştirilmiştir.

“**MADDE 24** – (1) Yüksek disiplin kurulu; sınıf okulları/sınıf okulu ve eğitim merkez komutanı başkanlığında, öğretim kurulu başkanı, öğrencinin eğitim-öğretim maksadıyla emrine verildiği en üst seviyedeki birlik komutanı veya öğrenci amiri, hukuk hizmetleri başkanı/birim amiri veya disiplin subayı ile yönergede belirtilen diğer personelden oluşur.

(2) Temel askerlik ve subaylık/astsubaylık anlayışı kazandırma eğitimlerini Millî Savunma Üniversitesi bünyesinde gören subay ve astsubay adayları için yüksek disiplin kurulu, Millî Savunma Üniversitesi Rektörü veya görevlendireceği rektör yardımcısının başkanlığında, okul komutanı, hukuk hizmetleri başkanı/birim amiri veya disiplin subayı, eğitim yerine göre yerleşke komutanı veya öğrenci alay komutanı, eğitim yerine göre öğrenci grup komutanı veya eğitim tabur komutanından oluşur.”

MADDE 27 – Aynı Yönetmeliğin 25 inci maddesinin birinci fıkrasının (d) bendi aşağıdaki şekilde değiştirilmiş ve ikinci fıkrasında yer alan “eğitim merkez” ibaresi “sınıf okulu ve eğitim merkezi” olarak değiştirilmiştir.

“d) Dış kaynaktan temin edilen muvazzaf/sözleşmeli subay, yedek subay, dış kaynaktan temin edilen muvazzaf/sözleşmeli astsubay, yedek astsubay, uzman erbaş ve sözleşmeli erbaş ve er adaylığının sona ermesine ilişkin alınacak kararlar; söz konusu personelin teminine ilişkin kanun/yönetmelikler ile bu Yönetmelik esaslarına göre kesinleşir.”

MADDE 28 – Aynı Yönetmeliğin 26 ncı maddesi aşağıdaki şekilde değiştirilmiştir.

“**MADDE 26** – (1) Yedek subay adaylarının okul ve adaylıkla ilişkilerinin kesilmesi ile ilgili hususlarda 7179 sayılı Kanun ve bu Kanuna bağlı yayımlanacak yönetmelikler ile bu Yönetmelik hükümleri uygulanır. Adayların okuldan çıkarılma ile ilgili onay ve uygulamaya yönelik işlemleri yönerge ile açıklanır.”

MADDE 29 – Aynı Yönetmeliğe 26 ncı maddeden sonra gelmek üzere aşağıdaki madde eklenmiştir.

“Yedek astsubay adaylarının ilişkilerinin kesilmesi

MADDE 26/A – (1) Yedek astsubay adaylarının okul ve adaylıkla ilişkilerinin kesilmesi ile ilgili hususlarda 7179 sayılı Kanun ve bu Kanuna bağlı yayımlanacak yönetmelikler ile bu Yönetmelik hükümleri uygulanır. Adayların okuldan çıkarılma ile ilgili onay ve uygulamaya yönelik işlemleri yönerge ile açıklanır.”

MADDE 30 – Aynı Yönetmeliğin 27 nci maddesinin birinci fıkrasının (a), (b), (c), (d) ve (e) bentleri ile ikinci fıkrası aşağıdaki şekilde değiştirilmiştir.

“a) Eğitim-öğretim süresi içindeki yılbaşı, ulusal ve dini bayramlarla, hafta tatilleri müddetince sınıf okulları/sınıf okulu ve eğitim merkez komutanlıklarına, aksi emredilmedikçe tatil edilir. Ulusal ve dini bayramlarda son günü perşembeye gelmesi durumunda, tatil süresi pazar akşamına kadar uzatılır.

b) Bulaşıcı hastalık, sel, yangın, deprem gibi olağanüstü hallerde Millî Savunma Bakanlığınca ve kuvvet komutanlıklarınca, sınıf okulları/sınıf okulu ve eğitim merkezi komutanlıklarındaki öğretime ara verilebilir.

c) Eğitim-öğretim süresinde ara tatil haricinde prensip olarak izin verilmez. Ancak geçerli özürleri olanlara, sınıf okulları/sınıf okulu ve eğitim merkezi komutanlıklarınca veya uygun görüldüğü takdirde 28/1/1991 tarihli ve 20769 sayılı Resmî Gazete’de yayımlanan Türk Silahlı Kuvvetleri İzin Yönetmeliğinin ilgili hükümleri çerçevesinde yedi güne kadar izin verilebilir.”

“d) İlk sınıflandırma sonucuna göre temel eğitim-öğretime katılan subay, astsubay ve uzman erbaşların mesai dışında izin kullanma esasları şunlardır:

1) Subay, sözleşmeli subay, astsubay, sözleşmeli astsubay ve uzman erbaşlar ilk sınıflandırma sonucuna göre her gün mesai bitimini müteakip, ertesi günü mesaiye bulunacak şekilde sınıf okulu/sınıf okulu ve eğitim merkezi komutanının izniyle izinli bırakılabilirler. Ancak ilk sınıflandırma sonucuna göre pilotaj eğitimine katılanlardan evli olanlar hariç mesai bitimini müteakip okulu terk etmeyerek gece okulda kalır. Bu personele, çarşamba günü mesai bitiminden sonra saat 24.00’e kadar izin verilebileceği gibi, sınıf okulları/sınıf okulu ve eğitim merkezi komutanlıklarınca izin verilen bölgelere, cuma akşamı mesai bitiminden pazar günü saat 23.00’e kadar izin verilebilir.

2) Bu maddede belirtilen hususlarda Millî Savunma Bakanlığı, kuvvet komutanlıkları tarafından, görevin özelliğine göre uygun görülecek kısıtlamalar getirilebilir ve kısıtlama getirilecek hususlar yayımlayacakları yönergelerinde düzenlenir.

e) Muvazzaf/sözleşmeli subay, yedek subay, muvazzaf/sözleşmeli astsubay, yedek astsubay, uzman erbaş ve sözleşmeli erbaş ve er adaylarına verilecek izinler şunlardır:

1) Günlük izin: Mesai günlerinde, geçerli mazereti olan adaylara, aynı akşam yoklama saatine kadar verilen izindir. Mesai günlerinde gerekli mazereti olmayan adaylara izin verilmez.

2) Hafta sonu izni: Her aday, sınıf okulu/sınıf okulu ve eğitim merkezi komutanlıklarının bulunduğu ve kuvvet komutanlıkları tarafından, ilgili yönergelerinde belirtilen garnizonlardaki sınıf okulunun/sınıf okulu ve eğitim merkezi komutanlığının bulunduğu garnizondaki anne, baba, evli kız ve erkek kardeşlerinin yanına evci çıkabilir. Evcil izinleri, cuma günü mesaisinin bitimiyle başlar. Pazar günü akşamı ise saat 21.30’u geçmemek şartı ile anılan saate kadar devam eder. Dönüş saatine, kuvvet komutanlıklarınca; mevsim ve ulaşım imkânları ile kendi ihtiyaçları göz önünde bulundurularak karar verilir. Adaylardan evli olanlar, eşi garnizonun bulunduğu yerde ise cuma günü mesai bitiminden, pazar günü akşam saat 21.30’u geçmemek şartı ile evci çıkabilirler. Dönüş saatine, kuvvet komutanlıklarınca, mevsim ve ulaşım

imkânları ile kendi ihtiyaçları göz önünde bulundurularak karar verilir. Evcî olanların dışındaki adaylara cumartesi ve pazar günleri saat 21.30'a kadar çarşı izni verilir. Dönüş saatine, Millî Savunma Bakanlığı ve kuvvet komutanlıklarınca; mevsim ve ulaşım imkânları ile kendi ihtiyaçları göz önünde bulundurularak karar verilir.

3) Yılbaşı, resmî, ulusal ve dini bayram tatillerinde verilecek izinler: Talep eden adaylara yılbaşı, resmî, ulusal ve dini bayram tatillerinde, belirlenen süre kadar izin verilebilir.”

“(2) Mazeret izni; sel, yangın, deprem ve benzeri gibi olağanüstü durumlarda ve kurşiyerin/adayın kendisinin veya çocuğunun evlenmesi, eşinin doğum yapması, eşinin ölümü, çocuğunun ölümü, kendisinin veya eşinin ana, baba veya kardeşinin ölümü halinde verilecek izinlerdir. Mazeret izinleri sınıf okulu/sınıf okulu ve eğitim merkezi komutanının ve okul komutanlığının takdirine göre verilir.”

MADDE 31 – Aynı Yönetmeliğin 29 uncu maddesi aşağıdaki şekilde değiştirilmiştir.

“**MADDE 29** – (1) Bitirme diploması ve kurs belgesi verilme esasları şunlardır:

a) Bitirme diploması: Eğitim-öğretimi başarı ile bitiren subay, sözleşmeli subay, yedek subay, astsubay, sözleşmeli astsubay, yedek astsubay, uzman erbaş ve sözleşmeli erbaş ve erlere bitirme diploması verilir. Bitirme diplomasını onaylayacak makamlar ile diplomaların örnekleri sınıf okullarının/sınıf okulu ve eğitim merkezlerinin kuruluşları dikkate alınarak çıkarılacak yönerge ile düzenlenir.

b) Kurs belgesi: Sınıf okullarında/sınıf okulu ve eğitim merkezlerinde açılacak kursları başarı ile bitiren subay, sözleşmeli subay, astsubay, sözleşmeli astsubay, Devlet memuru, uzman erbaş, işçi, sözleşmeli erbaş ve erlere kuvvet komutanlıklarının müsaadesiyle kamu kurum ve kuruluşları ile özel şirket ve kuruluşlardan kurslara iştirak eden şahıslara ilgili yönerge esasları çerçevesinde kurs belgesi verilir.

(2) Söz konusu personele verilecek bitirme diploması ile kurs belgelerinin şekil ve içerikleri yönerge ile düzenlenir.”

MADDE 32 – Aynı Yönetmeliğin 30 uncu maddesi başlığı ile birlikte aşağıdaki şekilde değiştirilmiştir.

“**Yönerge**

MADDE 30 – (1) Bu Yönetmelik gereğince yönergede düzenlenecek hususlar ile sınıf okulları/sınıf okulu ve eğitim merkezi komutanlıklarında; eğitim-öğretim, kayıt, kabul ve giriş şartları, sınavlarla ilgili esaslar, başarının tespiti, başarısız olanların durumu, engel sınavları, yılsonu başarı ortalaması, derecelendirme, öğretim elemanları, yüksek disiplin kurulunun kuruluşu, işleyişleri, görevleri, özlük hakları, ödül ve diğer hususlar, bünyelerindeki sınıf okulları/sınıf okulu ve eğitim merkezi komutanlıklarının özellikleri dikkate alınarak Millî Savunma Bakanlığı tarafından çıkarılacak yönerge ile düzenlenir.”

MADDE 33 – Aynı Yönetmeliğin 32 nci maddeden sonra gelmek üzere aşağıdaki madde eklenmiştir.

“**Yürütmenin uygulanmasında sorumluluk**

MADDE 32/A – (1) Bu Yönetmeliğin uygulanmasından doğan tereddütleri gidermeye Millî Savunma Bakanlığının ilgili birimleri yetkilidir.”

MADDE 34 – Aynı Yönetmeliğin 33 üncü maddesi aşağıdaki şekilde değiştirilmiştir.

“**MADDE 33** – (1) Bu Yönetmelik hükümlerini Millî Savunma Bakanı yürütür.”

MADDE 35 – Bu Yönetmelik yayımı tarihinde yürürlüğe girer.

MADDE 36 – Bu Yönetmelik hükümlerini Millî Savunma Bakanı ve İçişleri Bakanı

birlikte yürütür.

İstanbul Teknik Üniversitesinden:**İSTANBUL TEKNİK ÜNİVERSİTESİ İLERİ ARAÇ TEKNOLOJİLERİ
UYGULAMA VE ARAŞTIRMA MERKEZİ YÖNETMELİĞİ****BİRİNCİ BÖLÜM****Amaç, Kapsam, Dayanak ve Tanımlar****Amaç**

MADDE 1 – (1) Bu Yönetmeliğin amacı; İstanbul Teknik Üniversitesi İleri Araç Teknolojileri Uygulama ve Araştırma Merkezinin amaçlarına, faaliyet alanlarına, yönetim organlarına, yönetim organlarının görevlerine ve çalışma şekline ilişkin usul ve esasları düzenlemektir.

Kapsam

MADDE 2 – (1) Bu Yönetmelik; İstanbul Teknik Üniversitesi İleri Araç Teknolojileri Uygulama ve Araştırma Merkezinin amaçlarına, faaliyet alanlarına, yönetim organlarına, yönetim organlarının görevlerine ve çalışma şekline ilişkin hükümleri kapsar.

Dayanak

MADDE 3 – (1) Bu Yönetmelik; 4/11/1981 tarihli ve 2547 sayılı Yükseköğretim Kanununun 7 nci maddesinin birinci fıkrasının (d) bendinin (2) numaralı alt bendi ile 14 üncü maddesine dayanılarak hazırlanmıştır.

Tanımlar

MADDE 4 – (1) Bu Yönetmelikte geçen;

- a) Danışma Kurulu: Merkezin Danışma Kurulunu,
 - b) Merkez: İstanbul Teknik Üniversitesi İleri Araç Teknolojileri Uygulama ve Araştırma Merkezini,
 - c) Müdür: Merkezin Müdürünü,
 - ç) Rektör: İstanbul Teknik Üniversitesi Rektörünü,
 - d) Üniversite: İstanbul Teknik Üniversitesini,
 - e) Yönetim Kurulu: Merkezin Yönetim Kurulunu,
- ifade eder.

İKİNCİ BÖLÜM**Merkezin Amaçları ve Faaliyet Alanları****Merkezin amaçları**

MADDE 5 – (1) Merkezin amaçları şunlardır:

- a) İleri araç teknolojileri alanında ulusal ve uluslararası, disiplinlerarası, teorik ve/veya uygulamalı araştırmalar yapmak, teknoloji geliştirmek ve araştırmaların sonuçlarının karar vericilere ve son kullanıcılara ulaşması için faaliyetlerde bulunmak.

b) İleri araç teknolojileri alanındaki bilimsel faaliyetleri desteklemek, sunmak ve yayımlamak.

c) İleri araç teknolojilerinin gelecekte yaşam ve farklı sektörlere yapabileceği etkileri belirlemek.

ç) Ulusal ve uluslararası platformlarda ileri araç teknolojileri ile ilgili konularda yer almak, ilgili kuruluşlarla iş birliğini arttırmak veya karar vericilere önerilerde bulunmak.

d) İleri araç teknolojileri konusunda kamu kurumları veya özel sektörden ilgilileri ve öğrencileri eğitmek, farkındalık artırıcı kurslar, bilimsel toplantılar düzenlemek, toplumu bu konuda bilimsel verilerle aydınlatmak ve bilinçlendirmek.

e) İleri araç teknolojileri konusunda, ülkemizde ve dünyada yapılan çalışmalarını takip etmek ve veri tabanı oluşturmak, veri ve araştırmalarda sürdürülebilirliği sağlamak.

f) Ülkemizde, ulusal ve uluslararası ilgili kuruluşların, ileri araç teknolojilerinin etkileri ile ilgili tüm alanlarda proje, araştırma, planlama, eğitim ve danışmanlık konularında odak ve iş birliği noktası olmak, karar vericilere bilgi desteği sağlamak.

g) İleri araç teknolojileri konusunda sorumlulukları olan kurumlarla iş birliği protokolleri ile güç birliği yapmak, projeler geliştirmek ve Türkiye'nin bu alandaki uygulamalı araştırma potansiyelini arttırmak.

ğ) İleri araç teknolojileri ile ilgili konularda sorun ve çözümlerle ilgili olarak yerel yönetimler, kamu kurumları ve özel sektör işletmeleri için uzman sistem yazılımları hazırlamak.

Merkezin faaliyet alanları

MADDE 6 – (1) Merkezin faaliyet alanları şunlardır:

a) İleri araç teknolojilerinin etkileri konularında araştırma yapmak, projeler geliştirmek, veri tabanı oluşturmak, veri analizi yapmak, çözümler üretmek ve takip etmek.

b) İleri araç teknolojilerinin gelecekte farklı senaryolar kullanılarak analizini yapmak, analizdeki değişikliklere göre uygulama projeleri hazırlamak ve bunların uygulanmasını sağlamak.

c) İleri araç teknolojilerinin farklı sektörlere yapabileceği etkileri araştırmak.

ç) İleri araç teknolojilerinin etkileri alanında ulusal ve uluslararası iş birliği yapmak, kamu kurumları ve/veya özel sektör kuruluşları ile ortak projeler geliştirmek, projeler yapmak ve bilimsel toplantılar düzenlemek.

d) Araştırmalardan elde edilen sonuçları ilgililere ve son kullanıcılara iletmek, bilimsel yayınlar yapmak.

e) İleri araç teknolojileri konusunda ilgili kurum ve kuruluşlara bilimsel danışmanlık ve eğitim hizmetleri vermek.

f) İleri araç teknolojilerine ilişkin çalışmalarını uluslararası güncel yöntem ve teknolojilerle belirlemek, uygulamalı ve teorik olarak araştırmalarını yapmak.

g) Ulusal ve uluslararası nitelikte bilimsel etkinlikler düzenlemek ve sertifika düzeyinde çeşitli eğitsel programların açılmasını sağlamak ve yürütmek.

ğ) Üretilen çözümlerin yaygınlaştırılmasını sağlayacak internet üzerinden etkinlikler hazırlamak.

h) Hazırlanan çözümlerin kullanımını kolaylaştırmak üzere uzman sistemler hazırlamak.

i) İlgili mevzuatla verilen Merkezin amaçlarına uygun diğer çalışmaları yapmak.

ı) Ulaştırma konularında gelen birlikişilik taleplerini ilgili mevzuat hükümleri çerçevesinde yerine getirmek.

ÜÇÜNCÜ BÖLÜM

Merkezin Yönetim Organları ve Görevleri

Merkezin yönetim organları

MADDE 7 – (1) Merkezin yönetim organları şunlardır:

- a) Müdür.
- b) Yönetim Kurulu.
- c) Danışma Kurulu.

Müdür

MADDE 8 – (1) Müdür, Merkezin amaçları ve faaliyet alanları ile ilgili konularda araştırmalar yapan Üniversitenin kadrolu ve tam zamanlı öğretim üyeleri arasında Rektör tarafından üç yıl için görevlendirilir. Süresi biten Müdür aynı usulle tekrar görevlendirilebilir. Süresi tamamlanmadan ayrılan veya görevden alınan Müdür yerine kalan süreyi tamamlamak üzere aynı usulle yeni Müdür görevlendirilir. Aynı öğretim üyesi arka arkaya iki dönemden fazla Müdür olarak görevlendirilemez. Müdürün altı aydan fazla görevinin başında bulunmaması halinde görevi kendiliğinden sona erer. Müdür, Merkezin amaçları doğrultusundaki çalışmaların düzenli bir şekilde yürütülmesinden ve geliştirilmesinden Rektöre karşı sorumludur.

(2) Merkezde görevli öğretim üyeleri veya görevlileri arasından en çok iki kişi, Müdürün önerisi üzerine Rektör tarafından üç yıl süre ile müdür yardımcısı olarak görevlendirilir. Müdür yardımcıları, Müdürün kendilerine vereceği görevleri yapar. Müdürün görevi başında bulunmaması durumunda kendisine müdür yardımcılarında biri vekâlet eder.

Müdürün görevleri

MADDE 9 – (1) Müdürün görevleri şunlardır:

- a) Merkezi temsil etmek.
- b) Merkezin çalışmalarının düzenli yürütülmesini ve geliştirilmesini sağlamak.
- c) Yönetim Kurulunu ve Danışma Kurulunu olağan ve olağanüstü toplantıya çağırarak, bu toplantıların gündemlerini hazırlamak ve toplantılara başkanlık etmek.
- ç) Yönetim Kurulu kararlarının uygulanmasını sağlamak.
- d) Merkezin yıllık faaliyet raporunu ve bir sonraki yıla ait yıllık çalışma programını hazırlamak ve Yönetim Kurulunun onayı ile Rektöre sunmak.

Yönetim Kurulu

MADDE 10 – (1) Yönetim Kurulu; Müdür ve müdür yardımcıları ile Merkezin amaçları ve faaliyet alanları ile ilgili konularda Üniversitede araştırmalar yapan tam zamanlı çalışan öğretim üyeleri veya görevlileri arasından Rektör tarafından görevlendirilen üç üye olmak üzere toplam en fazla altı üyeden oluşur.

(2) Yönetim Kurulu üyelerinin görev süresi üç yıldır. Görev süresi biten üyeler yeniden görevlendirilebilir. Süresi bitmeden görevinden ayrılan üyenin yerine kalan süreyi tamamlamak üzere aynı usulle yeni üye görevlendirilir.

(3) Yönetim Kurulu, Müdürün çağrısı üzerine en az üç ayda bir kere üyelerin salt çoğunluğu ile toplanır ve kararlar oy çokluğuyla alınır. Oylamalarda eşitlik olması durumunda Müdürün oyu iki oy olarak sayılır. Müdür gerektiğinde ilgili kurulları olağanüstü toplantıya çağırabilir. İlgili kurul üyeleri bu toplantılara katılmakla yükümlüdür.

(4) Yönetim Kurulu toplantı tutanakları, Danışma Kurulu üyelerinin incelemesine açık tutulur, ayrıca bu tutanakların birer nüshası Rektöre iletilir.

Yönetim Kurulunun görevleri

MADDE 11 – (1) Yönetim Kurulunun görevleri şunlardır:

- Merkezin amaçları doğrultusunda çalışması ve yönetimi ile ilgili konularda kararlar almak.
- Danışma Kurulu üyelerinin tavsiyelerini görüşüp karara bağlamak.
- Merkezin yıllık faaliyet raporunu ve yıllık çalışma programını görüşerek son şeklini vermek ve Rektöre sunmak.
- Proje, araştırma, yayım ve diğer çalışma alanlarına ilişkin konularda karar almak.
- Merkez faaliyetleri ile ilgili çalışma grupları ve komisyonları oluşturmak.
- Merkezin uzun vadeli bilimsel ve idari plan ve programını hazırlamak ve değerlendirmek üzere Rektöre sunmak.
- Bilimsel ve idari plan önerileri geliştirmek.

Danışma Kurulu

MADDE 12 – (1) Danışma Kurulu; Müdür ile Merkezin faaliyet alanları doğrultusunda çalışan, bu konularda Merkeze katkıda bulunabilecek Üniversite öğretim üyeleri veya görevlileri ile istekleri halinde konuyla ilgili diğer üniversite öğretim üyeleri, kamu kurumları veya özel sektör kuruluşları temsilcileri ve bağımsız araştırmacılar arasından Yönetim Kurulunca önerilen ve Rektör tarafından görevlendirilen en fazla on üyeden oluşur. Danışma Kurulu üyelerinin görev süresi üç yıldır. Süresi biten üyeler yeniden görevlendirilebilir. Süresi bitmeden ayrılan üyelerin yerine, kalan süreyi tamamlamak üzere aynı usulle yeni üyeler görevlendirilir.

(2) Danışma Kurulu yılda bir kez olağan olarak toplanır. Müdür gerekli gördüğü takdirde Danışma Kurulunu olağanüstü toplantıya çağırabilir.

Danışma Kurulunun görevleri**MADDE 13** – (1) Danışma Kurulunun görevleri şunlardır:

- a) Uzun vadeli bilimsel araştırma projelerini ve idari faaliyet planlarını değerlendirerek Yönetim Kuruluna önerilerde bulunmak.
- b) Merkez çalışmalarına bilimsel ve idari açıdan bilgi, deneyim ve önerilerde bulunmak.

DÖRDÜNCÜ BÖLÜM
Çeşitli ve Son Hükümler**Personel ihtiyacı****MADDE 14** – (1) Merkezin akademik, teknik ve idari personel ihtiyacı, 2547 sayılı Kanunun 13 üncü maddesi uyarınca, Rektör tarafından görevlendirilen personel ile karşılanır.**Hüküm bulunmayan haller****MADDE 15** – (1) Bu Yönetmelikte hüküm bulunmayan hallerde ilgili diğer mevzuat hükümleri uygulanır.**Yürürlük****MADDE 16** – (1) Bu Yönetmelik yayımı tarihinde yürürlüğe girer.**Yürütme****MADDE 17** – (1) Bu Yönetmelik hükümlerini İstanbul Teknik Üniversitesi Rektörü yürütür.**TEBLİĞ****Özelleştirme İdaresi Başkanlığından:****KARAR****Tarih** : 27/10/2021**Karar No** : 2021/ÖİB-K-153**Konu** : Taşınmaz Satışı

Mülkiyeti özelleştirme kapsam ve programında bulunan Sümer Holding A.Ş.'ye ait (münfesih Tekel Tütün Tütün Mamülleri Tuz ve Alkol İşletmeleri Genel Müdürlüğü adına kayıtlı) Aydın ili, Çine ilçesi, Cumhuriyet Mahallesi, 334 ada 2 parsel numaralı, 8.373,95 m² yüzölçümlü taşınmaz ve üzerindeki yapıların, 4046 sayılı Özelleştirme Uygulamaları Hakkında Kanun hükümleri çerçevesinde "satış" yöntemiyle özelleştirilmesini teminen, ihale ilanı ve ihale şartnamesinde belirtilen hususlar dikkate alınarak gerçekleştirilen ihalesi sonucunda, İhale Komisyonunca verilen;

“Sümer Holding A.Ş. (münfesih Tekel Tütün Tütün Mamülleri Tuz ve Alkol İşletmeleri Genel Müdürlüğü) adına kayıtlı; Aydın ili, Çine ilçesi, Cumhuriyet Mahallesi, 334 ada, 2 parsel numaralı, 8.373,95 m² yüzölçümlü taşınmaz ve üzerindeki yapıların; 4.875.000.- (Dörtmilyonsekizyüzyetmişbeşbin) Türk Lirası bedelle en yüksek teklifi veren Has Karaarslan İnşaat Ticaret Limited Şirketi'ne İhale Şartnamesi çerçevesinde satılmasına, Has Karaarslan İnşaat Ticaret Limited Şirketi'nin sözleşmeyi imzalamaktan imtina etmesi veya diğer yükümlülükleri yerine getirmemesi halinde teminatının İdare lehine irat kaydedilmesine ve ihalenin iptaline”

dair 19.10.2021 tarihli ve 03 sayılı kararın onaylanmasına karar verilmiştir.

İLÂN BÖLÜMÜ

YARGI İLÂN LARI

İstanbul 13. Asliye Ceza Mahkemesinden:

DOSYA NO : 2021/117 Esas

KARAR NO : 2021/280

Bina İçinde Muhafaza Altına Alınmış Olan Eşya Hakkında Hırsızlık, İşyeri Dokunulmazlığını İhlal Etme suçundan Mahkememizin yukarıda esas ve karar numarası yazılı 11/06/2021 tarihli ilamı ile 116/2, maddesi gereğince Beraat 142/2.h.2 maddesi gereğince 2 YIL 9 AY 10 GÜN HAPİS, VELAYET HAK.VESAYET VEYA KAYYIMLIK HİZM. MEN (ALTSOY) (TCK 53/1-c), İNFAZ SÜRESİNCE KAMU HİZMETLERİNDEN YASAKLILIK (TCK 53/1-a,d,e) cezası ile cezalandırılan Omar ve Zuhra oğlu, 1979 Cezayir doğumlu, **SAYİD HAMMUDA** tüm aramalara rağmen bulunamamış, gerekçeli karar tebliğ edilememiştir.

1- 7201 sayılı Tebligat Kanununun 29. maddesi gereğince hüküm özetinin RESMÎ GAZETEDA İLANEN TEBLİĞİNE,

2- Hüküm fıkrasının ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, tebliğ tarihinden itibaren 7 gün içerisinde istinaf etmediği takdirde kararın kesinleşeceği, İLAN OLUNUR.

10354

İstanbul 13. Asliye Ceza Mahkemesinden:

DOSYA NO : 2020/187 Esas

KARAR NO : 2021/271

Elde veya Üstte Taşınan Eşyayı Özel Beceri İle Almak Suretiyle Hırsızlık suçundan Mahkememizin yukarıda esas ve karar numarası yazılı 10/06/2021 tarihli ilamı ile 142/2.b.2 maddesi gereğince 2 YIL 9 AY 15 GÜN HAPİS, VELAYET HAK.VESAYET VEYA KAYYIMLIK HİZM. MEN (ALTSOY) (TCK 53/1-c), İNFAZ SÜRESİNCE KAMU HİZMETLERİNDEN YASAKLILIK (TCK 53/1-a,d,e) cezası ile cezalandırılan Hasan ve Habiba oğlu, 1998 Cezair doğumlu, **ZAKARİA BOUCHEMAL** tüm aramalara rağmen bulunamamış, gerekçeli karar tebliğ edilememiştir.

1- 7201 sayılı Tebligat Kanununun 29. maddesi gereğince hüküm özetinin RESMÎ GAZETEDA İLANEN TEBLİĞİNE,

2- Hüküm fıkrasının ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, tebliğ tarihinden itibaren 7 gün içerisinde istinaf edilmediği takdirde kararın kesinleşeceği İLAN OLUNUR.

10355

İstanbul 13. Asliye Ceza Mahkemesinden:

DOSYA NO : 2020/187 Esas

KARAR NO : 2021/271

Elde veya Üstte Taşınan Eşyayı Özel Beceri İle Almak Suretiyle Hırsızlık suçundan Mahkememizin yukarıda esas ve karar numarası yazılı 10/06/2021 tarihli ilamı ile 142/2.b.2 maddesi gereğince 2 YIL 9 AY 15 GÜN HAPİS, VELAYET HAK.VESAYET VEYA KAYYIMLIK HİZM. MEN (ALTSOY) (TCK 53/1-c), İNFAZ SÜRESİNCE KAMU HİZMETLERİNDEN YASAKLILIK (TCK 53/1-a,d,e) cezası ile cezalandırılan Ahmed ve Bakhta oğlu, 1995 Cezair doğumlu, **LAKHEL SİD AHMED** tüm aramalara rağmen bulunamamış, gerekçeli karar tebliğ edilememiştir.

1- 7201 sayılı Tebligat Kanununun 29. maddesi gereğince hüküm özetinin RESMÎ GAZETEDA İLANEN TEBLİĞİNE,

2- Hüküm fıkrasının ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı, tebliğ tarihinden itibaren 7 gün içerisinde istinaf edilmediği takdirde kararın kesinleşeceği İLAN OLUNUR.

10363

İstanbul 44. Asliye Ceza Mahkemesinden:**Dosya No :** .66168542-2016/609-Ceza Dava Dosyası**Karar No :** 2020/527

Mahkememizin yukarıda esas ve karar numarası yazılı dosyasında yapılan yargılamada 03.12.2020 tarihli ilamı ile Sanık İago Chachava'nın TCK'nın 142/2-h, 143. 35/2, 62/1. maddesi gereğince bir yıl altı ay yirmiiki gün hapis cezası ile cezalandırılmasına, cezalandırılmasına, TCK'nın 53/1-a, c, d, e, maddesindeki haklardan yoksun bırakılmasına, hükmün açıklanmasının geri bırakılmasına, beş yıl denetim süresine tabi tutulmasına karar verilmiştir.

İşbu ilanın, İlia Street N 49 Abasha Georgia adresinde iken tüm aramalara rağmen bulunamayan Zrıadı ve Elza oğlu, 1997 GÜRCİSTAN doğumlu Sanık İago Chachava'a yayımlandığı tarihten itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı İLAN olunur.

10365

İstanbul 44. Asliye Ceza Mahkemesinden:**Dosya No :** .66168542-2017/814-Ceza Dava Dosyası**Karar No :** 2021/179

Mahkememizin yukarıda esas ve karar numarası yazılı dosyasında yapılan yargılamada 25/02/2021 tarihli ilamı ile Sanık SANTOS PEREZ'in iki ay onbeş gün hapis, 20,00 TL adli para cezası cezalandırılmasına, TCK'nın 53/1-a, c, d, e, maddesindeki haklardan yoksun bırakılmasına, hükmün açıklanmasının geri bırakılmasına, beş yıl denetim süresine tabi tutulmasına, işbu ilanın tebliğinden itibaren 7 gün içerisinde verilecek bir dilekçe ile karara itiraz edilebileceğine karar verilmiştir.

İşbu ilanın, Darülaceze Yolu Caddesi 10/3 Şişli/ İSTANBUL adresinde iken tüm aramalara rağmen bulunamayan Perez ve Marcelina oğlu, 1977 GUATEMALTECA doğumlu Sanık Santos Perez'e, yayımlandığı tarihten itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağı İLAN olunur.

10392

İstanbul 18. Asliye Ceza Mahkemesinden:**DOSYA NO :** 2020/732 Esas**KARAR NO :** 2021/413

Güveni Kötüye Kullanma suçundan sanık Mehmet ve Feride oğlu, 16/09/1976 doğumlu, Şanlurfa, Bozova, Yaylak mah/köy nüfusuna kayıtlı Murat ACAR'ın mahkememizin yukarıda esas ve karar numarası yazılı 16/04/2021 tarihli ilamı ile TCK.nun 155/1, 43/1, 62. 307/5, 52/1-2, 53/1-a,b,d,e, 53/2, 53/3, 53/1-c, 58/6-7 maddeleri uyarınca 1 yıl hapis, 100 TL adli para cezası ile cezalandırılmasına, Anayasa Mahkemesinin 24/11/2015 tarih ve 08/10/2015 gün ve 2014/140 esas, 2015/85 sayılı kararı gözetilerek TCK'nın 53/1. maddesinde tahdidi olarak sayılan haklardan TCK'nın 53/1-a,b,d,e maddesinde sayılan haklardan ve "c" fıkrasındaki haklardan kendi altsoyu dışında kalan kişiler açısından TCK'nın 53/2. maddesi gereğince cezanın infazının tamamlanması anına kadar, TCK'nın 53/1-c fıkrasındaki haklardan kendi altsoyu olan kişiler açısından TCK'nın 53/3-1. cümlesi gereğince koşullu salıverilme anına kadar yoksun bırakılmasına, sanığın Şanlurfa 1.Asliye Ceza Mahkemesinin 2005/1438 Esas, 2006/195 Karar sayılı ilamına göre mükerrir olduğu anlaşıldığından, 5237 sayılı TCK'nın 58/1-6 maddesi gereğince, sanık hakkında takdir olunan hapis cezasının Mükerrirlere özgü infaz rejimine göre çektirilmesine, 5237 sayılı TCK'nın 58/6-7 maddesi ile 5275 sayılı CGTİHK'nın 108/4 maddesi gereğince sanık hakkında takdir olunan cezanın infazını müteakip sanık hakkında Denetimli serbestlik tedbiri uygulanmasına karar verilmiş olup, verilen karar tüm aramalara rağmen sanığa tebliğ edilememiştir.

1- 7201 sayılı Tebligat Kanununun 29. maddesi gereğince hüküm özetinin RESMÎ GAZETEDE İLANEN TEBLİĞİNE,

2- Hüküm fıkrasının ilan tarihinden itibaren 15 gün sonra tebliğ edilmiş sayılacağına karar verilmiş olup, İLAN OLUNUR.

10389

İstanbul 4. Çocuk Mahkemesinden:

DOSYA NO	: 2019/481 Esas
KARAR NO	: 2021/226
[C.SAVCILIĞI ESAS NO]	: 2019/40095
DAVACI	: K.H.
MÜŞTEKİ	: BAZARGUL HAYDAROVA , Djorakulu ve Fatma kızı, 03/11/1982 TÜRKMENİSTAN doğumlu, Cennet Mah. 613.Sok.Lagün Konutları Açelya Apt. D:2 Küçükçekmece/ İSTANBUL adresinde oturur. Yabancı Kimlik No:99148342998
SUÇ	: Bina İçinde Muhafaza Altına Alınmış Olan Eşya Hakkında Hırsızlık, Konut Dokunulmazlığını İhlal Etme
SUÇ TARİHİ / SAATİ	: 31/08/2018
SUÇ YERİ	: İSTANBUL/ŞİŞLİ
KARAR TARİHİ	: 22/04/2021

SSÇ ÖMER KARTAL hakkında hırsızlık suçundan 2 YIL 9 AY 10 GÜN HAPİS , konut dokunulmazlığı ihlal suçundan 2000 TL A.P.C. Verilmiştir. SSÇ Ömer kartal tarafından karar istinaf edilmiş olup, tebliğ işlemlerinden sonra İstanbul Bölge Adliye Mahkemesine gönderilecektir. Dosyanın tamamlanmasından sonra yapılan yargılama giderleri SSÇ'den tahsili ile hazineye gelir kaydına ilişkin SSÇ ve Müştekinin yokluğunda istinaf yolu açık olmak üzere karar verilmiştir.

Yapılan tüm aramalara rağmen tebligata açık adresinin tespiti ile gerekli tebliğ işlemi yapılamadığından anılan işbu hükmün 7201 Sayılı Tebligat Kanununun 29. ve müteakip maddeleri gereğince İLANEN TEBLİĞİNE, ilanın resmi gazetede yayınlanmasından (7) yedi gün sonra tebliğ işlemi yapılmış sayılmasına, ilan masraflarının mahkeme masrafları ile birlikte Suça Sürüklenen Çocuktan tahsiline dair ilan olunur.

10394

İstanbul 4. Çocuk Mahkemesinden:

DOSYA NO	: 2020/267 Esas
KARAR NO	: 2021/352
[C.SAVCILIĞI ESAS NO]	: 2020/33829
MÜŞTEKİ	: SOUKAİNA NAJEH-İDRİSSİ , Bouchaib ve Malika kızı, 28/06/1996 FAS doğumlu, Yedikule Mah. Şişmanağa Sok. Sever Apt No:30 Fatih/ İSTANBUL adresinde oturur. Yabancı Kimlik No:99554920216
SUÇ	: Elde veya Üstte Taşınan Eşyayı Özel Beceri İle Almak Suretiyle Hırsızlık
SUÇ TARİHİ / SAATİ	: 22/07/2020
SUÇ YERİ	: İSTANBUL/FATİH
KARAR TARİHİ	: 01/07/2021

SSÇ AKIN AKINCI hakkında hırsızlık suçundan BERAAT kararı verilmiştir. Gerekeçeli kararın taraflara tebliği hasıl olmuş ancak müştekiye tüm aramalar rağmen tebliğ işlemi gerçekleştirilememiştir. SSÇ ve Müştekinin yokluğundan karar verilmekle, istinaf yolu açık olmak üzere karar verilmiştir.

Yapılan tüm aramalara rağmen tebligata açık adresinin tespiti ile gerekli tebliğ işlemi yapılamadığından anılan işbu hükmün 7201 Sayılı Tebligat Kanununun 29. ve müteakip maddeleri gereğince İLANEN TEBLİĞİNE, ilanın resmi gazetede yayınlanmasından (7) yedi gün sonra tebliğ işlemi yapılmış sayılmasına, ilan masraflarının mahkeme masrafları ile birlikte Suça Sürüklenen Çocuktan tahsiline dair ilan olunur.

10395

ARTIRMA, EKSİLTME VE İHALE İLÂNI**YATIRIMCILARA DUYURU****Hazine ve Maliye Bakanlığı Özelleştirme İdaresi Başkanlığından:**

T.C. Hazine ve Maliye Bakanlığı Özelleştirme İdaresi Başkanlığı (İdare) tarafından aşağıda belirtilen taşınmazlar, 4046 sayılı Kanun hükümleri kapsamında "satış" yöntemiyle özelleştirilecektir.

Sıra No	İhale Konusu Taşınmazlar	Geçici Teminat Bedeli (TL)	İhale Şartnamesi Bedeli (TL)	Son Teklif Verme Tarihi	İletişim Numarası
1	Ankara/Gölbaşı/İncek-İmar 111291 ada 2 ve 3 parsellerdeki toplam 2.420 m ²	120.000.-	500.-	30.11.2021	(0312) 5858230
2	Ankara/Gölbaşı/İncek 111293 ada 4 parseldeki 1.200 m ²	60.000.-	500.-	30.11.2021	(0312) 5858230
3	Ankara/Gölbaşı/Taşpınar-İmar 112213 ada 6 parseldeki 1.053 m ²	60.000.-	500.-	30.11.2021	(0312) 5858230
4	Ankara/Gölbaşı/Kızılçarşar-İmar 112265 ada 8 parseldeki 1.193 m ²	100.000.-	500.-	30.11.2021	(0312) 5858110
5	Ankara/Gölbaşı/Kızılçarşar-İmar 112270 ada 15 parseldeki 1.000 m ²	100.000.-	500.-	30.11.2021	(0312) 5858110
6	Ankara/Gölbaşı/Kızılçarşar-İmar 112802 ada 6 parseldeki 1.050 m ²	100.000.-	500.-	30.11.2021	(0312) 5858110
7	Ankara/Gölbaşı/Kızılçarşar-İmar 112804 ada 5 parseldeki 529 m ²	100.000.-	500.-	30.11.2021	(0312) 5858110
8	Ankara/Gölbaşı/Kızılçarşar-İmar 112804 ada 1 parseldeki 650 m ²	100.000.-	500.-	30.11.2021	(0312) 5858110
9	Amasya/Merzifon/Kümbethatun 575 ada 5 parseldeki 1.362,77 m ²	25.000.-	250.-	01.12.2021	(0312) 5858240
10	Balıkesir/Altıeylül/K. Bostancı 121 ada 5 parseldeki 1.500,49 m ²	20.000.-	250.-	01.12.2021	(0312) 5858240
11	Balıkesir/Altıeylül/K. Bostancı 121 ada 6 parseldeki 13.606,72 m ² ve üzerindeki yapı	140.000.-	500.-	01.12.2021	(0312) 5858240
12	Balıkesir/Altıeylül/K. Bostancı 121 ada 8 parseldeki 12.476,97 m ² ve üzerindeki yapı	145.000.-	500.-	01.12.2021	(0312) 5858240
13	Bayburt/Demirözü/Bespınar 194 ada 1 parseldeki 20.344,53 m ²	10.000.-	250.-	01.12.2021	(0312) 5858240
14	Bayburt/Merkez/Arpalı-Cumhuriyet 272 ada 14 parseldeki 20.706 m ² ve üzerindeki yapı	90.000.-	500.-	01.12.2021	(0312) 5858240
15	Bilecik/Pazaryeri/Çarşı 85 ada 14 parseldeki 5.042 m ²	15.000.-	250.-	01.12.2021	(0312) 5858240
16	Bitlis/Ahlat/İkikubbe 564 ada 19 parseldeki 30.143,18 m ² ve üzerindeki yapılar	200.000.-	1.000.-	01.12.2021	(0312) 5858240
17	Bitlis/Tatvan/Karataş 1502 ada 7 parsel, 366 ada 58 ve 59 parsellerdeki toplam 3.391,21 m ²	300.000.-	1.000.-	01.12.2021	(0312) 5858240

18	Elazığ/Merkez/Kesrik 8046 parseldeki 28.519,18 m ²	250.000.-	1.000.-	02.12.2021	(0312) 5858240
19	Eskişehir/İnönü/Çarşı 569 ada 5 parseldeki 2.282,32 m ² ve üzerindeki yapı	5.000.-	250.-	02.12.2021	(0312) 5858240
20	Eskişehir/İnönü/Çarşı 570 ada 1 parseldeki 19.814,69 m ² ve üzerindeki yapı	35.000.-	500.-	02.12.2021	(0312) 5858240
21	Kastamonu/Tosya/Dilküşah 329 ada 18 ve 19 parsellerdeki toplam 10.035 m ² ve üzerindeki yapı	100.000.-	500.-	02.12.2021	(0312) 5858240
22	Kırklareli/Babaeski/Alpullu 200 ada 1 parseldeki 9.716,33 m ² ve üzerindeki yapılar	150.000.-	500.-	02.12.2021	(0312) 5858240
23	Kırklareli/Babaeski/Alpullu 201 ada 1 parseldeki 8.952,53 m ² ve üzerindeki yapılar	130.000.-	500.-	02.12.2021	(0312) 5858240
24	Niğde/Merkez/Sarı Köprü 591 ada 422 parseldeki 1.313,85 m ² ve üzerindeki yapılar	200.000.-	1.000.-	02.12.2021	(0312) 5858240
25	Elazığ/Merkez/Sürsürü 4668 ada 2 parseldeki 10.526,64 m ² ve üzerindeki yapılar	700.000.-	1.000.-	07.12.2021	(0312) 5858240
26	Ankara/Gölbaşı/Virancık-İmar 112592 ada 4,5,6,7,8 ve 9 parsellerdeki toplam 6.689 m ²	1.750.000.-	2.000.-	07.12.2021	(0312) 5858110
27	Aydın/Didim/Cumhuriyet 2804 ada 1,2,3,4,5 ve 6 parsellerdeki toplam 20.353,54 m ²	2.750.000.-	2.000.-	07.12.2021	(0312) 5858110
28	Şanlıurfa/Karaköprü/Mehmetçik Köyü 188 ada 2 parseldeki 8.112,44 m ²	750.000.-	1.000.-	07.12.2021	(0312) 5858110
29	Şanlıurfa/Karaköprü/Mehmetçik Köyü 189 ada 2 parseldeki 8597,49 m ²	750.000.-	1.000.-	07.12.2021	(0312) 5858110
30	İzmir/Karşıyaka/Şemikler 25386 ada 1 parseldeki 6.084,71 m ²	600.000.-	1.000.-	07.12.2021	(0312) 5858270

1. İhaleler, birden fazla teklif sahibinden kapalı zarfla teklif almak ve görüşmeler yapmak suretiyle “pazarlık” usulü ile gerçekleştirilecektir. İhaleler, pazarlık görüşmelerine devam edilen teklif sahiplerinin katılımı ile yapılacak açık artırma suretiyle sonuçlandırılacaktır.

2. Teklif Sahipleri ayrı ayrı olmak koşuluyla birden fazla taşınmaz için teklif verebilirler. Birden fazla taşınmaz için teklif verilmesi halinde bu teklifler birbirleri ile ilişkilendirilemez.

3. İhalelere gerçek ve tüzel kişiler, Ortak Girişim Grupları (OGG), kooperatifler ile kuruluş belgelerinde taşınmaz edinebileceklerine dair hüküm bulunan dernek ve vakıflar katılabilir. Yatırım fonları ise sadece bir OGG içinde yer alabilirler.

4. İhale konusu taşınmazların ihalelerine katılacak teklif sahiplerinin her bir taşınmaz için ayrı İhale Şartnamesi alması her bir taşınmaz için ayrı teklif sunulması ve teklif ile şartnamede istenilen belgeleri İdare'nin Ziya Gökalp Caddesi No:80 Kurtuluş/ANKARA adresine son teklif verme tarihi saat 18.00'e kadar elden teslim etmesi zorunludur.

5. İhale Şartnamesi bedeli;

- Alıcı: Özelleştirme İdaresi Başkanlığı
- Hesap No: TR22 0001 5001 5800 7287 5506 67 (T. Vakıflar Bankası T.A.O)
- Açıklama: İhaleye Katılacak Yatırımcının İsmi/Unvanı ve İl-İlçe-Mahalle-Ada-Parsel-

İlişkin İhale Şartname Bedeli

belirtilerek İdare'nin hesabına yatırılacaktır. İhale Şartnamesi almak için ödenmiş tutarlar her ne surette olursa olsun iade edilmez. (İhaleye teklif verenin OGG olması halinde dekontun OGG'nin veya ortaklarından birinin adına düzenlenmiş olması yeterlidir).

6. İhale Şartnamesi ve ekleri ile Alındı Belgesi, banka dekontu karşılığı İdare'nin aşağıdaki adresinden elden teslim alınabileceği gibi talep edilmesi halinde İhale Şartname bedelinin ödendiğine dair banka dekontunun bir nüshasının en geç son teklif verme tarihinden 7 (yedi) gün öncesine kadar elektronik posta, posta veya kargo yoluyla İdare'ye ulaştırılması ve telefon ile teyidinin alınması kaydıyla, elektronik posta ile birlikte iadeli taahhütlü veya kargo ile gönderilebilecektir.

7. Teklif sahiplerinden ihalelere katılabilmek için yukarıdaki tabloda belirtilen tutarlarda geçici teminat alınacaktır.

Geçici teminat bedelinin nakit olarak getirilmesi durumunda;

- Alıcı: Özelleştirme İdaresi Başkanlığı
- Hesap No: TR20 0001 5001 5800 7282 8575 52 (T. Vakıflar Bankası T.A.O)
- Açıklama: İhaleye Katılacak Yatırımcının İsmi/Unvanı ve İl-İlçe-Mahalle-Ada-Parsel-

İlişkin İhale Teminat Bedeli

belirtilerek İdare'nin hesabına yatırılacaktır.

8. Teklifler Türk Lirası cinsinden verilecek olup ihale bedeli peşin veya vadeli olarak ödenebilecektir. Vadeli ödemelerde; ihale bedelinin asgari %40 (yüzde kırk)'ı peşin, vadeye bırakılan tutarı ise 12 (oniki) ayda bir ödeme yapmak kaydıyla en çok 48 (kırksekiz) ayda ödenebilecektir. İhale bedelinin vadeye bağlanan tutarına yıllık %14 (yüzde ondört) oranında basit faiz (vade farkı) uygulanacaktır.

9. İhale konusu taşınmazların yabancı uyruklu gerçek kişilere, yabancı ülkelerde kendi ülkelerinin kanunlarına göre kurulan tüzel kişiliğe sahip şirketlere ve Türkiye'de kurulan yabancı sermayeli şirketlere satışı, yürürlükteki Doğrudan Yabancı Yatırımlar mevzuatı ve Tapu Kanunu ile ilgili diğer mevzuat hükümlerine tabidir. Bu kişiler satışın mümkün olup olmadığını önceden araştırmakla yükümlüdürler. İhaleyi kazanmaları halinde bu kişilerden en kısa sürede gerekli işlemleri yapmaları istenir.

10. İdare ihale işlemlerini 4046 sayılı Kanun çerçevesinde yürütmektedir. Özelleştirme ihaleleri, 2886 sayılı Devlet İhale Kanununa tabi olmayıp, İdare ihaleleri yapıp yapmamakta serbesttir.

11. İdare son teklif verme tarihini belirli bir tarihe kadar veya bilahare belirlenecek bir tarihe kadar uzatabilir. Bu husus teklif verme süresinin sona ermesinden önce duyurulur.

12. Özelleştirme işlemleri; her türlü resim, vergi, harç ve KDV'den muaftır.

13. İhaleler ile ilgili diğer hususlar İhale Şartnamelerinde yer almaktadır.

14. İhale konusu taşınmazlara ilişkin şartnamelerin İdare'den satın alınmasının talep edilmesi durumunda, yukarıda yer alan iletişim numaralarından randevu alınması gerekmektedir.

T.C.

HAZİNE VE MALİYE BAKANLIĞI

Özelleştirme İdaresi Başkanlığı

Ziya Gökalp Caddesi No: 80 06600 Kurtuluş/ANKARA

www.oib.gov.tr

ÇEŞİTLİ İLÂNLAR

Türkiye Büyük Millet Meclisi Başkanlığından:

DUYURU

Anayasa'nın 159'uncu maddesi ile Hâkimler ve Savcılar Kurulu Kanunu'nun 18, 20 ve 27'nci maddeleri gereğince Türkiye Büyük Millet Meclisi tarafından nitelikleri kanunda belirtilen yükseköğretim kurumlarının hukuk dallarında görev yapan öğretim üyeleri ile avukatlar arasından olmak üzere Hâkimler ve Savcılar Kuruluna bir üye seçimi yapılacaktır.

Şartları haiz bulunan ilgililerin, aşağıda yer alan belgelerle birlikte 01/11/2021 Pazartesi gününden itibaren 05/11/2021 Cuma günü saat 17:00'a kadar "Türkiye Büyük Millet Meclisi Başkanlığı Genel Evrak Birimi TBMM Ziyaretçi Kabul Binası 2. Kat No: 223 06543 Bakanlıklar/ANKARA" adresine şahsen ya da posta yolu ile başvurmaları gerekmektedir.

- a) TBMM Başkanlığına hitaben yazılacak başvuru dilekçesi
- b) Özgeçmiş
- c) Son altı ay içerisinde çektirilmiş 2 adet vesikalık fotoğraf
- ç) Nüfus cüzdanı örneği
- d) Öğretim üyeleri için görev yaptıkları yükseköğretim kurumundan alınacak belge
- e) Öğretim üyeleri için en az dört yıllık yükseköğrenim diplomasının ya da mezuniyet belgesinin onaylı örneği veya aslı ibraz edilmek kaydıyla bir sureti
- f) Avukatlar için fiili olarak bağlı olduğu barodan alacağı avukatlık süresini gösterir belge; kamu kurum ve kuruluşlarında çalışmakta olan avukatların çalıştıkları kurum veya kuruluştan alacakları hizmet belgesi
- g) Son üç ay içinde alınmış adli sicil ve arşiv bilgilerini gösterir belge
- ğ) Sağlık bakımından görev yapmasına engel bulunmadığına dair tek hekimden alınacak sağlık raporu
- h) Herhangi bir siyasi partiye üye olunmadığına dair belge
- ı) Erkek aday adayları için askerlik durum belgesi

Son başvuru tarihinden sonra yapılan başvurular, eksik belgeli başvurular ile posta yoluyla yapılan başvurulardan son başvuru tarihinden sonra Başkanlığımıza ulaşanlar işleme konulmayacaktır.

İlgililere ilanen duyurulur.

10432/1-1

Diyanet İşleri Başkanlığından:**4-B SÖZLEŞMELİ KUR'AN KURSU ÖĞRETİCİSİ, İMAM-HATİP VE MÜEZZİN-KAYYIM ALIM İLANI**

Diyanet İşleri Başkanlığımız Taşra Teşkilatında münhal bulunan pozisyonlara sözlü sınav sonucuna göre 4-B sözleşmeli Kur'an kursu öğreticisi, imam-hatip ve müezzin-kayyim alımı yapılacaktır. Boş pozisyonlara ilişkin bilgiler aşağıdaki tablolarda yer almaktadır.

UNVANI	GRUBU	KPSS PUANI	ÖĞRENİM DURUMU	KONTENJAN SAYISI
Kur'an Kursu Öğreticisi	1	KPSSP124	İlahiyat Fakültesi (Kadın)	1000
	2	KPSSP124	İlahiyat Fakültesi + Hafız (Kadın)	150
	3	KPSSP124	İlahiyat Fakültesi + Hafız (Erkek)	100
	4	KPSSP123	İlahiyat Ön Lisans + İHL + Hafız (Kadın)	75
	5	KPSSP123	İlahiyat Ön Lisans + İHL + Hafız (Erkek)	90
	6	KPSSP122	İHL + Hafız (Kadın)	25
	7	KPSSP122	İHL + Hafız (Erkek)	60
TOPLAM				1500

UNVANI	GRUBU	KPSS PUANI	ÖĞRENİM DURUMU	KONTENJAN SAYISI
İmam-Hatip	1	KPSSP124	İlahiyat Fakültesi	2240
	2	KPSSP124	Diğer Lisans + İlahiyat Ön Lisans + İHL + Hafız	5
	3	KPSSP124	Diğer Lisans + İlahiyat Ön Lisans + İHL / Lise	30
	4	KPSSP124	Diğer Lisans + İHL + Hafız	5
	5	KPSSP124	Diğer Lisans + İHL	50
	6	KPSSP123	İlahiyat Ön Lisans + İHL + Hafız	150
	7	KPSSP123	İlahiyat Ön Lisans + İHL	800
	8	KPSSP123	İlahiyat Ön Lisans	80
	9	KPSSP123	Diğer Ön Lisans + İHL	40
	10	KPSSP122	İHL + Hafız	2000
	11	KPSSP122	İHL	200
TOPLAM				5600

UNVANI	GRUBU	KPSS PUANI	ÖĞRENİM DURUMU	KONTENJAN SAYISI
Müezzin-Kayyim	1	KPSSP124	İlahiyat Fakültesi	5
	2	KPSSP124	Diğer Lisans + İlahiyat Ön Lisans + İHL / Lise	5
	3	KPSSP124	Diğer Lisans + İHL / Lise + Hafız	5
	4	KPSSP123	İlahiyat Ön Lisans + İHL / Lise + Hafız	25
	5	KPSSP123	Diğer Ön Lisans / İlahiyat Ön Lisans + İHL	20
	6	KPSSP123	Diğer Ön Lisans + İHL / Lise + Hafız	5
	7	KPSSP122	İHL / Lise + Hafız	335
	8	KPSSP122	İHL	300
TOPLAM				700

I. BAŞVURU ŞARTLARI

1. 657 sayılı Devlet Memurları Kanunu'nun 48 inci maddesinin (A) bendinde belirtilen genel şartları taşımak,
2. Diyanet İşleri Başkanlığı Atama ve Yer Değiştirme Yönetmeliğinde yer alan ortak nitelik şartını taşımak,
3. Başvurunun son günü itibariyle unvan gruplarına göre tabloda belirtilen öğrenim durumlarına sahip olmak,
4. 2020 yılı KPSS (B) grubundan lisans mezunları için KPSSP124; ön lisans mezunları için KPSSP123; ortaöğretim mezunları için KPSSP122 puan türünden en az 50 puan almış olmak,
5. Başvuru yapacağı unvanda görev yapmaya mani bir engeli bulunmamak.
6. Hafız olmak (+Hafız kontenjan gruplarına başvuran adaylar için),
7. Halen Başkanlığımız teşkilatında personel alımı yapılacak unvanlarda kadrolu veya sözleşmeli olarak çalışıyor olmamak,
 - Adaylar sadece bir unvan grubu için sınava müracaat edebilecektir.
 - Sözleşmeli bir pozisyonda görev yapmakta iken Sözleşmeli Personel Çalıştırılmasına İlişkin Esasların Ek 1 inci maddesinde istisna edilenler hariç olmak üzere, sözleşmenin feshi sebebiyle görevinden ayrılanlardan sözleşmelerinin fesih tarihinden itibaren 1 (bir) yıl geçmeyenlerin müracaatları kabul edilmeyecektir. Bu hususun sonradan anlaşılması halinde yerleştirmeleri yapılmış olsa dahi sözleşmeleri iptal edilecektir.

II. BAŞVURU ŞEKLİ, YERİ VE ZAMANI**A.YÜKSEKÖĞRENİM MEZUNU ADAYLAR İLE ELEKTRONİK ORTAMDA MEZUNİYET BİLGİLERİ BULUNAN ORTA ÖĞRENİM MEZUNLARININ BAŞVURU İŞLEMLERİ**

1. Müracaatlar, başvuru şartlarını taşıyan adayların bizzat kendileri tarafından 08.11.2021-22.11.2021 (saat 23:59) tarihleri arasında "sinav.diyamet.gov.tr" adresi üzerinden yapılacaktır.
2. Yükseköğrenim mezunu adayların lisans ve ön lisans öğrenim durumları elektronik ortamda tespit edilecektir. Yükseköğrenim bilgileri elektronik ortamda bulunmayan adaylar, başvuru işlemlerinden önce mezuniyet bilgilerini ilgili kurumlar aracılığıyla elektronik ortama kaydettireceklerdir.

B.ELEKTRONİK ORTAMLARDA MEZUNİYET BİLGİLERİ BULUNMAYAN ORTA ÖĞRENİM MEZUNU ADAYLARIN BAŞVURU İŞLEMLERİ

1. Orta öğretim bilgileri, ilgili kurumların elektronik ortamlarında bulunmayan adaylar 08.11.2021-22.11.2021 tarihleri arasında "sinav.diyamet.gov.tr" adresi üzerinden sınav için ön başvuru yapacaklardır.
2. Adaylar, ön başvurularını onaylatmak için 08.11.2021-22.11.2021 tarihleri arasında (saat 08:30-16:30 arası) herhangi bir il veya ilçe müftülüğüne şahsen müracaat edeceklerdir.
3. Adaylar, başvuru onayı için Kimlik Belgesi (nüfus cüzdanı, kimlik kartı veya pasaport), Kontenjan grubuna göre öğrenim durumlarını gösteren mezuniyet belgesini ibraz edeceklerdir.
4. Adaylardan istenen belgeleri getirmeleri halinde, yurt dışından veya askerlik görevini yerine getirmekte olan adaylar adına üçüncü şahıslar başvuru işlemini yapabileceklerdir.
5. İl veya ilçe müftülüklerindeki DİBBYS sorumluları, adayların sınav başvuru formuna girdiği bilgiler ile ibraz ettiği belgelerdeki bilgilerin doğruluğunu tespit ettikten sonra onaylama işlemini gerçekleştireceklerdir. Belgeleri eksik olan adayların başvuru onaylama işlemi yapılmayacaktır.

6. Başkanlığımız “sinav.diyaret.gov.tr” adresi üzerinden ön başvuru yapmayan ve il veya ilçe müftülüklerinde başvuru onay işlemini yaptırmayan adayların başvuru talepleri dikkate alınmayacaktır.

C. BAŞVURU İŞLEMLERİ İLE İLGİLİ DİĞER HUSUSLAR

1. +Hafız gruplara müracaat etmek isteyen adaylardan, hafızlık bilgisi başvuru ekranına otomatik gelmeyenler, hafızlık bilgilerini müftülüklere kayıt yaptırdıktan sonra müracaatlarını yapabileceklerdir.

2. Başvuru işlemlerinin hatasız, eksiksiz ve duyuruda belirtilen hususlara uygun olarak yapılmasından adayların kendileri sorumlu olacaktır.

3. Müracaatların sona ermesinden sonra adayın başvuru bilgilerinde hangi nedenle olursa olsun kesinlikle değişiklik yapılmayacaktır.

4. Adaylar, başvuru ekranındaki ilgili alana 1000 karakteri aşmayacak şekilde özgeçmişlerini yazacaklardır.

5. Bu duyuruda belirlenen esaslara uygun olmayan başvurular kabul edilmeyecektir.

III. SINAVA İLİŞKİN TEBLİGAT VE DUYURULAR

1. Sınav ve sonuçları ile ilgili bütün duyurular Başkanlığımızın internet sitesinde ve aynı sitedeki İnsan Kaynakları Genel Müdürlüğü sayfasında ilan edilecektir. Adaylara ayrıca tebligat yapılmayacaktır.

2. “Sınav Giriş Belgesi” alma ve sınav sonuç öğrenme işlemleri adaylar tarafından “<https://dibbys.diyaret.gov.tr/IKYS/Sınav>” adresi aracılığıyla gerçekleştirilecektir.

IV. SINAVA ÇAĞIRMA, SINAVIN YERİ, TARİHİ, ŞEKLİ VE KONULARI

1. Başvuruların kontenjan grubuna ayrılan sayıdan fazla olması halinde, KPSS puanı en yüksek olan adaydan başlamak üzere ilan edilen kontenjan sayısının 3 (üç) katı aday sözlü sınava çağrılacaktır. Bir grupta KPSS puan sırasına göre son sıradaki aday sayısının birden fazla olması halinde bu adayların tamamı sözlü sınava çağrılacaktır.

2. Başvurular neticesinde, belirlenen kontenjan adedince başvuru yapılmayan gruplardaki fazla kontenjanlar başvuru yoğunluğuna göre diğer gruplara aktarılabilir.

3. Sınav sözlü olarak Ankara, Antalya, Bursa, Bolu, Denizli, Diyarbakır, Erzurum, Elazığ, İzmir, Kayseri, Konya, Kastamonu, Manisa, Tekirdağ, İstanbul (Avrupa), İstanbul (Anadolu), Trabzon, Samsun, Şanlıurfa, Rize ve Van illerindeki sınav merkezlerinde yapılacaktır.

4. Adaylar, sözlü sınava girmek istedikleri sınav merkezini sınav başvuru ekranındaki ilgili kısımda belirteceklerdir. Başvuruların onaylanmasından sonra adayların sınav merkezi değişikliği talepleri dikkate alınmayacaktır.

5. Sınav tarihi, başvuruların tamamlanmasından sonra yapılacak gerekli hazırlıkların ardından ilan edilecektir.

6. Sınav Konuları:

A) Kuran Kursu öğreticisi ve İmam-hatip için;

a) Kur'an-ı Kerim (70 puan),

b) Dini bilgiler (İtikat, ibadet, siyer ve ahlâk konuları) (20 puan),

c) Hitabet (10 puan).

B) Müezzin-Kayyım için;

a) Kur'an-ı Kerim (70 puan),

b) Dini bilgiler (itikat, ibadet, siyer ve ahlâk konuları) (20 puan),

c) Ezan ve ikamet (10 puan).

7. Sözlü sınava katılacakların temel ve özel yeterliklerinin tespitinde, Başkanlığın resmi internet sitesinde yayımlanan “Diyanet İşleri Başkanlığı Teşkilatında Din Hizmetlerini Yürütenlerin Temel ve Özel Yeterlikleri” esas alınacaktır.

8. Adaylar, sınav tarihi ve yerini belirten “Sınav Giriş Belgesi” ile birlikte kimlik belgelerinden birini (nüfus cüzdanı, kimlik kartı veya pasaport) sınava gelirken yanlarında bulunduracaklardır. Kimlik belgesi ve sınav giriş belgesi bulunmayan adaylar sınava alınmayacaktır. Nüfus cüzdanı, kimlik kartı veya pasaport dışında başka bir belge kimlik belgesi olarak kabul edilmeyecektir.

9. Sınava girmeye hak kazandığı halde ilan edilen sınav tarihlerinde sınava katılmayan adaylar sınav hakkını kaybetmiş sayılacaktır. Bu durumdaki adaylara ikinci bir sınav hakkı verilmeyecektir.

V. SINAV SONUÇLARINA İTİRAZ

1. Adaylar; sınav sonuçlarına ilişkin itirazlarını sınav sonuçlarının yayımlandığı tarihten itibaren 7 (yedi) gün içinde bu duyurunun “İLETİŞİM” başlığında belirtilen “Yazışma Adresi”ne yapacaklardır. Belirtilen süre içerisinde ulaştırılmayan ve “DİĞER HUSUSLAR” başlığında belirtilen şekilde yapılmayan itirazlar dikkate alınmayacaktır.

2. İtirazların sonucu en geç 15 (on beş) gün içinde adaylara bildirilecektir.

VI. DEĞERLENDİRME VE BAŞARI SIRALAMASI

1. Sınavda başarılı sayılabilmek için en az 70 (yetmiş) puan almak gerekmektedir.

2. Başarı sıralaması sözlü sınav puanı esas alınarak yapılacaktır. Sözlü sınav puanların eşit olması halinde sırasıyla KPSS puanı yüksek olana, KPSS’ye katıldığı öğrenim belgesinin mezuniyet tarihi önce olana, yaşı büyük olana öncelik verilecektir.

3. Başarılı olanlardan ilan edilen kadro sayısı kadar adayın ataması yapılacaktır.

VII. DİĞER HUSUSLAR

1. 7315 sayılı Güvenlik Soruşturması ve Arşiv Araştırması Kanunu gereğince arşiv araştırması sonucuna göre adayların ataması yapılacaktır.

2. Başkanlık sınav sürecinin her aşamasında adaylar tarafından belirtilen hususlarda adaylardan ayrıca bilgi ve belge talep edebilecektir.

3. Sınav öncesi, sonrası ve yerleştirme sürecindeki işlemlerde gerçeğe aykırı bilgi ve belge verdiği veya beyanda bulunduğu tespit edilen adayların başvuru ve sınavları geçersiz sayılacaktır.

4. Adayların, sınavın tüm aşamalarıyla ilgili taleplerini T.C. kimlik numarası, adı, soyadı, imza ve adreslerinin yer aldığı ıslak imzalı yazılı dilekçe ile Başkanlığımız İnsan Kaynakları Genel Müdürlüğü Personel Sistemleri Eğitim ve Sınavlar Daire Başkanlığına ulaştırmaları gerekmektedir. Faks ve e-posta ile ulaştırılan talepler dikkate alınmayacaktır.

5. Sınav sonucu yerleştirmesi yapılanlar, üç yıl süreyle başka bir yere atanamayacaktır. Aile birliği mazeretine bağlı yer değiştirmelerde istihdam edilenlerin eşleri bu personele tabidir.

6. Sözleşme gereği üç yıllık çalışma süresini tamamlayanlar, talepleri halinde buldukları yerde aynı unvandaki kadrolara atanacaktır. Bu şekilde atananlar, aynı yerde en az bir yıl daha görev yapmak zorundadır.

7. İlahiyat Fakültesi grubunda Kur’an kursu öğreticisi unvanında yerleşmeye hak kazananlar, 4-6 yaş grubu Kur’an kurslarında istihdam edilecektir.

8. Tercih ve yerleştirme işlemlerine ilişkin diğer hususlar daha sonra ilan edilecektir.

9. Bu duyuruda yer almayan hususlarla ilgili olarak 657 sayılı Devlet Memurları Kanunu, 633 sayılı Diyanet İşleri Başkanlığının Kuruluş ve Görevleri Hakkında Kanun, Sözleşmeli Personel Çalıştırılmasına İlişkin Esaslar, Diyanet İşleri Başkanlığı Vaizlik, Kur'an Kursu Öğreticiliği, İmam-Hatiplik ve Müezzin-Kayyımlık Kadrolarına Atama ve Bu Kadroların Kariyer Basamaklarında Yükselme Yönetmeliği, Kamu Görevlerine İlk Defa Atanacaklar İçin Yapılacak Sınavlar Hakkında Genel Yönetmelik hükümleri geçerlidir.

VIII. İLETİŞİM

Yazışma Adresi : Diyanet İşleri Başkanlığı İnsan Kaynakları Genel Müdürlüğü
Personel Sistemleri Eğitim ve Sınavlar Daire Başkanlığı
Üniversiteler Mah. Dumlupınar Blv. No: 147/A 06800
Çankaya/ANKARA
Telefon : (0312) 295 70 00
Fax : (0312) 285 85 72
E-mail : persis@diyanet.gov.tr
İlgililere duyurulur.

10423/1/1-1

Diyanet İşleri Başkanlığından:

DİN İŞLERİ YÜKSEK KURULU UZMAN YARDIMCISI ALIM İLANI

Diyanet İşleri Başkanlığımız Merkez Teşkilatında münhal bulunan; aşağıda, sınıfı, kadro derecesi, puan türü ve adedi belirtilen Din İşleri Yüksek Kurulu uzman yardımcısı kadrolarına atama yapmak için yarışma sınavı yapılacaktır.

MÜNHAL KADROLARIN					
BULUNDUĞU YER	UNVAN	SINIFI	PUAN TÜRÜ	KADRO DERECEŞİ	ADEDİ
Merkez Teşkilatı	Din İşleri Yüksek Kurulu Uzman Yardımcısı	Genel İdare Hizmetleri	KPSSP-3	9	5

I. BAŞVURU ŞARTLARI

- 657 sayılı Devlet Memurları Kanunu'nun 48 inci maddesinin (A) bendindeki genel şartları taşımak,
- Diyanet İşleri Başkanlığı Atama ve Yer Değiştirme Yönetmeliği'nin 5 inci maddesinin (b) bendinde belirtilen "Ortak Nitelik" şartını taşımak,
- En az dört yıllık dini yükseköğrenim mezunu olmak,
- Sınavın yapılacağı yılın ilk günü itibariyle 35 (otuz beş) yaşını doldurmamış olmak,
- 2020 veya 2021 yıllarında yapılan Kamu Personel Seçme Sınavının (KPSS) P3 puan türünden en az 60 (altmış) puan almış olmak,
- Daha önce yapılmış Din İşleri Yüksek Kurulu Uzman Yardımcılığı yarışma sınavlarında iki defa başarısız olmamak.

II. BAŞVURU ŞEKLİ, YERİ VE ZAMANI

1. Müracaatlar, başvuru şartlarını taşıyan adayların bizzat kendileri tarafından 01.11.2021 - 15.11.2021 (saat 16:30) tarihleri arasında DİBBYS Programı üzerinden "<https://dibbys.diyanet.gov.tr/> IKYS/Sınav" yapılacaktır.

2. Başvuru yapan adaylar arasından KPSS puan sırasına göre atama yapılacak kadro sayısının 20 (yirmi) katına giren adaylar 18.11.2021 - 22.11.2021 (saat 23:59:59'a kadar) tarihleri arasında 110 (yüz on) TL sınav başvuru ücreti ödemesi yapacaklardır. Ödeme işlemi, "sinavodeme.diyanet.gov.tr" adresi üzerinden sadece kredi kartı veya banka/bankomat kartı ile gerçekleştirilecektir.

3. Sınav başvuru ücretini belirlenen süre içerisinde yatırmayan adayların başvuruları kabul edilmeyecek ve bu durumdaki adaylar sınava katılamayacaktır.

4. Adaylar, başvuru ekranındaki ilgili alana 1000 karakteri aşmayacak şekilde özgeçmişlerini yazacaklardır.

5. Başvuru işlemlerinin hatasız, eksiksiz ve duyuruda belirtilen hususlara uygun olarak yapılmasından adayların kendileri sorumlu olacaktır.

6. Müracaatların sona ermesinden sonra adayın başvuru bilgilerinde hangi nedenle olursa olsun kesinlikle değişiklik yapılmayacaktır.

7. Başvuru şartlarını taşımayan, duyuruda belirtilen şekilde başvurusunu yapmayan, başvurusu geçersiz sayılan, sınava girmeyen/giremeyen, sınava alınmayan, sınavdan çıkarılan, sınavda başarısız olan veya sınavı geçersiz sayılan adaylara ücret iadesi yapılmayacaktır.

8. Bu duyuruda belirlenen esaslara uygun olmayan başvurular kabul edilmeyecektir.

III. SINAVA İLİŞKİN TEBLİGAT VE DUYURULAR

1. Sınav ve sonuçları ile ilgili bütün duyurular Başkanlığımızın internet sitesinde ve aynı sitedeki İnsan Kaynakları Genel Müdürlüğü sayfasında ilan edilecektir. Adaylara ayrıca tebligat yapılmayacaktır.

2. “Sınav Giriş Belgesi” alma ve sınav sonuç öğrenme işlemleri adaylar tarafından “<https://dibbys.diyabet.gov.tr/IKYS/Sınav>” adresi aracılığıyla gerçekleştirilecektir.

IV. SINAVA ÇAĞIRMA, SINAVIN YERİ, TARİHİ, ŞEKLİ VE KONULARI

1. Yarışma sınavı, yazılı ve sözlü olmak üzere iki aşamalı yapılacaktır.

2. 2020 veya 2021 yılı lisans düzeyi Kamu Personel Seçme Sınavı (KPSS) sonuçlarına göre yapılan başvurular arasından en yüksek puana sahip adaydan başlamak suretiyle atama yapılacak kadro sayısının 20 (yirmi) katı aday, son sıradaki adayla aynı puanı alanlar dâhil olmak üzere, yazılı sınava çağrılacaktır.

3. Yazılı sınavda 70 (yetmiş) ve üzeri puan almak şartıyla en yüksek puana sahip olan adaydan başlanarak, atama yapılacak kadro sayısının 3 (üç) katı aday, son sıradaki adayla aynı puanı alanlar dahil olmak üzere sözlü sınava çağrılacaktır.

4. Yazılı sınav tarihi, başvuruların tamamlanmasından sonra yapılacak gerekli hazırlıkların ardından, sözlü sınav tarihi ise yazılı sınav sonuçlarının açıklanması ve sözlü sınav için gerekli hazırlıkların tamamlanmasından sonra ilan edilecektir.

5. Yazılı ve sözlü sınava girmeye hak kazandığı halde ilan edilen sınav tarihlerinde sınava katılmayan adaylar sınav hakkını kaybetmiş sayılacaktır. Bu durumdaki adaylara ikinci bir sınav hakkı verilmeyecektir.

6. Adaylar yazılı ve sözlü sınava gelirken “Sınav Giriş Belgesi” ile birlikte kimlik belgesini (nüfus cüzdanı, kimlik kartı veya pasaport) yanlarında bulunduracaklardır.

7. Yazılı Sınav Konuları;

a) Kur’an-ı Kerim (20 puan),

b) Arapça (20 puan),

c) Fıkıh (10 puan),

d) Tefsir (10 puan),

e) Hadis (10 puan),

f) Akaid-Kelam (10 puan),

g) Başkanlık ve devlet memurları ile ilgili mevzuat (20 puan).

8. Sözlü Sınav Konuları;

a) Yazılı yarışma sınavında belirtilen sınav konularıyla birlikte Başkanlığın hizmet alanlarıyla ilgili bilgi düzeyi (50 puan),

- b) Kavrama, muhakeme etme ve ifade etme yeteneği (10 puan),
- c) Liyakati, temsil kabiliyeti, davranış ve tepkilerinin mesleğe uygunluğu (10 puan),
- d) Özgüveni, ikna kabiliyeti ve inandırıcılığı (10 puan),
- e) Genel yetenek ve genel kültürü (10 puan),
- f) Bilimsel ve teknolojik gelişmelere açıklığı (10 puan).

V. SINAV SONUÇLARINA İTİRAZ

1. Adaylar tarafından yazılı sınav sorularına ilişkin itirazlar, sınavın yapıldığı tarihten itibaren 7 (yedi) gün; yazılı ve sözlü sınav sonuçlarına ilişkin itirazlar ise her bir sınavın sonuçlarının ilan edilmesinden itibaren 7 (yedi) gün içinde duyuruda belirtilen “Yazışma Adresi”ne yapılacaktır. Belirtilen süre içerisinde ulaştırılmayan ve “DİĞER HUSUSLAR” başlığında belirtilen şekilde yapılmayan itirazlar dikkate alınmayacaktır.

2. İtirazlar, en geç 15 (on beş) gün içinde incelenerek adaylara bildirilecektir.

VI. DEĞERLENDİRME VE BAŞARI SIRALAMASI

1. Sınavda başarılı olabilmek için yazılı ve sözlü sınavın her birinden ayrı ayrı en az 70 (yetmiş) puan almak gerekmektedir.

2. Başarı sıralamasında, yazılı ve sözlü sınav puanlarının aritmetik ortalaması esas alınacaktır. Yazılı ve sözlü sınav puanlarının aritmetik ortalamasının eşitliği durumunda yazılı sınav puanı yüksek olana sıralamada öncelik verilecektir.

3. Başarılı olanlardan ilan edilen kadro sayısı kadarı asılı, diğerleri de yedek olarak sıralanacaktır.

VII. DİĞER HUSUSLAR

1. 7315 sayılı Güvenlik Soruşturması ve Arşiv Araştırması Kanunu gereğince arşiv araştırması sonucu olumlu olan adayların ataması yapılacaktır.

2. Başkanlık, sınav sürecinin her aşamasında adaylar tarafından belirtilen hususlarda adaylardan ayrıca bilgi ve belge talep edebilecektir.

3. Sınav öncesi, sonrası ve yerleştirme sürecindeki işlemlerde gerçeğe aykırı belge verdiği ya da beyanda bulunduğu tespit edilen adayların başvuru ve sınavları geçersiz sayılacaktır.

4. Adayların, sınavın tüm aşamalarıyla ilgili taleplerini T.C. kimlik numarası, adı, soyadı, imza ve adreslerinin yer aldığı ıslak imzalı yazılı dilekçe ile Başkanlığımız İnsan Kaynakları Genel Müdürlüğü Personel Sistemleri Eğitim ve Sınavlar Daire Başkanlığına ulaştırmaları gerekmektedir. Faks ve e-posta ile ulaştırılan talepler dikkate alınmayacaktır.

5. Bu duyuruda yer almayan hususlarla ilgili olarak 657 sayılı Devlet Memurları Kanunu, 633 sayılı Diyanet İşleri Başkanlığı Kuruluş ve Görevleri Hakkında Kanun, Din İşleri Yüksek Kurulu Uzman ve Uzman Yardımcılığı Sınav ve Atama Yönetmeliği ile Kamu Görevlerine İlk Defa Atanacaklar İçin Yapılacak Sınavlar Hakkında Genel Yönetmelik hükümleri geçerlidir.

VIII. İLETİŞİM

Yazışma Adresi : Diyanet İşleri Başkanlığı İnsan Kaynakları Genel Müdürlüğü
Personel Sistemleri Eğitim ve Sınavlar Daire Başkanlığı
Üniversiteler Mah. Dumlupınar Blv. No: 147/A 06800
Çankaya/ANKARA

Telefon : (0312) 295 70 00

Faks : (0312) 285 85 72

e-posta : persis@diyanet.gov.tr

İlgililere duyurulur.

10423/2/1-1

Kastamonu Üniversitesi Rektörlüğünden:**DÜZELTME İLANI**

Üniversitemiz birimlerine öğretim üyesi alınması ilgili 28/10/2021 tarihli ve 31642 sayılı Resmî Gazete’de aslına uygun olarak yayımlanan ilanımızın ALES puan türü bilgisinin sehven yazılmış olduğu tespit edilmiş olup, aşağıdaki tabloda yer aldığı şekliyle düzeltilmesi uygun görülmüştür.

İLAN NO	BİRİMİ	BÖLÜMÜ	ANABİLİM DALI/ PROGRAM	KADRO UNVANI	ADET	DERECE	ALES	SEHVEN YAZILAN ALES PUAN TÜRÜ	ARANAN ALES PUAN TÜRÜ	YABANCI DİL
2021-E-4-15	Kastamonu Meslek Yüksekokulu (Azdavay Kampüsü)	Mülkiyet Koruma ve Güvenlik	Özel Güvenlik ve Koruma	Öğretim Görevlisi (Ders Verecek)	1	6	70	EA	SÖZEL/ALES	-

ÖZEL ŞART: İktisat veya Ekonometri Bölümü lisans mezunu olup, lisans sonrası emniyet hizmetleri sınıfında en az 5 (beş) yıl tecrübeye sahip olmak ve belgelendirmek şartıyla Acil Müdahale, Şüpheli Kişi ve Araç Durdurma, Arama ve Güvenli Müdahale Eğitimi almış olmak.

İlan olunur.

10429/1-1

Türkiye Cumhuriyet Merkez Bankasından:

TÜRKİYE CUMHURİYET MERKEZ BANKASI

22 Ekim 2021 Tarihli Bilanço

	Türk Lirası		
	Türk Lirası	Yabancı Para	Toplam
1. Altın		368.599.486.072	368.599.486.072
1.1 Uluslararası Standartta Olan (Safı Gram)	690.573.066,09	-	368.599.486.072
2. Yabancı Para Banknotlar		38.245.558.708	38.245.558.708
3. Yurt Dışı Bankalar		753.706.436.794	753.706.436.794
3.1 YP Menkul Kıymetler	-	76.682.138.201	76.682.138.201
3.2 Mevduat	-	18.205.194.490	18.205.194.490
3.3 Diğer	-	658.815.104.103	658.815.104.103
4. Rezerv Dilimi Pozisyonu		1.482.867.198	1.482.867.198
5. Menkul Kıymetler	72.880.405.516		72.880.405.516
5.1 Devlet İç Borçlanma Senetleri	72.326.516.206	-	72.326.516.206
5.2 Diğer	553.889.310	-	553.889.310
6. Para Politikası İşlemlerinden Alacaklar	303.599.997.711		303.599.997.711
6.1 Açık Piyasa İşlemleri	287.195.083.120	-	287.195.083.120
6.2 Bankalararası Para Piyasası İşlemleri	66.404.914.591	-	66.404.914.591
7. Yurt İçi Bankalar			
8. Krediler	3.116.409.829	166.050.906.750	169.167.316.579
8.1 İç Krediler	3.116.409.829	165.966.765.152	169.093.174.872
8.1.1 Reeskont/Kredilim	1.441.948.610	165.966.765.153	167.406.112.763
8.1.2 Diğer Krediler	1.675.061.219	-	1.675.061.219
8.2 Dış Krediler	-	84.141.597	84.141.597
9. İştirakler	90.543.079	2.992.750.632	3.023.293.711
10. SDR Tahsisatı Nedeniyle Hazine Yükümlülüğü		72.797.416.249	72.797.416.249
11. Duran Varlıklar (net)	912.002.894		912.002.894
12. Takipteki Alacaklar (net)	(14.659.807.628)	14.659.807.628	
12.1 Takipteki Alacaklar	-	14.659.807.628	14.659.807.628
12.2 Takipteki Alacaklar Karşılığı (-)	(14.659.807.628)	-	(14.659.807.628)
13. Ertelemiş Vergi Varlığı			
14. Değerleme Hesabı			
15. Diğer Aktifler	12.065.866.348	11.630.448	12.077.496.791
15.1 Uluslararası Standartta Olmayan Altın (Safı Gram)	2.823.327,42	-	1.509.593.699
15.2 Madeni Para	57.575.388	-	57.575.388
15.3 Gelir Tahakkükleri	41.608.325	-	41.608.325
15.4 Diğer	10.457.033.517	11.630.448	10.468.729.963
16. Geçmiş Yıllar Zararı			
TOPLAM	378.005.420.744	1.418.486.860.479	1.796.492.281.223

	Türk Lirası		
	Türk Lirası	Yabancı Para	Toplam
1. Tedavüldeki Banknotlar	227.453.670.805		227.453.670.805
2. Para Politikası İşlemlerinden Borçlar	1.373.030.000		1.373.030.000
2.1 Açık Piyasa İşlemleri	21.050.000	-	21.050.000
2.2 Bankalararası Para Piyasası İşlemleri	1.352.000.000	-	1.352.000.000
2.3 Hazine Senetleri	-	-	-
2.4 Diğer	-	-	-
3. Mevduat	387.981.087.120	908.255.938.214	1.296.236.975.334
3.1 Kamu Sektörü Mevduatı	87.615.680.985	182.936.486.212	251.552.299.198
3.1.1 Hazine Genel ve Özel Bütçeli Kurumlar	87.600.869.305	169.906.466.212	251.536.827.607
3.1.2 Diğer	15.461.591	-	15.461.591
3.2 Bankalar İç Sektörü Mevduatı	300.048.627.788	741.696.871.450	1.041.685.499.238
3.2.1 Yurt İçi Bankalar	125.667.381.498	265.132.304.344	390.799.685.892
3.2.1.1 Nakit	125.647.301.498	239.481.556.869	365.098.858.362
3.2.1.2 Teminat	-	23.625.749.900	23.625.749.900
3.2.1.2.1 Nakit	-	22.625.749.900	22.625.749.900
3.2.1.2.2 Altın (Safı Gram) 0,00	-	-	-
3.2.1.2.3 Altın (Safı Gram) 5.763.405,54	-	3.075.017.475	3.075.017.475
3.2.2 Yurt Dışı Bankalar	174.381.306.290	-	174.381.306.290
3.2.3 Zorunlu Karşılıklar Bilece Hesabı	-	476.504.567.105	476.504.567.105
3.2.3.1 Nakit	-	370.718.723.342	370.718.723.342
3.2.3.2 Altın (Safı Gram) 198.477.354,59	-	105.785.843.763	105.785.843.763
3.2.4 Diğer	-	-	-
3.3 Diğer Mevduat	30.6.578.351	2.682.588.552	2.994.167.904
3.3.1 Eyalet Dövizleri	-	2.682.520.528	2.682.520.528
3.3.2 Uluslararası Kuruluşlar	201.208.101	-	201.208.101
3.3.3 Fonlar	115.308.965	63.607	115.302.992
3.3.4 Diğer	41.185	14.471	55.602
4. Yurt Dışı Bankalar		45.232.752.822	45.232.752.822
5. Rezerv Dilimi İmkamı		1.482.867.198	1.482.867.198
6. SDR Tahsisatı		72.797.416.249	72.797.416.249
7. Vergi Yükümlülüğü	457.175.375		457.175.375
7.1 Ödenecek Vergiler	369.403.528	-	369.403.528
7.2 Ertelemiş Vergi Yükümlülüğü	87.771.847	-	87.771.847
8. Karşılıklar	470.380.107		470.380.107
9. Sermaye ve İhtiyat Akçesi	4.684.658.638		4.684.658.638
9.1 Ödenmiş Sermaye	25.000	-	25.000
9.2 Sermayin Erfiyasız Düzeltme Farkı	46.208.524	-	46.208.524
9.3 İhtiyat Akçesi	4.638.425.114	-	4.638.425.114
10. Değerleme Hesabı	100.737.552.186		100.737.552.186
11. Diğer Pasifler	5.975.712.512	39.590.089.997	45.565.802.509
11.1 Hazine Altınları (Safı Gram) 69.175.744,88	-	36.868.770.695	36.868.770.695
11.2 Akreditaler	-	150.374.703	150.374.703
11.3 Güder Tahakkükleri	4.105.504	-	4.105.504
11.4 Diğer	5.971.606.908	2.560.444.888	8.541.051.407
TOPLAM	729.138.216.748	1.067.959.064.480	1.796.492.281.223

Reeskont ve avans işlemlerinde uygulanacak oranlar ve faktör oranları

Vadeli olarak çok 3 ay kılan senetler karşılığında uygulanacak:

Reeskont oranları: % 15,75

Avans oranları: % 16,75

TÜRKİYE CUMHURİYET MERKEZ BANKASINCA BELİRLENEN DEVLET İÇ BORÇLANMA SENETLERİ VE KİRA SERTİFİKALARININ TİP VE VADELER İTİBARIYLA 29.10.2021 TARİHİNDEKİ GÖSTERGE NİTELİĞİNDEKİ GÜNLÜK DEĞERLERİ

A) BORÇLANMA SENETLERİ

**1- T.C. HAZİNE VE MALİYE BAKANLIĞINCA İHRAÇ EDİLEN İSKONTOLU DEVLET İÇ BORÇLANMA SENETLERİNİN DEĞERLERİ AŞAĞIDIR.
(T:DEVLET TAHVİLİ,B:HAZİNE BONOSU)**

VADE TARİHİ	TCMB KODU	ISIN KODU	VADEYE KALAN GÜN SAYISI	BUGÜNKÜ DEĞER (100.-TL ÜZERİNDEN)
15.06.2022	14T	TRT150622T19	229	90.532
13.04.2022	15T	TRT130422T13	166	93.036

2- T.C. HAZİNE VE MALİYE BAKANLIĞINCA İHRAÇ EDİLEN KUPONLU DEVLET İÇ BORÇLANMA SENETLERİNİN DEĞERLERİ AŞAĞIDIR.

VADE TARİHİ	TCMB KODU	ISIN KODU	KUPON FAİZ ORANI	KUPON DAHİL BUGÜNKÜ DEĞER (100.-TL ÜZERİNDEN)
12.01.2022	121T2	TRT120122T17	4.75	101.428
12.01.2022	121T2	TRT120122T25	4.75	101.428
12.01.2022	121T2A120122	TRT120122A18	4.75	96.829
12.01.2022	121T2K20120122	TRT120122K16	4.75	4.599
14.09.2022	121T2	TRT140922T17	4.25	94.539
14.09.2022	121T2	TRT140922T25	4.25	94.539
14.09.2022	121T2A140922	TRT140922A18	4.25	86.845
16.03.2022	121T2K19140922	TRT160322K10	4.25	4.003
14.09.2022	121T2K20140922	TRT140922K16	4.25	3.691
08.03.2023	121T2	TRT080323T10	3.55	89.100
08.03.2023	121T2	TRT080323T28	3.55	89.100
08.03.2023	121T2A080323	TRT080323A11	3.55	79.819
09.03.2022	121T2K18080323	TRT090322K19	3.55	3.354
07.09.2022	121T2K19080323	TRT070922K15	3.55	3.093
08.03.2023	121T2K20080323	TRT080323K19	3.55	2.834
27.09.2023	121T2	TRT270923T11	4.40	86.646
27.09.2023	121T2	TRT270923T29	4.40	86.646
27.09.2023	121T2A270923	TRT270923A12	4.40	72.083
30.03.2022	121T2K17270923	TRT300322K12	4.40	4.119
28.09.2022	121T2K18270923	TRT280922K10	4.40	3.796
29.03.2023	121T2K19270923	TRT290323K14	4.40	3.476
27.09.2023	121T2K20270923	TRT270923K10	4.40	3.172
20.03.2024	121T2	TRT200324T13	5.20	86.554
20.03.2024	121T2	TRT200324T21	5.20	86.554
20.03.2024	121T2A200324	TRT200324A14	5.20	65.861
23.03.2022	121T2K16200324	TRT230322K11	5.20	4.883
21.09.2022	121T2K17200324	TRT210922K17	5.20	4.501
22.03.2023	121T2K18200324	TRT220323K11	5.20	4.122
20.09.2023	121T2K19200324	TRT200923K17	5.20	3.762
20.03.2024	121T2K20200324	TRT200324K12	5.20	3.425
24.07.2024	121T2	TRT240724T15	4.50	82.829
24.07.2024	121T2	TRT240724T23	4.50	82.829
24.07.2024	121T2A240724	TRT240724A16	4.50	61.658
26.01.2022	121T2K15240724	TRT260122K10	4.50	4.331
27.07.2022	121T2K16240724	TRT270722K13	4.50	3.998
25.01.2023	121T2K17240724	TRT250123K10	4.50	3.667
26.07.2023	121T2K18240724	TRT260723K13	4.50	3.349
24.01.2024	121T2K19240724	TRT240124K10	4.50	3.051
24.07.2024	121T2K20240724	TRT240724K14	4.50	2.775
12.03.2025	121T2	TRT120325T12	4.00	75.118
12.03.2025	121T2	TRT120325T20	4.00	75.118
12.03.2025	121T2A120325	TRT120325A13	4.00	54.562
16.03.2022	121T2K14120325	TRT160322K28	4.00	3.767
14.09.2022	121T2K15120325	TRT140922K24	4.00	3.474
15.03.2023	121T2K16120325	TRT150323K10	4.00	3.182
13.09.2023	121T2K17120325	TRT130923K16	4.00	2.904
13.03.2024	121T2K18120325	TRT130324K11	4.00	2.644
11.09.2024	121T2K19120325	TRT110924K17	4.00	2.403
12.03.2025	121T2K20120325	TRT120325K11	4.00	2.182
11.02.2026	121T2	TRT110226T13	5.30	78.306
11.02.2026	121T2	TRT110226T21	5.30	78.306
11.02.2026	121T2A110226	TRT110226A14	5.30	45.609
16.02.2022	121T2K12110226	TRT160222K11	5.30	5.054
17.08.2022	121T2K13110226	TRT170822K14	5.30	4.663

TÜRKİYE CUMHURİYET MERKEZ BANKASINCA BELİRLENEN DEVLET İÇ BORÇLANMA SENETLERİ VE KİRA SERTİFİKALARININ TİP VE VADELER İTİBARIYLA 29.10.2021 TARİHİNDEKİ GÖSTERGE NİTELİĞİNDEKİ GÜNLÜK DEĞERLERİ

2- T.C. HAZİNE VE MALİYE BAKANLIĞINCA İHRAÇ EDİLEN KUPONLU DEVLET İÇ BORÇLANMA SENETLERİNİN DEĞERLERİ AŞAĞIDIR.

VADE TARİHİ	TCMB KODU	ISIN KODU	KUPON FAİZ ORANI	KUPON DAHİL BUGÜNKÜ DEĞER (100.-TL ÜZERİNDEN)
15.02.2023	121T2K14110226	TRT150223K11	5.30	4.274
16.08.2023	121T2K15110226	TRT160823K14	5.30	3.903
14.02.2024	121T2K16110226	TRT140224K11	5.30	3.555
14.08.2024	121T2K17110226	TRT140824K15	5.30	3.232
12.02.2025	121T2K18110226	TRT120225K12	5.30	2.935
13.08.2025	121T2K19110226	TRT130825K15	5.30	2.664
11.02.2026	121T2K20110226	TRT110226K12	5.30	2.417
24.02.2027	121T2	TRT240227T17	5.50	75.303
24.02.2027	121T2	TRT240227T25	5.50	75.303
24.02.2027	121T2A240227	TRT240227A18	5.50	37.297
02.03.2022	121T2K10240227	TRT020322K24	5.50	5.212
31.08.2022	121T2K11240227	TRT310822K16	5.50	4.808
01.03.2023	121T2K12240227	TRT010323K16	5.50	4.405
30.08.2023	121T2K13240227	TRT300823K16	5.50	4.022
28.02.2024	121T2K14240227	TRT280224K15	5.50	3.662
28.08.2024	121T2K15240227	TRT280824K19	5.50	3.329
26.02.2025	121T2K16240227	TRT260225K16	5.50	3.023
27.08.2025	121T2K17240227	TRT270825K19	5.50	2.744
25.02.2026	121T2K18240227	TRT250226K16	5.50	2.490
26.08.2026	121T2K19240227	TRT260826K19	5.50	2.260
24.02.2027	121T2K20240227	TRT240227K16	5.50	2.051
11.08.2027	121T2	TRT110827T16	5.25	72.454
11.08.2027	121T2	TRT110827T24	5.25	72.454
11.08.2027	121T2A110827	TRT110827A17	5.25	34.129
16.02.2022	121T2K9110827	TRT160222K37	5.25	5.006
17.08.2022	121T2K10110827	TRT170822K30	5.25	4.619
15.02.2023	121T2K11110827	TRT150223K29	5.25	4.234
16.08.2023	121T2K12110827	TRT160823K22	5.25	3.866
14.02.2024	121T2K13110827	TRT140224K29	5.25	3.521
14.08.2024	121T2K14110827	TRT140824K23	5.25	3.201
12.02.2025	121T2K15110827	TRT120225K20	5.25	2.907
13.08.2025	121T2K16110827	TRT130825K23	5.25	2.639
11.02.2026	121T2K17110827	TRT110226K20	5.25	2.394
12.08.2026	121T2K18110827	TRT120826K15	5.25	2.173
10.02.2027	121T2K19110827	TRT100227K12	5.25	1.973
11.08.2027	121T2K20110827	TRT110827K15	5.25	1.792
08.03.2028	121T2	TRT080328T15	6.20	77.092
08.03.2028	121T2	TRT080328T23	6.20	77.092
08.03.2028	121T2A080328	TRT080328A16	6.20	30.571
16.03.2022	121T2K8080328	TRT160322K36	6.20	5.839
14.09.2022	121T2K9080328	TRT140922K32	6.20	5.384
15.03.2023	121T2K10080328	TRT150323K28	6.20	4.932
13.09.2023	121T2K11080328	TRT130923K24	6.20	4.501
13.03.2024	121T2K12080328	TRT130324K29	6.20	4.098
11.09.2024	121T2K13080328	TRT110924K25	6.20	3.725
12.03.2025	121T2K14080328	TRT120325K29	6.20	3.383
10.09.2025	121T2K15080328	TRT100925K17	6.20	3.070
11.03.2026	121T2K16080328	TRT110326K11	6.20	2.786
09.09.2026	121T2K17080328	TRT090926K19	6.20	2.528
10.03.2027	121T2K18080328	TRT100327K11	6.20	2.295
08.09.2027	121T2K19080328	TRT080927K19	6.20	2.085
08.03.2028	121T2K20080328	TRT080328K14	6.20	1.895
13.11.2030	121T2	TRT131130T14	5.85	73.300
13.11.2030	121T2	TRT131130T22	5.85	73.300
13.11.2030	121T2A131130	TRT131130A15	5.85	18.568
24.11.2021	121T2K2131130	TRT241121K29	5.85	5.787
25.05.2022	121T2K3131130	TRT250522K25	5.85	5.345
23.11.2022	121T2K4131130	TRT231122K29	5.85	4.914
24.05.2023	121T2K5131130	TRT240523K25	5.85	4.494
22.11.2023	121T2K6131130	TRT221123K29	5.85	4.098
20.05.2024	121T2K7131130	TRT200524K26	5.85	3.728
22.11.2024	121T2K8131130	TRT201124K20	5.85	3.387
21.05.2025	121T2K9131130	TRT210525K26	5.85	3.075
19.11.2025	121T2K10131130	TRT191125K22	5.85	2.791
20.05.2026	121T2K11131130	TRT200526K26	5.85	2.532

TÜRKİYE CUMHURİYET MERKEZ BANKASINCA BELİRLENEN DEVLET İÇ BORÇLANMA SENETLERİ VE KİRA SERTİFİKALARININ TİP VE VADELER İTİBARIYLA 29.10.2021 TARİHİNDEKİ GÖSTERGE NİTELİĞİNDEKİ GÜNLÜK DEĞERLERİ

2- T.C. HAZİNE VE MALİYE BAKANLIĞINCA İHRAÇ EDİLEN KUPONLU DEVLET İÇ BORÇLANMA SENETLERİNİN DEĞERLERİ AŞAĞIDADIR.

VADE TARİHİ	TCMB KODU	ISIN KODU	KUPON FAİZ ORANI	KUPON DAHİL BUGÜNKÜ DEĞER (100.-TL ÜZERİNDEN)
18.11.2026	121T2K12131130	TRT181126K22	5.85	2.298
19.05.2027	121T2K13131130	TRT190527K28	5.85	2.087
17.11.2027	121T2K14131130	TRT171127K22	5.85	1.896
17.05.2028	121T2K15131130	TRT170528K11	5.85	1.724
15.11.2028	121T2K16131130	TRT151128K15	5.85	1.569
16.05.2029	121T2K17131130	TRT160529K11	5.85	1.429
14.11.2029	121T2K18131130	TRT141129K15	5.85	1.303
15.05.2030	121T2K19131130	TRT150530K19	5.85	1.189
13.11.2030	121T2K20131130	TRT131130K13	5.85	1.086
04.05.2022	24T2	TRT040522T13	4.50	100.833
04.05.2022	24T2	TRT040522T21	4.50	100.833
04.05.2022	24T2A040522	TRT040522A14	4.50	92.193
03.11.2021	24T2K3040522	TRT031121K24	4.50	4.491
04.05.2022	24T2K4040522	TRT040522K20	4.50	4.149
09.11.2022	24T2	TRT091122T10	6.95	103.754
09.11.2022	24T2	TRT091122T28	6.95	103.754
09.11.2022	24T2A091122	TRT091122A11	6.95	84.572
10.11.2021	24T2K2091122	TRT101121K66	6.95	6.916
11.05.2022	24T2K3091122	TRT110522K62	6.95	6.388
09.11.2022	24T2K4091122	TRT091122K68	6.95	5.878
20.09.2023	24T2	TRT200923T18	8.60	100.898
20.09.2023	24T2	TRT200923T26	8.60	100.898
20.09.2023	24T2A200923	TRT200923A19	8.60	72.341
23.03.2022	24T2K1200923	TRT230322K45	8.60	8.075
21.09.2022	24T2K2200923	TRT210922K41	8.60	7.444
22.03.2023	24T2K3200923	TRT220323K45	8.60	6.817
20.09.2023	24T2K4200923	TRT200923K33	8.60	6.221
02.03.2022	61T2	TRT020322T17	5.50	99.977
02.03.2022	61T2	TRT020322T25	5.50	99.977
02.03.2022	61T2A020322	TRT020322A18	5.50	94.765
02.03.2022	61T2K10020322	TRT020322K16	5.50	5.212
17.08.2022	61T2	TRT170822T15	5.35	97.792
17.08.2022	61T2	TRT170822T23	5.35	97.792
17.08.2022	61T2A170822	TRT170822A16	5.35	87.984
16.02.2022	61T2K9170822	TRT160222K29	5.35	5.101
17.08.2022	61T2K10170822	TRT170822K22	5.35	4.707
18.01.2023	61T2	TRT180123T10	6.10	98.071
18.01.2023	61T2	TRT180123T28	6.10	98.071
18.01.2023	61T2A180123	TRT180123A11	6.10	81.760
19.01.2022	61T2K8180123	TRT190122K27	6.10	5.888
20.07.2022	61T2K9180123	TRT200722K28	6.10	5.436
18.01.2023	61T2K10180123	TRT180123K27	6.10	4.987
14.06.2023	61T2	TRT140623T19	8.10	104.186
14.06.2023	61T2	TRT140623T27	8.10	104.186
14.06.2023	61T2A140623	TRT140623A10	8.10	76.019
15.12.2021	61T2K7140623	TRT151221K11	8.10	7.940
15.06.2022	61T2K8140623	TRT150622K18	8.10	7.333
14.12.2022	61T2K9140623	TRT141222K11	8.10	6.736
14.06.2023	61T2K10140623	TRT140623K18	8.10	6.158
18.10.2023	61T2	TRT181023T19	10.05	104.244
18.10.2023	61T2	TRT181023T27	10.05	104.244
18.10.2023	61T2A181023	TRT181023A10	10.05	71.313
20.04.2022	61T2K7181023	TRT200422K39	10.05	9.322
19.10.2022	61T2K8181023	TRT191022K26	10.05	8.585
19.04.2023	61T2K9181023	TRT190423K23	10.05	7.857
18.10.2023	61T2K10181023	TRT181023K26	10.05	7.167
01.10.2025	61T2	TRT011025T16	6.30	84.093
01.10.2025	61T2	TRT011025T24	6.30	84.093
01.10.2025	61T2A011025	TRT011025A17	6.30	48.966
06.04.2022	61T2K3011025	TRT060422K11	6.30	5.879
05.10.2022	61T2K4011025	TRT051022K14	6.30	5.417
05.04.2023	61T2K5011025	TRT050423K11	6.30	4.959
04.10.2023	61T2K6011025	TRT041023K14	6.30	4.525
03.04.2024	61T2K7011025	TRT030424K12	6.30	4.119
02.10.2024	61T2K8011025	TRT021024K15	6.30	3.744

TÜRKİYE CUMHURİYET MERKEZ BANKASINCA BELİRLENEN DEVLET İÇ BORÇLANMA SENETLERİ VE KİRA SERTİFİKALARININ TİP VE VADELER İTİBARIYLA 29.10.2021 TARİHİNDEKİ GÖSTERGE NİTELİĞİNDEKİ GÜNLÜK DEĞERLERİ

2- T.C. HAZİNE VE MALİYE BAKANLIĞINCA İHRAÇ EDİLEN KUPONLU DEVLET İÇ BORÇLANMA SENETLERİNİN DEĞERLERİ AŞAĞIDADIR.

VADE TARİHİ	TCMB KODU	ISIN KODU	KUPON FAİZ ORANI	KUPON DAHİL BUGÜNKÜ DEĞER (100.-TL ÜZERİNDEN)
02.04.2025	61T2K9011025	TRT020425K12	6.30	3.399
01.10.2025	61T2K10011025	TRT011025K15	6.30	3.085
02.09.2026	61T2	TRT020926T17	8.45	95.977
02.09.2026	61T2	TRT020926T25	8.45	95.977
02.09.2026	61T2A020926	TRT020926A18	8.45	40.930
09.03.2022	61T2K1020926	TRT090322K35	8.45	7.983
07.09.2022	61T2K2020926	TRT070922K31	8.45	7.362
08.03.2023	61T2K3020926	TRT080323K35	8.45	6.745
06.09.2023	61T2K4020926	TRT060923K23	8.45	6.157
06.03.2024	61T2K5020926	TRT060324K10	8.45	5.606
04.09.2024	61T2K6020926	TRT040924K16	8.45	5.096
05.03.2025	61T2K7020926	TRT050325K10	8.45	4.628
03.09.2025	61T2K8020926	TRT030925K16	8.45	4.200
04.03.2026	61T2K9020926	TRT040326K10	8.45	3.811
02.09.2026	61T2K10020926	TRT020926K16	8.45	3.459
26.01.2022	24T4D	TRT260122T11	3.87	99.944
26.01.2022	24T4D	TRT260122T29	3.87	99.944
26.01.2022	24T4DA260122	TRT260122A12	3.87	96.220
26.01.2022	24T4DK8260122	TRT260122K28	3.87	3.724
06.12.2023	27T4D	TRT061223T11	4.85	101.555
06.12.2023	27T4D	TRT061223T29	4.85	101.555
06.12.2023	27T4DA061223	TRT061223A12	4.85	70.476
08.12.2021	27T4DK1061223	TRT081221K44	4.85	4.767
09.03.2022	27T4DK2061223	TRT090322K27	4.85	3.786
08.06.2022	27T4DK3061223	TRT080622K41	4.85	3.632
07.09.2022	27T4DK4061223	TRT070922K23	4.85	3.484
07.12.2022	27T4DK5061223	TRT071222K44	4.85	3.343
08.03.2023	27T4DK6061223	TRT080323K27	4.85	3.207
07.06.2023	27T4DK7061223	TRT070623K41	4.85	3.077
06.09.2023	27T4DK8061223	TRT060923K15	4.85	2.952
06.12.2023	27T4DK9061223	TRT061223K44	4.85	2.832
21.06.2023	39T4D	TRT210623T10	4.68	100.753
21.06.2023	39T4D	TRT210623T28	4.68	100.753
21.06.2023	39T4DA210623	TRT210623A11	4.68	75.824
22.12.2021	39T4DK7210623	TRT221221K12	4.68	4.572
23.03.2022	39T4DK8210623	TRT230322K37	4.68	3.758
22.06.2022	39T4DK9210623	TRT220622K19	4.68	3.604
21.09.2022	39T4DK10210623	TRT210922K33	4.68	3.456
21.12.2022	39T4DK11210623	TRT211222K12	4.68	3.314
22.03.2023	39T4DK12210623	TRT220323K37	4.68	3.178
21.06.2023	39T4DK13210623	TRT210623K19	4.68	3.047
17.07.2024	49T4D	TRT170724T14	4.28	99.195
17.07.2024	49T4D	TRT170724T22	4.28	99.195
17.07.2024	49T4DA170724	TRT170724A15	4.28	63.944
19.01.2022	49T4DK6170724	TRT190122K50	4.28	4.131
20.04.2022	49T4DK7170724	TRT200422K54	4.28	3.717
20.07.2022	49T4DK8170724	TRT200722K51	4.28	3.568
19.10.2022	49T4DK9170724	TRT191022K42	4.28	3.424
18.01.2023	49T4DK10170724	TRT180123K50	4.28	3.287
19.04.2023	49T4DK11170724	TRT190423K49	4.28	3.155
19.07.2023	49T4DK12170724	TRT190723K46	4.28	3.028
18.10.2023	49T4DK13170724	TRT181023K42	4.28	2.906
17.01.2024	49T4DK14170724	TRT170124K43	4.28	2.789
17.04.2024	49T4DK15170724	TRT170424K32	4.28	2.677
17.07.2024	49T4DK16170724	TRT170724K47	4.28	2.570
14.01.2026	61T4D	TRT140126T37	4.28	100.619
14.01.2026	61T4D	TRT140126T45	4.28	100.619
14.01.2026	61T4DA140126	TRT140126A20	4.28	51.367
19.01.2022	61T4DK4140126	TRT190122K68	4.28	4.131
20.04.2022	61T4DK5140126	TRT200422K62	4.28	3.728
20.07.2022	61T4DK6140126	TRT200722K69	4.28	3.584
19.10.2022	61T4DK7140126	TRT191022K59	4.28	3.446
18.01.2023	61T4DK8140126	TRT180123K68	4.28	3.312
19.04.2023	61T4DK9140126	TRT190423K56	4.28	3.184
19.07.2023	61T4DK10140126	TRT190723K53	4.28	3.061

TÜRKİYE CUMHURİYET MERKEZ BANKASINCA BELİRLENEN DEVLET İÇ BORÇLANMA SENETLERİ VE KİRA SERTİFİKALARININ TİP VE VADELER İTİBARIYLA 29.10.2021 TARİHİNDEKİ GÖSTERGE NİTELİĞİNDEKİ GÜNLÜK DEĞERLERİ

2- T.C. HAZİNE VE MALİYE BAKANLIĞINCA İHRAÇ EDİLEN KUPONLU DEVLET

İÇ BORÇLANMA SENETLERİNİN DEĞERLERİ AŞAĞIDIR.

VADE TARİHİ	TCMB KODU	ISIN KODU	KUPON FAİZ ORANI	KUPON DAHİL BUGÜNKÜ DEĞER (100.-TL ÜZERİNDEN)
18.10.2023	61T4DK11140126	TRT181023K59	4.28	2.943
17.01.2024	61T4DK12140126	TRT170124K50	4.28	2.829
17.04.2024	61T4DK13140126	TRT170424K40	4.28	2.720
17.07.2024	61T4DK14140126	TRT170724K54	4.28	2.615
16.10.2024	61T4DK15140126	TRT161024K35	4.28	2.514
15.01.2025	61T4DK16140126	TRT150125K44	4.28	2.417
16.04.2025	61T4DK17140126	TRT160425K32	4.28	2.323
16.07.2025	61T4DK18140126	TRT160725K39	4.28	2.233
15.10.2025	61T4DK19140126	TRT151025K19	4.28	2.147
14.01.2026	61T4DK20140126	TRT140126K36	4.28	2.064
19.08.2026	64T4D	TRT190826T19	4.75	100.018
19.08.2026	64T4D	TRT190826T27	4.75	100.018
19.08.2026	64T4DA190826	TRT190826A10	4.75	44.450
24.11.2021	64T4DK2190826	TRT241121K37	4.75	4.697
23.02.2022	64T4DK3190826	TRT230222K20	4.75	3.807
25.05.2022	64T4DK4190826	TRT250522K33	4.75	3.650
24.08.2022	64T4DK5190826	TRT240822K15	4.75	3.500
23.11.2022	64T4DK6190826	TRT231122K37	4.75	3.356
22.02.2023	64T4DK7190826	TRT220223K12	4.75	3.218
24.05.2023	64T4DK8190826	TRT240523K33	4.75	3.085
23.08.2023	64T4DK9190826	TRT230823K15	4.75	2.958
22.11.2023	64T4DK10190826	TRT221123K37	4.75	2.836
21.02.2024	64T4DK11190826	TRT210224K12	4.75	2.720
22.05.2024	64T4DK12190826	TRT220524K34	4.75	2.608
21.08.2024	64T4DK13190826	TRT210824K16	4.75	2.500
20.11.2024	64T4DK14190826	TRT201124K38	4.75	2.397
19.02.2025	64T4DK15190826	TRT190225K15	4.75	2.299
21.05.2025	64T4DK16190826	TRT210525K34	4.75	2.204
20.08.2025	64T4DK17190826	TRT200825K16	4.75	2.113
19.11.2025	64T4DK18190826	TRT191125K30	4.75	2.026
18.02.2026	64T4DK19190826	TRT180226K15	4.75	1.943
20.05.2026	64T4DK20190826	TRT200526K34	4.75	1.863
19.08.2026	64T4DK21190826	TRT190826K18	4.75	1.786
13.01.2027	64T4D	TRT130127T11	4.95	97.515
13.01.2027	64T4D	TRT130127T29	4.95	97.515
13.01.2027	64T4DA130127	TRT130127A12	4.95	41.507
19.01.2022	64T4DK1130127	TRT190122K76	4.95	4.777
20.04.2022	64T4DK2130127	TRT200422K70	4.95	3.710
20.07.2022	64T4DK3130127	TRT200722K77	4.95	3.557
19.10.2022	64T4DK4130127	TRT191022K67	4.95	3.410
18.01.2023	64T4DK5130127	TRT180123K76	4.95	3.270
19.04.2023	64T4DK6130127	TRT190423K64	4.95	3.135
19.07.2023	64T4DK7130127	TRT190723K61	4.95	3.006
18.10.2023	64T4DK8130127	TRT181023K67	4.95	2.882
17.01.2024	64T4DK9130127	TRT170124K68	4.95	2.764
17.04.2024	64T4DK10130127	TRT170424K57	4.95	2.650
17.07.2024	64T4DK11130127	TRT170724K62	4.95	2.541
16.10.2024	64T4DK12130127	TRT161024K43	4.95	2.436
15.01.2025	64T4DK13130127	TRT150125K51	4.95	2.336
16.04.2025	64T4DK14130127	TRT160425K40	4.95	2.239
16.07.2025	64T4DK15130127	TRT160725K47	4.95	2.147
15.10.2025	64T4DK16130127	TRT151025K27	4.95	2.059
14.01.2026	64T4DK17130127	TRT140126K44	4.95	1.974
15.04.2026	64T4DK18130127	TRT150426K16	4.95	1.893
15.07.2026	64T4DK19130127	TRT150726K21	4.95	1.815
14.10.2026	64T4DK20130127	TRT141026K19	4.95	1.740
13.01.2027	64T4DK21130127	TRT130127K28	4.95	1.668
20.04.2022	85T2D	TRT200422T14	8.86	100.951
20.04.2022	85T2D	TRT200422T22	8.86	100.951
20.04.2022	85T2DA200422	TRT200422A15	8.86	92.735
20.04.2022	85T2DK14200422	TRT200422K21	8.86	8.216
05.06.2024	85T2D	TRT050624T19	7.74	105.853
05.06.2024	85T2D	TRT050624T27	7.74	105.853
05.06.2024	85T2DA050624	TRT050624A10	7.74	66.068
08.12.2021	85T2DK9050624	TRT081221K10	7.74	7.606

TÜRKİYE CUMHURİYET MERKEZ BANKASINCA BELİRLENEN DEVLET İÇ BORÇLANMA SENETLERİ VE KİRA SERTİFİKALARININ TİP VE VADELER İTİBARIYLA 29.10.2021 TARİHİNDEKİ GÖSTERGE NİTELİĞİNDEKİ GÜNLÜK DEĞERLERİ

2- T.C. HAZİNE VE MALİYE BAKANLIĞINCA İHRAÇ EDİLEN KUPONLU DEVLET İÇ BORÇLANMA SENETLERİNİN DEĞERLERİ AŞAĞIDADIR.

VADE TARİHİ	TCMB KODU	ISIN KODU	KUPON FAİZ ORANI	KUPON DAHİL BUGÜNKÜ DEĞER (100.-TL ÜZERİNDEN)
08.06.2022	85T2DK10050624	TRT080622K17	7.74	7.496
07.12.2022	85T2DK11050624	TRT071222K10	7.74	6.924
07.06.2023	85T2DK12050624	TRT070623K17	7.74	6.395
06.12.2023	85T2DK13050624	TRT061223K10	7.74	5.907
05.06.2024	85T2DK14050624	TRT050624K18	7.74	5.456
02.07.2025	85T2D	TRT020725T10	8.05	104.358
02.07.2025	85T2D	TRT020725T28	8.05	104.358
02.07.2025	85T2DA020725	TRT020725A11	8.05	55.325
05.01.2022	85T2DK7020725	TRT050122K23	8.05	7.815
06.07.2022	85T2DK8020725	TRT060722K26	8.05	7.396
04.01.2023	85T2DK9020725	TRT040123K23	8.05	6.826
05.07.2023	85T2DK10020725	TRT050723K26	8.05	6.299
03.01.2024	85T2DK11020725	TRT030124K23	8.05	5.813
03.07.2024	85T2DK12020725	TRT030724K27	8.05	5.365
01.01.2025	85T2DK13020725	TRT010125K24	8.05	4.951
02.07.2025	85T2DK14020725	TRT020725K27	8.05	4.569
06.08.2025	85T2D	TRT060825T15	8.99	101.904
06.08.2025	85T2D	TRT060825T23	8.99	101.904
06.08.2025	85T2DA060825	TRT060825A16	8.99	53.236
09.02.2022	85T2DK7060825	TRT090222K28	8.99	8.595
10.08.2022	85T2DK8060825	TRT100822K29	8.99	7.249
08.02.2023	85T2DK9060825	TRT080223K28	8.99	6.669
09.08.2023	85T2DK10060825	TRT090823K21	8.99	6.137
07.02.2024	85T2DK11060825	TRT070224K28	8.99	5.646
07.08.2024	85T2DK12060825	TRT070824K22	8.99	5.195
05.02.2025	85T2DK13060825	TRT050225K29	8.99	4.780
06.08.2025	85T2DK14060825	TRT060825K22	8.99	4.398
04.11.2026	85T2D	TRT041126T11	8.11	107.633
04.11.2026	85T2D	TRT041126T29	8.11	107.633
04.11.2026	85T2DA041126	TRT041126A12	8.11	45.045
10.11.2021	85T2DK4041126	TRT101121K41	8.11	8.068
11.05.2022	85T2DK5041126	TRT110522K47	8.11	7.589
09.11.2022	85T2DK6041126	TRT091122K43	8.11	7.011
10.05.2023	85T2DK7041126	TRT100523K47	8.11	6.477
08.11.2023	85T2DK8041126	TRT081123K43	8.11	5.984
08.05.2024	85T2DK9041126	TRT080524K32	8.11	5.528
06.11.2024	85T2DK10041126	TRT061124K28	8.11	5.107
07.05.2025	85T2DK11041126	TRT070525K16	8.11	4.718
05.11.2025	85T2DK12041126	TRT051125K10	8.11	4.359
06.05.2026	85T2DK13041126	TRT060526K16	8.11	4.027
04.11.2026	85T2DK14041126	TRT041126K10	8.11	3.720
05.05.2027	85T2D	TRT050527T17	8.11	105.110
05.05.2027	85T2D	TRT050527T25	8.11	105.110
05.05.2027	85T2DA050527	TRT050527A18	8.11	40.098
10.11.2021	85T2DK3050527	TRT101121K58	8.11	8.068
11.05.2022	85T2DK4050527	TRT110522K54	8.11	7.562
09.11.2022	85T2DK5050527	TRT091122K50	8.11	6.963
10.05.2023	85T2DK6050527	TRT100523K54	8.11	6.411
08.11.2023	85T2DK7050527	TRT081123K50	8.11	5.903
08.05.2024	85T2DK8050527	TRT080524K40	8.11	5.435
06.11.2024	85T2DK9050527	TRT061124K36	8.11	5.004
07.05.2025	85T2DK10050527	TRT070525K24	8.11	4.608
05.11.2025	85T2DK11050527	TRT051125K28	8.11	4.242
06.05.2026	85T2DK12050527	TRT060526K24	8.11	3.906
04.11.2026	85T2DK13050527	TRT041126K28	8.11	3.597
05.05.2027	85T2DK14050527	TRT050527K16	8.11	3.312
17.11.2027	85T2D	TRT171127T15	8.37	101.774
17.11.2027	85T2D	TRT171127T23	8.37	101.774
17.11.2027	85T2DA171127	TRT171127A16	8.37	35.097
24.11.2021	85T2DK2171127	TRT241121K11	8.37	8.276
23.05.2022	85T2DK3171127	TRT230522K17	8.37	7.483
25.11.2022	85T2DK4171127	TRT231122K11	8.37	6.865
24.05.2023	85T2DK5171127	TRT240523K17	8.37	6.298
22.11.2023	85T2DK6171127	TRT221123K11	8.37	5.778
22.05.2024	85T2DK7171127	TRT220524K18	8.37	5.301

TÜRKİYE CUMHURİYET MERKEZ BANKASINCA BELİRLENEN DEVLET İÇ BORÇLANMA SENETLERİ VE KİRA SERTİFİKALARININ TİP VE VADELER İTİBARIYLA 29.10.2021 TARİHİNDEKİ GÖSTERGE NİTELİĞİNDEKİ GÜNLÜK DEĞERLERİ

2- T.C. HAZİNE VE MALİYE BAKANLIĞINCA İHRAÇ EDİLEN KUPONLU DEVLET İÇ BORÇLANMA SENETLERİNİN DEĞERLERİ AŞAĞIDIR.

VADE TARİHİ	TCMB KODU	ISIN KODU	KUPON FAİZ ORANI	KUPON DAHİL BUGÜNKÜ DEĞER (100.-TL ÜZERİNDEN)
20.11.2024	85T2DK8171127	TRT201124K12	8.37	4.863
21.05.2025	85T2DK9171127	TRT210525K18	8.37	4.461
19.11.2025	85T2DK10171127	TRT191125K14	8.37	4.093
20.05.2026	85T2DK11171127	TRT200526K18	8.37	3.755
18.11.2026	85T2DK12171127	TRT181126K14	8.37	3.445
19.05.2027	85T2DK13171127	TRT190527K10	8.37	3.160
17.11.2027	85T2DK14171127	TRT171127K14	8.37	2.899
13.09.2028	85T2D	TRT130928T12	9.01	97.093
13.09.2028	85T2D	TRT130928T20	9.01	97.093
13.09.2028	85T2DA130928	TRT130928A13	9.01	30.671
23.03.2022	85T2DK1130928	TRT230322K52	9.01	8.458
21.09.2022	85T2DK2130928	TRT210922K58	9.01	7.082
22.03.2023	85T2DK3130928	TRT220323K52	9.01	6.501
20.09.2023	85T2DK4130928	TRT200923K41	9.01	5.968
20.03.2024	85T2DK5130928	TRT200324K38	9.01	5.478
18.09.2024	85T2DK6130928	TRT180924K28	9.01	5.029
19.03.2025	85T2DK7130928	TRT190325K14	9.01	4.617
17.09.2025	85T2DK8130928	TRT170925K10	9.01	4.238
18.03.2026	85T2DK9130928	TRT180326K14	9.01	3.891
16.09.2026	85T2DK10130928	TRT160926K10	9.01	3.572
17.03.2027	85T2DK11130928	TRT170327K14	9.01	3.279
15.09.2027	85T2DK12130928	TRT150927K10	9.01	3.010
15.03.2028	85T2DK13130928	TRT150328K15	9.01	2.763
13.09.2028	85T2DK14130928	TRT130928K11	9.01	2.537

3- T.C. HAZİNE VE MALİYE BAKANLIĞINCA İHALE YOLU İLE İHRAÇ EDİLEN TÜKETİCİ FİYATLARINA ENDEKSLİ DEVLET İÇ BORÇLANMA SENETLERİNİN DEĞERLERİ AŞAĞIDIR.

VADE TARİHİ	TCMB KODU	ISIN KODU	REEL KUPON ORANI	KUPON DAHİL BUGÜNKÜ DEĞER (100.-TL ÜZERİNDEN)
23.02.2022	121T2D	TRT230222T13	1.50	284.238
23.02.2022	121T2D	TRT230222T21	1.50	284.238
23.02.2022	121T2DA230222	TRT230222A14	1.50	280.037
23.02.2022	121T2DK20230222	TRT230222K12	1.50	4.201
26.10.2022	121T2D	TRT261022T10	1.00	276.114
26.10.2022	121T2D	TRT261022T28	1.00	276.114
26.10.2022	121T2DA261022	TRT261022A11	1.00	270.686
27.04.2022	121T2DK19261022	TRT270422K16	1.00	2.721
26.10.2022	121T2DK20261022	TRT261022K19	1.00	2.707
03.05.2023	121T2D	TRT030523T13	0.50	253.070
03.05.2023	121T2D	TRT030523T21	0.50	253.070
03.05.2023	121T2DA030523	TRT030523A14	0.50	248.009
03.11.2021	121T2DK17030523	TRT031121K16	0.50	1.291
04.05.2022	121T2DK18030523	TRT040522K12	0.50	1.273
02.11.2022	121T2DK19030523	TRT021122K16	0.50	1.257
03.05.2023	121T2DK20030523	TRT030523K12	0.50	1.240
02.08.2023	121T2D	TRT020823T11	1.50	259.880
02.08.2023	121T2D	TRT020823T29	1.50	259.880
02.08.2023	121T2DA020823	TRT020823A12	1.50	244.929
02.02.2022	121T2DK17020823	TRT020222K17	1.50	3.802
03.08.2022	121T2DK18020823	TRT030822K10	1.50	3.759
01.02.2023	121T2DK19020823	TRT010223K17	1.50	3.716
02.08.2023	121T2DK20020823	TRT020823K10	1.50	3.674
08.11.2023	121T2D	TRT081123T10	1.40	257.326
08.11.2023	121T2D	TRT081123T28	1.40	257.326
08.11.2023	121T2DA081123	TRT081123A11	1.40	240.108
10.11.2021	121T2DK16081123	TRT101121K17	1.40	3.527
11.05.2022	121T2DK17081123	TRT110522K13	1.40	3.485
09.11.2022	121T2DK18081123	TRT091122K19	1.40	3.443
10.05.2023	121T2DK19081123	TRT100523K13	1.40	3.402
08.11.2023	121T2DK20081123	TRT081123K19	1.40	3.361
08.05.2024	121T2D	TRT080524T17	1.20	239.128
08.05.2024	121T2D	TRT080524T25	1.20	239.128
08.05.2024	121T2DA080524	TRT080524A18	1.20	222.549
10.11.2021	121T2DK15080524	TRT101121K25	1.20	2.857

TÜRKİYE CUMHURİYET MERKEZ BANKASINCA BELİRLENEN DEVLET İÇ BORÇLANMA SENETLERİ VE KİRA SERTİFİKALARININ TİP VE VADELER İTİBARIYLA 29.10.2021 TARİHİNDEKİ GÖSTERGE NİTELİĞİNDEKİ GÜNLÜK DEĞERLERİ

3- T.C. HAZİNE VE MALİYE BAKANLIĞINCA İHALE YOLU İLE İHRAÇ EDİLEN TÜKETİCİ FİYATLARINA ENDEKSİLİ DEVLET İÇ BORÇLANMA SENETLERİNİN DEĞERLERİ AŞAĞIDADIR

VADE TARİHİ	TCMB KODU	ISIN KODU	REEL KUPON ORANI	KUPON DAHİL BUGÜNKÜ DEĞER (100.-TL ÜZERİNDEN)
11.05.2022	121T2DK16080524	TRT110522K21	1.20	2.819
09.11.2022	121T2DK17080524	TRT091122K27	1.20	2.781
10.05.2023	121T2DK18080524	TRT100523K21	1.20	2.744
08.11.2023	121T2DK19080524	TRT081123K27	1.20	2.707
08.05.2024	121T2DK20080524	TRT080524K16	1.20	2.671
18.09.2024	121T2D	TRT180924T11	1.00	226.870
18.09.2024	121T2D	TRT180924T29	1.00	226.870
18.09.2024	121T2DA180924	TRT180924A12	1.00	213.597
23.03.2022	121T2DK15180924	TRT230322K29	1.00	2.290
21.09.2022	121T2DK16180924	TRT210922K25	1.00	2.258
22.03.2023	121T2DK17180924	TRT220323K29	1.00	2.227
20.09.2023	121T2DK18180924	TRT200923K25	1.00	2.196
20.03.2024	121T2DK19180924	TRT200324K20	1.00	2.166
18.09.2024	121T2DK20180924	TRT180924K10	1.00	2.136
16.04.2025	121T2D	TRT160425T17	1.00	217.972
16.04.2025	121T2D	TRT160425T25	1.00	217.972
16.04.2025	121T2DA160425	TRT160425A18	1.00	203.153
20.04.2022	121T2DK14160425	TRT200422K13	1.00	2.204
19.10.2022	121T2DK15160425	TRT191022K18	1.00	2.175
19.04.2023	121T2DK16160425	TRT190423K15	1.00	2.145
18.10.2023	121T2DK17160425	TRT181023K18	1.00	2.116
17.04.2024	121T2DK18160425	TRT170424K16	1.00	2.088
16.10.2024	121T2DK19160425	TRT161024K19	1.00	2.059
16.04.2025	121T2DK20160425	TRT160425K16	1.00	2.032
14.01.2026	121T2D	TRT140126T11	1.35	213.088
14.01.2026	121T2D	TRT140126T29	1.35	213.088
14.01.2026	121T2DA140126	TRT140126A12	1.35	188.967
19.01.2022	121T2DK12140126	TRT190122K19	1.35	2.813
20.07.2022	121T2DK13140126	TRT200722K10	1.35	2.779
18.01.2023	121T2DK14140126	TRT180123K19	1.35	2.745
19.07.2023	121T2DK15140126	TRT190723K12	1.35	2.712
17.01.2024	121T2DK16140126	TRT170124K19	1.35	2.679
17.07.2024	121T2DK17140126	TRT170724K13	1.35	2.646
15.01.2025	121T2DK18140126	TRT150125K10	1.35	2.614
16.07.2025	121T2DK19140126	TRT160725K13	1.35	2.582
14.01.2026	121T2DK20140126	TRT140126K10	1.35	2.551
07.07.2027	121T2D	TRT070727T13	1.45	186.590
07.07.2027	121T2D	TRT070727T21	1.45	186.590
07.07.2027	121T2DA070727	TRT070727A14	1.45	157.238
12.01.2022	121T2DK9070727	TRT120122K24	1.45	2.619
13.07.2022	121T2DK10070727	TRT130722K19	1.45	2.587
11.01.2023	121T2DK11070727	TRT110123K16	1.45	2.554
12.07.2023	121T2DK12070727	TRT120723K19	1.45	2.522
10.01.2024	121T2DK13070727	TRT100124K16	1.45	2.490
10.07.2024	121T2DK14070727	TRT100724K10	1.45	2.459
08.01.2025	121T2DK15070727	TRT080125K19	1.45	2.428
09.07.2025	121T2DK16070727	TRT090725K12	1.45	2.398
07.01.2026	121T2DK17070727	TRT070126K19	1.45	2.368
08.07.2026	121T2DK18070727	TRT080726K12	1.45	2.338
06.01.2027	121T2DK19070727	TRT060127K19	1.45	2.309
07.07.2027	121T2DK20070727	TRT070727K12	1.45	2.280
12.01.2028	121T2D	TRT120128T11	1.45	174.388
12.01.2028	121T2D	TRT120128T29	1.45	174.388
12.01.2028	121T2DA120128	TRT120128A12	1.45	144.564
19.01.2022	121T2DK8120128	TRT190122K35	1.45	2.503
20.07.2022	121T2DK9120128	TRT200722K36	1.45	2.467
18.01.2023	121T2DK10120128	TRT180123K35	1.45	2.430
19.07.2023	121T2DK11120128	TRT190723K20	1.45	2.395
17.01.2024	121T2DK12120128	TRT170124K27	1.45	2.359
17.07.2024	121T2DK13120128	TRT170724K21	1.45	2.325
15.01.2025	121T2DK14120128	TRT150125K28	1.45	2.291
16.07.2025	121T2DK15120128	TRT160725K21	1.45	2.257
14.01.2026	121T2DK16120128	TRT140126K28	1.45	2.224
15.07.2026	121T2DK17120128	TRT150726K13	1.45	2.191
13.01.2027	121T2DK18120128	TRT130127K10	1.45	2.159

TÜRKİYE CUMHURİYET MERKEZ BANKASINCA BELİRLENEN DEVLET İÇ BORÇLANMA SENETLERİ VE KİRA SERTİFİKALARININ TİP VE VADELER İTİBARIYLA 29.10.2021 TARİHİNDEKİ GÖSTERGE NİTELİĞİNDEKİ GÜNLÜK DEĞERLERİ

3- T.C. HAZİNE VE MALİYE BAKANLIĞINCA İHALE YOLU İLE İHRAÇ EDİLEN TÜKETİCİ FİYATLARINA ENDEKSLİ DEVLET İÇ BORÇLANMA SENETLERİNİN DEĞERLERİ AŞAĞIDADIR

VADE TARİHİ	TCMB KODU	ISIN KODU	REEL KUPON ORANI	KUPON DAHİL BUGÜNKÜ DEĞER (100.-TL ÜZERİNDEN)
14.07.2027	121T2DK19120128	TRT140727K13	1.45	2.127
12.01.2028	121T2DK20120128	TRT120128K10	1.45	2.096
28.06.2028	121T2D	TRT280628T18	1.65	168.023
28.06.2028	121T2D	TRT280628T26	1.65	168.023
28.06.2028	121T2DA280628	TRT280628A19	1.65	133.890
05.01.2022	121T2DK7280628	TRT050122K15	1.65	2.681
06.07.2022	121T2DK8280628	TRT060722K18	1.65	2.641
04.01.2023	121T2DK9280628	TRT040123K15	1.65	2.602
05.07.2023	121T2DK10280628	TRT050723K18	1.65	2.564
03.01.2024	121T2DK11280628	TRT030124K15	1.65	2.526
03.07.2024	121T2DK12280628	TRT030724K19	1.65	2.489
01.01.2025	121T2DK13280628	TRT010125K16	1.65	2.452
02.07.2025	121T2DK14280628	TRT020725K19	1.65	2.416
31.12.2025	121T2DK15280628	TRT311225K17	1.65	2.380
01.07.2026	121T2DK16280628	TRT010726K19	1.65	2.345
30.12.2026	121T2DK17280628	TRT301226K17	1.65	2.310
30.06.2027	121T2DK18280628	TRT300627K14	1.65	2.276
29.12.2027	121T2DK19280628	TRT291227K19	1.65	2.242
28.06.2028	121T2DK20280628	TRT280628K17	1.65	2.209
28.05.2031	121T2D	TRT280531T14	1.50	109.562
28.05.2031	121T2D	TRT280531T22	1.50	109.562
28.05.2031	121T2DA280531	TRT280531A15	1.50	81.492
08.12.2021	121T2DK1280531	TRT081221K36	1.50	1.601
08.06.2022	121T2DK2280531	TRT080622K33	1.50	1.578
07.12.2022	121T2DK3280531	TRT071222K36	1.50	1.556
07.06.2023	121T2DK4280531	TRT070623K33	1.50	1.534
06.12.2023	121T2DK5280531	TRT061223K36	1.50	1.512
05.06.2024	121T2DK6280531	TRT050624K34	1.50	1.491
04.12.2024	121T2DK7280531	TRT041224K11	1.50	1.470
04.06.2025	121T2DK8280531	TRT040625K18	1.50	1.449
03.12.2025	121T2DK9280531	TRT031225K11	1.50	1.429
03.06.2026	121T2DK10280531	TRT030626K18	1.50	1.409
02.12.2026	121T2DK11280531	TRT021226K11	1.50	1.389
02.06.2027	121T2DK12280531	TRT020627K18	1.50	1.369
01.12.2027	121T2DK13280531	TRT011227K11	1.50	1.350
31.05.2028	121T2DK14280531	TRT310528K13	1.50	1.331
29.11.2028	121T2DK15280531	TRT291128K19	1.50	1.312
30.05.2029	121T2DK16280531	TRT300529K13	1.50	1.294
28.11.2029	121T2DK17280531	TRT281129K19	1.50	1.276
29.05.2030	121T2DK18280531	TRT290530K13	1.50	1.258
27.11.2030	121T2DK19280531	TRT271130K17	1.50	1.240
28.05.2031	121T2DK20280531	TRT280531K13	1.50	1.222
10.01.2024	61T2D	TRT100124T17	2.10	150.459
10.01.2024	61T2D	TRT100124T25	2.10	150.459
10.01.2024	61T2DA100124	TRT100124A18	2.10	135.932
12.01.2022	61T2DK6100124	TRT120122K32	2.10	2.956
13.07.2022	61T2DK7100124	TRT130722K27	2.10	2.931
11.01.2023	61T2DK8100124	TRT110123K24	2.10	2.905
12.07.2023	61T2DK9100124	TRT120723K27	2.10	2.880
10.01.2024	61T2DK10100124	TRT100124K24	2.10	2.855
05.06.2024	61T2D	TRT050624T35	2.05	147.350
05.06.2024	61T2D	TRT050624T43	2.05	147.350
05.06.2024	61T2DA050624	TRT050624A28	2.05	130.789
08.12.2021	61T2DK5050624	TRT081221K28	2.05	2.840
08.06.2022	61T2DK6050624	TRT080622K25	2.05	2.808
07.12.2022	61T2DK7050624	TRT071222K28	2.05	2.776
07.06.2023	61T2DK8050624	TRT070623K25	2.05	2.744
06.12.2023	61T2DK9050624	TRT061223K28	2.05	2.712
05.06.2024	61T2DK10050624	TRT050624K26	2.05	2.681
06.11.2024	61T2D	TRT061124T11	1.60	138.550
06.11.2024	61T2D	TRT061124T29	1.60	138.550
06.11.2024	61T2DA061124	TRT061124A12	1.60	124.178
10.11.2021	61T2DK4061124	TRT101121K33	1.60	2.120
11.05.2022	61T2DK5061124	TRT110522K39	1.60	2.098
09.11.2022	61T2DK6061124	TRT091122K35	1.60	2.075

TÜRKİYE CUMHURİYET MERKEZ BANKASINCA BELİRLENEN DEVLET İÇ BORÇLANMA SENETLERİ VE KİRA SERTİFİKALARININ TİP VE VADELER İTİBARIYLA 29.10.2021 TARİHİNDEKİ GÖSTERGE NİTELİĞİNDEKİ GÜNLÜK DEĞERLERİ

3- T.C. HAZİNE VE MALİYE BAKANLIĞINCA İHALE YOLU İLE İHRAÇ EDİLEN TÜKETİCİ FİYATLARINA ENDEKSLİ DEVLET İÇ BORÇLANMA SENETLERİNİN DEĞERLERİ AŞAĞIDIR

VADE TARİHİ	TCMB KODU	ISIN KODU	REEL KUPON ORANI	KUPON DAHİL BUGÜNKÜ DEĞER (100.-TL ÜZERİNDEN)
10.05.2023	61T2DK7061124	TRT100523K39	1.60	2.053
08.11.2023	61T2DK8061124	TRT081123K35	1.60	2.030
08.05.2024	61T2DK9061124	TRT080524K24	1.60	2.009
06.11.2024	61T2DK10061124	TRT061124K10	1.60	1.987
29.01.2025	61T2D	TRT290125T15	1.18	130.473
29.01.2025	61T2D	TRT290125T23	1.18	130.473
29.01.2025	61T2DA290125	TRT290125A16	1.18	120.227
02.02.2022	61T2DK4290125	TRT020222K25	1.18	1.510
03.08.2022	61T2DK5290125	TRT030822K28	1.18	1.494
01.02.2023	61T2DK6290125	TRT010223K25	1.18	1.479
02.08.2023	61T2DK7290125	TRT020823K28	1.18	1.463
31.01.2024	61T2DK8290125	TRT310124K11	1.18	1.448
31.07.2024	61T2DK9290125	TRT310724K15	1.18	1.433
29.01.2025	61T2DK10290125	TRT290125K14	1.18	1.419
18.06.2025	61T2D	TRT180625T13	0.75	122.187
18.06.2025	61T2D	TRT180625T21	0.75	122.187
18.06.2025	61T2DA180625	TRT180625A14	0.75	115.026
22.12.2021	61T2DK3180625	TRT221221K20	0.75	0.928
22.06.2022	61T2DK4180625	TRT220622K27	0.75	0.918
21.12.2022	61T2DK5180625	TRT211222K20	0.75	0.909
21.06.2023	61T2DK6180625	TRT210623K27	0.75	0.900
20.12.2023	61T2DK7180625	TRT201223K12	0.75	0.890
19.06.2024	61T2DK8180625	TRT190624K12	0.75	0.881
18.12.2024	61T2DK9180625	TRT181224K15	0.75	0.872
18.06.2025	61T2DK10180625	TRT180625K12	0.75	0.863
08.05.2030	121TDOZ	TRT080530T19	0.00	105.627

4- (b) T.C. HAZİNE VE MALİYE BAKANLIĞINCA İHRAÇ EDİLEN ALTINA DAYALI DEVLET İÇ BORÇLANMA SENETLERİNİN NOMİNAL 1 ADET SENET İÇİN DEĞERLERİ AŞAĞIDIR.

VADE TARİHİ	TCMB KODU	ISIN KODU	KUPON ORANI	KUPON DAHİL BUGÜNKÜ DEĞER (1 ADET ÜZERİNDEN)
20.05.2022	12TA2	TRT200522T13	0.75	548.367094
31.01.2022	24TA2	TRT310122T14	0.38	545.753777
21.02.2024	36TA2	TRT210224T13	1.15	546.990246
20.03.2024	36TA2	TRT200324T39	1.15	546.026452
12.04.2024	36TA2	TRT120424T12	1.15	545.234765
14.06.2024	36TA2	TRT140624T18	1.15	549.330887
05.07.2024	36TA2	TRT050724T18	1.15	548.608042
09.10.2024	36TA2	TRT091024T19	0.75	545.112046

5- (a) T.C. HAZİNE VE MALİYE BAKANLIĞINCA İHRAÇ EDİLEN AVRO CİNSİ DEVLET İÇ BORÇLANMA SENETLERİNİN DEĞERLERİ AŞAĞIDIR.

VADE TARİHİ	TCMB KODU	ISIN KODU	KUPON FAİZ ORANI	BUGÜNKÜ DEĞER (1000 AVRO KARŞ.)
17.12.2021	24T232	TRT171221F16	0.75	11,078.28
02.02.2024	36T232	TRT020224F12	1.40	11,089.08
24.05.2024	36T232	TRT240524F13	1.50	11,157.72

5- (b) T.C. HAZİNE VE MALİYE BAKANLIĞINCA İHRAÇ EDİLEN AVRO CİNSİ ÖZEL TERTİP DEVLET İÇ BORÇLANMA SENETLERİNİN DEĞERLERİ AŞAĞIDIR.

VADE TARİHİ	TCMB KODU	ISIN KODU	VADEYE KALAN GÜN SAYISI	BUGÜNKÜ DEĞER (1000 AVRO KARŞ.)
24.04.2024	61TOZ32	TRT240424F14	908	9,846.48
24.04.2024	61TOZ32	TRT240424F22	908	11,017.90

TÜRKİYE CUMHURİYET MERKEZ BANKASINCA BELİRLENEN DEVLET İÇ BORÇLANMA SENETLERİ VE KİRA SERTİFİKALARININ TIP VE VADELER İTİBARIYLA 29.10.2021 TARİHİNDEKİ GÖSTERGE NİTELİĞİNDEKİ GÜNLÜK DEĞERLERİ

6- T.C. HAZİNE VE MALİYE BAKANLIĞINCA İHRAÇ EDİLEN AMERİKAN DOLARI CİNSİ DEVLET İÇ BORÇLANMA SENETLERİNİN DEĞERLERİ AŞAĞIDIR.

VADE TARİHİ	TCMB KODU	ISIN KODU	KUPON FAİZ ORANI	BUGÜNKÜ DEĞER (1000 ABD Doları KARŞ.)
12.08.2022	24T201	TRT120822F16	1.75	9,568.69
14.07.2023	24T201	TRT140723F14	1.75	9,594.33
26.07.2023	36T201	TRT260723F10	1.50	9,571.16
25.08.2023	36T201	TRT250823F10	1.87	9,559.85

7- T.C. HAZİNE VE MALİYE BAKANLIĞINCA İHRAÇ EDİLEN TÜRK LİRASI GECELİK REFERANS FAİZ ORANINA ENDEKSLİ ÖZEL TERTİP DEVLET İÇ BORÇLANMA SENETLERİNİN DEĞERLERİ AŞAĞIDIR.

VADE TARİHİ	TCMB KODU	ISIN KODU	KUPON FAİZ ORANI	KUPON DAHİL BUGÜNKÜ DEĞER (100.-TL ÜZERİNDEN)
16.04.2025	61T4D0Z	TRT160425T33	4.28	100.622
16.04.2025	61T4D0Z	TRT160425T41	4.28	100.622
16.04.2025	61T4D0Z2A160425	TRT160425A26	4.28	57.815
19.01.2022	61T4D0ZK7160425	TRT190122K43	4.28	4.131
20.04.2022	61T4D0ZK8160425	TRT200422K47	4.28	3.728
20.07.2022	61T4D0ZK9160425	TRT200722K44	4.28	3.584
19.10.2022	61T4D0ZK10160425	TRT191022K34	4.28	3.446
18.01.2023	61T4D0ZK11160425	TRT180123K43	4.28	3.312
19.04.2023	61T4D0ZK12160425	TRT190423K31	4.28	3.184
19.07.2023	61T4D0ZK13160425	TRT190723K38	4.28	3.061
18.10.2023	61T4D0ZK14160425	TRT181023K34	4.28	2.943
17.01.2024	61T4D0ZK15160425	TRT170124K35	4.28	2.829
17.04.2024	61T4D0ZK16160425	TRT170424K24	4.28	2.720
17.07.2024	61T4D0ZK17160425	TRT170724K39	4.28	2.615
16.10.2024	61T4D0ZK18160425	TRT161024K27	4.28	2.514
15.01.2025	61T4D0ZK19160425	TRT150125K36	4.28	2.417
16.04.2025	61T4D0ZK20160425	TRT160425K24	4.28	2.323

8- TÜRKİYE CUMHURİYET MERKEZ BANKASI TARAFINDAN İHRAÇ EDİLEN LİRİDİTE SENETLERİ BULUNMAMAKTADIR.

B) KİRA SERTİFİKALARI

1- HAZİNE MÜŞTƏŞARLIĞI VARLIK KİRALAMA ŞİRKETİNCE İHRAÇ EDİLEN KİRA SERTİFİKALARININ DEĞERLERİ AŞAĞIDIR.

VADE TARİHİ	TCMB KODU	ISIN KODU	KİRA GETİRİSİ ORANI	KİRA GETİRİSİ DAHİL BUGÜNKÜ DEĞER (100.-TL ÜZERİNDEN)
15.12.2021	24D2	TRD151221T10	5.75	103.661
15.12.2021	24D2	TRD151221T28	5.75	103.661
15.12.2021	24D2A151221	TRD151221A11	5.75	98.025
15.12.2021	24D2K4151221	TRD151221K19	5.75	5.636
26.01.2022	24D2	TRD260122T19	4.88	100.930
26.01.2022	24D2	TRD260122T27	4.88	100.930
26.01.2022	24D2A260122	TRD260122A10	4.88	96.234
26.01.2022	24D2K4260122	TRD260122K18	4.88	4.696
09.02.2022	24D2	TRD090222T19	4.89	100.320
09.02.2022	24D2	TRD090222T27	4.89	100.320
09.02.2022	24D2A090222	TRD090222A10	4.89	95.643
09.02.2022	24D2K4090222	TRD090222K26	4.89	4.677
23.03.2022	24D2	TRD230322T10	5.33	98.902
23.03.2022	24D2	TRD230322T28	5.33	98.902
23.03.2022	24D2A230322	TRD230322A11	5.33	93.897
23.03.2022	24D2K4230322	TRD230322K19	5.33	5.005
11.05.2022	24D2	TRD110522T12	4.70	100.917
11.05.2022	24D2	TRD110522T20	4.70	100.917
11.05.2022	24D2A110522	TRD110522A13	4.70	91.920
10.11.2021	24D2K3110522	TRD101121K15	4.70	4.677
11.05.2022	24D2K4110522	TRD110522K11	4.70	4.320
06.07.2022	24D2	TRD060722T17	4.75	98.562
06.07.2022	24D2	TRD060722T25	4.75	98.562
06.07.2022	24D2A060722	TRD060722A18	4.75	89.688
05.01.2022	24D2K3060722	TRD050122K13	4.75	4.614
06.07.2022	24D2K4060722	TRD060722K16	4.75	4.260
08.02.2023	24D2	TRD080223T19	6.95	99.331
08.02.2023	24D2	TRD080223T27	6.95	99.331
08.02.2023	24D2A080223	TRD080223A10	6.95	80.925

TÜRKİYE CUMHURİYET MERKEZ BANKASINCA BELİRLENEN DEVLET İÇ BORÇLANMA SENETLERİ VE KİRA SERTİFİKALARININ TİP VE VADELER İTİBARIYLA 29.10.2021 TARİHİNDEKİ GÖSTERGE NİTELİĞİNDEKİ GÜNLÜK DEĞERLERİ

1- HAZİNE MÜSTEŞARLIĞI VARLIK KİRALAMA ŞİRKETİNCE İHRAÇ EDİLEN KİRA SERTİFİKALARININ DEĞERLERİ AŞAĞIDADIR.

VADE TARİHİ	TCMB KODU	ISIN KODU	KİRA GETİRİSİ ORANI	KİRA GETİRİSİ DAHİL BUGÜNKÜ DEĞER (100.-TL ÜZERİNDEN)
09.02.2022	24D2K2080223	TRD090222K34	6.95	6.647
10.08.2022	24D2K3080223	TRD100822K27	6.95	6.135
08.02.2023	24D2K4080223	TRD080223K18	6.95	5.624
12.07.2023	24D2	TRD120723T18	9.04	105.982
12.07.2023	24D2	TRD120723T26	9.04	105.982
12.07.2023	24D2A120723	TRD120723A19	9.04	74.955
12.01.2022	24D2K1120723	TRD120122K14	9.04	8.753
13.07.2022	24D2K2120723	TRD130722K17	9.04	8.082
11.01.2023	24D2K3120723	TRD110123K14	9.04	7.416
12.07.2023	24D2K4120723	TRD120723K17	9.04	6.776
16.08.2023	24D2	TRD160823T13	8.90	103.689
16.08.2023	24D2	TRD160823T21	8.90	103.689
16.08.2023	24D2A160823	TRD160823A14	8.90	73.640
16.02.2022	24D2K1160823	TRD160222K19	8.90	8.486
17.08.2022	24D2K2160823	TRD170822K12	8.90	7.831
15.02.2023	24D2K3160823	TRD150223K19	8.90	7.178
16.08.2023	24D2K4160823	TRD160823K12	8.90	6.554
18.10.2023	24D2	TRD181023T17	9.05	100.968
18.10.2023	24D2	TRD181023T25	9.05	100.968
18.10.2023	24D2A181023	TRD181023A18	9.05	71.313
20.04.2022	24D2K1181023	TRD200422K29	9.05	8.395
19.10.2022	24D2K2181023	TRD191022K24	9.05	7.731
19.04.2023	24D2K3181023	TRD190423K21	9.05	7.075
18.10.2023	24D2K4181023	TRD181023K24	9.05	6.454
21.08.2024	49D2	TRD210824T15	6.80	92.313
21.08.2024	49D2	TRD210824T23	6.80	92.313
21.08.2024	49D2A210824	TRD210824A16	6.80	60.755
23.02.2022	49D2K3210824	TRD230222K10	6.80	6.464
24.08.2022	49D2K4210824	TRD240822K13	6.80	5.964
22.02.2023	49D2K5210824	TRD220223K10	6.80	5.465
23.08.2023	49D2K6210824	TRD230823K13	6.80	4.990
21.02.2024	49D2K7210824	TRD210224K10	6.80	4.544
21.08.2024	49D2K8210824	TRD210824K14	6.80	4.131
10.08.2022	61D2	TRD100822T10	5.38	98.164
10.08.2022	61D2	TRD100822T28	5.38	98.164
10.08.2022	61D2A100822	TRD100822A11	5.38	88.269
09.02.2022	61D2K9100822	TRD090222K18	5.38	5.146
10.08.2022	61D2K10100822	TRD100822K19	5.38	4.749
03.12.2025	61D2	TRD031225T10	6.60	89.498
03.12.2025	61D2	TRD031225T28	6.60	89.498
03.12.2025	61D2A031225	TRD031225A11	6.60	47.346
08.12.2021	61D2K2031225	TRD081221K26	6.60	6.489
08.06.2022	61D2K3031225	TRD080622K23	6.60	5.994
07.12.2022	61D2K4031225	TRD071222K26	6.60	5.507
07.06.2023	61D2K5031225	TRD070623K23	6.60	5.035
06.12.2023	61D2K6031225	TRD061223K18	6.60	4.590
05.06.2024	61D2K7031225	TRD050624K16	6.60	4.175
04.12.2024	61D2K8031225	TRD041224K19	6.60	3.793
04.06.2025	61D2K9031225	TRD040625K16	6.60	3.444
03.12.2025	61D2K10031225	TRD031225K19	6.60	3.125
16.09.2026	61D2	TRD160926T19	8.40	94.964
16.09.2026	61D2	TRD160926T27	8.40	94.964
16.09.2026	61D2A160926	TRD160926A10	8.40	40.626
23.03.2022	61D2K1160926	TRD230322K35	8.40	7.887
21.09.2022	61D2K2160926	TRD210922K23	8.40	7.271
22.03.2023	61D2K3160926	TRD220323K27	8.40	6.659
20.09.2023	61D2K4160926	TRD200923K23	8.40	6.077
20.03.2024	61D2K5160926	TRD200324K28	8.40	5.532
18.09.2024	61D2K6160926	TRD180924K26	8.40	5.029
19.03.2025	61D2K7160926	TRD190325K20	8.40	4.566
17.09.2025	61D2K8160926	TRD170925K26	8.40	4.144
18.03.2026	61D2K9160926	TRD180326K12	8.40	3.760
16.09.2026	61D2K10160926	TRD160926K18	8.40	3.413

TÜRKİYE CUMHURİYET MERKEZ BANKASINCA BELİRLENEN DEVLET İÇ BORÇLANMA SENETLERİ VE KİRA SERTİFİKALARININ TİP VE VADELER İTİBARIYLA 29.10.2021 TARİHİNDEKİ GÖSTERGE NİTELİĞİNDEKİ GÜNLÜK DEĞERLERİ

2- HAZİNE MÜSTEŞARLIĞI VARLIK KİRALAMA ŞİRKETİNCE İHRAÇ EDİLEN TÜKETİCİ FİYATLARINA ENDEKSİ KİRA SERTİFİKALARININ DEĞERLERİ AŞAĞIDIR.

VADE TARİHİ	TCMB KODU	ISIN KODU	REEL KİRA GETİRİŞİ ORANI	KİRA GETİRİŞİ DAHİL BUGÜNKÜ DEĞER (100.-TL ÜZERİNDEN)
28.05.2031	121D2D	TRD280531T12	1.59	108.561
28.05.2031	121D2D	TRD280531T20	1.59	108.561
28.05.2031	121D2DA280531	TRD280531A13	1.59	79.211
08.12.2021	121D2DK1280531	TRD081221K34	1.59	1.696
08.06.2022	121D2DK2280531	TRD080622K31	1.59	1.670
07.12.2022	121D2DK3280531	TRD071222K34	1.59	1.644
07.06.2023	121D2DK4280531	TRD070623K31	1.59	1.618
06.12.2023	121D2DK5280531	TRD061223K26	1.59	1.593
05.06.2024	121D2DK6280531	TRD050624K24	1.59	1.568
04.12.2024	121D2DK7280531	TRD041224K27	1.59	1.544
04.06.2025	121D2DK8280531	TRD040625K24	1.59	1.520
03.12.2025	121D2DK9280531	TRD031225K27	1.59	1.496
03.06.2026	121D2DK10280531	TRD030626K16	1.59	1.473
02.12.2026	121D2DK11280531	TRD021226K19	1.59	1.450
02.06.2027	121D2DK12280531	TRD020627K16	1.59	1.428
01.12.2027	121D2DK13280531	TRD011227K19	1.59	1.405
31.05.2028	121D2DK14280531	TRD310528K11	1.59	1.384
29.11.2028	121D2DK15280531	TRD291128K17	1.59	1.362
30.05.2029	121D2DK16280531	TRD300529K11	1.59	1.341
28.11.2029	121D2DK17280531	TRD281129K17	1.59	1.320
29.05.2030	121D2DK18280531	TRD290530K11	1.59	1.300
27.11.2030	121D2DK19280531	TRD271130K15	1.59	1.279
28.05.2031	121D2DK20280531	TRD280531K11	1.59	1.259
25.10.2023	42D2D	TRD251023T18	0.79	125.703
25.10.2023	42D2D	TRD251023T26	0.79	125.703
25.10.2023	42D2DA251023	TRD251023A19	0.79	121.808
27.04.2022	42D2DK4251023	TRD270422K14	0.79	0.985
26.10.2022	42D2DK5251023	TRD261022K17	0.79	0.978
26.04.2023	42D2DK6251023	TRD260423K14	0.79	0.970
25.10.2023	42D2DK7251023	TRD251023K17	0.79	0.962
12.10.2022	61D2D	TRD121022T14	1.40	180.501
12.10.2022	61D2D	TRD121022T22	1.40	180.501
12.10.2022	61D2DA121022	TRD121022A15	1.40	175.546
13.04.2022	61D2DK9121022	TRD130422K10	1.40	2.497
12.10.2022	61D2DK10121022	TRD121022K13	1.40	2.458
07.06.2023	61D2D	TRD070623T16	1.58	170.629
07.06.2023	61D2D	TRD070623T24	1.58	170.629
07.06.2023	61D2DA070623	TRD070623A17	1.58	160.328
08.12.2021	61D2DK7070623	TRD081221K18	1.58	2.618
08.06.2022	61D2DK8070623	TRD080622K15	1.58	2.589
07.12.2022	61D2DK9070623	TRD071222K18	1.58	2.561
07.06.2023	61D2DK10070623	TRD070623K15	1.58	2.533
30.10.2024	61D2D	TRD301024T10	1.63	142.952
30.10.2024	61D2D	TRD301024T28	1.63	142.952
30.10.2024	61D2DA301024	TRD301024A11	1.63	128.066
03.11.2021	61D2DK4301024	TRD031121K14	1.63	2.166
04.05.2022	61D2DK5301024	TRD040522K10	1.63	2.153
02.11.2022	61D2DK6301024	TRD021122K14	1.63	2.140
03.05.2023	61D2DK7301024	TRD030523K10	1.63	2.127
01.11.2023	61D2DK8301024	TRD011123K14	1.63	2.113
01.05.2024	61D2DK9301024	TRD010524K11	1.63	2.100
30.10.2024	61D2DK10301024	TRD301024K19	1.63	2.087
02.04.2025	61D2D	TRD020425T11	1.70	126.270
02.04.2025	61D2D	TRD020425T29	1.70	126.270
02.04.2025	61D2DA020425	TRD020425A12	1.70	112.215
06.04.2022	61D2DK4020425	TRD060422K19	1.70	2.111
05.10.2022	61D2DK5020425	TRD051022K12	1.70	2.075
05.04.2023	61D2DK6020425	TRD050423K19	1.70	2.041
04.10.2023	61D2DK7020425	TRD041023K12	1.70	2.007
03.04.2024	61D2DK8020425	TRD030424K10	1.70	1.973
02.10.2024	61D2DK9020425	TRD021024K13	1.70	1.940
02.04.2025	61D2DK10020425	TRD020425K10	1.70	1.908
17.09.2025	61D2D	TRD170925T19	0.95	122.572
17.09.2025	61D2D	TRD170925T27	0.95	122.572

TÜRKİYE CUMHURİYET MERKEZ BANKASINCA BELİRLENEN DEVLET İÇ BORÇLANMA SENETLERİ VE KİRA SERTİFİKALARININ TİP VE VADELER İTİBARIYLA 29.10.2021 TARİHİNDEKİ GÖSTERGE NİTELİĞİNDEKİ GÜNLÜK DEĞERLERİ

2- HAZİNE MÜSTEŞARLIĞI VARLIK KİRALAMA ŞİRKETİNCE İHRAÇ EDİLEN TÜKETİCİ FİYATLARINA ENDEKSLİ KİRA SERTİFİKALARININ DEĞERLERİ AŞAĞIDIR.

VADE TARİHİ	TCMB KODU	ISIN KODU	REEL KİRA GETİRİSİ	KİRA GETİRİSİ DAHİL BUGÜNKÜ DEĞER (100.-TL ÜZERİNDEN)
17.09.2025	61D2DA170925	TRD170925A10	0.95	113.707
23.03.2022	61D2DK3170925	TRD230322K27	0.95	1.137
21.09.2022	61D2DK4170925	TRD210922K15	0.95	1.128
22.03.2023	61D2DK5170925	TRD220323K19	0.95	1.120
20.09.2023	61D2DK6170925	TRD200923K15	0.95	1.112
20.03.2024	61D2DK7170925	TRD200324K10	0.95	1.104
18.09.2024	61D2DK8170925	TRD180924K18	0.95	1.096
19.03.2025	61D2DK9170925	TRD190325K12	0.95	1.088
17.09.2025	61D2DK10170925	TRD170925K18	0.95	1.080
15.04.2026	61D2D	TRD150426T15	1.43	109.281
15.04.2026	61D2D	TRD150426T23	1.43	109.281
15.04.2026	61D2DA150426	TRD150426A16	1.43	96.182
20.04.2022	61D2DK2150426	TRD200422K11	1.43	1.538
19.10.2022	61D2DK3150426	TRD191022K16	1.43	1.517
19.04.2023	61D2DK4150426	TRD190423K13	1.43	1.496
18.10.2023	61D2DK5150426	TRD181023K16	1.43	1.475
17.04.2024	61D2DK6150426	TRD170424K14	1.43	1.455
16.10.2024	61D2DK7150426	TRD161024K17	1.43	1.434
16.04.2025	61D2DK8150426	TRD160425K14	1.43	1.414
15.10.2025	61D2DK9150426	TRD151025K17	1.43	1.395
15.04.2026	61D2DK10150426	TRD150426K14	1.43	1.375

3- (b) HAZİNE MÜSTEŞARLIĞI VARLIK KİRALAMA ŞİRKETİNCE İHRAÇ EDİLEN ALTINA DAYALI KİRA SERTİFİKALARININ 1 ADET SERTİFİKA İÇİN DEĞERLERİ AŞAĞIDIR.

VADE TARİHİ	TCMB KODU	ISIN KODU	KİRA GETİRİSİ	KİRA GETİRİSİ DAHİL BUGÜNKÜ DEĞER (1 ADET ÜZERİNDEN)
20.05.2022	12DA2	TRD200522T11	0.75	548.367094
31.01.2022	24DA2	TRD310122T12	0.38	545.753777
21.02.2024	36DA2	TRD210224T11	1.15	546.990246
20.03.2024	36DA2	TRD200324T11	1.15	546.026452
12.04.2024	36DA2	TRD120424T10	1.15	545.234765
14.06.2024	36DA2	TRD140624T16	1.15	549.330887
05.07.2024	36DA2	TRD050724T16	1.15	548.608042
09.10.2024	36DA2	TRD091024T17	0.75	545.112046

4- HAZİNE MÜSTEŞARLIĞI VARLIK KİRALAMA ŞİRKETİNCE İHRAÇ EDİLEN AVRO CİNSİ KİRA SERTİFİKALARININ DEĞERLERİ AŞAĞIDIR.

VADE TARİHİ	TCMB KODU	ISIN KODU	KİRA GETİRİSİ	KİRA GETİRİSİ DAHİL BUGÜNKÜ DEĞER (1000 AVRO KARŞ.)
02.02.2024	36D232	TRD020224F10	1.40	11,089.08
24.05.2024	36D232	TRD240524F11	1.50	11,157.72

5- HAZİNE MÜSTEŞARLIĞI VARLIK KİRALAMA ŞİRKETİNCE İHRAÇ EDİLEN AMERİKAN DOLARI CİNSİ KİRA SERTİFİKALARININ DEĞERLERİ AŞAĞIDIR.

VADE TARİHİ	TCMB KODU	ISIN KODU	KİRA GETİRİSİ	KİRA GETİRİSİ DAHİL BUGÜNKÜ DEĞER (1000 ABD Doları KARŞ.)
25.02.2022	24D201	TRD250222F15	1.75	9,555.96
14.07.2023	24D201	TRD140723F12	1.75	9,594.33
26.07.2023	36D201	TRD260723F18	1.50	9,571.16

İÇİNDEKİLER

YÜRÜTME VE İDARE BÖLÜMÜ**CUMHURBAŞKANLIĞI KARARNAMESİ**

— Bazı Cumhurbaşkanlığı Kararnamelerinde Değişiklik Yapılması Hakkında Cumhurbaşkanlığı Kararnamesi (Kararname Numarası: 85) 1

MÜLETTARASİ ANLAŞMALAR

— Bazı Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ve Moritanya İslam Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Hava Ulaştırma Anlaşmasının Onaylanması Hakkında Karar (Karar Sayısı: 4682) 22
 — Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Doğu Karayip Devletleri Örgütü Arasında Mutabakat Muhtırasının Onaylanması Hakkında Karar (Karar Sayısı: 4683) 108
 — Türk-Kırgız Karma Ekonomik Komisyon Onuncu Dönem Toplantısı Protokolünün Onaylanması Hakkında Karar (Karar Sayısı: 4684) 118

CUMHURBAŞKANI KARARLARI

— Bazı Anlaşmaların Yürürlüğe Girdiği Tarihlerin Tespit Edilmesi Hakkında Karar (Karar Sayısı: 4685) 195
 — Bilecik İli Sınırları İçerisinde Tesis Edilecek Olan "Çihangazi Karaçayır Köyler Grubu Enerji Nakil Hattı"nın Yapımı Amacıyla Bazı Taşınmazların Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü Tarafından Acele Kamulaştırılması Hakkında Karar (Karar Sayısı: 4686) 196
 — Bilecik İli Sınırları İçerisinde Tesis Edilecek Olan "Pelitoz KÖK-Dereçesmetin Grubu Enerji Nakil Hattı"nın Yapımı Amacıyla Bazı Taşınmazların Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü Tarafından Acele Kamulaştırılması Hakkında Karar (Karar Sayısı: 4687) 198
 — Antalya İli Sınırları İçerisinde Tesis Edilecek Olan "Kemer TM-Ulupınar DM (1. Kısım) Enerji Nakil Hattı"nın Yapımı Amacıyla Bazı Taşınmazların Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü Tarafından Acele Kamulaştırılması Hakkında Karar (Karar Sayısı: 4688) 200
 — Uşak İli Sınırları İçerisinde Tesis Edilecek Olan "Alfaklar DM-Yeni Avgan KÖK-Yeni Ulubey Enerji Nakil Hattı"nın Yapımı Amacıyla Bazı Taşınmazların Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü Tarafından Acele Kamulaştırılması Hakkında Karar (Karar Sayısı: 4689) 202
 — Uşak İli Sınırları İçerisinde Tesis Edilecek Olan "Ulubey Köyler KÖK-Yenikıran KÖK Enerji Nakil Hattı"nın Yapımı Amacıyla Bazı Taşınmazların Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü Tarafından Acele Kamulaştırılması Hakkında Karar (Karar Sayısı: 4690) 204
 — Uşak İli Sınırları İçerisinde Tesis Edilecek Olan "Karahallı TM-Yeni Alfaklar DM ve İrtibatları Enerji Nakil Hattı"nın Yapımı Amacıyla Bazı Taşınmazların Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü Tarafından Acele Kamulaştırılması Hakkında Karar (Karar Sayısı: 4691) 206
 — Ankara İli Sınırları İçerisinde Tesis Edilecek Olan "Yeniçepenek DM-Sarıköz KÖK Enerji Nakil Hattı"nın Yapımı Amacıyla Bazı Taşınmazların Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü Tarafından Acele Kamulaştırılması Hakkında Karar (Karar Sayısı: 4692) 208
 — Ankara İli Sınırları İçerisinde Tesis Edilecek Olan "Kayı DM-Yeni İlyakut KÖK Enerji Nakil Hattı"nın Yapımı Amacıyla Bazı Taşınmazların Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü Tarafından Acele Kamulaştırılması Hakkında Karar (Karar Sayısı: 4693) 210
 — Ankara İli Sınırları İçerisinde Tesis Edilecek Olan "Org KÖK-Oymide KÖK Enerji Nakil Hattı"nın Yapımı Amacıyla Bazı Taşınmazların Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü Tarafından Acele Kamulaştırılması Hakkında Karar (Karar Sayısı: 4694) 212
 — Ankara İli Sınırları İçerisinde Tesis Edilecek Olan "Güddül DM-Yeni Kamanlar DM Enerji Nakil Hattı"nın Yapımı Amacıyla Bazı Taşınmazların Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü Tarafından Acele Kamulaştırılması Hakkında Karar (Karar Sayısı: 4695) 214
 — Ankara İli Sınırları İçerisinde Tesis Edilecek Olan "Kızılcaoba KÖK-Taşpınar Enerji Nakil Hattı"nın Yapımı Amacıyla Bazı Taşınmazların Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü Tarafından Acele Kamulaştırılması Hakkında Karar (Karar Sayısı: 4696) 216
 — Samsun İli Sınırları İçerisinde Tesis Edilecek Olan "Ahmetbey Grup Enerji Nakil Hattı"nın Yapımı Amacıyla Bazı Taşınmazların Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü Tarafından Acele Kamulaştırılması Hakkında Karar (Karar Sayısı: 4697) 218
 — Zonguldak İli Sınırları İçerisinde Tesis Edilecek Olan "Ayvatlar KÖK Karapınar KÖK Enerji Nakil Hattı"nın Yapımı Amacıyla Bazı Taşınmazların Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü Tarafından Acele Kamulaştırılması Hakkında Karar (Karar Sayısı: 4698) 220
 — Manisa İli Sınırları İçerisinde Tesis Edilecek Olan "Bahadırlar KÖK-Bahadırlar TR4 Enerji Nakil Hattı"nın Yapımı Amacıyla Bazı Taşınmazların Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü Tarafından Acele Kamulaştırılması Hakkında Karar (Karar Sayısı: 4699) 222
 — Manisa İli Sınırları İçerisinde Tesis Edilecek Olan "Yağcılar ENH ve Branşmanları Yenileme Enerji Nakil Hattı"nın Yapımı Amacıyla Bazı Taşınmazların Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü Tarafından Acele Kamulaştırılması Hakkında Karar (Karar Sayısı: 4700) 224
 — İzmir İli Sınırları İçerisinde Tesis Edilecek Olan "Menderes-Nobutözü Enerji Nakil Hattı"nın Yapımı Amacıyla Bazı Taşınmazların Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü Tarafından Acele Kamulaştırılması Hakkında Karar (Karar Sayısı: 4701) 226
 — İzmir ve Manisa İli Sınırları İçerisinde Tesis Edilecek Olan "Veliler DM-Kerpiçlik KÖK-Horzum Enerji Nakil Hattı"nın Yapımı Amacıyla Bazı Taşınmazların Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü Tarafından Acele Kamulaştırılması Hakkında Karar (Karar Sayısı: 4702) 228
 — Konya ve Niğde İli Sınırları İçerisinde Tesis Edilecek Olan "Bor OSB TM-Zengen DM Enerji Nakil Hattı"nın Yapımı Amacıyla Bazı Taşınmazların Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü Tarafından Acele Kamulaştırılması Hakkında Karar (Karar Sayısı: 4703) 230
 — Konya ve Niğde İli Sınırları İçerisinde Tesis Edilecek Olan "Ereğli TM-Bajdarlık DM Yeni Enerji Nakil Hattı"nın Yapımı Amacıyla Bazı Taşınmazların Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü Tarafından Acele Kamulaştırılması Hakkında Karar (Karar Sayısı: 4704) 232
 — Konya İli Sınırları İçerisinde Tesis Edilecek Olan "Godene DM-Yeniabacı 4 TR Enerji Nakil Hattı"nın Yapımı Amacıyla Bazı Taşınmazların Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü Tarafından Acele Kamulaştırılması Hakkında Karar (Karar Sayısı: 4705) 234
 — Tekirdağ İli Sınırları İçerisinde Tesis Edilecek Olan "Çınarlı KÖK-Çınarlı-Kırazlı Enerji Nakil Hattı"nın Yapımı Amacıyla Bazı Taşınmazların Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü Tarafından Acele Kamulaştırılması Hakkında Karar (Karar Sayısı: 4706) 236
 — Zonguldak İli Sınırları İçerisinde Tesis Edilecek Olan "OSB Yeni DM-Ormanlı Sinitli IDM Enerji Nakil Hattı"nın Yapımı Amacıyla Bazı Taşınmazların Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü Tarafından Acele Kamulaştırılması Hakkında Karar (Karar Sayısı: 4707) 238
 — Çankırı İli Sınırları İçerisinde Tesis Edilecek Olan "Kulburun KÖK Karadağ KÖK Hacılar Enerji Nakil Hattı"nın Yapımı Amacıyla Bazı Taşınmazların Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü Tarafından Acele Kamulaştırılması Hakkında Karar (Karar Sayısı: 4708) 240
 — Bilecik İli Sınırları İçerisinde Tesis Edilecek Olan "Gülümbe KÖK Natura Köyler Grubu Enerji Nakil Hattı"nın Yapımı Amacıyla Bazı Taşınmazların Türkiye Elektrik Dağıtım Anonim Şirketi Genel Müdürlüğü Tarafından Acele Kamulaştırılması Hakkında Karar (Karar Sayısı: 4709) 242
 — Balıkesir İlinde Yapılacak Olan Polimer/Cıps Üretim Tesisi Yatırımına Proje Bazlı Devlet Yardımı Verilmesine İlişkin Karar (Karar Sayısı: 4710) 244
 — Ankara, Bolu ve Kırıkkale İllerinde Yapılacak Olan Bomba, Bomba Gövdesi ve Havan Mühimmatı Üretim Tesisi Yatırımına Proje Bazlı Devlet Yardımı Verilmesine İlişkin Karar (Karar Sayısı: 4711) 247
 — Hatay İli, Iskenderun İlçesinde Bulunan Alanın Iskenderun Demir ve Çelik Anonim Şirketi Hatay Özel Endüstri Bölgesi Olarak İlan Edilmesi Hakkında Karar (Karar Sayısı: 4712) 250
 — Bazı Kişi ve Kuruluşların Tasarrufunda Bulunan Türkiye'deki Malvarlıklarının Dondurulmasına İlişkin Karar (Karar Sayısı: 4713) 252
 — Lojistik Koordinasyon Kurulu ve Lojistik Koordinasyon İcra Kurulunun Teşkilî ile Görev, Yetki ve Sorumlulukları Hakkında Karar (Karar Sayısı: 4714) 256
 — 8/1/2002 Tarihli ve 4736 Sayılı Kanunun 1 inci Maddesinin Birinci Fıkrası Hükmünden Muaf Tutulacakların Tespitine Dair 28/1/2002 Tarihli ve 2002/3654 Sayılı Bakanlar Kurulu Kararı Hakkında Değişiklik Yapılmasına İlişkin Karar (Karar Sayısı: 4715) 259

CUMHURBAŞKANLIĞINA VEKÂLET ETME İŞLEMİ

— Cumhurbaşkanlığına, Cumhurbaşkanlığı Yardımcısı Fuat OKTAY'ın Vekâlet Etmesine Dair Tezkere 260

YÖNETMELİKLER

— Türk Silahlı Kuvvetleri Sınıf Okulları/Eğitim Merkezi Komutanlıkları Yönetmeliğinde Değişiklik Yapılmasına Dair Yönetmelik 261
 — İstanbul Teknik Üniversitesi İleri Araç Teknolojileri Uygulama ve Araştırma Merkezi Yönetmeliği 272

TEBLİĞ

— Özelleştirme İdaresi Başkanlığınının 27/10/2021 Tarihli ve 2021/ÖB-K-153 Sayılı Kararı 276

İLÂN BÖLÜMÜ

a - Yargı İlanları 277
 b - Artırma, Eksiltme ve İhale İlanı 281
 c - Çeşitli İlanlar 284
 —T.C. Merkez Bankasının Belirlenen Devlet İç Borçlanma Senetlerinin Günlük Değerleri 294